

LIGHT OF TRUTH

OR

AN ENGLISH TRANSLATION

OF THE

SATYARTH PRAKASH

THE WELL-KNOWN WORK OF

SWAMI DAYANANDA SARASWATI.

Founder of the Arya Samaj; Author of a Commentary on the Vedas and various other Works,

BY

DR CHIRANJIVA BHARADWAJA,

Fellow of the Royal College of Surgeons (EDIN.); Diplomate in Public Health (EDIN.); Licentiate of the Royal College of Physicians and Surgeons (EDIN.); Licentiate of the Faculty of Physicians and Surgeons (GLAS.); Certificated (with first class honours) in Tropical diseases (EDIN. UNIV.).

Price-Rs. 3 or 4s. Net.

[All Rights Reserved.]

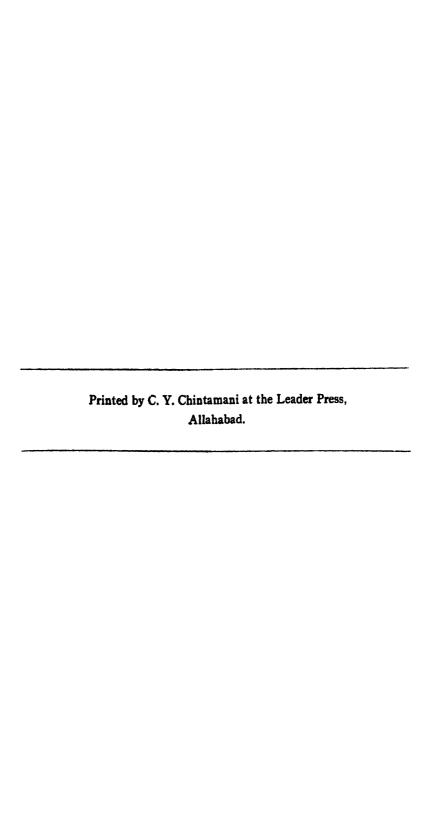
PUBLISHED BY

THE ARVA PRATINIDHI SABHA, UNITED PROVINCES OF AGRA AND OUDH (INDIA).

Second Edition.]

1915.

[5,000 Copies.



TRANSLATOR'S PREFACE.

I undertook to translate Swami Dayanand Saraswati's Magnum Opus called the Satyarth Prakash—a book which has revolutionized modern religious thought—because no abler man would take this duty upon himself. While in England, I was often asked by some of my English friends, who had freed themselves from the shackles of Christian tradition, to tell them of some English book giving a compendium of the principal doctrines of the religion of the Veda. It was these enquiries which led me to attempt the task of translating this work. Every effort has been made to give a literal rendering; but in no case has the spirit been sacrificed to the latter. Foot-notes have been added to elucidate obscure points and to explain terms unfamiliar to the European mind.

In translating the first chapter, I have explained the etymological meanings of only the most important terms, and have omitted from the third chapter the author's method of teaching *Panini's Ashtadhyávi* (the most ancient work on Sanskrit Grammar), because the English-knowing public, for whose benefit the translation is principally intended, cannot be expected to follow the labyrinthic maze of the intricacies and niceties of Sanskrit Grammar.

In the fourteenth chapter the translation of the texts from the Qoran is chiefly taken from "The Koran translated into English, by Rev. J. M. Rodwell, M. A."

If this translation helps in the spread of the Vedic religion among the English-speaking people, and directs the attention of the more thoughful among them, to the recondite truths treasured up in the *Veda* and the immortal works of the sages of ancient India, I shall have been amply repaid for my labours.

I am fully conscious of the fact that there are many imperfections in the translation. I shall be grateful for for sugestions, and, if I receive encouragement from the public, I hope to introduce many improvements in the second edition as well as to bring out an Introduction to this book (in a separate volume), as I am fully convinced that an exhaustive introduction written from the Western point of view is absolutely necessary to help the Western reader to comprehend the grandeur of Vedic Philosophy.

Lahore, November, 1906.

C. BHARADWAIA.

INTRODUCTION TO THE SECOND EDITION.

This edition has been brought out at the instance of the A. P. Sabha, U. P. and in response to the public demand. The work has been thoroughly revised, new footnotes have been added, marginal paragraph headings have been given, and many other improvements have been introduced by Professor Rama Deva, B. A., M. R. A. S., of the Gurukula Hardwar. A melancholy interest attaches to the work; as the learned trans'ator died in the prime of life on the 8th of May, 1915.

Bulandshahr, U. P. MADAN MOHAN SETH,

3rd June, 1915

Secretary, A. P. S.

\mathbf{OM}^{-1}

We repeatedly bow unto God Who is a true personification of Existence, Consciousness, and Bliss.

INTRODUCTION.

AT the time when the first edition of this book, called the Satydrth Prakásh, was published and before that, we spoke

How the second edition is an improve-

Sanskrit and made use of the same in reading and writing, while our mother-tongue was Gujrati, ment upon the this reason we had a poor knowledge of the language (z. e. A1ya Bhasha) in which this book is written.

Consequently the language of the first edition was very defective. · Now that we have acquired fair practice in speaking and writing Bhasha, we have corrected the language in accordance with the rules of grammar and brought out this (second) edition. tions in words, idioms and the construction of sentences have been made here and there because it was found absolutely necessary to do so. It was difficult to improve the literary style without making these changes. But no alteration has been made in the subject matter, though some new matter has been added. The book has been carefully revised, all misprints, which had crept into the first edition, having been carefully corrected.

This book is divided into 14 Chapters. Out of these the first ten constitute the first Part, while the remaining four Contents. form the second Part. But the last two Chapters and "A Statement of my Beliefs" were, through some cause, left out in the first edition and have been incorporated into this edition.

Chapter I is an exposition of "Om" and other names of God. Chapter 11 treats of the up-bringing of children.

Chapter III treats of Brahmacharya, the duties and qualifical tions of scholars and teachers, good and bad books and the scheme of studies.

Chapter IV treats of marriage and married life.

Chapter V treats of Vanaprastha (the Order of Asectisism). and of Sanayas Ashrama (the Order of Renunciation).

Chapter VI treats of Raj Dharma (Science of Government).

Chapter VII treats of the Veda and God.

Chapter VIII treats of the Creation, Sustenance and Dissolution of the Universe.

Chapter IX treats of knowledge and ignorance, and emancipation and bondage.

Chapter X treats of Conduct—desirable and undesirable, and of Diet—permissible and forbidden.

Chapter XI contains a criticism of the various religins and sects prevailing in India.

Chapter XII treats of the Charvaka, Baudha (Buddhist) and Jain religions.

Chapter XIII treats of Christianity.

Chapter XIV treats of Muhammadanism.

At the end of the book we have given a summary of the teachings of the sternal *Vedic* religion which we profess.

May chief aim in writing this book is to unfold truth. I have

The aim of the author in writing this book.

expounded truth as truth and error as error. The exposition of error in place of truth and of truth in place of error does not constitute the unfolding of truth.

To speak of, write about, and believe in a thing as it is constitutes truth. He that is prejudiced tries to prove that even his error is truth, while the truth of his religious opponent is error He cannot, therefore, know what the true religion is. Hence it is the bounden duty of truthful and learned men to unfold this right nature of truth and error before all men in their writings and speeches and then to leave them free to judge what promotes their welfare and what is prejudicial to their interests, and to embrace what is true and reject what is false. This will lead to the happiness of the people at large. Though the human soul possesses the capacity for ascertaining truth, yet through self-interest, obstinacy, wrong-headedness, ignorance and the like, it is led to renounce truth and incline towards untruth. We have freed ourselves from these influences while writing this book. It is not our object to hurt any one's susceptibilities or to injure anyone. On the other hand, our aim it is to further the advancement and advance the well-being of mankind, to help (all) men in the ascertainment of what is right, and to enable them to accept truth and reject falsehood. In our opinion there is no other way of elevating the human race.

All errors or omissions, typographical or otherwise, on being pointed out to us, will be rectified, but no heed will be paid to anything that is said or written through prejudice with the object of unnecessarily criticising this book. Of course, any suggestions made by persons actuated with the spirit of furthering the welfare of humanity, on being found good, will be most acceptable. There are undoubtedly many learned men among the followers of every religion. Should they free themselves from prejudice, accept the universal truths—that is those truths that are to be found alike in all religions and are of universal application-, reject all things in which the various religions differ and treat each other lovingly, it will be greatly to the advantage of the world, for it cannot be denied that differences among the learned create bad blood among the ignorant masses. This leads to the multiplication of all sorts of sorrows and sufferings and destroys human happiness. This evil, which is so dear to the heart of the selfish, has hurled mankind into the deepest depths of misery. Whoever tries to do anything with the object of benefitting mankind is opposed by the selfish people and various kinds of obstacles are thrown in his way. But finding solace in the belief that ultimately truth must conquer and not error and that it is the path of rectitude alone that men of learning and piety have always trodden, true teachers never become indifferent to the promotion of public good and never give up the promulgation of truth.

It is our firm belief that everything calculated to the advancement of knowledge and righteousness is like poison to begin with but like nectar in the end. We have kept all this in view while writing this book. Let all those who read or hear it being read keep an open mind, enter into the spirit of the author and form an independent opinion.

The author has taken no sides in the way of jarring creeds.

The author has taken no sides in the way of parring creeds.

The author religions and in harmony with their highest teachings but have refuted whatever is false in them. We have exposed to the view of men—learned or otherwise—all evil practices whether resorted to secretly or openly. This will help our readers to discuss re-

ligious questions in a spirit of love and embrace the one true religion. Though we were born in Aryavarta (India) and still live in it, yet just as we do not defend the evil doctrines and practices of the religions prevailing in our own country—on the other hand expose them properly—in like manner we deal with alien religions. We treat the foreigners in the same way as we treat our own countrymen in recognition of our common humanity. It behoves all the rest to act likewise. Had we taken the side of one of the prevailing religions of India, we would have but followed (blindly) the example of sectarians who extol, defend and preach their own religion and decry, refute and check the progress of other creeds. In our opinion, however, such things are beneath the dignity of man.

Should a man act like an animal, which if strong oppresses the weak and even puts them to death, he is more an animal than a man. He alone can fitly be called a man who being strong protects the weak. He that injures others in order to gain his selfish ends can only be called a big animal.

In the first eleven chapters we have chiefly dealt with the

A detailed statement of the contents of chapters dealing with religions other than Vedic. religions of the people of Aryavarta (India). We believe in the religion that has been expounded in the first 10 chapters as it is in harmony with the Vedic teachings, but we disbelieve in the false teachings of the *Puranas* (which are of a recent origin), the *Tantras* and the like books which we have con-

demned (in the 11th chapter).

In the twelfth chapter we have discussed the *Charavaka* faith as well as the *Jain* and Buddhist religions. The *Charavaka* greatly resembles the *Jain* and the Buddhist religions in being an atheistic creed and in many other respects.

It has greatly declined in our day but it is the most atheistic of all; hence it is absolutely necessary to check its activity. If nothing be done to eradicate false ideas and practices, disastrous consequences are sure to follow. The Buddhist and the Jain religions are also dealt with along with the Charavaka in the twelfth Chapter and we have set forth their points of agreement and of difference with one other. The reader should consult that Chapter for further information on the subject. In our criticism of the

Buddhist religion we have quoted the most ancient and authentic book of the Buddhists, such as *Dipavansha*, *Baudhamata Sangraha* and *Sarvadarshana Sangraha*, etc.

The following are the authentic books on the Jain religion:—
I.—Four Sutra books:—

(1.) Avárshya Sutra, (2) Visheshúvashyaka Sutra, (3) Dhisha Vaikálikes Sútra, (4) Púkspika Sutra.

II.—Eleven Angas (Limbs):—

(1.) Acharánga Sútra, (2) Sugadanga Sútra, (3) Thánaga, Sútra, (4) Somaványa Sútra, (5) Bhagavati Sútra,
 (6) Inátádharma Sútra, (7) Upasakadashá Sútra,
 (8) Antagadá Sútra, (9) Anuttarovavai Sútra, (10) Kapabadisayá Sútra, (11) Puppyá Sútra.

III.—Twelve Upángas (Sublims):—

(1.) Upaváyi Sútra, (2) Ráyapaseni Sútra, (3) Jiwabhigama,
(2) Rayapaseni, Sútra, (3) Jiwabhigamn Sútra,
(4) Pannavana Sútra, (5) Jambudirnapannati
Sútra, (6) Chandapannati Sútra, (7) Surápannti Sutra, (8) Nirayavali Sutra, (9) Kápyáyá
Sutra, (10) Kayabadi Sayá Sutra, (11) Pupyá
Sutra, (12) Pupyáchulyá Sutra.

IV.—Five Kalpa Sútras:—

(1) Uttradlujana Sútra, (2) Nishitha Sútra, (3) Vyavahára Sútra, (5) Jatikalpa Sútra.

V.-Six Chhedas :-

Mahánishitha Vrihadvachachana Sútra, (2) Mahánishi thala ghubáchaná Sútra, (3) Madhyamaváchaná Sútra,
 (4) Pindanirukti Sútra, (5) Ogha nirukta Sútra, (6) Paryúshaná Sútra.

VI.—Ten payanná Sútra:—

(1) Chatussarawa Sútra, (2) Pachchakhaúa Sútra, (3) Tadulvaipalika Sútra, (4) Bhaktiparignáua Sutra, (5) ... (6) Chandavigaya Sútra, (7) Ganivijaya Sútra, (8) Murana Samadhi Sútra, (9) Devendrastavana Sútra, (10) Sansara Sútra, Nandi Sútra and Yogadhúra Sútra are also regarded as authentic.

VII.—Five Panchanga:—

(1) Translations of the above books, (2) (Etymological explanations) of the above-mentioned books, (3) Charni Poetical expositions), (4) Bhásya (Commentaries).

These four constitute what are called Avayasas (parts).

5. All the books (mentioned under the above headings) are original.

The Dhundia sect does not believe in the Avayavas. There are many other books besides the above that are believed in by the Iainis. Their religion is discussed in detail in the twelfth Chapter. There are millions of repetitions in the Jain books. It should be borne in mind that some of the Jainis are in the habit of disayowing books that fall into the hands of the non-Jainis or are published. They are, not at all, justified in doing so since books that are believed in by some, though repudiated by others, cannot be said to be unauthentic. Of course a book that is not believed in by any Jaini nor has even been is unauthentic, but there is not a single book (referred to by us in our criticism) which is not believed in by some Jainis at least; hence our criticism of a Jain book will hold good for him who believes in that particular book. But there are many Jainis who though they really believe in a book repudiate it in public controvesy. The Jainis hide their books from non-Jainis and do not let others see them, because they are full of absurdities to such an extent that no Jaini could ever answer any objections urged aganist them. The best answer, however, that one could give to an objection raised against a false belief is to give it up.

Its followers believe the Bible to be their Holy
How to judge the spirit of an author's teaching.

Book. For further information the reader is requested to consult the said chapter. Muhammadanism has been dealt with in the fourteenth chapter. Its followers hold the Qoran to be their sacred book. The reader is advised to consult this chapter for detailed information on the subject. Then we have given a brief summary of the teachings of the Vedic religion. Whosoever will read this book with a biassed mind will fail to understand what the author's aim (in writing this book) is.

There are four elements neces sary to convey a complete sense of a passage, vis., (1) Akankashá, (2) Yogyata, (3) Asatti, (4) Tatpanya—

Akankasha consists in entering into the spirit of the speaker or the author.

Yogyata in the fitness or compatability of sense. For instance, when it is said "water irrigates" there is nothing absurd in the mutual connection between the objects signified by the words.

Asatti consists in reading or speaking words in proper sequence, i. e., without detaching them from their context.

Tatparya is to give the same meaning to the words of a writer or a speaker which he intended that they should convey.

There are many people who, through bigotry and wrongheadedness, misconstrue the meaning of the author. sectaries are the greatest sinners in this respect because their intellect is warped by bigotry. Just as we have studied the Jain and Buddhist scriptures, the Puranas, the Bible and the Ooran with an unbiassed mind and have accepted what is good in them and rejected what is false and endeavour for the betterment of all mankind, it behoves all good men to do likewise. We have but very briefly pointed out the defects of these religions. The perusal of this book will help men to sift truth from error and to embrace the former and renounce the latter. It does not become wise men to mislead people. The ignorant are sure to misinterpret what we say, but if the wise will realize what our aim is in writing this book, we shall consider our labour amply rewarded. We place this work before all men in the hope that they will embrace the truth and make our labour fruitful. We consider it the first and the foremost duty of every man to publish the truth without fear or favour. May the Omniscient, Omnipresent, Supreme Spirit Who is the true personification of Existence, Consciousness and Bliss through His grace diffuse this spirit and give it permanency.

A word to the wise.

(SWAMI) DAYANANDA SARASWATI.

UDEYPUR, 1939 Vikrum, BHADARPAD SHUKUL PAKSH (A. D. 1882).

CONTENTS.

| | | | | | PAGE |
|-----------|-------------|-----------|-----------|-----------|---------------------------|
| PREFACE | ••• | | • | ••• | i |
| Introduct | rion | ••• | • • | ••• | i ii |
| СНАРТЕ | R I.—A Ho | LY PRAYE | :R | ••• | 1 |
| " | II.—THE U | JPBRINGIN | G OF CHIL | DREN | 20 |
| ** | III.—Educa | TION | ••• | ••• | 27 |
| ** | IV.—RETUR | n Home i | FROM SCHO | OOL (Sama | varlan) |
| | AND | MARRIED | LIFE (Gr | ishasta) | 86 |
| ,, | V.—VANAI | PRASTHA A | AND SANY | AS | 144 |
| ,, | VI.—RAJA | DHARMA | OR SCIEN | CE OF GO | OVERN- |
| | MENT | r | | ••• | 161 |
| ** | VII.—GOD A | ND THE V | EDA | ••• | 203 |
| 97 | VIII.—Cosmo | - | | • | NANCE (SE) 24 6 |
| ,, | IX.—Knowl | | | NCE, EMA | |
| ,, | X.—Conduc | | ABLE AND | | 273 IRABLE |



We refeatedly bow unto the Great Lord, the Supremely Conscious and Blissful Being.

CHAPTER I.

A HOLY PRAYER.

AYEST Thou (AOM)¹ O God, Who art (Mitra), Friend of all, (Varuna) Holiest of all, and (Aryama) Controller of the

Universe, be merciful unto us. Mayest thou (Indra)

O Lord Almighty, (Brihaspati) the Lord of the
Universe, the Support of all, endow us with knowledge and power.

Mayest Thou (Vishnu) O Omnipresent and (Urkrama) Omnipotent
Being, shower Thy blessings all around us."

"We bow unto Thee (Brahma), O most Powerful Supreme Being. Thou alone art our Omniscient God whom we feel in the interior of our hearts. I will call Thee, Thee alone, my true God. Thy Will, as truly revealed in the Vedas, will I obey and preach. I will be truthful in word, deed and thought. Thou art my shelter. Mayest Thou protect me—Thy servant—who speaketh nought but truth, so that my understanding be firm in Thy Will; and never turn away from it. Thy Will is Truth and Righteousness. That which is contrary to it is Untruth and Unrighteousness. Mayest Thou again shelter and protect me.² O Lord, be merciful and

ग्रोश्म् शको मित्रः शं वक्षाः शको भवत्वयं मा। शन्त रन्त्रो वृह्णस्पतिः शन्तो विष्णुं कक्ष्ममः ॥ नमो ब्रह्मणे नर्मस्ते वाया त्वमे व प्रत्यक्तं ब्रह्मासि । त्वामेव प्रत्यक्तं ब्रह्मविद्यामि श्वतंवदिष्यामि सृत्यं वदिष्यामि तन्त्रांवतु तद्कारंमवतु । अवतु मामवतुष्कारंम् । श्रोश्म् शान्तिश्शान्तिः ॥

- 1 Generally written and pronounced as 'OM'. I have, for brevity, translated it into God, the detailed exposition of this word will follow later on —Tr.
- This repetition is meant to emphasize the prayer for protection and shelter. Just as one, in ordinary language, says to another: "Go to the village go." By the repetition of the word "go", he means to say—"go at once." Similarly, the devotee, by repeating this prayer for shelter and protection, wishes to emphasise that he prays for immediate protection at His Hands, so that he may have firm faith in truth and righteousness and hate untruth and unrighteousness.

grant this, my prayer, for which I shall feel grateful unto Thee for ever and ever. Peace! Peace!! Peace!!!"1.

(In other words) Mayest Thou free us from all pain and grief, and always guide us to the path of rectitude which leads to true happiness, because Thou alone art true Bliss. Thou showerth blessings on all and bestoweth beatitude on the truly righteous seekers after Emancipation.2 Mayest Thou, O Lord! Thyself of Thy grace, reveal Thyself in the hearts of all men whereby all may avoid sin and vice, and follow truth and virtue, and consequently, be freed from pain and sorrow, and enjoy supreme bliss.

THE HIGHEST NAME OF GOD AND OTHER NAMES.

'AOM' is the highest name of God; it is composed of three letters, A, O, M. This one name comprises many other names of God. Thus, briefly—

A stands for Virát, Agni and Vishwa, etc.

" " Hiranyagarbha, Váyu and Taijas, etc.

" I'shwara, A'ditya and Prajná, etc.

It is clearly explained in the Vedus and other true Shastras. that wherever they treat of God; all these names stand for Him.

There are no gods. The multitude of names like Indra signify not different Divine beings but different aspects of one Absolute Existence.

- O.* Why not take them to stand for other objects? Do they not also mean earth, heaven, devtàs as Indra and, in the Medical Science drugs such as green ginger.
 - A. Yes, they do, but they also mean Gods.
- We believe that they only mean gods. Why do you not believe the same?
- The word peace is repeated three times because the devotee prays unto God to rid him of all kinds of pain and sorrow which is threefold viz, :-

Adhydimika—Pertaining to body and soul as ignorance, lack of true know-ledge, passions and hatred, physical pain and disease (as fever)

Adhibhautika—Arising from the outside world, animate or manimate: as

from one's enemies, tigers and snakes, etc

Adhidaiviki-Arising from natural causes, such as excessive rains, extremes of heat or cold, or from mental worry or disquietude and distraction of the senses

2. The words *Emancipation*, *Liberation*, *Salvation*, *Final Beatitude* and *Supreme bliss* are all used synonymously in this book.—*Tr*.

3. Throughout this book wherever any subject is treated in the form of questions and answers, I have, for various reasons, used the letters O and A instead of the customary Q and A. O in such places stands for Imaginary Objector while A for the Author.— *Tr*.

- A. What proofs have you in support of this assertion?
- O. They signify devtàs because the devtas are manifest and also good.
- A. Is not God also Manifest? Is there any one holier than, or superior to, Him? Why do you not believe that these names signify God as well? When God is Manifest and Incomparable, how can there be any one superior to Him? There are many objections against your belief. Suppose, a man placed food before another and requested him to eat. Now, if that man were to reject that food and look for it elsewhere, he would not be considered wise; because he rejects what he has and runs after what he has not. The same is true of your statement, because you refuse to accept that names like Virat, signify God-Who is Real and Whose existence is proved by every possible evidence—as well as the real tangible universe, etc.; whilst you readily believe that they mean gods—who are neither real nor can possibly exist. You can neither substantiate your statement by authority nor by argument. The subject-matter should determine the meanings of these words. For instance, a man said to his servant; "Get me saindhava." Now that man, in order to find out what his master wants, ought to take time and place into consideration; because saindhava means salt as well as a horse. If it be meal time, he ought to bring salt; while, if it be time for going out, he should bring the horse. If, however, he brings the horse at meal time and salt when his master wants to go out, his master will get angry and will, most likely, say: "O you ignorant fellow! What was the object of your bringing the horse at meal time, and salt when I was going out; you are ignorant of the fitness of things. You ought to have taken time and place into consideration, and done what suited the occasion. You have failed to do that, you are, therefore, senseless. Get away from me". It is clear, therefore, that a word ought to be taken to mean what fits in with the occasion, circumstances, and the subject under discussion.

VEDIC AND OTHER HOLY TEXTS IN SUPPORT OF THIS VIEW. We quote the following authorities from the *Vedas* and the *Up-anishadas* in support of the statement that AOM and such other words, as *Virát*, are the names of God.

r. Generally, though wrongly, translated into gods by the orthodox Pundits and the European scholars — Tr.

Yajur Veda, "AOM is the Great God Who is Omnipresent (like xL-17. ether)."

Chhandogya "He alone, Whose name is AOM, Who is Immor-Upanishad. tal, is worthy of our adoration and none other".

"All the Vedas and the Shastras declare AOM as the primary and natural name of God. All others are His secondary names."

"He, Whom all the *Vedas* declare worthy of homage, Whom all Kath devotion and righteous actions lead to, and for Whose VII, 15 realization, the life of *Brahmacharya* (chastity) is led, is called AOM".

"He, Who is the Teacher of all, subtler than the subtle, Resplendent, Who can be known through understanding begotten of Samadhi, i.e. 'superior condition' of the soul, when the mind is perfectly concentrated by means of psychical practices, is the Great Being."

"Being All-glorious, some call Him Agni. Being Embodiment Manu, of all true knowledge, others call Him Manu. Others XII, 122, 123. call Him Indra, being All-powerful and Protector of all. Others Praná, as the source of all-life. Others, again, call Him Brahma, the Greatest of all beings".

श्रोशम् सम्ब्रह्म ॥ यज्ञः ० श्र ० ४० । मं ० १७ ॥
श्रोमित्येतद्त्तरमुद्रीयमुपासीत ॥ श्रान्दोग्य उप ० मं ० १ ॥
श्रोमित्येतद्त्तरमिद् अध्ये तस्योपव्याख्यानम् ॥ माएद्र्व्य मं ० १ ॥
सर्वे वेदा यत्पद्मामनन्ति तप्। सर्वाणि च यद्यदन्ति ।
यदिच्छन्ते। श्रह्मचर्यं चरन्ति तत्ते पदं सङ्ग्रहेण श्रवीम्योमित्येतत् ॥
कटोपनिषत् । यह्मी ३ मं ० १५ ॥

प्रशासितारं सर्वेषामणीयांसमणारि ।
दक्मामं स्वप्नधीगम्यं विद्यात्तं पुरुषं परम् ॥
पतमेके वदंत्यिन मञ्जमन्ये प्रजापितम् ।
इन्द्रमेके परे प्राणमपरे ब्रह्म शास्वतम् ॥ मञु ० व्र ० १२ ॥ श्लो ०
११२ । ११३ ॥

^{1.} None of God's names are meaningless. They are all connotative, unlike what we see in the world, where a poor man is very often named *Dhanpati*—lord of riches.



"He is called Brahmd—the Creator! of the Universe: Vishnu— All-pervading; Rudra-Punisher of the wicked, Kaivalya Upanishad whom He causes to weep; Shiva--Blissful and Benefactor of all; Akshara - Immortal, Omnipresent; Swardt-Self-effulgent; Kálágni-Cause of the dissolution? of the world and Regulator of time; Chandramá—the true Source of Happiness."

"He is One, but the wise call Him by different names; such as, Indra, Mitra, Varuna, Agni,8 Divya-One who Rig Veda, pervades all the luminous bodies, the source of light: Mandal I, 22, 164. Suparná-the Protector and Preserver of the Universe, Whose works are perfect; Matrishwá-Powerful like wind;

Yajur Veda, XIII, 18.

Garutmán-Mighty by nature4".

"He is Bhumi—the abode of all, etc."

Atharva

" He is Indra, etc."

Veda. XI, 2, 2, 1.

> स ब्रह्मा स विष्णुः स रुद्रस्स शिवस्से।ऽत्तरस्स परमः सराट । स इन्द्रस्स कालाग्निस्स चन्द्रमाः॥ कैवल्य उपनिषत्॥ इन्द्रं मित्रं वर्ष'णम् ग्निमाहुरथो' दिव्यस्स सु'पुर्णो गुरुतमान्। एकं सिद्धेपा बहुचा चंदन्त्युग्नि युमं मातुरिश्वानमाहः॥ भ्रा ० मं १ । भ्रतु ० २२ । सु ० १६४ । मं ० ६४ ॥

माणाय नमो यस्य सर्व मिदं वशे।। था भृतः सर्वं स्थेश्वरो यस्मिन्स्सर्वे प्रतिष्ठितम् ॥ अथर्ववेदे कांड ११। चा ०२ स ०४। मं ०१ N

- The word Creatir is used in the sense of Maker, as according to the Vedic philosophy there is no such thing as creation or the evolution of something out of nothing-Tr.
- He reluces all this visible and invisible world into its primary elementary condition at the end of creation, or one cycle of evolutionary existence - Tr.
- The meanings of these names have been explained on the first page -
 - Other names we shall explain later on -Tr

"We bow unto Thee, O Prana,—who controls and governs the whole universe, just as the vital forces in the body control and govern the whole physical system, etc."

From the consideration of the meanings of these quotations it must have become clear to the reader that AOM and such other names, as Agni, primarily only signify God as is evidenced by the expositions of the grammarians, philologists, etymologists, and with one of the primary, secondary and tertiary Brahamnás, 1 Sutrakras, 1 and other great teachers, sages and seers. It, therefore, behoves us all to believe the same. But it should be borne in mind that AOM is the name of God only (and of no other object -material or spiritual), whilst the application of such names as Agni to God is determined by two factors, viz., the subject under treatment and the adjectives that qualify them. In other words, these names signify God in prayers, meditations, Significance of communions, or where such adjectives as Omnisthese terms cient, Omnipresent, Holy, Eternal and Creator of the Universe qualify them. Whilst, where the things under discussion are mentioned as created, protected or sustained, disintegrated or where such qualifying words as finite, visible are used, they cannot be taken to signify God; because He is neither subject to such changes as evolution or dissolution, nor is He finite or visible. Therefore such names as Virat, Agni (as in the following quota-

Yajur Veda Chap XXXI "Then was created Virat, etc."

tions) signify material objects of the universe:-

"Thereafter was created Bhumi-earth."

इन्द्रो महना रोदसी प्रयच्छ्य इन्द्रः सूर्य्यमरोचयत। इन्द्रेह विश्वा भुवनानि येमिर इन्द्रेश्वानास इन्द्रः ॥ सामवे ० ७ प्र ० ६ श्र ० ८ स् ०। १६ श्र ० २ स ० ३ स् ० २ मं०॥ भूरंसि भूमिं रस्यदितिरसि विश्वधाया विश्वस्य भुवनस्य धुर्ती । पृथिबी यंच्छ पृथिवीं हं इ पृथिवीं मा हिं सीः ॥ बज्जः ० श्र ०। मं० १३। मं० १७॥

तता' विराडंजायत विराजो ऋषिप्र'षः। श्रोत्र्'ाह्रायुक्ष प्राण्यम् मुखाद् ग्निरंजायत। तेन दे वा अयजन्त। पुषाद्विमयो' पुरः। यज्ञः ० अ ० ३१।

Commentaries on the Vedas by ancient sages.—Tr.
 Books on morals and domestic duties of man, etc.—Tr.

"Then did the Supreme Spirit manifest Akdsha.\"
Taitreya
Upanishad.

"Then did the Supreme Spirit manifest Akdsha.\"

From Akdsha proceeded Vdyu, and Agni from Vdyu, etc.\"

Thus it is clear that these words ought to be understood to mean God where they have such qualifying words as Omniscient, etc.; but, where desires, passions, ferlings of pleasure or pain, finite knowledge and activity are spoken o', these words signify the soul; where such words, as created, dissolved material, dead, inert, are found, they mean material objects as the sun, the earth. Now, we shall give the etymology of such words as *Virat* and show how they signify God:—

AN ETYMOLOGICAL EXPOSITION OF THE VARIOUS NAMES OF GOD.

- Virat (from the root Rajri to illuminate, with the prefix vi and the suffix kwip added to it) signifies God, because He illuminates this multiform universe.
- 2. Agni (from the root anchu which sigrifies gati and worship. Gati means to know, to move or go, to realize) connotes God, because He is all-knowledge, Omniscient and worthy of adoration, fit subject to be known, sought after and realized.
- 3. Vishwa (from vish to reside) means God, because all the world and worldly objects dwell in Him and He resides in all of them.

तस्माद्वा पतस्मादात्मन आकाशः सम्भूतः । आकाशाद्वायुः । वायोरिनः । अग्नेरापः । अद्भवः पृथिवी । पृथिव्या ओषधयः । ओषधिभ्योऽभम् । अभाद्रेतः । रेतसः पुरुषः । स वा एष पुरुषे।ऽभरसमयः ॥ तैत्तिरीय उपनिषद् ० अद्वानंदवद्वी अनुवाक १॥

1. See Chapter VIII, where this quotation is fully translated. - Tr.

Hiranyagarbha (Hiranya-light and garbha-source) means One who is the source and support of Yajur Veda all light and luminous bodies such as the sun. This is also substantiated by the Yajur Veda. which says:-

"In the beginning was Hiranyagarbha—the One Lord of the creation. He sustains the Yajur Veda, sun and the earth. We adore Him-XIII, 4. the all Blissful Being."

- Váyu (from the root Va to move, to kill) means One who is the life and support of the Universe, the cause of its dissolution, mightier than the mightiest.
- Taijas (from Teja to shine or enlighten) is One who is Resplendent and gives light to the sun and other luminous bodies.
- I'shwar (from I'sh-power, knowledge) is One whose knowledge and power are infinite.
- A'ditya (from a—not, do—to break, decay) is One who never dies or decays—is Immortal.

 Prajna (from Pra—perfectly and Jna—to know) One whose knowledge is perfect, Who is Omniscient.
- Aom. (See above.

Thus we have briefly described the meanings of the three letters A, O, M of the word AOM. Besides those already mentioned it also covers other names of God. Similarly Mitra, Varuna, and other names occurring in the mantra quoted at the head of this chapter are all names of God, because He alone is worthy of homage and adoration, who is Varuna (good, pure and holy), i. e., Superior to others, in nature, attributes, power and good works. But God is called Varuna, because he is greatest among the great; Holiest among the holy, and purest among the pure. There is no one equal to Him, nor shall any one ever be. How can then any one be greater than Him? Neither

हिर्ग्युगर्भः समवन् तामे भूतस्यं जातः पतिरेक मसीत्। स दां भार पृथिषी द्यामुतेमां कस्मे' दे वाय दिवचा विधेम ॥ यज्जु ० झ० १३। मं० ४ ॥

matter nor soul possesses such infinite powers and attributes as Truth, Justice, Mercy, Omnipotence. Omniscience. A thing that is true and real, has nature, attributes and characteristics also true and real. It behoves, therefore, all men to worship and adore God and God only, none besides Him, because, even the men of yore, saints or sinners as Brahma. Vishnu, Mahádeva, Dáitya, Dánava, believed in and worshipped Him and Him only. They adored no other God. We shall take up this subject in detail in the chapters on 'Divine Worship' and 'Emancipation.'

- O. The Words such like Mitra should be taken to mean friend, etc., and the words like Indra, etc., the wellknown devas? of this visible universe.
- A. No, not here (i, e., in the verses such as above, wherein prayers are addressed). A man, who is friend to one, is an enemy of another and indifferent to a third person. Hence Mitra here cannot be taken to signify an ordinary friend, but it here means God, because He is One who is an absolute Friend of all, unfriendly or indifferent to none. No man can ever be like Him. This is the primary meaning of the word. But its secondary meaning is an ordinary friend.
- 11. Mitra (from umidà to love) means God, because He loves all and is worthy of being loved by all.
- Varuna (from vrin-good or vara-to desire) is One who is best, holiest of all and desired and sought after by all righteous, pious and learned men who are seekers after truth and salvation.
- 13. Aryama (from re to obtain, to go and mang to respect) is One who respects or rewards the good and, the just, and punishes the wicked-The Great Judge who gives souls the fruits of their deeds, good or evil.
- 14. Indra (from Idi-power) is One who is all-powerful,
- Vrihaspati (pa-to protect or govern, Vrihat-great) is One who is greatest among the great, and governs the entire universe.

See Chapters VII and IX.

² Generally, though wrongly, translated into gods by the orthodox Pundits and European scholars.—Tr.

- 16: Vishnu (Vishri—to pervade) is One who pervades all the universe, animate and inanimate.
- 17. Urukramá (uru—great, krama—energy) is One who possesses infinite energy.
- 18. Brahma (vriha or vrihi—to lord) is One who lords over
- 19. Bhumi is One who is the abode of all and greater than all,
- 20. Surya is One who is the life and light of the universe, animate or inanimate.
- 21. A'tma (ata—to pervade) is One who pervades the soul as well as the material universe.
- 22. Paramátmá (para—great, átmá see above) is One who is holier than the soul, subtler and more powerful than the soul and matter, who pervades and controls the soul.
- 23. Parameshwar (Param—great, I'shwara—powerful, see No. 7) is One who is All-powerful among the powerful, Almighty.
- 24. Savitá (shun—to create) is One who is the Creator of the universe.
- Deva (from the root diva, which means to operate, desire 25. to win, work, illuminate, praise, please, punish, sleep, desire and know) is One who operates in the universe and governs it and does all His works by His Own powers without help from others; Who desires or helps the good and the righteous to win and is Himself invincible, gives all power and means to work; Who knows everything and is just and glorious, illuminates and enlightens all, is worthy of praise, All-blissful, bestows happiness on others, punishes the wicked and gladdens the hearts of the good and Himself eniovs perpetual bliss; Who has ordained night for all to sleep and rest, and is the cause of dissolution, when He causes souls to rest in the indefinable, imperceptible, primeval elementary matter-prakrati; Whose will is holy and Who is desired and sought after by the good, and Who pervades all and knows all.
- 26. Kuvera (kuvi—to cover or spread) is One who covers all or overspreads all.

- 27. Prithivi (prath—to spread) One who has spread this extensive universe.
- 28. Jala (jala—to beat) One who beats or punishes the wicked and beats the atoms into shape, or beats them asunder in the Creation or Dissolution of the universe, respectively.
- 29. Akásh (kashri—to illuminate or enlighten) is One who illuminates or enlightens the whole world.
- Taitreya
 Upnishad, II
 10.

 Vedant Shastra I, 29.

 Taitreya
 absorbs into Himself or contains the universe, animate and inanimate. As grubs are born in the inside of the fruit of a Fig tree, live and die in the same, so is the universe born, lives and perishes in God.
 - 31. Vasu (vasa—to abide or dwell) is One who dwells in all things, and is the abode of all.
 - 32. Rudra (Rudri—to shed tears), is One who makes the wicked and the unjust shed tears. It is said in the Shatapatha Brahmana "Whatever a man thinks, he speaks; whatever he speaks, the same he acts; whatever he acts, he reaps". In other words, a man reaps whatever he sows. When the wicked suffer pain in consequence of their sins at the hand of Divine Justice, they wail and weep. He is, therefore, called Rudra.
- 33. Náráyana (Nará—water and souls, áyana—abode) signifies, God, because He is the abode of souls and pervades them.
 - 34. Chandra (chadi—to please) is One who is All-bliss, and gives pleasure and happiness to others.

अचतेऽसि च भूतानि तस्माद्भं तदुच्यते ॥ १ ॥
अहमभमहमभम् । अहमभादे।हमभादे।हमभादः ॥ २ ॥
तै।ति ० उपनि ० । अनुवाक २ । १० ॥
असाचराचरप्रह्णात् ॥ वेदान्तदर्शने । अ ० १ । पा ० २ । स् ० ६ ॥
वस्मनसा ध्यायति तहाचा वदति यद्वाचा वदति तत् कर्मणा करोति
यत्कर्मणा करोति तद्दिससम्पचले ॥ शतपथन्नाझण ॥
आपे। नारा इति प्रोक्ता आपे। वै नरस्नवः ।
ता वदस्यायनं पूर्वं तेन नारायणः स्मृतः ॥ मनु ० ॥ अ ० १ १को। ० १० ॥
1. 4.6, reduced to its elementary condition—77

- 35. Mangala (magi—has the same meanings as gati, see No. 2) is One who is All-blissful, and showers bliss on the soul.
- 36. Budha (budha—to know) is One who is All-knowledge and endows souls with knowledge.
- 37. Shukra (shuchya—to purify) is One who is All-holy, and by Whose contact souls are also purified.
- 38. Shanaishchara (shanais—with ease, chara—to go, eat) is One who reaches or gains access to all with ease, and possesses great fortitude.
- 39. Rahu 'raha—to avoid, reject) is He Who is one without admixture of anything else, Who rejects the wicked, and frees others from the hands of the wicked.
- 40. Kelu (kita—to abide or reside and cure disease) is One Who is the abode of the universe, free from death and disease. He frees the emancipated souls from disease and suffering during the period of Salvation.
- 41. Yajna (yaja—to shine, worship, combine, devise and give) is One who combines the different elements together and evolves this world and its objects out of them, Who is worthy of being worshipped by the wise, was worshipped by all the sages and seers from Brahma downwards and will always be. He is the Omnipresent God. "Yajna is the Omnipresent God", says the Shatapatha Brahmana.
- 42. Hotá (hu—to give or take) is One who gives all that is worth giving to souls and takes from them what is worth takin z.
- 43. Bandhu (bandha—to bind, connect) is One who keeps all the worlds bound by laws to Himself, and helps to keep them in order so that they cannot move out of their orbit or the laws of their constitution. He is like a brother unto all the world and supports, protects, and gives happiness to all.
- 44. Pitá (pá—to protect, rear) One who protects all. Just as a father, through paternal love and kindness always desires the good of His children, even so does God—the Father of all—desire happiness for all.



- 45. Pilamaha—The Father of fathers.
- 46. Propitemaka-The Great-Grandfather.
- 47. Mata—God is named mata (mother), because He has happiness and prosperity of all souls at heart just as an earthly mother, out of extreme love and kindness, desires happiness and prosperity for her offspring.
- 48. A'charya (chura—to conduct, move, go and eat) God is called so because He is the source of all true knowledge and righteousness. It is through Him we receive knowledge, and live virtuous lives.
- 49. Guru (Gree—to speak) the Teacher of all true know-ledge and learning Who revealed the Word of Salvation (Vedas) in the beginning of the world, the Teacher of even all the early teachers such as Agni, Vayu, A'ditya, Angira and Brahma. He is Immor-yogashastra tal, says the Yogashastra. "He is the Samadhi 26. Teacher of even the most ancient teachers, He is Immortal. Time cannot influence Him."
- 50. Aja (aja—to combine, join, manifest or evolve) is One who combines the elements and atoms properly, and evolves the word out of them; unites bodies with souls, and brings them out into the world, which is called their birth. He is Himself never born.
- 51. Brahma (brihi—to develop, multiply) is One who has created the world and multiplies it.
- 52. Satya (sat—to exist) is One who is the true emodibment of existence among all existences.
- 53. Inána is One who knows all the world, animate and inanimate. "The Great God is Satya, Inana and Ananta."—Treyteya Upanishad.
- 54. Ananta is One who has no limitations, boundaries, end or dimensions.
- 55. Anádi is One who has no beginning, nor a first cause.
- 56. Ananda is One who is AN-blissful and endows the emancipated souls with bliss and bestows happiness on the good and the righteous.

- 57. Sata (asi—to be) is One who exists in all times, the past, the present and the future, and is not limited by time.
- 58. Chit (chiti—to know) is one who is a truly conscious

 Being and endows souls with true knowledge of right and wrong.
- 59. Sachidánanda (sata+chit+ananda) is One who is a truly conscious, blissful Being.
- 60. Nitya-Firm, Immortal, Eternal.
- 61. Shadha (shudi—to purify) is One who is Himself pure and purifies others.
- 62. Mukta (muchlari—to free) is One who is always free from all sin and impurity, and frees souls from sin and suffering.
- 63. Nitya shudha budha mukta subháva is One who is Eternal, Holy, Omniscient and Free.
- 64. Nirákára (nir—no, akár—form) is One who has no form nor body nor is ever embodied.
- 65. Niranjana (Nir—no,—anju—form, colour, immorality, disorder) is One who is free from immoral conduct, disorders, etc., nor is He the object of senses such as the eyes.
- 66. Ganapati (Gana—host, pati—Lord) is One who is the Lord of host, i. e., of all the Material and Spiritual world, which He also protects.
- 67. Ganesha (Gana-host, Isha-Lord), Lord of Hosts.
- 68. Vishveshwara (Vishwa—universe, Ishwara—Lord), Lord of the Universe.
- 69. Kutastha, is One who pervades all, supports all, and yet Himself undergoes no transformation.
- 70. Devi has the same meanings as the word Deva, which is of Masculine gender, whilst Devi is of feminine gender. God has names in all the three genders.
- 71. Shakti (shatri—power) is One who is powerful enough to create the world.
- 72. Shri (shrinya—to serve) is One who is served by all saints, sages and seers.
- 73. Lakshmi (Laksh—to see and mark) is One who sees all the universe and endows it with distinguishing

marks or features, as bodies with eyes, ears, etc.; trees with leaves, fruits and flowers; liquids solids with different colours as black, white, red, etc.; earth with dust and rock, etc.; and sees them all. He is the most beautiful among the beautiful. The chief aim of the Vedas is to teach, of the Yogis and wisemen to realize Him.

- 74. Saraswati (sri, to achieve and know) is One who is possessed of infinite knowledge of the universe, of words, their objects and their relations.
- 75. Sarvashaktimán, one who does not require the assistance of another in accomplishing His works, Who by His Own innate power does all His work.
- 76. Niyayákári. Niyáya is what is proved to be true by all the eight kinds of evidence such as, Direct Cognition, Inference, Analogy. It is the dispensing of justice without favour or partiality. Niyayakari is One who practices Niyaya, i.e., truth, justice and righteousness.
- 77. Daydlu (Daya—to give, take, go, know, protect injure) is One who makes you fearless, knows all, protects the good, and punishes the wicked.
- 78. Adwaita is One who is only one, and indivisible without any admixture, either of the same kind (as, man and man are of the same kind), or of a different kind (as trees and rocks are of different kinds from man), or made up of different parts. Consequently there is no relation of whole to its parts, as of body with its parts such as, eyes, ears.
- 79. Nirguna is One who is free from the (distinguishing) properties of matter such as, Satwa, Rajas, Tama, 1 colour, taste, touch, smell and of the soul, such as finite power and knowledge, ignorance, passions and desires, and pain of all kinds. This definition is substantiated by the authority of Upanishada. "He is free from sound, touch, colour, and such other qualities."
- 80. Saguna² is One who possesses such attributes, as perfect knowledge, perfect bliss, purity, infinite power.

See Chapter VIII, for their meanings.—Tr.
 Possessed of certain specific attributes,

- Everything in this universe is saguna (positive) and nirguna! (negative.) For instance, the material objects are called nirguna, because they are void of the properties and powers of conscious beings, as will and feelings. Whilst they are also saguna (positive), because they possess their own material properties. The same is true of God. He is saguna, when He is looked upon as possessed of His own attributes, as Omniscience, Omnipotence, but He is also Nirguna, being free from the properties of matter and soul.
- 81. Antaryámi is One who pervades the animate as well as the inanimate universe, and controls it.
- 82. Dharma Raja is one who is free from sin and evil, and rejoices in truth, justice and righteousness—The Great Judge.
- 83. Yama is One who governs all, administers justice to all and is the personification of Justice.
- 84. Bhagwán (Bhaga—to serve) is One who is possessed of all might and power, and is worthy of being served and worshipped.
- 85. Manu (mana—to know) is He Who is the true embodiment of knowledge, and worthy of being known and believed.
- 86. Purusha (Pree—to fill, sustain) is One who fills the whole universe.
- 87. Vaishwambhara is One who sustains and preserves the world.
- 88. Kála (kala—to count) is One who counts and classifies the material objects and souls.
- 89. Shesha is One who undergoes no change during Creation or Dissolution. He is the one Unchangeable Eternal Being.
- 90. A'pta (áplri—to pervade) is One who pervades the universe, is filled with all true knowledge and righteousness, is the true Teacher of all, accessible only to the good and the righteous, and free from such bad attributes, as dishonesty, fraud, etc.

^{1,} Devoid of certain specific attributes.

- 91. Shankara (sham—good, karam—from dukram—to do) is one who is the Benefactor of all, and Giver of happiness.
- 92. Mahádeva (mahá—great+deva) is One who is greatest among the great, the good, and the learned, and is the Light of the world.
- 93. Priya (Preen—to please and desire) is One who gladdens the good, the righteous and the true seekers of salvation, and is worthy of being sought after—The embodiment of Love.
- 94. Swayambhu (Swayam—self and bhu, to be) is One who is Self-existent, Uncreated.
- 95. Kavi (ku = word) is One who is all-knowledge and reveals true knowledge through His Word (The Veda).
- 96. Shiva is One who is all Bliss and the Giver of happiness to all.
- 97. Swardt-Self effulgent.
- 98. Suparná—the Protector and Preserver of the Universe.
- 99. Matrishwá-Powerful like wind.
- 100. Garutmán-Mighty by nature.

We have here explained the meanings of only one hundred names, but there are millions of other names of God besides these. His names are without number, because His nature, attributes and activities are infinite. One name stands for each of them. These hundred names are like a drop in the ocean. In the *Veda* and the *Shastras*, the infinite attributes, powers, characteristics of God, are described, and can be learnt by the study of those books. A perfect knowledge of even other subjects can only be gained by those who study them.

Why has this work not been commenced with a benedictory and auspicious porolgue?

O.—How is it that you have set down nothing in the way of manglacharana, like other authors, who do it in the beginning, the middle and the end of a book?

यान्यनवद्याति कर्माणि तानि सेवितव्यानि ने। इतराणि ॥ तैचिरी ० उप ०। ११

1. The custom of writing set words and phrases, indicative of suspiciousness in the beginning, middle and end of a book by way of Prologue, Interlouge (1 owe the reader an apology for coining this word) and Epilogue.—7r.

A.—Because it is not right to do so. He who only writes good things in the beginning, the middle and the end of his book, would write bad things in the intervening parts of the book. Says the Sankhya Shastra " Manglacharana consists in constantly obeying the Will of God by the practice of truth, and justice, without prejudice or partiality, as enjoined by the Vedas, under all conditions and circumstances." Throughout his book, from beginning to end, an author should write honestly and justly, what is true and only that. This is mangldcharana. It is not mangldcharana to write what are true things at one place, and those that are false at another. This practice of manglácharana is nowhere to be found in the Vedas or the Shastras—the books of sages and seers. They either begin with the word atha (Now) or AOM. We quote the following as corroborative of our position:-

- "(Atha), Now we shall discourse on the 'Science of language'" Mahábhashya.
- "Now we shall discuss the 'Science of morals'", i. e., after the study of the Vedas. Purva Maimánsá.
- "Now we shall describe in detail the chief features of religion", and so on. Vaisheshika Shástra.
- "Now we shall teach the science of Yoga."-Yoga Shástra. The Rig Veda begins with the word 'Agni'.
- " अथ शहानुशासनम् " श्रथेत्ययं शब्दोऽधिकारार्थः प्रायुज्यते । इति व्याकरणमहाभाषये।
- " अथाता धर्मजिश्वसा " श्रथेत्यनन्तर्ये वदाध्ययनानन्तरम् । इति पूर्वमीमांसायाम् ।
- " अथाता धर्म व्वास्वास्यामः " अथेति धर्मकयनानन्तरम् । सर्ग विशेषेण व्याख्यास्यामः। वैशेषिकवर्शने ।
 - " अथ यागानुशासनम् " अथेत्ययमधिकारार्थः यागशास्त्रे ॥
- " अथ त्रिविधदुःसात्यन्तनिवृत्तिरत्यन्तपुरुषार्थः " सांसारिक विषयमागानन्तरं त्रिविधदुःकात्यन्तनिवृत्यर्थः प्रयतः कर्त्तव्य। सांस्यशास्त्रे ॥

- " अथाता अञ्चाजिकासा " इदं चेदान्तसूत्रम् ।
- " भ्रामित्येतव्द्यरमुदगीयमुपासीत " इदं छान्दोग्यापनिपद्चनम्।
- " श्रोमित्येतवृत्तरमिव् सर्वे तस्योपन्याच्यानम् " इदं च मायह्रच्ये।-निषद्वसम् ॥

The Yajur Veda begins with the word 'It'.

The Sama Veda " 'Agni'.

The Atharva Veda " 'Ye triskapta'.

In no case do the *Vedas* and the *Shastras* begin with "I bow unto the god *Ganesha*," etc. Wherever even *Vedic* scholars start with *Hart Aom*, they have contracted this pernicious habit from the *Pauraniks* and the *Tantriks*. Nowhere in the the *Vedas* and *Shastras* is the word '*Hari*' written in the beginning. Hence a book ought to start either with *Athá* (Now), or *AOM*.

We have, in this Chapter, briefly discoursed on the different names of God. In the next, we shall treat of the 'UPBRINGING OF CHILDREN.'

THE END OF CHAPTER 1

Believers in the Puranás-books on Indian Mythology,—Tr.

² Followers of Tantras—books on Vam Marg, a religious sect whose tenets are discussed in the 11th chapter of this book.

CHAPTER II.

THE UPBRINGING OF CHILDREN.

Mátrimán Pitrimán A'charyaván Purusho Veda—Shutapatha Brahmana,

had the advantage of three good teachers, vis., father, mother, and preceptor." Blessed is the family, most fortunate is the child whose parents are godly and learned. The mother's healthy influence on her children surpasses that of everyone else. No other person can equal a mother in her love for her children, or in her anxiety for their welfare. This explains the use of the word Matrimán in the above quotation, meaning thereby:—
"He alone is said to have a mother whose mother is devout and learned." Blessed is the mother who never ceases to impart a religious tone to the mind of her child from the time of conception till his knowledge is perfected.

It behoves both parents before, during, and after conception to avoid the use of such foods and drinks as are intoxicating, decomposed (Lit. foul-smelling), non-nutritious (Lit. dry), and prejudicial to the growth of the intellect; and to use those articles that are productive of mental tranquility, health, strength, intellect, energy, and good temper—qualities that go to make a man refined. Such foods are milk, butter, sugar, cereals, etc.,—foods and drinks that help to make the reproductive element (both male and female) of the highest quality, free from all faults and imperfections. They should follow the rules of sexual intercourse, which are as follow:—

From the time of menstruation to the 16th day following is the proper time for (sexual intercourse) barring the first four days and

मातुमान पितृमानाचार्यवान् पुरुषो वेद ॥ शातपथब्राह्मण ।

In the text the word mata, i.e., mother preceeds the word pila, i.e. father. In the Sanskrit language and all vernaculars derived from it, it is a invariable practice to use the word mata before the word pila whenever they happen to come together—Tr.

Not only this but the word wife comes before the word husband and the name of the wife before that of the husband. We speak of Sitaram and not Ramsita. This shows in, what veneration the female sex was held by the ancients.—Rama Dev.

the 11th and 13th of the (lunar) mouth; so that there are altogether left ten nights out of which it is best to chose one for sexualintercourse.

After the 16th day there should be no sexual intercourse till the return of the aforesaid period, or, in case of pregnancy for one year. At the time of sexual intercourse husband and wife should be perfectly healthy, mutually happy, and free from sorrow. In the matter of diet and dress they should follow the rules laid down by Charak and Sushrut, and in the matter of keeping each other happy they ought to practice the system taught by Manu, During the time of conception the mother ought to be very careful as to her diet and dress. Till the birth of the child those articles only should be used as are productive of intellect, strength, beauty, health, energy and mental tranquility, and such other good qualities.

After the child is born and its cord has been tied, it ought to be bathed with scented water, and Homa² performed with scented clarified butter. The mother should also be well looked after in the matter of bath, diet, etc., so that both mother and child may gradually gain in health and strength. The child's mother or wet-nurse should take such foods and drinks as are productive of good qualities in the milk. The mother should suckle the child only for the first six days, thereafter the wet-nurse; but the parents should see that the wet-nurse gets good food and drink. If the parents be too poor to afford a wet-nurse, cow's or goat's milk diluted with an equal quantity of water should be used: and such drugs as are productive of intellect, energy, and health should be added to the milk after being well soaked in pure water boiled. and strained. After confinement the mother and the child should be removed to another room, where the air is pure, and which is well furnished with scented and beautiful things. They should move about in a pure atmosphere. When neither the wet-rurse nor milk (cow's or goat's) can be procured, the parents should do what they think best at the time; but they must remember the child's body is made up of the elements derived from the body of the mother, which fact accounts for the mother getting weaker after each confinement. It is best, therefore, for the mother not

^{1.} Two great authorities on Medical Science in Sanskrit.

^{2.} See Chapter III.

to suckle her child. Plasters should be applied to the breast that will soon dry up the milk. By following this system the woman becomes strong again in about two months. Till then the husband should have thorough control over his passions, and thus preserve the reproductive element. Those that will follow this plan will have children of a superior order, enjoy long life, and continually gain in strength and energy so that all their children will be of a high mental calibre, strong, energetic, and devout. The woman should have her reproductive organs properly seen to, and the husband should practice continence.

A mother should so instruct her children as to make them refined in character and manners, and they should never be allowed to misconduct themselves in any way. When the child begins to speak, his mother should see that he uses his tongue properly, so as to pronounce letters distinctly in the right place and with the right amount of effort. For pronouncing the letter 'p' for example, the right place is the lips and the amount of 'effort' required is what is called Full. In speaking, vowels should be exactly timed—short, long, or prolonged as the case may be. She should try to cultivate a sweet, subdued and pretty voice in her child. In his speech, letters, syllables, words, conjoined words, and stops should be distinctly discernible. When he begins to talk and understand a little, he should be taught how to address his superiors and inferiors, father, mother, king and a learned man, and how to conduct himself in their presence; so that he may never be slighted in company, but be always treated with respect. Parents should endeavour to inculcate in the minds of their children an intense desire for the love of knowledge, elevating company, and control of the senses.

Children should avoid useless playing, crying, laughing and wrangling. They should not give way to excess of pleasures and sorrows, nor become completely engrossed in a thing. Jealousy and malice they should not harbour. They should never handle or rub the reproductive organs, as it causes the loss of the reproductive element and, consequently besides soiling the hand, leads to impotence. The parents should try, in every possible way, to develop in their children such sterling qualities as truthfulness, heroism, patience, cheerfulness, etc. When children attain to the age of 5 years, they should be taught the Sanskrit Alphabet, as well as that of foreign languages; thereafter the parents should make them

understand and learn by rote such verses (Vedic), poetical pieces, aphorisms, prose passages, etc., as are full of good precepts, inculcate truth and virtue, love of knowledge and God; and give advice as to the general behaviour towards father, mother, sister and other relatives, friends, teachers and other learned men, guests, king, fellow-subjects and servants, so that they may not, as they grow up, be duped by any unprincipled person. They should also counsel them against all things that lead to superstition, and are opposed to true religion and science, so that thay may never give credence to such imaginary things as ghosts (Bhuts) and spirits (Preta).

Freta (in Sanskrit) really means a dead body, and Bhuta means who is deceased.

In support of this contention we quote Manu-

"After his death, the pupil who helps in cremating his teacher's

Manu V, 65.

Preta is purified in ten days together with other people who carry the preta to the crematorium."

It is clear, then, that *Preta* in the above quotation cannot mean anything else but the dead body. After the body has been cremated, the dead person is spoken of as *Bhuta*, *i. e.*, deceased—one who lived but does not live now. All those that are born and cease to breathe after having lived in the present are spoken of as *Bhutasth*, *i. e.*, deceased. Such has been the belief of all learned men from *Brahama* to the present day. But we do not wonder that one, who is ignorance-ridden, superstitious, and associates with low people, is constantly troubled by all sorts of ghosts, spirits, and devils, in the shape of fear and doubt. When a person dies, his soul, by Divine laws, takes on a new body—to reap the fruit of his deeds, according to their nature, in pleasure and pain. Breathes there a man who can undo this eternal law of God?

People ignorant of the principles of Medical and Physical Sciences look upon persons afflicted with physical and mental diseases, such as high fever and lunacy, as possessed of devils (Bhut and Preta). But instead of having such persons treated medically,

गुरोः मेतस्य शिष्यस्तु पितृमेधं समाचारन् । मेतहारैः समं तत्र दशरात्रेण शुध्यति ॥ मनु ० म ० ५ । ६५ ॥

^{1.} This verse from Manu has been quoted by the author for the sole object of supporting his statement regarding the meaning of the word Preta. But it does not follow that the author believes in the superstition inculcated by the verse which is clearly an interpolation in Manu.—Tr.

dieted properly, otherwise cared for, they trust them to such rogues, scoundrels, cheats, idiots, profligates and extremely low, selfish, despicable and dirty charlatans as victimize them by their trickery, quackery, so-called charms, and magic incantations. They waste their money and bring misery and suffering on their children by the increase of disease. When these people who really have 'more money than brains' go to those ignorant, wicked and mean rascals and say to them "Sirs, would you kindly tell us what is wrong with such and such a person or child"? they are answered this:—" He is possessed with a big devil or ghost, Bhairava (god of drink) or Shitla (goddess of small-pox). It will never leave him unless you adopt proper means for its removal. It may even take his life, but if you offer us a round sum, or give us a present, we will exercise the devil out of him by incantations, recitation of magical formulae and prayers, etc." Then those ignoramuses and their friends say "Please, Sirs, cure him though it may cost us our last penny". On this the rogues feel triumphant and say "Well, bring us such and such material, our fee, offerings to the god, and presents to ward off the influence of unlucky stars." Then, they sing, beat upon drums, play on castanels, cymbals, etc., in front of the man who is supposed to be possessed of a devil; by and by, one of those scoundrels begins to dance and skip about as if in a fit of madness and says " I will even take his life". and the ignoramuses fall at the feet of that mean rascal, saying "O! save him Sir! save him. You shall have anything you like ". Upon this the rogue says "I am Hanuman"; bring me my offerings—sweets, oil, a basket of loaves and a red dress." Or "I am god, or Bhairava, bring me five bottles of liquor, twenty fouls, five goats, sweets, and clothes", and when these dupes answer "You shall have anything you like"the rogue begins to skip about and dance still more. But if a sensible man were to give them an offering of a good thrashing or shoe-beating, kicking or smacking on the face instead, their Hanuman, god, or Bhairava is at once propitiated, and they immediately take their heels as all this quackery is simply meant for robbing the simpletons of their money.

^{1.} In Pauranic Mythology the monkey-god who helped Rama—the incarnation of Vishnu to defeat Ravana—the Rakshash king of Celyon. He was a historic person who was afterwards defied. He was a brave and learned man—well read in the Vedas—who was commander-in-chief of Rama's forces.—Rama Deva.

Similarly, when these ignorant people go to an astrologer and say "O Sir! what is wrong with this person"? He replies "The sun and other stars are maleficent to him. If you were to perform a propitiatory ceremony, or have magic formulæ chanted, or prayers said, or specific acts of charity done, he will recover. Otherwise I should not be surprised, even if he were to lose his life after a long period of suffering."

Inquirer—" Well, Mr. Astrologer, you know, the sun and other stars are but inanimate thing like this earth of ours. They can do nothing but give light, heat, etc. Do you take them for conscious being possessed of human passions, of pleasure and anger, that when offended, bring on pain and misery, and when propitiated, bestow happiness on human beings?"

Astrologer—"Is it not through the influence of stars, then, that some people are rich and others poor, some are rulers, whilst others are their subjects?"

Inq.—" No, it is all the result of their deeds—good or bad."

Ast.—" Is the Science of stars untrue then?"

Inq.—"No, that part of it which comprises Arithmetic, Algebra, Geometry, etc., and which goes by the name of Astronomy is true; but the other part that treats of the influence of stars on human beings and their actions and goes by the name of Astrology is all false."

Ast.—" Is then the horoscope of no value?"

Inq.—" No, and it should be named not horoscope, but deathknell of happiness; because the birth of a child gladdens every heart in the family, but this happiness lasts only so long as the horoscope is not cast, and the aspect of the planets is not read out to the parents."

When the priest, after the birth of the child, suggests the casting of a horoscope, his parents say to him. "Oh, Sir! Cast a very good horoscope." Then the astrologer brings the horoscope, well bespangled with red and yellow lines if they be rich, or a plain one if they be poor. They ask him if the aspect is beneficient. He answers "I will read it out to you as it is; his stars of nativity are good, and so are the stars that govern the relation of social intercourse, consequently he will be a rich man and will make a name for himself; he will command respect among his associates; will have

good health; and be a ruler among men." Upon hearing this, the parents say "Well done Sir! Well done! You are a very nice man." The astrologer thinks it would not pay him to say nice things only, so he adds "These are all his lucky stars, but there are others." that are maleficent. On account of the position of such and such stars he will meet with his death in his 8th year." On hearing this, all their happiness is converted into great distress, and they say to the astrologer "Oh Sir! What shall we do? What shall we do now?" The astrologer answers "Propitiate the stars". They ask "How can we do it"? He says "Do such and such an act of charity, have the hymns relating to the stars chanted, feed the priests, and it is very likely that the maleficence of the stars will be warded off." The qualifying words very likely have been used by way of precaution, because, if the child died he could say "How could I help it? I cannot override the will of God. I did my utmost and so did you, but it was so ordained from the first on account of his mis-deeds in the previous life." But, if the child lived he could say "Behold the power of our incantations, gods and priests; I have saved the life of your child." But really, if their incantations and prayers fail, and the child die, these rogues should be made to pay double or treble the money given them, and if the child lives, they should still be made to pay because, as they themselves say, there is no soul living that can undo the law of God or evade the consequence of one's deeds. The parents can say to them "This child has survived in consequence of his deeds, and according to the laws of God, and not through your help." The same answer should be given to Gurus (so-called spiritual fathers or teachers), who prescribe certain acts of charity to their dupes and then appropriate the gifts themselves, as has been given to the astrologers above. Lastly, a word about Shitla1 and Charms. These are nothing but downright frauds and quackery. Should any one say: "If I were to give a charmed bangle or locket to any person, my god or saint would ward off all evils from him through the power of the charm or of incantations". To such a person the following questions should be put: "Can you by your charms evade death, or the laws of God, or the consequences of your deeds? Many a child dies in spite of your charms and incantations; ay, even your own children die; why

s. Small-pox,—It is looked upon as a goddess by the superstitious people in India

can't you save them? Will you be able to save yourself from death?" These questions, that rascal and his fraternity can never answer, and they soon find that the game is not worth the candle.

Therefore, it behaves all to do away with all kinds of false and superstitious practices and do all in their power to promote, in return for their services, the welfare of those pious, learned men, who are devoted to their country and are altruistic teachers of humanity, teaching and preaching to all without the least amount of hypocrisy.

All alchemists, magicians, sorcerers, wizards, spiritists, etc., are cheats and all their practices should be looked upon as nothing but downright fraud. Young people should be well counselled against all these frauds, in their very childhood, so that they may not suffer through being duped by any unprincipled person. They should also be taught that the preservation of the reproductive element begets happiness and its loss the reverse. He, in whose body, it is well preserved, gains in health, strength, energy and intellect; and, consequently feels happy. The only way to preserve it is to keep aloof from hearing and reading obscene literature; associating with libidinous people, indulging in lascivious thoughts; looking upon women (with an eye of lust); engaging in conversation with them; embracing or having sexual intercourse with them. Children should be taught to lead a pure and virtuous life; and devote themselves to the acquisition of perfect knowledge and culture.

He, in whose body the reproductive element is not preserved, becomes impotent, void of good qualities, and suffers from spermatoria and such like diseases. He is, in fact, a ruined man, through loss of health, strength, intellect, courage, pluck, energy, patience and such other good qualities. Parents sh uld not neglect to impress upon their children that, if they fail to acquire knowledge and wisdom, and preserve the reproductive element when young, they will never have again another chance like this in this life. They must bear in mind that it is only so long as the parents are alive, and able to look after the household, that they can prosecute their studies, and perfect their bodies. Both the father and the mother should also advise them regarding other necessary matters. This is the reason the words, Matriman and Pitriman, appear in the quotation heading this chapter. The mother should instruct them from birth to the 5th year, and the father from the 6th to the 8th. In the

beginning of the 9th year Dwijas¹ should, after their Upnayan² caremony has been performed, send them to school (Acharyakul), where the teachers are thorough scholars, imbued with piety and well versed in all the sciences. Shudras should also send their children to school, but without performing their Upnayan.

Those children alone become well-behaved, refined, and scholarly, whose parents do not indulge them; but on the other hand, always reprimand them when necessary. Says *Patanjili*, in his *Mahabhashya*:—

"Those parents and tutors who are not slow to reprimand their Mahabhashya children and pupils (when needed) are as if giving VIII, 1.8. them a drink of immortality; but those who indulge them are, in fact, giving them poison, and are thus the cause of their ruin, because indulgence spoils children, whilst (occasional) reproof develops good qualities in them". Children should also feel pleased when reprimanded, and feel uneasy when fondled. Butparents and teachers should never reprimand them out of malice or spite. Outwardly they should keep them in awe; whilst inwardly they should be tender hearted and kind to them. Likewise they should advise them to abstain from stealing, sexual abuse, contracting habits of indolence, arrogance, drunkenness untruthfulness, malevolence, wickedness, malice, jealousy, blind passion; and to cultivate good qualities, such as, truthfulness, virtue.

सामृतैः पाणिमिर्जन्त गुरवा न विषात्तितैः।

ह्मात्तनाश्रयियो देशास्ताडनाश्रयियो गुणाः ॥ महामाष्य । अ० ८। १ ।८॥

- 1. Persons of the three upper classes are called *Dwijas* or the *twice-born*, because of their rebirth through the acquisition of knowledge and culture. First is the physical birth, whilst the 2nd is their spiritual birth. The three upper classes are: *Brahmans*, *Kshatryis* and *Vaishayas* The reader is referred to the 4th Chapter, for detailed information regarding this subject—*Tr*.
- 2. The ceremony of initiation into knowledge; it is performed just before a student leaves home for the seminary; in this ceremony he has to take vows of living a chaste life, of truthfuiness, of devotion to studies, etc Tr.
- 3. A'charyakula is the academy for the education of the children of all Classes In this institution the teacher is not a mere tutor, he is also loco parentis (See Appendix).

This system of education has been revived after the author's death by his followers. There are at present three Gurukulas or residential colleges for teaching the Vedas conducted on these lines. The biggest is at Kangri, Hardwar. It teaches up to the degree-standard and has trained out many graduates. The second one is at Bindraban. At present it teaches up to the Matriculation. The third one is at Deolali in the Bombay Presidency—Ram Dev

Once a person has committed theft or sexual abuse or has spoken an untruth in your presence you can never respect or trust him any more. A broken pledge injures a man's character more than anything else. Therefore, once you make a promise, keep it; suppose, you say to a man; "I will meet you at such and such a place and time" or "I will give you such and such a thing, at such and such a time"; but always keep your promise; otherwise no one will ever trust you. All should, therefore, speak the truth and keep their word. One should never be vain. Deceitfulness, hypocrisy, and ingratitude are painful even to the soul that harbours them. How much more so then to others? It is hypocrisy to believe one thing and say another, and thus mislead people in order to gain selfish ends. Ingratitude is that condition of mind in which you do not feel thankful to one who has been good and kind to you.

A child should not lose his temper, or say a rude word; he should rather cultivate a speech that is pacific and sweet. He should avoid useless talk, and speak only as much as is necessary, neither more nor less. He should respect his superiors. At their approach, a child should stand and salute them, and offer them the best seat available. In an assembly, each person should occupy a seat in accordance with his rank and position, so that he may never have to suffer the indignity of having to yield his seat to another He should never bear malice towards any one. He should try to acquire virtues and shun vices; associate with the good and avoid the wicked. Father, mother and tutor, a child should serve with all his capabilities and resources, all his heart, and all his souls. Says Tait eya Upanishad—

"Fathers, mothers, and tutors should always give their children Taitrya Upnishad, VII, advise them to imbibe their virtues but avoid their vices." Children should always speak the truth, and should never trust a hypocrite or a man of low character. They should obey their parents and tutors in all things that are good. Tutors should help their pupils to revise all that their parents had taught them at home,—
the Vedic mantras, aphorisms, poetical pieces and prose passages, inculcating the love of righteousness, knowledge, and

good character. They should understand the nature and attributes of God' and worship Him accordingly. In the matter of dress and diet, they should so conduct themselves as to gain in health, strength and general behaviour, and knowledge. They should eat a little short of their appetite, and abstain from animal diet and spirituous liquors. They should never enter deep water lest they be attacked by dangerous creatures (such as, crocodiles), or even be drowned, if they be unable to swim. Therefore, says Manu—" Never bathe in water of unknown depth".

On the general conduct of life the same sage has said:—" Look

Manu VI, 46 down while you walk. Filter your water before
you drink it. Speak in accordance with truth.

Think well before you act."

Says another poet:—"Parents who neglect the education of their child are his veritable enemies. In company, he is like a goose among swans." To give their children the highest education possible, to instruct them in the ways of truth, to make them refined in character and manners, in short to devote all their resources, body and mind, to accomplish this object is the paramount duty, the highest virtue, and the glory of parents.

We have thus briefly discoursed on the 'Upbringing of Children' in the hope that 'a word to the wise' will prove sufficient.

दृष्टिपूतं न्यसेत्पादं वस्तपूतं जलं पिवेत्। सत्यपूतां वदेद्वाचं मनः पूतं समाचरेत्॥ मनु० अ०६। ४६॥ माता शत्रु पिता वैरी येन बालो न पाठतिः। न शोभते सभामध्ये दृंसमध्ये वको यथा॥ चाण्क्यनीति अध्या• २। श्लो०११॥

1. As taught in the first chapter.

CHAPTER III.

EDUCATION.

HIGHEST DUTY OF PARENTS TO EDUCATE THEIR CHILDREN.

1 is the highest duty of parents, preceptors and relatives to adorn children with good sound education, nobility of character, refinement of manners, and amiability of temper.

The wearing of jewellery (gold, silver, pearls, rubies, diamonds, etc.) adds no beauty to the soul. It only arouses vanity and other lower passions, gives rise to fear of robbery, and may even be the cause of death. Many a child has been known to lose its life at the hands of cut-throats because of wearing jewellery.

"Blessed are the men and women whose minds are centred on the acquisition of knowledge; who possess sweet and amiable tempers; who cultivate truthfulness and other similar virtues; who are free from vanity and uncleanliness; who enlighten the minds of those who are in ignorance; whose chief delight consists in promoting the happiness of others by the preaching of truth, by generous distribution of knowledge without fee or reward; and who are engaged in altruistic work as prescribed by the *Vedas*."

Jagnopivila to be performed at the age of 8, both in the case of boys and girls.

Boys and girls, when they attain to the age of 8 years, should be sent to their respective schools. In no instance, should they be placed under the tuition of teachers of low character. Only those persons are qualified to teach who are masters of their art and are imbued with piety. Dwijás should have the Upnayan* of their children (both sons and daughters), done at home, before sending

विद्यावित्तासमनसो धृतशीलशिकाः सत्यव्रता रहितमानमलापहाराः। संसारदुः खदलनेन सुभूषिता ये धन्या नरा विहितंकर्मपरोपकाराः॥

[•] Initiation into student life of which the outward symbol is the sacred thread.

—Rama Deva.

them to their respective schools. The seminary should be situated in a sequestered place. The Boys' school should be at least 3 miles distant from that for Girls. The preceptors and employees, such as servants, should, in the Boys' school, be all of the male sex, and in the Girls' school of the female sex. Not even a child of 5 years of the opposite sex should be allowed to enter the school. As long as they are *Brahmcháris* (students) they should abstain from the following eight kinds of sexual excitement in relation to persons of the opposite sex:—

The students of both sexes to be guarded from sexual excitement of all sorts.

- 1. Looking upon them with an eye of lust;
- 2. Embracing them;
- 3. Having sexual intercourse with them;
- 4. Intimately conversing with them;
- 5. Playing with them;
- 6. Associating with them;
- 7. * Reading or talking of libidinous subjects;
- 8. Indulging in lascivious thoughts.

The Principles underlying the Gurukula system of Education.

Teachers should see that they keep aloof from the above things, and thus perfect their knowledge, cultivate amiable dispositions and manners, gain in strength both of body and mind, and thereby grow in happiness. The school must not be nearer than 5 miles to a town or a village. All the scholars should be treated alike in the matter of food, drink, dress, seats, etc. Be they princes and princesses or the children of beggars, all should practice asceticism.¹ They should not be allowed to see the parents, or hold any communication whatever with them. Being thus freed from all worldly worries and cares, they should devote themselves heart and soul to their studies. Their teachers should accompany them in all their recreations, so that they may not fall into any mischief, get indolent

 $^{^{\}bullet}$ The last two constitute a sort of mental intercourse with persons of the opposite sex.—Tr.

^{1.} By asceticism is here meant severe bodily and mental discipline—in other words simple diving and high thinking should be the motto of the students. They should not solicit bodily comfort, instead bear all kinds of hardships in order to wholly and solely devote themselves to the acquisition of knowledge, culture, etc.—Tr.

Manu VII,

Manu VII,

152.

Free compulsory education

Manu VII,

and female) to school after the 5th or 8th year. It should be made a penal offence to keep a child at home after that age."

THE GAYATRI MANTRA-A PRAYER FOR ILLUMINATION OF THE UNDERSTANDING.

The first Upnayan ceremony should be performed at home, and the second in the school. Parents as well as teachers should teach Gayatri Mantra* to the children with its meetings, thus:—"O Lord! O Personification of True Existence, Intelligence and Bliss! Everlasting, Holy, All-wise, Immortal, Thou art Unborn, without any symbolical distinction and organization, Omniscient, Sustainer and Ruler of the Universe, Creator of all, Eternal, Yajur Veda Protector and Preserver of the Universe, O All-pervading Spirit! O Ocean of mercy! Thou art the Life of the Creation, Thou art an All-blissful Being, the very contemplation of Whom wipes off all our pains and sorrows; Thou

कन्यानां सम्प्रदानं च रत्त्रणम् ॥ मनु ० द्य ० ७ । श्लोक १५२ ॥ श्रो३म् भूर्मवुः स्वः ॥ तत्स्रितुर्वरे'एयु' भर्गो दे वस्य धीमहि ॥ धियुो यो नः प्रचोदयात् ॥ यञ्च० द्य० ३६ ॥ मं० ३ ॥

* The word-meanings of the Gayatri mantra are-

Oum-See Chapter 1, page 2.

Bhu—One Who is Life and Support of the whole Universe, is dearer than life itself and is Self-existent,

Bhuvah—One Who Himself is free from all sorrows and pains, and Whose contemplation wipes off all over, pains and sorrows.

Swah—One who pervades this multiform universe and is the Support of all

Tat-Him.

Savituh—Of One Who is the maker of the Whole World and fron. whom all power proceeds.

Varneyam—One Who is All-holy and worthy of our adoration.

Bhargo—is One Who is Himself pure by nature and purifies others, and Who is All-intelligence.

Dewaya—Of One Who bestows happiness on all and is sought after by all.

Dhimahi-May we contemplate.

Dhiyoh-Understandings.

Yah-Who.

Nah-Our.

Prachodayát-May guide.

art the Sustainer of the Universe, Father of all; may we contemplate Thy holy adorable nature so that Thou mayest guide our understanding Thou art our God, who alone art to be adored and worshipped. There is none beside Thee, who is equal to Thee or above Thee. Thou alone art our Father, Ruler, and Judge. Thou alone bestoweth happiness."

After they have learnt the above mantra with its meanings, they should be taught the method of 'Divine Worship' (Sandhya-opásaná)* with its preliminaries and accessories as Bathing. Achmana and Fránáyáma.

PRELIMINARY ACCESSORIES OF SANDHYA OR DIVINE MEDITATION.

The preparatory, non-essential stages of worship are :-

- health. Manu says,—"Water washes off the impurities

 Manu v, 109

 of the body. Truth exalts the mind.

 Knowledge and strict devotion to duty
 elevate the soul. Possession of ideas refines the intellect." Every man should, therefore, bathe before his first meal.
- (ii) Achamana—This consists in taking in as much water as can be held in the palm of one's hand by applying the lips to the root and centre of it. The quantity of water should be just sufficient to reach the lower part of the throat. Its object is to relieve irriration of the throat or dryness thereof if present.
- (iii) Márjana is to sprinkle water, with the points of the middle and index*fingers, on the face and other parts of one's body. Its object is to remove drowsiness. If a person be not drowsy, or if water be not obtainable, it can be dispensed with.

श्रक्तिर्गात्राणि श्रुष्यनित मनः सत्येन श्रुष्यति । विद्यातपोम्यां भूतात्मा बुद्धिर्श्वानेन श्रुष्यति ॥ मनु ० अ ० ५ । रहो। ० १०६ ॥

^{*} Only the stages of 'Divíne Worship' are here given. The author has treated this subject in cetail in his book called "The Five Great Daily Duties."

—Te.

THE ESSENTIAL STAGES OF DIVINE MEDITATION.

The essential stages of Sandhyopásná are as follows:

(i). Prándyáma, or control of the břeath. Says Patanjali, in his Yoga Shástra:—"The practice of Prándyáma
Yoga Shástra, gradually burns off all impurities Sádhalapáda, and exalts the soul. The light of knowledge in the soul goes on continually increasing till the soul is emancipated." Manu says:—
"Just as a goldsmith, by blowing strongly against a piece of impure gold, removes its impurities by oxidation, so does Prándyáma burn off all impurities of the mind and senses."

Method of Pránáyáma—" As in the act of vornáting all Yoga Shastra, the contents of the stomach are Samadhipada.

xxxviii violently expelled, so should the breath be expired forcibly, and held out as long as possible by drawing up the pelvic viscera." When discomfort is felt, the air should be gently inspired. This process should be repeated according to one's desire and strength. While practising Pránáyáma, AOM should be contemplated. This exalts and purifies the soul and develops concentration of mind. Pránáyámá is of four kinds:—

- (a) Báhya Vishaya—It is the process described above in which the breath is held out as long as possible.
- (h) A'bhyantara—In which the breath is hald in as long as possible.
- (c) Stambha Vritti—In which the breathing is suddenly stopped at any stage of respiration.

योंगाङ्गानुष्ठानादशुद्धित्तये श्वानदीप्तिराविवेकख्यातेः ॥ योग० साध-नपादे स्०२=॥

दश्चन्ते ध्मायमानानां धात्नां हि यथा महाः । तथोन्द्रयाणां दश्चन्ते दोषाः प्राणस्य निम्नहात् ॥ मनु० श्र० ६ ॥ ७१ ॥ प्रच्छुर्वनिषधारणाभ्यां वा प्राणास्य ॥ योग० समाधिपादे सू० ३= ॥

- (d) Bakyabhyantarákshepi—In which the ordinary course of breathing is reversed, expiration is forcibly begun when inspiration is going on, and vice versa. By thus reversing the course of respiration, both expiration and inspiration are in turn stopped, and thus the processes of respiration, and consequently the mind and senses come under the direct control of the Will.
- By the increase of bodily strength and activity, the intellect becomes so subtle that it can easily grasp the most abstruse and profound subjects. It also helps to preserve and perfect the reproductive element in the human body, which, in its turn, produces self-control, firmness of mind, strength, energy, and acuteness of intellect.

Girls, as well as boys, should practice Pranayama.

- (ii) Aghamarshana—Repentance and intense desire to keep aloof from even the thought of sin.
- (iii) Manasa Prakrimana—Mental Rotation, i. e, turning one's mind in all the six different directions of space—North, South, East and West, Above and Below—and feeling in each the presence of God.
- (iv) Upasthána—Realization of God as the source of all Light, Life, Knowledge, etc.
- (v) Stutt-Glorification; Práthaná-Prayer; Upásaná-Communion.

THE SITE SUITABLE FOR DIVINE MEDITATION.

This Sandhyopásna should be performed in some lonely spot, with a concentrated mind. Manu says—" Seek some lonely spot, by the side of the water, concentrate your mind and perform your Sandhyopásana. Never forget to recite¹ the Gayatri Manu ii, 104.

Manu and contemplate its manifold meaning. Act accordingly."

अपां समीपे नियतो नैत्यिकं विधिमास्थितः । सावित्रीमप्यधीयीत गत्वारएयं समाहितः ॥ मजु० अ० २ ॥ १०४ ॥

1. It is best to recite Gayatri mentally.

Teachers should also teach all that is necessary regarding diet, dress and proper behaviour towards superiors and inferiors.

THE SECOND GREAT DAILY DUTY.

Devayagna, the second Great Daily Duty, comprises Agnihotra—the feeding of fire with clarified butter and aromatic substances for sanitary purposes—and associating with, and serving devout and learned persons.

These two duties—Sandhya and Agnihotra—are to be performed twice daily,—morning and evening—it is only twice during 24 hours that day and night meet.

One hour, at least, should be devoted to Divine Contemplation, which should be practised with perfect concentration of mind, as Yogis practice Yoga.

The time for Agnihotra is twice daily, i. e., just after Sunrise and just before Sunset.

The vessels to be used are:-



Fig. 1.

1. Vedi—a vessel (earthen or mettalic), having the shape of an inverted truncated pryramid, for making fire in. It should have the following dimensions:—Depth and each side of the base being 9 to 12 inches, and each side of the apex 2½ to 3 inches, i. e., each side of the base being four times the side of the apex.



Fig 2



2. Two vessels (see Figs. 2 and 3,) for containing water, which may be required for washing hands, etc.

Fig. 3.



3. A Butter dish, to keep the charified butter n (Fig. 4).

Fig 4.



4. A spoon, made of wood, silver or gold, g. 5).

Fig 5.

Method:—Let a few sticks of wood (Sandal, Butea Frondosa or Mango) in sound condition be laid at the bottom of the Vedi, fire

be placed in the middle and similar pieces of wood on this again. Let the clarified butter be properly warmed, mixed with odoriferous substances and then poured over the fire in the *Vedi*, the *Homa mantras* being recited the while, one spoonful each time a *mantra* is recited.

Reasons for performing *Homa* are given below in Question and Answer form:—

- * Q.-What is the good of doing Homa?
- A.—It is a well-known fact that impure air and impure water are productive of disease, which, in turn, causes so much pain and misery, whilst pure air and pure water are productive of health, and consequently of happiness.
- Q.—I should think it would do people more good to apply Sandal locally as a plaster, and to eat butter instead. Is it wise to waste these things by destroying them in fire?
- A.—That only shows your ignorance of Physical Science, for it is one of its cardinal principles that nothing is really lost in this world. You must have noticed that, even when you are standing at some distance from the place where *Homa* is being performed, you can smell a sweet fragrant odour in the air. That alone proves that an odoriferous substance put into the fire is not destroyed, but, on the other hand, being rarified, fills the room, and is carried by the air to distant places where it rids the air of its foulness.
- Q.—If this be the case, the keeping of such odoriferous things, as saffron, musk, camphor, scented flowers and attur, in the house will serve the same purpose.
- A.—That scent has not the distintegrating power to rid the house of its impure air, and replace it by the fresh pure air. It is fire alone which possesses that power, whereby it breaks up the impurities of the air, and reduces them to their component parts, which, getting lighter, are expelled from the house and replaced by fresh air from outside.

श्रों भूरम्नये प्राणाय स्वाहा । भुवर्षायवेऽपानाय स्वाहा । स्ररादित्याय भ्यानाय स्वाहा । भूर्भुवः स्वरम्निवाय्वादित्येभ्यः प्राणापानभ्यानेभ्यः स्वाहा ॥ विश्वानि देव सवितर्द्रितानि परा सुव । यञ्जूद्रं तश्च श्रासुव ॥ यज्ञ • श्र • ३० । ३ ॥

- Q.—What is the object of reciting mantras whilst performing Homa?
 - A .- The objects are three :-
 - (i) The Mantras explain the uses of Homa.
 - (ii) In this way Vedic texts are learnt by heart.
 - (iii) It helps the study of the *Veda* and preservation thereof.
 - Q.—Is the omission of Homa a sin?
- A.—Yes, the amount of suffering, a man inflicts on his fellow-beings by polluting the air and water with the waste products of his system and consequently bring on disease, becomes the measure of his sin, to atone for which it becomes incumbent of him to perform Homa and thereby purify air and water to an extent, equal to, or greater than the mischief he has done. As regards the internal use of these things, that are used in Homa, such as butter, that would benefit only the individual who takes them; but the same amount of material, used as directed above, benefits hundreds of people. If people were not to eat and drink such nutritious substances as butter and milk, they could never gain in strength, physical or mental. Therefore, it is or ly right, that they should do so, but more material should be used in Homa than as food and drink. It is, therefore, our bounden duty to perform Homa daily.
- Q.—How many áhútis * (spoonfuls) should a man pour, and how much clarified butter should each áhúti contain?
- A.—Sixteen *áhútis* and a drachm and a half clarified of butter in each *áhúti* at the least; but it is permissible to put more butter in each spoonful.

In the 'Golden Days' of India, saints and seers, princes and princesses, kings and queens, and other people used to spend a large amount of time and money in performing and helping others to perform *Homa*; and so long as this system lasted, India was free from disease and its people were happy. It can become so again, if the same system were revised.

[•] At the end of each *Homa mantra* a definite quantity of clarified butter is poured over the fire This is called an a'hati.—Tr.

We have described these two Yajnás which, alone, are enjoined upon students (Brahmcháris).

Who is entitled to invest students with the sacred thread?

"A person can perform Yajnopavita of his own class, and of the classes below his own. These he can also teach.

Sutra Sthana, Chapter II.

Thus a Brahmana can perform it for Brahmans, Kshatriyas and Vaishyas. A Kshatriya, for Kshatriyas and Vaishyas only; and a Vaishya, for Vaishyas only.

An intelligent, respectable Sudra, should also be taught all the Shastras barring the Veda, but without performing his Upnayana.

This view is held by many authorities,"

Period for Brahmcharya-Maximum and minimum.

Says Manu:—" A student should observe Brahmchdrya and study the Vedas with their subsidiary subjects for 9, 18, 36 years, or until they are completely mastered".

"Brahmachárya is of three grades:—The lowest, the intermediate and the highest:—

The lowest.—" Man, who is composed of a body—formed out of the elements derived from foods and drinks—and a soul that resides in the body, is verily a yajna. He should be endowed with the most excellent qualities; and in order to accomplish gain, longevity, Brahmachár—strength (physical and mental), and the like ya. qualities, the shortest period for which a student should observe is 24 years, just as there are 24 letters in the Gayatri metre (Chhanda). He should, during this period, keep

ब्राह्मण्डम्याणां वर्णानामुपनयनं कत्त महित राजन्यो द्वयस्य वैश्यो वैश्यस्यैवेति । ग्रद्भमिप कुलगुणसम्पतं मन्त्रवर्जमनुपनीतमध्यापयेदित्येके ॥ सुश्रुतस्त्रस्थान ॥ षद्तिशंदान्दिकं चर्य्यं गुरा त्रैवेदिकं व्रतम् । तद्धिकं पादिकं वा प्रह्णान्तिकमेव वा ॥ मनु ० अ ० ३ । १ ॥

^{*} Thus after joining the school at the age of 8 years, if a student studies the Vedás with their subsidiary subjects for 36 years, (i.e., he devotes 12 years to the study of each of the three Vedás), he completes his education at the age of 36+8=44, if for 18 years, at the age of 8+18=26 years, if for 9 years, at the age of 8+9=17 years. (The last period of Brahmachárya is meant for a girl who wants to marry at the age of 17 years,—Tr.)

perfect control over his passions1 and devote himself to the acquisition of the knowledge of the Vedas and of Chhándogya Upanishad, culture, etc. By virtue of this Brahmacharya, vital iii, 16. forces, called Vasus, are fully developed and matured. These help to produce the noblest qualities in his body, manas² and the soul. Should anyone advise a Brahmachari to marry or have sensual enjoyment before the age of 25, let the Brahmachari answer him thus: "Look you here, my dear fellow! If my vital forces, mental faculties and physical organs were not fully developed and strong, I should not be able to observe Brahmacharya of the next grade (which lasts till one is 44 years old), as the observance of the lowest grade helps one to keep Brahmacharya of the intermediate grade. Am I a fool like you that I should ruin my body, my vital forces, my mental faculties and even my south which, if properly looked after, endow one with a noble nature and produce sterling qualities and help one to perform great deeds -waste my precious life, deprive myself of the fourfold fruit of human life, destroy my Brahmacharya which is the main spring of all Ashramas or Orders,8 the best of all good works and the source of all that is good and noble in life, and consequently sink to the lowest depths of misery and degradation?"

"Since he that observes his *Brahmacharya* properly during the first period of his life, by virtue of this *Brahmacharya*, acquires

पुरुषो बाव यहस्तस्य यानि चतुर्वि्शातिवर्षाणि तत्प्रातः सवनं चतुर्वि्शत्यत्तरा गायत्रो गायत्रं प्रातः सवनं तदस्य वसवे। उन्यायत्ताः प्राणा वाव वसव पते होव्सवं वासयन्ति ॥१॥

तम्बेदेतस्मिन् वयसि किञ्चिदुपतपेत्स म्यात्माणावसव इदं मे प्रातः सवनं माध्यन्दिन् सवनमञ्जसंतज्जतेति माहं प्राणानां वस्नां मध्ये यहां विक्षाप्सीयेत्युद्धे व तत पत्यगदे। ह भवति॥२॥

- 1. And even after marriage should not give a free license to his passions.—
- 2 Under the term manas are included the principles of attention, thought, memory and individuality -Tr.
- 3 Life is divided into 4 stages or Orders—I Brahmucharya or the period of student life 2 Grih ashram or married life. 3 Vanaprasika or the Period of Ascetic life devoted to the perfection of character, the study of Spiritual Science, and divine contemplation. 4 Sanyus ashram or the period of Renunciation devoted to the preaching of truth and righteousness all over the world by abandoning all worldly connections.—Ir.

knowledge and grows in health and strength, remains free from disease and attains to the age of 70 or 80 years. I will never, therefore, listen to the advice of such fools, as you, and destroy my Brahmacharya."

The intermediate—He, that observes Brahmacharya for 44 years, -there are 44 letters in Trishtup Chhanda (metre)-by virtue of this Brahmacharya, attains to that degree of pranás or vital forces called Rudras, in other words, he becomes a terror to the wicked and an asylum for the good. No rascal dare practise his rascality before him. Should any one advise such a Brahmachári to abandon his life of Brahmacharya, marry and enjoy himself, let him answer such a man, thus: "The happiness that results from the observance of Brahmacharya of a higher degree, cannot even be dreamt of by one who has not led a life of Brahmacharya and even sensuous pleasures are more keenly enjoyed by the former than by the latter. Since it is a Bahmachari alone, who attains to success in worldly affairs, enjoys perfect sensuous pleasures and spiritual happiness, I will never destroy my Brahmacharya—the source of the highest happiness, on the other hand by virtue of thorough observance of this Brahmcharya become learned, virtuous, strong in body and mind and enjoy longevity and perfect happiness. I will never listen to the advice of such senseless creatures as you are, marry early, and bring ruin on myself and my family."

The highest.—He that remains a Brahmachári, till he is 48 years of age,—there are 48 letters in the Jagati Chhanda (metre)—by virtue of this highest kind of Brahmacharya acquires perfect knowledge, perfect physical strength, perfect wisdom, perfect develop-

श्रथ यानि चतुश्चत्वारि शहर्षाणि तन्मान्यंदिन सवनं चतुश्चत्वारि शद्या त्रिष्टुप् त्रेषुमं मान्यांदिन सवनं तदस्य वद्रा श्रन्वायत्ताः प्राणा वाव बद्रा पते द्वीद् सर्व रोदयन्ति ॥ ३॥

तं वैदेतस्मिन्वयसि किश्चितुपतपेत्स मूयात्माणा रुद्रा इदं मे मार्थ्य-दिन्द्सवनं तृतीयसवनमञ्ज्ञसन्तज्ञतेति माहं प्राणाना रुद्राणां मध्ये यही विकोप्सीयेत्युद्धेव तत पत्यगदा ह भवति॥ ४॥

मध यान्यष्टाचत्वारिँ्ग्रह्यांचि तत्तृतीयसवनमद्याचत्वारिँग्रद्यारा ज-गती जागतं तृतीयसवनं तदस्याऽऽदित्या मन्वायत्ताः प्राचा वावाऽदित्या यते द्वीद्रॅसर्वमाद्दते ॥ ५॥

And enjoys the full span of life which is 400 years,

ment of good qualities, nature and characteristics, shines like the sun, enlightening all, and is enabled to master all kinds of knowledge. Should any one tempt such a Brahmachdri to destroy his Brahmachdrya—which is really the highest virtue—let him answer thus: "O you, foolish wretch! Get away from me, your foul smelling, filthy words cannot affect me. I will never destroy this Brahmcharya of the highest order. May the Supreme Spirit, through His grace, help me to keep this holy vow so that I may be able to enlighten such fools as you and teach you and particularly your children, and thereby help you all to lead happy lives."

There are four stages of the human body:-

Sushrata Sutra Sthana, Chap. XXXV

- (i) Period of Adolescence—from the 16th to the 25th year.
- (ii) Period of Manhood,—from the 25th to the 40th year
- (iii) Period of Maturity—about the 40th year, when the tissues, organs and secretions of the body reach their highest state of perfection. Thereafter comes the
- (iv) Period of Loss—in which excess of such secretions. as the reproductive element, begins to be lost, in sleep or through perspiration, etc.

The best time for marriage, therefore, is the 40th, or rather the 48th year.

Does this law of marriage apply equally to both sexes?

No. If a man were to remain celebate (*Brahmachari*) for 25, 30, 36, 40, 44, or 48 years, a woman should do so only for 16, 17, 18, 20 or 24 years, respectively.

तं चेदेतस्मिन् वयसि किञ्चितुपतपेत्स ब्र्यात् प्राणा आदिस्या इदं मे तृतीयसवनमायुरनुसंतन्ततेति माहं प्राणानामादित्यानां मध्ये यद्गो विस्नो-प्सीयेत्युद्धैव तत पत्यगदो हैव भवति ॥ छान्दोग्योपनिचत्। ३।१६॥

चतकोऽवसाः श्रीरस्य वृद्धियौंवनं सम्पूर्णता किञ्चित्पारहास्थिनेति । आषोडशाद्व दिः । आपञ्चविंशतेयौंवनम् । आचत्वारिंशतः सम्पूर्णता । ततः किञ्चित्परिहासिनेति ॥

पञ्चविंगे ततो वर्षे पुमान् नारी तु बोडगे। समत्वागतवीयौँ तौ जानीयात्क्रमन्नो मिषक्॥ सुभुत । स्त्रकान ।३५॥ This rule applies only to those people who intend to marry; but those who intend not to do so, are welcome to remain celebates till death, if they can. But they must bear in mind that this is possible for those persons alone whose knowledge is perfect, who have full control over their mind and senses, and who are perfect *Yogis*, free from all vices. It is a most difficult task to be master of the senses, and restrain the flood of cainal desires. The following rules should be observed both by pupils and teachers:—

"Let them conduct themselves properly, and study and teach, be truthful in word, deed, and thought and study and teach, be indifferent to joy or sorrow, worldly applause or censure, walk in the path of righteousness, and study and teach (the *Vedas* and the other true sciences), keep their senses under perfect control, and study and teach, restrain their minds from evil pursuits (such as the practice of injustice), and study and teach, learn the properties of heat, light, electricity, and other natural forces, and study and teach, perform *Homa* daily, and study and teach, serve

Taitrey Upnishad vii, 9.

atithis, and study and teach, fulfil their duties and obligations towards other men, and study and teach, protect their subjects and children, and study and teach, preserve and perfect the reproductive element, and study and teach, protect and educate their children and pupils, and study and teach."

"A wise man would do well to practise both Yamas and

श्रुतं च खाध्यायप्रवचने च । सत्यं च खाध्यायप्रवचने च । तपश्च खाध्यायप्रवचने च । दमश्च स्वाध्यायप्रवचने च । श्रमश्च खाध्याय-प्रवचने च । श्रग्नयश्च स्वाध्यायप्रवचने च । श्रग्निहात्रश्च खाध्याय-प्रवचने च । श्रतिथयश्च खाध्यायप्रवचने च । मानुषं च खाध्याय-प्रवचने च । प्रजा च स्वाध्यायप्रवचने च । प्रजनश्च स्वाध्यायप्रवचने च । प्रजातिश्च स्वाध्यायप्रवचने च ॥ तैचिरीयोपनिषदु ॥

1. Yama's are 5 in number :-

Yoga Shastra Sadhanapada xxx. (a) Harmlessness; (b) Strict devotion to veracity; (c) Honesty in word, deed, and thought; (d) Abstinence from sexual indulgence; and (e. Abstinence from the headlong pursuit of worldly things and freedom from the pride of one's possessions (such as wealth and power -Tr.

तत्राहिसासत्यास्तेयब्रह्मचर्यापरिव्रहा यमाः ॥ योग ० साधनपादे सूत्र ३०॥ Nyamás¹ and He and practises one without the other, never Nyamás makes any progress, on the contrary he simply de-Manu iv, 204. generates, in other words, leads a degraded life in this world".

"Neither inordinate desire nor its total absence is conducive to a man's happiness, since it would be simply impossi-Manu II, 2 ble, either to lead a virtuous life, or to acquire (Vedic) knowledge without desiring for the same".

"The study and teaching of all true sciences; observance of the vows at Brahmacharya, and truthfulness; performance of Homa, as well as the acceptance of truth and the rejection of untruth; dissemination of true knowledge; leading a virtuous life, as enjoined by the Veda, communion with God, acquisition of the knowledge of the Veda; performance of seasonal Homa, reproduction of good children, performance of the Five Great Daily Duties, and doing such other good actions as are productive of beneficial results to the community such as developing technical arts; all the eight things go to make a Brahman, in

यमान् सेवेत् सततं न नियमान् केवलान् बुधः । यमान्पतत्यकुर्वाणो नियमान् केवलान् भजन् ॥ मनु ० श्र ० ४ । २०४ ॥ कामात्मता न प्रशस्ता न चैवेहास्त्यकामता । काम्यो हि वेदाधिगमः कर्मयोगस्य वैदिकः ॥ मनु ० श्र ० २ । २ ॥ स्वाध्यायेन व्रतेहें मैस्त्रेविद्येनेज्यया सुतैः । महायक्षेस्र यक्षेस्र ब्राह्मीयं क्रियते तनुः ॥ मनु ० २ । २८ ॥

1. Nyama's are also 5 in number :-

(a) Cleanliness (physical and mental); (b) Contentment—which does not mean contentedness with physical inertia, but which does mean that you do your utmost to attain your object, but are not carried away by the resulting profit or loss, joy or sorrow; (c) Devotion to duty regardless of consequences; (d) Acquisition and dissemination of true knowledge; (e) Resignation to the Will of God through extreme devotion to Him

शौचसन्तोषतपः स्वाध्यायेश्वरप्रशिधानानि नियमाः ॥ यागे ० साधन-पादे सू० ३२ ॥

- 2. Specials *Homas* are performed at the change of season, as well as on the occasion of full moon, etc -Tr.
- 3. The Five Great Dai y Duties are, (1) Worship of God, (2) Home an i duty towards the lea ned, (3) Service of one's parents and other learned and righteous persons, (4) Duty towards animals and the poor and helpless, and (5) Duty towards the altruistic teachers of humanity and ordinary guests, i.e., to show them proper respect and serving them to the utmost of one's power and means—Tr.

other words, his mind ought to be the repository of *Vedic* learning and devotion to God". Without the practice of these an individual is never entitled to be called a *Brahman*.

- "As skilful driver keeps his horses under control, even so should a wise man keep his senses—which are apt to lead both mind and soul into the pursuit of wicked objects—under complete control".
 - "Verily, that man alone can achieve his heart's desire who is a master of his senses; he who allows himself to become their slave soon loses! his character".
- "A man of low character can never succeed in acquiring know-ledge of the *Veda*; in keeping up his vows of celibacy, truthfulness, etc.; nor in fulfiling his duties towards man and God, keeping control over his passions and desires, being steadfast in his devotion to truth and righteousness, and performing good deeds.
- "There should be no omission in the study of the Veda and performance of the Five Great Daily Duties and other good works even on holidays, as there is no omission in the act of respiration without risk to life, so there can be no omission of one's daily duties; a good deed done even on an Anadhyáya—so-called day of exemption from study, etc., cannot but bear good fruit".

As it is always a sin to tell a lie, and always a virtue to speak the truth, a man should on all days shun vice and practice virtue.

इन्त्रियाणां विचरतां विषयेष्वपहारिषु ।
संयमे यक्तमातिष्ठेद्विद्वान् यन्तेष वाजिनाम् ॥ मनु ० २ । मम ॥
इन्त्रियाणां प्रसङ्गेन देषमृष्ठ्वस्यसंशयम् ।
सिषयम्य तु तान्येव ततः सिद्धि नियच्छति ॥ मनु ० २ । ६३ ॥
वेदास्त्यागम्भ यद्वाभ नियमाभ तपांसि च ।
न विप्रतृष्टभावस्य सिद्धि गच्छन्ति किर्वित् ॥ मनु ० २ । ६७ ॥
वेदोपकरेषे चैष साध्याये चैष नैत्यके ।
नानुरोधोऽस्त्यनध्याये होममन्त्रेषु चैष हि ॥
नित्यके नास्त्यनध्याये प्रसस्त्रं हि तत्स्युतम् ।
मह्याद्वतिद्वतं पुरायमनध्यायषषद्कृतम् ॥ मनु ० २ । १०५ ॥ १०६ ॥

1. Lit, becomes addicted to great vices - Tr

"He who has a sweet and amiable disposition and serves the
wise and old with all his heart, continually gains in
knowledge, reputation and strength and enjoys a
long life". Whilst he that is otherwise, never advances in knowledge, etc.,

all men the path that leads to true happiness, let his speech be sweet and kindly, let him be truthful in word, deed, and thought. This alone can lead to the spread of truth and righteousness. Verily, he alone can have a true conception of the teachings of the *Vedas* whose mind and speach are pure and well under control."

"That Brahmana alone is said to possess true knowledge of the Veda and God, who shuns the world's applause like poison and courts its censure like immertality."

"Thus let the twice-born students (male and female) who had their *Upnayana* performed go on gradually acquirited.

i.g knowledge of the *Vedas*, which is their highest duty".

"A Dwija as well as his children who, instead of studying the Veda, wastes his time in doing other things soon goes down to the level of a Shudra".

अभिवादनशीतस्य नित्यं वृद्धोपसेविनः ।

खत्वारि तस्य वर्जन्त आयुर्विधायशेवलम् ॥ मजु ०२। १२१ ॥

आहंसयैव भूतानां कार्यं अयोऽजुशासनम् ॥

वाक् चैव मधुरा श्लक्षणा प्रयोज्या धर्ममिच्छता ॥

यस्य वाक्मनसो ग्रुद्धे सम्यग्गुते च सर्वदा ।

स वै सर्वमवाप्नोति वेदान्तोपगतं फलम् ॥ मजु ०२। १५६। १६०॥

खांमानाद् ब्राह्मणो नित्यमुद्धिजेत विपादिव ।

अमृतस्येव चाकाङ् लेदवमानस्य सर्वदा ॥ मजु ०२। १६२॥

अनेन क्रमयोगेन संस्कृतात्मा द्विषः शनैः ।

गुरी वसन् सिश्चजुवाद्ब्रह्माधिगमिकं तपः ॥ मजु० २। १६४॥

योऽनधीत्व द्विजो वेदमन्यत्र कुवते अमम् ।

स जीवन्नेव शहत्वमाश्च गञ्चति सान्वयः ॥ मजु० २। १६८॥

" A Brahmuchári (male or female) should abstain from meat and alcohol, perfumes, garlands of flowers, tasty foods and drinks, the company of the opposite sex, sour articles, and injury to all living things, from anointing the body and handling the reproductive organ unnecessarily, from the use of collyrium, from the use of boots and shoes and of an umbrella, or a sunshade, from harbouring low passions such as anger, avarice, carnal passion, infatuation, fear, sorrow, jealousy, malice, from singing, dancing, playing, gambling, gossiping, laying and back-biting, from looking upon women (with the eye of lust), and embracing them, and from doing harm to other people, and indulging in such other evil habits. Let every student sleep alone and Manu ii, 177 never lose his reproductive element. He who loses - 180 it through passion breaks his vow of Brahmacharva".

Teachers should instruct their pupils in the following way :--

"My children! Always speak the truth, lead a virtuous life, abstain from sexual indulgence, never be negligent in learning and teaching, devote yourselves to sciences (physical and spiritual), till your knowledge is perfect, then procure for your preceptor anything that he needs, thereafter go and get married. Never be indifferent to truth and religion. Never neglect your health or the

वर्जयेन्मधु मांसञ्ज गन्धं माल्यं रसान् स्थियः।

शुक्तानि यानि सर्वाणि प्राणिनां चैव हिंसनम् ॥
श्रभ्यक्रमञ्जनं चाच्णारुपानच्छ्रश्वधारणम् ।
कामं क्रोधं च लोमं च नर्चनं गीतवादनम् ॥
यूतं च जनवादं च परिवादं तथाऽनृतम् ।
क्षीणां च प्रेचणालम्ममुपघातं परस्य च ॥
एकः श्यीत सर्वत्र न रेतः स्कन्द्येत्स्यचित् ।
कामाखि स्कन्दयन्रेतो हिनस्ति व्रतमात्मनः ॥ मनु० २ । १९९-१८० ॥
वेदमन्च्याचार्ये।ऽन्तेवासिनमनुशास्ति । सत्यं वद् । धमैचर ।
स्वाध्यायान्मा प्रमदः।श्राचार्य्याय प्रियं धनमाहृत्य प्रजातन्तुं मा व्यवच्छ्रेत्सीः सत्याच प्रमदितव्यम् । धर्माच प्रमदितव्यम् । कृश्वाच प्रमदितव्यम् । भृत्यै न प्रमदितव्यम् । साध्यायप्रवचनाभ्यां न प्रमदितव्यम् । देविपतृकाय्याभ्याम् न प्रमदितव्यम् । मातृदेवे। भव । पितृदेवो भव । श्राचार्य्यदेवे। भव । श्रातिथि देवे। भव । यान्यनवद्यानिकर्माणि तानि सेवितव्यानि ना इतराणि। यान्य-स्माक प्र सुचरितानि तानि त्वयोपास्यानि ना इतराणि। येके चास्मच्छ्रे-

cultivation of any skill or talent you may possess. Never be indifferent to the acquisition of wealth, power, etc. Never neglect

vour studies. Never neglect to serve your father, Taitreya mother, teacher, and all preachers of the true reli-· Upnishad VII, xi, 1-4. gion (atithi.) Love virtue and shun vice. Imbibe our virtues, not our faults and imperfections. Always keep the company of those Brahmans amongst us who are learned and imbued with piety; put your trust in them and them only. Be charitable. Give-in faith or without faith. For fame, or through shame, give. Give-Whether through fear of public opinion, or simply for keeping your word. Always give. If you are ever in doubt as to the truth of any practice of religion, or any doctrine, or mode of divine worship, follow the practice of those highly virtuous Brahmans, whether Yogis or not, who are free from prejudice, charitable in disposition, and well versed in philosophy and science (physical and spiritual,, and extremely desirous of furthering the cause of righteousness. This is the advice. This is the commandment. This is the mandate of the Vedas. Ay, this is the Law. Follow this advice. Obey this law."

Let all bear in mind that "even the most insignificant action,

in this world, is impossible without a desire on the
part of the doer. Therefore whatever a man does
is the outcome of his will."

"Character or righteous living as taught by the Vedas, as well as, Smritis' in conformity with the Vedas, is the highest virtue,

याण सो ब्राह्मणास्तेषां त्वयासनेने प्रश्वसितव्यम्।श्रद्धया देयम्। श्रश्रद्धया देयम्। श्रिया देयम्। द्विया देयम्। मिया देयम्। संविदा देयम्। श्रथ्ययदि ते कर्म विचिकित्सा वा वृत्तविचिकित्सा वा स्यात्। ये तत्र ब्राह्मणाः सम्मर्शिनो युक्ता श्रयुक्ता श्रल्ला धर्मकामाः स्युर्यथा ते तत्र वर्षेरम्। तथा तत्र वर्षेथाः। एष उपदेश। एषा वेदोपनिषत्। एतद्युशासनम्। एव- मुपासितव्यम्। पवमु चैततुषास्यम्॥ तैत्तिरीय ०७ श्रतु०११ कं०१। २।३।४॥

अकामस्य क्रिया काचिद् दश्यते नेह कर्हिचित्। यद्यद्भिकृतते किञ्चित् तस्तत्कामस्य खेष्टितम्॥

मनु०२।४॥

1. Writings of Aptas in conformity with the Veda.
(An Apta is a pious, truthful, unprejudiced, honest and learned man,— Teal

This is the end-all and be-all of all reading and reciting, studying, teaching and preaching. Let a man, therefore, always walk in the path of righteousness. He that swerves from it can never enjoy true happiness—which is born of strict adherence to the conduct

of life enjoined by the Veda. He alone enjoys, all true happiness, who acquires, knowledge and leads a righteous life."

He is an atheist, and a slanderer of the Vedas, who disparages

their teachings, as well as the writings of true
teachers in conformity with the Vedas. He should be
excluded from good society, aye, even expelled out of the country,
(if necessary)."

"The Vedas, the Smritis, the practice of men, good and true, in conformity with the Vedas—the Word of God, and the satisfaction of one's own soul—these undoubtedly, are the four criteria of true religion, which enable one to distinguish between Right and Wrong."

Equitable dealings, the acceptance of truth and the rejection of untruth, under all circumstances, constitute the true conduct of life; or Religion, and the reverse of this is Irreligion.

"It is on'y those, who stand aloof from the headlong pursuit of both wealth and carnal pleasures, that can ever attain a knowledge of true religion. It is the duty of everyone, who aspires after this object to determine, what true

माचारः परमेा धर्मः श्रुत्युक्तः स्मार्च एव च।
तस्माद्स्मिन्सदा युक्तो नित्यं स्यादात्मवान् क्रिजः ॥
भाचाराद्विच्युतो विप्रो न वेदफलमश्चुते ।
भाचारेण तु संयुक्तः सम्पूर्णफलमाग्मवेत् ॥ मनु० १ । १०८ ॥
योऽवमन्येत ते मूले हेतुशास्त्राश्रयाद् क्विजः ।
स साधुमिर्वदिष्कार्यो नास्तिको वेदनिन्दकः ॥ मनु० २ । ११ ॥
वेदः स्यृतिः खदाचारः स्वस्य च प्रियमात्मनः ।
एतज्वतुर्विधं प्राद्वः साक्षाद्धर्मस्य लक्षणम् ॥ मनु० २ । १२ ॥
भर्यकामेष्यसक्तानां धर्ममानं विधीयते ।
धर्मै जिन्नासमानानां प्रमाणं परमं श्रुतिः ॥ मनु २ । १३ ॥

^{1.} The word used in the text is *Dh.rm:* which is a very comprehensive term If translated into the guiding principle of all human activities, it may give some idea to the reader as to its meaning.— Tr.

religion is by the help of the *Vedas*, for a clear and perfect ascertainment of true religion is not attained fully, without the help of the *Vedas*."

Teachers should instill the aforesaid teachings into the minds of their pupils. They should take care that they do not neglect the education of Classes other than Brahmans, viz.,-Princes and other Kshatriyas, Vaishyas, and intelligent Shudras. Because, if Brahmans only were to acquire knowledge, there could be no advance in knowledge, religion and government, nor increase in wealth, for Brahmans, whose sole duty is to acquire knowledge and disseminate it, depend for their living on Kshatriyás, etc., to whom they are law-givers. Bráhmans would be relieved of all restraint and fear from Kshatriyas, who, being uneducated, would be quite in capable of judging the soundness or unsoundness of their teachings. They would thus gradually use their power for their own selfish ends, drift into hypocrisy and do whatever they liked and their example would be followed by other Classes. But when Kskatriyás and other Classes are also well educated, Bráhmans study still harder to keep ahead of the other Classes and walk in the path of righteousness. They could never then falsely teach a d lead selfish, hypocritical lives. It follows, therefore, that it is in their own interest, as well as that of the community at large, to try to their best to teach the Veda and other true sciences and philosophies to the Kshatriyas, etc. It is Kshatriyas and other Classes, that are the real cause of advance in knowledge, religion, and government, and of increase in wealth, etc. They never live on alms, and, therefore, can have no reason to be partial in religious or scientific matters. When all the Classes are well educated and cultured, no one can set up any false, fraudulent, and irreligious practices.

All this goes to prove that it is the *Brahmans* and the *Sanyasis*, who keep *Kshatriyas* and others in proper order and *vice versa*. Therefore all persons of all *Classes* should be given good and sound education and be well instructed in the principle of true religion.

The truth of everything that is learnt or taught should be carefully examined by the following five tests:—

(i) The Veda and nature of God.—All that conforms to the teachings of the Vedás, nature and attributes and characteristics of God is right, the reverse is wrong.

- (ii) Laws of Nature.—All that tallies with the laws of nature is true, the reverse untrue; e.g., the statement that a child is born without the sexual union of its parents, being opposed to the laws of nature can never be true.
- (iii) The practice and teachings of A'ptás, i. e., pious, truthful, unprejudiced, honest, and learned men. All that is unopposed to their practice and teachings is acceptable and the reverse is unacceptable.
- (iv) The furity and conviction of one's own soul.—What is good for you is good for the world. What is painful to you is painful to others. This ought to be the guiding principle of one's conduct towards others.
 - (v) Eight kinds of Evidence, vis., (1) Direct Cognizance, (2) Inference, (3) Analogy, (4) Testimony, (5) History, (6) Deduction, (7) Possibility, (8) Non-existence or Negation.
 - (1) Direct Cognizance (Pratyaksha) is that kind of
 Niyaya Shas- knowledge, which is the result of
 tra 1, 1, 4. direct contact of the five senses
 with their objects, 1 of the mind (faculty or
 organ of attention) with the senses, and of
 the soul with the mind.
 - (a) But this knowledge must not be that of the relation of words with the things signified, as of the word Water with the fluid called water. For example, you ask your servant to bring you some water. He brings water, puts it before you, and says: 'Here is water, Sir'. Now, what you and your servant see is not the word water but the object signified by it. So you have the direct knowledge of the object called water. But the knowledge

इन्द्रियार्थसिकर्षोत्पन्नं ज्ञानमव्यपदेश्यमव्यभिचारि व्यवसायात्म-कम्प्रस्यचम् ॥ न्याय • अ ० १ । आ ० १ स् ० ४ ॥

^{1.} As of eyes with light, of ears with sound, of ol/actory sense with colours, of tongue or question sense with flavours, of tactile sense with objects that give rise to the sensation of touch.

- of the *relation* of an object with its *nams* comes under the fourth kind of evidence called *Testimony*.
- (b) This knowledge must not be of a temporary or transcient character, i.e., not the product of observation under unfavourable circumstances; for example, a person saw something at night and took it for a man, but when it was daylight he found out his mistake and knew that it was not a man, but a pillar. Now, his first impression of the thing was of a temporary or transcient nature, which gave place to permanent knowledge later on, when the true nature of the thing was revealed in the light.
- (c) It should be free from all elements of doubt, and be certain in character. For example, you see a river from a distance and say: "Is it water there or white clothes spread to dry". Or take another example, you see a man from a distance and say: "Is it Deva Datta standing there or Yajna Datta". Now, as long as you are in doubt and consequently not sure about a thing you observe, your knowledge cannot be called Pratyaksha (Direct cognizance). To be that the element of doubt must be absolutely eliminated from it.
- Briefly, therefore, that knowledge alone is said to be *Pratyaksha*, which is not the outcome of the *relation* of a name with the object signified by it, nor gained under circumstances unfavourable for observation or experiment (hence *transcient* in character), nor into which any element of doubt enters,

(2) Anumana = Inference. Literally it means that Nayaya Shastra I. which follows direct cognisance. Two things have been observed to exist together at some time' and place, when on some other occasion, one of the two is observed, the other, i. e., the unknown can be inferred.* For instance, you see a child and you at once infer that he must have had parents. Again, seeing the smoke issuing from behind a hill you infer the existence of fire there. Or, to take another example. You infer the previous incarnation of the soul from observing unequal joy and sorrow in this world at the present moment.

Inference is of three kinds :-

(a) Purvavat is one, in which you reason from cause to effect, e.g., the inference of coming rain from the sight of clouds; or, again, you see a wedding and naturally infer that some day the wedded couple will have children. Or, again, you see students engaged in the pursuit of knowledge and you infer that some day they will become men of learning.

[•] NOTE—In order to make this point clear I subjoin the following quotation from 'Evidences of Human Spirit', by the late Pundit Guru Datt Vidyarthi, M A, bearing on the su ject of Inference—Tr.

[&]quot;The known datum or data, from which the unknown something is inferred its called in Sinck it Logic, the Linga and the something inferred is called the Anuneya. With reference to this question of Inference, says Kashyap the logician:—That alone is a valid datum for interence, says Kashyap the logician:—That alone is a valid datum for interence (tinga) which has, firstly teen known to co-exist with the thing to be inferred at some time or place, secondly, is also known to be present wherever the like of the thing to be inferred exists, and thirdly, to be absent wherever the unlike of the thing to be inferred exists. To take, for instance, a concrete example. From the fall of the barometer is inferred the decrease of the pressure of air. Let us see if such an inference can be a valid inference. The fall of the barometer is known. But we know, from a specific experiment, i.e., an experiment conducted at a particular time and place, that the

- (b) Shesharat inference is one, in which you reason from effects to causes. ples:--You see a flood in the river, and infer that it must have rained on the mountain from which the river issues. Again, you see a child and at once infer that the child must have had a father. Again, you see this world and infer the existence of the Spiritual cause—the Creator, as well as of a Material cause the elementary matter. Or, again, take another example. When you see a man in pleasure or pain, you at once infer that he must have done a virtuous or sinful deed before, since you have noticed that the consequence of a sinful act is pain, and that of a virtuous deed pleasure.
- (c) Samanyatodrishata is that kind of inference, in which there is no relation of cause and effect between the known datum and the thing to be inferred, but there is some kind of similarity between the two. For example, you know that no one can get to another place without moving from the first, and hence, if you find a person at a certain place, you can easily infer that he must have come to the latter place by moving from the first.

decrease of pressure produces the fall of barometer. This fulfi's the first condition. Secondly, similar cases of the decrease of pressure, by whatsoever cause, are attended with the fall of baromater, but the third condition is not fulfilled. It is not true that wherever there is no fall in the barometer, there is no decrease of pressure, for, there may be no fall of barometer, although, the pressure may have been decreased. The mercury, through rise of temperature expands and becomes lighter. Had the same pressure continued, the column of mercury would have risen higher up but the fall of pressure compensated for the rise, and left the mercury apparently where it was. The three conons of Kushyah, therefore, conclusively proved that the fall of the barometer is not the linga of the decrease of pressure. Similar reasoning will show that the decrease in the weight of the superincumbent column of mercury is the linga (inference) of the decrease of pressure."

(3)—Upamana—Analogy—is the knowledge
Niyaya Shastra I, of a thing from its like,
i.6. ness to another. The
thing which is required to be known is called Sadhya, and that which becomes the means of this knowledge from some kind of likeness between the two is called Sadhana.

Examples:—A man says to his servant: "Go and fetch Vishnu Mittra." The latter answers that he does not know him, as he has never seen him before. Thereupon the master says: "You know Deva Datta, don't you?" Upon the servant's answering in the affirmative, his master continues: "Well, Vishnu Mittra is just like Deva Datta." So the servant went out to find Vishnu Mittra. As he was passing through a street, he saw a man very much like Deva Datta, and thought that, that man must be Vishnu Mittra, and forthwith brought him to his master. Or, take another example. You want to know what a Yak is. Well, some one tells you, it is just like an ox. Next time you go to a jungle and happen to see an animal very much like an ox, you at once know that it is the Yak you asked your friend about. Now this kind of knowledge, i. e., knowledge of Vishnu Mittra from his likeness to Deva Datta and of a Yak from its likeness to an ox is called Uapuána or knowledge by Analogy. The words Vishnu Mittra and Yak are called Sadhya, whilst Deva Datta and ox Sadhana, in the above two instances.

[्]र प्रसिद्धसाध्ययत्ति।ध्यसाधनमुपमानम् ॥ न्याप्।० ॥ अ०१। अ०१।

(4)—Shabda—Testimony (literally, word).

Niyaya Shastra The word of an A'pt is called Shabda.

An A'pt is a person who is a thorough scholar, well-versed in all the sciences and philosophies, physical and spiritual, is virtuous, truthful, active, free from passions and desires, imbued with love for others, and who is an altruistic teacher of humanity solely actuated with the desire of benefiting the world by his knowledge, experience and convictions. God being the truest and greatest of all A'ptas, HIS Word the Veda is also included in shabda (Testimony).

Nyáya Shástra, such a person was so and so, ll, 2, 1 he did such and such a thing. In other words, Ithás is the history of a country or the biography of a person. [The experience of the past recorded in history can be applied to solve many a difficult question of the day.—Tr.]

(6)—Arthapatti.—Conclusion or deduction.

It is a conclusion which naturally follows from the statement of a fact; for instance, one says to another: "Rain falls from clouds" or "an effect flows from a cause." The natural conclusion that can be drawn from the above statement is: "There can be no rain when there are no clouds," or "no effects follow when a cause does not exist."

(7)—Sambhava—possibility.

When you hear a thing, the first thing that enters your mind is whether such and such a thing is possible. Anything that runs counter

आतोपदेशः शब्दः ॥ न्या ० ॥ अ ० १ । आ ० १ । स् ० ७ ॥ म चतुष्टव्मैतिहार्थापचिसम्भवाभावप्रामार्यात् ॥ न्याय ० ॥ अ० २ । आ० २ । स् ० १ ॥ to the laws of nature is not possible, and hence it can never be true; for example, if you are told that a child was born without parents, such and such a person raised the dead to life again, or made stones float on the sea, lifted mountains, broke the moon into pieces, was God incarnate, or saw horns on the head of a man, or solemnised the marriage of a couple born of sterile mothers. You could at once know that it could not have possibly happened, being opposed to the laws of Nature. That alone is possible which is in conformity with the laws of Nature.

(8)—Abháva—Absence or Negation. You infer the existence of a thing in some other place from its absence from the place where you were told you would find it; for instance, a gentleman said to his man: "Go and bring the elephant from the elephant-house." He went there but found that the elephant was not there. He naturally concluded that he must be somewhere near about. So he went out and looked about for the elephant and found him not very far from its proper place and brought him to his master.

These eight kinds of evidence have been briefly described. Their number can be reduced to four if *History* be included under *Testimony*, and *Deduction*, *Possibility* and *Negation* under *Inference*.¹

It is only by means of these five criteria that a man can ascertain what is right or wrong and not otherwise.

Supreme Bliss (Moksha) is obtained by living a truly righteous Vaisheshika
Shástra,
I, i, 4.

Noumenon, Attribute, Action, Commonness, Dissi-

धर्मविशेषप्रस्ताद् द्रव्यगुणकर्मसामान्यविशेसमवायानां पदार्थानां साधर्म्यवैधर्म्याभ्यां तत्त्वज्ञानान्निःश्चेयसम् ॥ वै०॥ ऋ०१। ऋ०१। ऋ०१।

1. They can even be reduced to three. vis, Direct Cognizance, Inference, and Testimony if Analogy be included under Inference. - Tr.

militude, and Inherent relation, (as of cause and effect, of whole with its parts).

Dravvás (Noumena), are nine in number:—Prithivi (Solids), A'báh (Liquids), Teja (Luminous matter), Váyu Vaisheshika (Gases) and Akásha, Time, Space, Soul (human Shástra, I, i, and Divine), and Manas (Principle of thought and attention).

Characteristics (Lakshana)! of a Dravya (Noumenon):—It is something in which attributes and actions or attri-Vaisheshika Shástra, I, i, butes only reside, and which is capable of becoming 15. a coinherent² cause of an effect. A cause always preceeds its effect. Out of the nine Noumena, Solids, Liquids, Luminous matter (Ether), Gases, Manas and Soul possess both attributes and actions; whilst A'kásha, Time and Space possess attributes only but no action.

" Prithivi (Solids) is something, which excites the optic, gustatory, olfactory and tactile impulses. Colour, * taste Vaisheshika Shástra, and touch are derived from Liquids, Luminiferous, 11, i, I. matter or Ether, and Gases, respectively."

, "The power of exciting olfactory impulses is the natural inherent attribute of solids", similarly taste is the · Vaisheshika attribute of Liquids, Light of Luminiferous matter Shástra. 11, 11 2 (Ether), touch of Gases and Shabda, of Akásh.

पृथिव्यापस्तेजोवायुराकाशं कालो दिगात्मा मन इति द्रव्याणि ॥ वै ० ॥ ञ्च ०१। ञा ०१। सु०५॥

कियागुणवत्समवायिकारणमिति द्रव्यल्यल्यम् ॥ वै । ॥ अ ० १। आ०१।सु०१५॥

क्रपरसगन्धस्पर्शवतीपृथिवी ॥ वै ० ॥ ग्र ० २ । ग्रा ० २ । स् ० १ ॥ ब्यवस्थितः पृथिव्यां गन्धः ॥ वै ० ॥ झ ० २ । झा ० २ । स ० २ ॥

1. A Lakshana, is that by means of which, an object (to be known) is known, for example, colour is seen with eyes. Eyes are therefore called a Lakshana.

2 Co-inherent means capable af combining

3. i.e., the power of exciting visual, gustatory, and tactile impulses. These

terms are used in this sense throughout this chapter — Tr.

4. Shabda is erronenously translated into sound Now shabda is not sound, though it is true that sh.bda is accompanied by sound, when it is spoken. It is very difficult to convey to the reader what the term shabda in the Sanskrit philosophy signifies. The Sanskrit philosophers hold that man being incapable of inventing language, the root-language must be inherent in nature itself. The root-language, which is the mother of human speech. is called shabda, and is supposed to inhere in a noumenon called A'k'sha This root-language is revealed to man by God in the beginning of each creation,—Tr.

"A'pah (Liquids) is something which excites the optic, gustatory,
Vaisheshika
Shástra,
II, i, 2

and olfactory impulses, and in which fluidity and
moisture are to be found. The attribute of exciting
gustatory sensation is naturally inherent in Liquids,

whilst colour and touch are derived from Ether and Gases."

Vaisheshika
Shástra,
II, ii, 3.

"Coldness is also a natural attribute of *Liquids*".

" Teja is something which excites the optic and tactile impul-Vaisheshika Shástra, II, i, 3. The former is its own inherent attribute, whilst the latter is derived from Gases.

"Váyu (gases) is something which excites tactile impulses."

Vaisheshika
Shástra,
II, i, 4.

Though heat and cold are also to be found in it but they are derived from Teja and (A'páh) Liquids.

"Akásha has not the attribute of exciting these impulses," i. e., Vaisheshika Shástra, II, i, 5.

Natural of light, touch, taste and smell. Shabda alone is the attribute of Akásha.

Vaisheshika Shástra, II, i, 20.

"Egress and Ingress are the lingal of Akdsha."

"Shabda, not being observed to be produced by solids and Vaisheshika other substances, is not their attribute." It resides only in Akásha.

"Time is that of which nearness, futurity, simultaneity, slowness Vaisheshika and quickness are predicated."
Shastra,
Il 11 6,

कपरसस्पर्शवत्य आपो द्रवाः रिस्नग्धाः ॥ वै०॥ अ०२। अ०१। स्०२॥ अप्सु शीतता ॥ वै०॥ अ०२। आ०२। स्०३॥ तेजो कपस्पर्शवत् ॥ वै०॥ अ०२। आ०१। स्०३॥ स्पर्शवान् वायुः ॥ वै०॥ अ०२। आ०१। स्४॥ त आकाशे न विद्यन्ते ॥ वै०॥ अ०२। आ०१। स्०५॥ निष्कमण् प्रवेशनमित्याकाशस्य लिक्कम् ॥ वै०॥ अ०२। आ०१। स्०२॥ कार्य्यान्तराप्रादुर्भावाच शब्दः स्पर्शवनामगुणः ॥ वै०॥ अ०२। आ०१। स्०२॥ आ०१। स्०२५॥

अपरस्मित्रपरं युगपञ्चिरं चिप्रमिति कालिक्कानि ॥ वै० ॥ अ ० २। आ ० २। स्०६॥

1. 1. e., the datum from which the existence of A'kash is inferred.—Te,

- "It is an essential element in the production of effects, whilst Vaisheshika causes are independent of it. Time is, therefore, spoken of as a cause".
- "That to which "this side" or that side (i. e., North, South, Vaisheshika
 Shástra,
 11, ii, 10.

 "That to which "this side" or that side (i. e., North, South, South, above and below are applicable, is called Space."
- "That direction of space where the sun is first seen to rise is called East, where he sets, is West. A man facing the East has South, on his right and North on his left."
- "The other directions are South-East, South-West, North-Vaishesika East and North-West."

 Shastra II, ii, 16.
- "That substratum, in which desire, repulsion, feelings of Niyáya Shástra, pleasure, feeling of pain, conscious exertion (will), i, 10. and consciousness, are found is called Atmá (soul)."

The Vaisheshika philosophy defines soul thus :-

"That substance, in which respiration, nictitation, physical building and animation, movement, sensation, activity of the senses, organic feelings (such as hunger and thirst, fever, pain, etc.), desire, repulsion, feeling of pleasure, feeling of pain, conscious exertion, and consciousness are found, is called soul."

नित्येष्यभावादनित्येषु भावात्कारणे कालाख्येति ॥ वै ०॥ अ ०२। आ ०२। स् ०६॥

इत इदमिति यतस्ति इत्यं लिङ्गम् ॥ वै०॥ झ०२। झा०२। स्०१०॥ झादित्यसंयागाद् भृतपूर्वाद् भविष्यता भृताच्च प्राची ॥ वै०॥ झ २। झा ०२। स्०१४॥

प्तेन दिगन्तरासानि व्याख्यातानि ॥ वै०॥ द्य० २। द्या० २। स्० १६॥ इच्छाद्वेषप्रयसस्तुसतुःसज्ञानान्यात्मना सिङ्गमिति ॥ न्याय ०॥ द्य० १। स् ० १०॥

प्राणाऽपाननिमेषोन्मेषजीवनमने।गतीन्द्रियान्तर्विकाराः सुखदुःसेच्छा-द्वेषप्रयक्तास्रात्मने। सिक्नानि ॥ वै ० अ ० ३। आ ० २। स् ० ४॥

- Here only the voluntary functions of the soul are enumerated.— Tr.
- 2. So far the involuntary attributes and functions are mentioned, then follow the voluntary functions which are the same as in the foregoing definition— Tr_1

"The existence of *Manas* (the mind or the organ of attention) is established from the fact that one is only capable of attending to one thing at a time."

"The powers of exciting impulses, of colour, taste, smell, touch; number, measure, separableness, property of combining, divisibility, proximity, distance, consciousness, pleasures, pain, desire, aversion, conscious exer-

युगपज्ज्ञानानुत्पिर्मनसे। लिङ्गम् ॥ न्याय० ॥ अ०१। आ०१। स्०१६॥ क्रपरसगन्धस्पर्शाः संख्यापरिमाणानि पृथक्त्वं संयोगविभागौ परत्वाऽ परत्वे बुद्धयः सुखदुःखे इच्छाद्वेषौ प्रयत्नाभ्य गुणाः ॥ वै०॥ अ०१। आ०१। स्०६॥

- I. To give the reader a clearer idea of this substratum called *Manas*, I cull the following from *Evidences of Hum in Spirit*—" It is said of a Greek Philosopher that he was engaged in solving a mathematical problem when an army passed by and he was altogether unconscious of it till a soldier effaced the circle, the philosopher had drawn on the earth, a fact which alone disturbed the attention of the philosopher. What followed may be left to history. Was the movement of an army entirely noiseless? Were no sound waves propagated when the philosopher was solving his mathematical problem? Did not the waves enter the cavity of his ear and put to vibration the tympanic membrane, the delicately placed stapes and the grain filled liquid in the internal labyrinths of the ear, in fact the invisible medium of sensation upon the nerves the indriyas? All this did take place but the philosopher was not attending to it. There was in the philosopher a something which when engaged in thinking (i.e., solving the problem was not in contact with the internal ear, a something whose contact with one indriva or faculty precluded its contact simultaneously with another. Its contact with an indriy: and therefore with an organ is called what is called Attention; its separation from this cuts the cords of connection and the result is what we call Absent min tedness. Nor is this Manis the conscious faculty, for who does not know that all the idea, that our experience has acquired for us, he for the most part in a latent state in the brain or more correctly in the man is but each and any of them is remembered whenever it is recalled " - Tr.
- 2 What is perceived by the eye is called *colour* What is perceived by the tongue is called *taste*, which is of different kinds such as sweet, salt, etc.

What is perceived through the nose is called smell.

What is perceived through the skin is called touch

What conveys the idea of one, two, etc, is called number

What conveys the idea of lightness and heaviness is called (measure)

Seperableness is the quality of being separate from others.

Sanyoga = power of combining, explains itself.

Divisiblity is the quality of being divisible.

Proximity is immediate nearness either in place, time or relationship

Distance (in time or place) explains itself.

Virtue=just conduct.

Sinfulness = unjust conduct

Other terms explain themselves.—Tr,

tion, gravity, fluidity, oiliness, and love, impressibility, virtue and roughness, sinfulness and smoothness or laxity and shabda (sound and language) are twenty-four attributes or qualities (Gunás)."

"An Attribute (Guna) is that which is dependent upon or Vasheshika resides in a substratum which cannot itself possess I, ii, 16 an attribute, is not the cause of combination or of division into parts, and is anapeksha, i. e., independent of another attribute."

"Shabda is that, which is received through the ears, grasped by the intellect, expressed through speech, and resides in A'kasha."

"Ascent, descent, contraction, expansion, coming, going, and rotation, etc., are the different kinds of Karma, (motion or action)."

"That which resides in a substratum, possesses no attributes, Vaisheshika and is an absolute cause of a combination or a division, is called Karma (motion)."

"Among effects:—Substrata, attributes, motions (or actions), Vaisheshika
I, i, 18. that which is the cause of all and is, therefore, common to all, is called Sámánya (common-element)."

"Among effects of the same *Dravya* (Substratum), the *Sama*-Vaisheshika
"I'm (common-element), is the fact of their being all effects."

द्रव्याश्रय्यगुणवान् संयोगिवभागेष्वकारणमनपेत्त इति गुण्लत्त्वाम्॥
वै०॥ अ०१। आ०२। सु०१६॥

श्रोत्रोपलिधर्बुद्धिनिर्प्राद्यः प्रयोगेणाऽभिज्वलित श्राकाशदेशः शब्दः॥ महाभाष्ये॥

उत्त्तेपण्मवत्तेपण्माकुञ्चनं प्रसारणं गमनमिति कर्माणि॥वै०॥ स्र०१।स्रा०१।स्०७॥

एकद्रब्यमगुणं संयोगिवभागेष्यनपेत्तकारणिमिति कर्मसत्त्वणम् ॥ वै०॥ अ०१। आ०१। स्०१७॥

द्रच्यगुणुकर्मणा द्रव्यं कारणं सामान्यम् ॥ वै ० ॥ अ ०१ । आ ०१। स् ०१⊏॥

द्रव्याणां द्रव्यं कार्यः सामान्यम् ॥ वै ० । म ० १ । मा ० ८ । स्० ३२ ॥

Among dravyás (Substances), dravyáship, 1 among gunds (attri-Vaisheshika butes), Gundship; among karmás (actions) karmá-1, 4, 5. ship¹ are Sámánya (common-element), as well as Vishesha (distinctive element). For example—dravyáship, i. e., the fact of being a dravyá (substance), is common to all substances (dravyás), but it also distinguishes them from attributes (gunás). Therefore it (dravyáship) is Sámánya (common-element), as well as Vishesha (distinctive element).²

"Commonness and Dissimilitude are relative terms"; for instance, among human humanship, i. e., the fact of being human, is the Common-element (Sámanyá), I, ii, 3 whilst it also distinguishes human beings from animals, thus in this sense it is also the distinguishing-element (Vishesá); similarly, masculinity or femininity is Common to all men and women respectively, but Bráhmanism, Kshatryism and Vaishyism are the distinguishing-element among men and women, whilst Bráhmanism is the common-element among all Bráhmans, Kshatryism is the common-element among all Kshatriyás and so on.

Samáváya (Inherent relation) is the inseparable and eternal Vaishesbika relation between the whole and its parts, between an action and its agent, between an attribute and its substratum, between genius and its species, and between a cause and its effect.

The mutual relation of *substrata* with one another being in the nature of a combination (Physical or Chemical—Tr.), is of a *tempo-rary* character.

द्रव्यत्वं गुण्त्वं कर्मत्वञ्च सामान्यानि विशेषाश्च॥वै०॥ म०१। भ्रा०२। स०५॥

सामान्यं विशेष इति बुद्ध्यपेत्तम् ॥ वै० ॥ अ०१। आ०२। स्०३॥ इहेद्मिति यतः कार्यकारणयोः स समवायः ॥ वै०॥ अ०७। आ२।

स्०२६॥ द्रव्यगुख्याः सजातीयारम्भकत्वं साधर्म्यम्॥ वै०॥ झ०१। झा०१। स्०१॥

^{1.} I apologise to my readers for coining such terms as these. For want of equivalent words in English I have been compelled to do so in order to make the text intelligible. -2r.

^{2.} We take for example a cow:

All that is common to all cows is called the Common-element (Sa'manya).

Now this common element distinguishes every cow from the rest of the creation, hence it is also the differentiating-element (Vishesha).

The relation between substances, that they possess some attributes in common and can also be converted into different forms which are always essentially of the same nature as the substances out of which they were made, is called Sádharmya For example, take earth and water. Both are inanimate substances, both can be converted into different forms, as earth can be moulded into a pot, etc., and water into a lump of ice, etc. Therefore, earth and water are Sádharmya (similar) in this respect.

The reverse of Satharmya is Vaidharma (dissimiliar), when the attributes are dissimilar, as in the case of earth and water, earth is hard, dr; and excities olfactory impulses, whilst water possesses moisture, fluidity and the power of exciting gustatory impulses. These attributes are quite different from each other, hence earth and water (Vaidharmá) in this respect.

Vaisheshika VI, i, 3 "An effect presupposes a cause."

Vaisheshika I, ii, 2.

"Where there is no cause, there can be no effect."

Vaisheshika I, ii, I. "Absence of an effect does not prove the nonexistence of the cause."

"The effect only reveals whatsoever pre-existed in the cause.

Vaisheshika 11, i, 24. No new attribute can spring up." "Small and Great are relative terms" as a tetratomic molecule is smaller than a likshá³ but greater than a diatomic molecule;

or as a mountain is smaller than the earth, but greater than a tree.

Vaisheshika I, ii 7 " Satt (existence) is the state of being whether of a substratum, an attribute or an action."

कारणभावात्कार्यभावः वै ०॥ झ ० ४। झा ०१। स् ०३॥ न तु कार्याभावात्कारणाभावः ॥ वै ०॥ झ ०१। झा ०२। स् ०२॥ कारणाभावात्कारणभावः ॥ वै ० झ ०१। झा ०२। स् ०१॥ कारणगुणपूर्वकः कार्यगुणो दृष्टः ॥ वै॥ झ ०२। झा ०१। स् ०२४॥

कारणगुणपूचकः कायगुणा दृष्टः ॥ व ॥ अ ०२। आ ०१। सू ०२४॥ अणुमहदिति तस्मिन्यशेषभाषाद्विशेषाभावाच्य ॥ वै ० ॥ अ ०७। आ ०१। स ०११॥

सदिति यते। द्रव्यगुणुकर्मसु सा सत्ता ॥ वै०॥ अ०१। आ०२। सु०७॥

¹ As earth is a kind of Prithvi.

^{2.} As water is a kind of A'pah.

^{3.} i. e., a mote.

"Satt can be affirmed of everything that exists. Therefore satt

Vaisheshika
I, ii, 4

is called the Greatest Common element (Mahá sámánya) i. e., common to all the entities."

So far entities have been described. Now we shall briefly describe non-entities (non-existences or abhava) which are of 5 kinds:—

- Vaisheshika IX, i, I. For instance, a piece of cloth or a pot did not exist before either of them was made. This non-existence of a piece of cloth or a pot before its formation is called *Prágábháva*.
- (2). Pradhwansábhdvá.—" Non-existence following the exist-Vaisheshika ence of a thing is called Pradhwansábháva"; as IX, i, 2 when a pot is broken it ceases to exist as a pot, its non-existence then is called Pradhwansábháva,
- Vaisheshika
 IX, i, 4. thing and does not exist in relation to another is called Anyonyábhava." As a cow exists as a cow, or a horse exists as a horse, but a cow is not a horse, nor is a horse a cow. That is, a cow in relation to itself exists, but a cow as a horse, or a horse as a cow, does not exist, This kind of non-existence is called Anyonyábháva.
- (4). Atyantábháva.—" That which is different from the aforevaisheshika said three kinds of non-existences, is called Atyantábháva", as the horns of a man, or an ethereal flower, or the child of a barren woman. This impossibe sort of non-existence is called Atyantábháva.

भावेजुवृत्तेरेव हेतुत्त्वात्सामान्यमेव ॥ वै०॥ अ०१। आ०२। स्०४॥ कियागुणव्यपदेशाभावात्मागसत् ॥ वै०॥ अ०६। आ०१। स्०१॥ सदसत् ॥ वै०॥ अ०६। आ०१। स्०२॥ सच्वासत् ॥ व०॥ अ०६। आ०१। स्०४॥ यञ्चान्यदसदतस्तदसत् ॥ वै०॥ अ०६। आ०१। स्०४॥

(5). Vaisheshika IX, i, 10.

"Non-existence of a thing in one place whilst it exists in another, is called Sansarga Pratishedha"; as, for example, a person says: "the pot is not in the house", i.e., it is outside in some other place. Here the pot and the house are not related to each other in any way.

Vaisheshika 1X, ii, 11. "Ignorance (avidya) is the result of defective faculties and education."

Vaisheshika IX, ii. 12 " it is another name for incorrect knowledge."

Vaisheshika IX, ii, 12. "The correct knowledge or the knowledge of a thing as it exists, is called knowledge (Vidya),"

"All those substrata, as *Prithivi*, etc., and their attributes that Vaisheshika are effects, are non-eternal or transient (Anitya); VII, i, 2. whilst those that are causes are Eternal (Nitya)."

"That which exists and has no cause is called Nitya (Eternal);

Vaisheshika whilst that which has a cause or has been made is

VII, i. 3. Non-eternal (Anityá)."

There are 6 kinds of Inferential knowledge, i. e., knowledge derived from the relation of a sign with the object signified:—

1. When we proceed from causes to effects. Example. A man at some distance sees a man clap his hands and at once infers that sound will be produced.

नास्ति घटेा गेह इति सतो घटस्य गेहसंसर्गप्रतिषेधः ॥ वै०॥ য় ०६।

आ०१।स्०१०॥

इन्द्रियदेशपात्संस्कारदेशपाच्चाविद्या ॥ वै ०:॥ म्ना ० २। · स् ०११॥

तद्दुष्टक्षानम्॥ चै०॥ अ०६। आ०२। स्०१२॥ अतुष्टं विद्या॥ वै०॥ अ०६। आ०२। स्०१२॥ पृथिन्यादिकपरसगन्धस्पर्शा द्रव्यानित्यत्वादनित्यास्य ॥ वै०॥ अ०७। आ०१। स्०२॥

प्तेन नित्येषु नित्यत्वमुक्तम् ॥ बै ० ॥ म्र ० ७ । म्रा ० १ । स् ० ३ ॥

1. I have used the word Education in the widest sense possible, whether it be the result of direct teaching or of association with other people or of environments. The word used in the text is sansakairu which means an impression made on the soul either subjectively or objectively.—Tr.

- 2. When we proceed from effects to causes. Example. A person Vaisheshika

 IX, ii, I and at once infers that there has been clapping of hands close by.
 - 3. Samyogi (concurrent) knowledge is that which is obtained from the concurrence of one thing with another.

 Example. The mention of the word body at once suggests the existence of skin along with it.
 - 4. Samváyi¹ (Inherent) knowledge is that which is obtained from the inherence of something (i. e., an attribute substance or an action) in another. Example. We know Extension inheres in Ether, therefore, from the mere mention of the word Ether, Extension is at once inferred.
 - 5. Ekártha Samváyi knowledge. When two things (such as attributes) reside in a substance, the knowledge of one at once suggests the other. This kind of inferential knowledge is called Ekártha Samváyi. For example. We see the orange colour of an orange and at once infer that it must be smooth to touch or sweetish in taste.
 - 6. Viradhi (Antethetic) knowledge; is that which is gained from the natural opposition of ideas or things. White colour will suggest black colour; sweet taste suggests bitter taste; hissing of a snake at once will suggest that its natural foe, the mungoose, must be close by.

Vyápti is the relation of two things (one of which is a known datum and the other not known) which are related to each other in a definite, fixed relation so that either of them always accompanies the other, or only one accompanies the other; as an example of the latter we

सदकारण्य कित्यम् ॥ वै ०॥ अ ०४। आ ०१। स् ०॥ अस्येदं कार्यं कारणं संयोगि विरोधि समवायि चेति लैक्किम् ॥ वै०॥ अ ०६। आ ०२। स् ०१॥

नियतपर्धर्मसाहित्यमुभयारेकतरस्य वा व्याप्तिः ॥सांस्यप्रवचने ।५।२६॥

1. Samva'yi is the inseparable, inherent relation of a substance, an attribute on an action with another substance, just as the relation of fluidity with fluids, whole with its parts, genus with its species, etc., see page 73.

take fire and smoke. Now in this case smoke is the datum (Sadhana) by means of which fire (Sadhya, i.e., the thing inferred, is known. Whenever you see smoke, you naturally conclude that there is fire somewhere. The relation between the two is not an arbitrary one, but a natural, definite and universal one. You can nowhere find smoke without fire.

"The Sadhana (sign) sometimes exists temporarily by its own power", as smoke, caused by the disintegrating power of fire (from wood, etc.) when carried to distant places, is seen hanging by itself without the fire being found near it. This is also called Vyápti.

Sankyhya
Pravachan
v, 32.

In other words, the relation of one pervading he other is also called Vyápati just as the primeval matter (Prakritt):

pervades the principle of wisdom, whilst the latter is said to be pervaded by the former, i.e., the higher pervades the lower whilst the latter is pervaded by the former.

In other words, the relation of the thing pervaded with the thing pervading it is called Vyápti.

Teachers should examine everything they teach to their students with the help of the above criteria; so should the students. Otherwise they can never be profound scholars. They will only be mere crammers. Teachers before teaching a book should thoroughly study it themselves and test the truth of its contents by the application of the aforesaid test. On finding it true they should teach it to their scholars, otherwise not.

"It is only by their properties and the application of (the aforesaid) tests that the true nature of things is ascertained."

THE SCHEME OF STUDIES.

1. First of all comes *Phonetics* (shikshá) by Panini. Parents and teachers should teach their children and pupils how to pronounce different letters in their right places, with the right amount of effort and the right agent. For example, take the letter P. The

निजराक्युद्धचमित्याचार्याः॥ म्राधेयग्रक्तियोग इति पश्चशिकः॥ सांस्य॥ म ०५। स् ०३१। ३२॥

^{1.} Prakriti is held to be the subtlest form of matter, out of which all the visible and invisible objects of the world are evolved. Prakriti being subtlest and the cause, next in the stage of evolution—a little less subtle than it—comes what is called Maka'tatwa (the principle of wisdom), a stage lower still comes Ahanka'ra (the principle of Individuality) and so on—Tr.

right place to pronounce it is the lips, the proper amount of effort is what is called full and the right agent is the tongue.

2. Then comes Grammar. It includes Ashtadhyayi; Dhatu-path (Book of roots), Ganapath (Book of groups), Unadikosh (Book of prefixes and suffixes, &c). Last of all comes Mahabashya (Exposition of the above four books of Panini by Patanjili).

If the teachers and their scholars be intelligent, energetic. honest and extremely anxious to advance their knowledge, the pupils can master the Science of Grammar in three years, and thus become profound Grammarians thoroughly acquainted with the construction of every word—Vedic or Laukika (i. e., of ordinary Sanskrit literature). Other sciences are easier to learn. amount of labour that is required to learn the Science of Grammar is greater than that required to master any other subject; and the amount of knowledge acquired by the study of the above books on Grammar in three years cannot be gained by the study of such books as Sárswata Chandriká, Kaumadi, and Manormá, in fifty years. The reason is that the great sages have expounded the most abstruse subjects in their books in such an easy way that it is entirely impossible of ordinary men to approach it. The aim of those great souls in writing their books was to make the subject so easy as to be readily grasped in the shortest possible time; whilst the object of little minds has always been to clothe their subject with such a difficult-round-about style as would necessitate. great labour and waste of time, on the part of the student, to comprehend it, whilst he would profit but very little. We can liken this to digging up a whole mountain and finding a penny-worth of gold; whilst the study of the books of the great sages can be well likened to the diving of a man into the sea and finding most valuable pearls in one plunge.

- 3. Then let them read Nighantú and Nirukt: (Books on Vedic Vocabulary and Philology) by Yaska in six to eight months, but not waste years of their valuable time over Amarkosha and other such books written by atheists.
- 4. Thereafter they should study *Chhandograntha* (Prosody), by Pingala, so that they may thoroughly master the rules that govern versification—: *Vedic* and Sanskrit—and be able to compose poems of their own. This can be done in four months. They

should not waste their time over *Vritratnákar* and the like books written by mean scholars

- 5. Then they should study the Manu Smrtti, the Valmiki Rámáyana, the Vidurniti and other selections like this from the Mahábhárat. The tutor should teach these as poetry ought to be taught. The study of these books tends to eradicate evil habits and bring culture. It should not take the students more than a year to finish them.
- 6. Then they should study the six Shástrás¹ (commonly called the six schools of philosophy) with the expositions of Rishis—the enlightened great souls, the true seers of nature—as far as possible, or in the absence of these, with the help of the true commentaries of other honest scholars. But before taking up Vedáns Shástra they should learn the ten Upanishads.² All these books should be finished in two years.
- 7. Thereafter, they should study the four Vedas³ with their four Bráhmanás⁴ with proper accent, meanings, (and finish this course in six years). The Vedás should be both taught by example and precept.

Says Nirukta on this subject :-

"He, who reads the *Vedas* even with proper accents, but does not know their meanings, is like a tree weighed down by its fruit, branches, leaves and flowers, or like a beast of burden carrying on its back grain which it cannot eat. But he, who understands their meanings and acts up to their teachings by avoiding sin and leading a virtuous life, enjoys perfect happiness in this world, and *eternal bliss* hereafter in consequence thereof."

स्थासुर्यं भारहारः किलाभू दथीत्य वेदं न विजानाति योऽर्थम् । योऽर्थ् म इत्सकलं भुद्रमंश्तु ते नाकमेति ज्ञानंविधूतपाप्मा ॥ निरुक्त १।१८॥

- 1. Púrva mimansá, Vaishaishika, Niyáya, Yoga, Sánkhya and Vedánta,
- 2. Psh, Kena, Katha, Prashna, Munduka, Maanduka Ailreya, Taitreya, Chhandogya and Vrihadaranyka.
 - 3 Rig. Yaju, Sama and Atharva Veda
 - 4. Aitreya, Shatapatha, Báma and Gopatha.

Says the Rig Veda :-

Rig Veda
X, 17, 4.

Rig to hear but hears nothing, has a tongue to speak but speaks nothing. The ignorant can never understand the hidden mysteries of knowledge. But it is to the learned alone that knowledge reveals its true nature, just as a woman longing to meet her husband, dresses in her best and puts on her finest jewellery, so as to display her charms to him."

"What good can the *Vedas* do unto him who does not know that Great Being, who is All-pervading and Eternal, Holiest of all, Who sustains the Sun and the Earth, and is the support of the learned, the method of Whose realization is the chief aim of Vedic teaching? But they alone enjoy eternal bliss who study the *Vedas*, live a righteous life, become perfect yogis and realize God.

- 8. After the study of the *Vedas* they should learn the *Upavedás* (or sub-*Vedas*) which are four in number:
 - i.—A'yurveda (Medical Science) Herein are included the works of Charak and Sushrut, and other sages. They should learn both theory and practice, including Medicine, Therapeutics, Materia, Physiology and Pathology, Hygiene with Dietetics and Climatology and the sciences of Temperaments, Anatomy and Surgery with the proper use of instruments in different operations, &c., in four years.
 - ii -Science of Government (Dhanur Veda).

It consists of two parts :- Civil and Military.

Civil part, is the art of governing people, protecting their lives and property. developing the wealth and resources of the country, making the people happy and contented by the right administration of justice—protecting the good and punishing the wicked, etc.

जुत त्वुः पश्युष्ठ दंदर्श वार्चमुत त्वंः श्र्णवत्र श्र्णोत्येनाम्। जुते। त्वंसी तुन्वं १विसं के जायेषु पत्यं जुशती सुवासाः ऋ ०॥ मं १०। स्०१७। मं ४॥ श्रुचो अक्षेरं पर्मे ब्यो'मृन् यस्मिन्देवा अधिविश्वे' निषे हुः। यस्तव वेद् किमृचा करिष्यति य इत्तद्विदुस्त इमें समासते ऋ ०॥ मं १। स०१६४। मं ० ३६॥

- Military part, comprises organization of the army, use of fire-arms and the knowledge of different kinds of drill, tactics and strategy, etc. They should learn both branches of the Science of Government in two years.
- ii.—Science of Music (Gandharva Veda). They should learn all the different parts of music, such as tunes, modes, modifications of modes, time, harmony, refrain. They should also learn singing, playing, and dancing, etc., properly, but chiefly singing and playing of the Sáma Veda Mantrás on musical instruments. But they should never sing amorous songs like Nauch-girls nor bray like sensual Vairágees.¹

The books on this subject are Nárad Sanhitá, etc., composed by Rishis.

iv.—Artha Veda (Science and practice of mechanical arts), also called Shilpa Vidya. They should study the laws of matter and motion. They should also know how to make various kinds of machines, etc.

In short, they should learn theoretically and practically, the nature and properties of all substances from solids to A'káska. This is the science that helps to increase the wealth and prosperity of a country.

Thereafter, they should thoroughly study the *Jyotisha Shastra*—which includes Arithmetic, Algebra, Geometry, Geography, Geology and Astronomy—in two years. They should also have practical training in these Sciences, learn the proper handling of instruments, master their mechanism, and know how to use them. But they should regard *Astrology*—which treats of the influence of stars and constellations on the destinies of man, of auspiciousness and non-auspiciousness of time, of horoscopes, etc.—as a fraud, and never learn or teach any books on this subject.

Both the teachers and their scholars should so endeavour as to be able to master all the sciences and arts, and become highly cultured in twenty or twenty-one years, and thus accomplish the object of their lives and live in happiness.

The knowledge that can be acquired by following the aforesaid schemes in twenty or twenty-one years cannot be gained in any other way even in one hundred years.

^{1.} A sect of mendicants.— Tr.

We have recommended only the books of Riskis for students to study, because they were men of great learning, masters of all the sciences, and also imbued with piety. But the books of mean scholars we have condemned, because they had only a smattering of knowledge, and were not free from prejudice either. How could their writings, then, be free from the faults of their authors?

Out of all the above-mentioned books (we have recommended the student to study),—the Vedas, Angás (Limbs), Upanagás,2 (sub-limbs), Bráhmáns and Upvedás (sub-Vedás)—the Vedás alone are held to be Divine in origin, the rest were made by Rishis—seers of the Veda and Nature. Should anything be found even in their writings contrary to the teachings of the Vedas, it is to be rejected, for the Vedas alone, bring Divine in origin, are free from error and aximatic (Swatah Pramana), in other words the Vedas are their own authority; whilst other books such as the Bráhmanás are Pratahpramana, i. e., dependent upon the Vedas for their authority. They stand or fall according to their conformity or conflict with the Vedas.8

The books to be avoided are enumerated in the Appendix. They ought to be looked upon as snares; once caught in them a student can never know the truth.

- O.—Is there no truth to be found in these books?
- A.—There is a sprinkling of truth mixed with a large amount of rubbish, myths and fabrications; but as even the best food mixed with poison is to be avoided, so should these books.
 - O.-Do you not believe in the Puranás, Itihása, etc.?
- A.—Yes, we do; but only in the true ones, not in the forged ones.
 - O.—Which of them ar true and which forged or false?

A.—" Itihása, Purána, Kalpa, Gáthá and Náráshansi Grihya Sutra are five names given to Bráhmanás (that have been mentioned before). The Bhagvat and the like books are not the real Puránás.

ब्राह्मणानीतिहासान् पुराणानि कल्पान् गाथा नाराशंसीरिति ॥ गृह्यसव

1. They are six in number:—Phoneties Science of morals and duties, Grammer, Philology, Music and Astronomy
2 They are six in number. They are the so-called six Schools of Philosophy are page 55.

phy, see page 71.

3, 4. They are four in number, and have been enumerated before see page 71.

5. For further elucidation of this subject see Chapter VII of this book as well as our book called 1. An Introduction to the Exposition of the four Vedas ".

- O.—Why do you not accept whatever truth there is to be found in the condemned books?
- A.—Whatever truth is to be found in them is of the Vedas and other true Shástrás, whilst whatever is false in them is of their own invention. With the acceptance of the Veda and other Shástrás the whole truth is accepted. He, who tries to extract truth from these false books, will have to unavoidably swallow untruth as well. Therefore even truth, which is adulterated with untruth, should be avoided like food adulterated with poison.
 - O.-What is your faith?
- A.—Vedic. We believe that the Vedas alone are the supreme authority in the ascertainment of true religion—the true conduct of life. Whatever is enjoined by the Vedas we hold to be right; whilst whatever is condemned by them we believe to be wrong. Therefore we say that our religion is Vedic All men, especially the Aryas, should believe in the Vedas and thereby cultivate unity in religion.
- O.—Even the Shástrás written by Rishis—contain truth mixed with untruth, and contradict one another like other books. Take for example, the subject of Creation. Now all the six Shástrás contradict one another on this subject. The Mimánsá for instance, gives application as the cause of the world; the Vaisheshika, time; the Niyáya, atoms; the Yoga, activity; the Sánkhya, primeval matter, and the Vedánt, God. Are not their teachings mutually contradictory?
- A.—Firstly, barring the Vedánt and the Sankhya, these hastrás do not treat of the subject of Creation directly. It is only indirectly mentioned. Secondly, there is no contradiction in their teachings. It only shows that you have no knowledge of contrartety and conformity. Now tell me pray, do you call it a contradiction when different statements are made on the same subject or when made on different subjects?
- O.—When different statements are made on the same subject. Here, too, the subject is the same, vis., Creation.
 - A.—Is knowledge one thing or more than one?
 - 0.-One.
- A.—If it be one, why then are there so many divisions of this knowledge, such as Grammar, Medicine and Astronomy. As in the

case of one science, its different branches are treated of separately, so are the six branches of the Science of Creation treated of separately in the six Shastras. You can never call it a contradiction, can you? Just as six different causes take part in the formation of a pot, vis., application, time, clay, intellect, labour (required for mixing or separating different materials), the properties of matter, and the potter, similarly six different causes of the world have been discussed by the six Shástrás, thus application by the Mimánsá, Time by the Vaisha: shik, material cause by the Niyaya, Divine activity by Yoga, atoms and the gradual formation of the different substances of the world out of them by the Sankhya and the efficient cause God by the Vedánta. There is no contradiction in it. Or take for illustration the Medical Science. Its six different branches. Pathology, 1 Medicine and Therapeutics, Materia Medica, Hygiene and Surgery are separately treated, but all these aim at curing disease. Likewise six different causes have operated in the formation of this world; one cause having been discussed by each Shastra there is no contradiction in them.2

Both the teachers and their scholars should avoid all those things that act as hindrances in the way of the acquisition of knowledge, such as the company of the wicked and lascivious people, contraction of bad habits (such as the use of intoxicants), fornication, child-marriage, want of perfect Brahmacharya, want of love on the part of the rulers, parents and learned men for the dissemination of knowledge of the Veda and other Shástrás, overeating, keeping late hours, sloth in learning, teaching, examining or being examined, or performing these duties with dishonesty, not regarding knowledge as the highest thing in the world, want of faith in Brahmacharya as the source of health, strength, intellect, courage, political power and wealth, leaving off the worship of one true God, and wasting time in going about from place to place for the purpose of seeing and worshipping images made of stone, and other inanimate objects, absence of the worship of the five true living gods-father, mother, teacher, altruistic teachers of humanity (atithis) and other great men,-neglect in the performance of the

¹ Physiology is included under Pathology, and Anatomy under Surgery,-

We shall discuss this subject more fully in the Chapter on Cosmogony,

^{3.} ie, marriage under 16 years in the case of a girl, and under 25 years in the case of a man

duties of their Class and Order, and instead, wearing different marks of sectarian distinction on the forehead and other parts of the body, chaplets and rosaries, etc., observance of fasting days as the 11th and 13th of each month, having faith in the forgiveness of sins by pilgrimage to such sacred places, as Benares, and by constant recitation of the names of gods and godesses such as Rama, Kristna, Náryana, Shiva, Bhágwati and Ganesha, indifference towards the acquisition of knowledge through the wicked advice of hypocrites, belief in the possibilities of obtaining salvation simply through hearing such books as Puránás the (Bhagwat and the like) read, and thus neglecting the study of the true philosophies and sciences, the living of good and righteous lives, the practice of Yoga, and communion with God—which alone can lead to eternal bliss—want of love for knowledge through greed of gold, and loafing about, etc.

People (of India), at the present day, who are involved in the aforesaid false practices, remain destitute of the advantages of *Brahmacharya* and education, are consequently sunk in ignorance, and afflicted with diverse diseases.

The sectarian and selfish Bráhmans of the present time prevent other people, through their false teachings, from acquiring knowledge and associating with men of learning, en-snare them in their own nets and thus ruin them physically, mentally, and materially. They want to keep the Kshatriyás and other Classes illiterate, since they are afraid that if they acquired knowledge and become enlightened, they would expose their hypocrisy, get out of their selfish grip, and become disrespectful towards them.

Both the rulers and the ruled should see that these obstacles are removed from the path of the students (male and female) of all *Classes*. In order to give their children sound education, they should exert themselves to their utmost with all their hearts, all their souls and all their wealth.

O.—Are even women and Shudras allowed to study the Vedas? What shall we do if they take to reading? Besides, there is no authority for their doing so. On the other hand, it is condemned by the Vedas thus—

^{1.} Such as Oordhva pundra=a single perpendicular line on the forehead; Tripundra=there lines made across; the forehead and other parts of the body; Tilak=a coloured mark on the forehead made with ashes, etc

Shruti. "Never should women and the Shudras study."

A.—All men and women (i. e., the whole mankind) have a right to study. You may go and hang yourselves. As for the text you have quoted, it is of your own fabrication, and is nowhere to be found either in the *Vedas* or any other authoritative book. On the other hand, here is a verse from the *Yajur Veda* that authorises all men to study the *Veda* and hear it read:—

God says: "As I have given this Word (i. e., the four Vedas)
Yajur Veda which is the word of salvation for all making [Here XXVI. 2. some one might say that by the word Jana, which we have translated into all mankind, only Dwijás are meant, as in the Smritis (so-called) they alone are allowed to study the Veda but not women and Shudras, the other half of this verse answers this objection by adding]—Bráhmans, Kshatriyás, Vashyas, Shudrás, women, servants, aye, even the lowest of the low, so should you all do, i. e., teach and preach the Veda. Let all men therefore read and recite, teach and preach the Veda and thereby acquire true knowledge, practise virtue, shun vice, and consequently being freed from all sorrow and pain, enjoy true happiness."

Now, sir, shall we believe your word or God's? God's, certainly. He who will still refuse to believe, (that women and Shudras are entitled to Veda learning) shall be called a Nastika (an infidel) because Manu has said, "He is an infidel who is a reviler and disbeliever of the Veda." Does not God desire the welfare of the Shúdrás? Is God prejudiced that he should allow the study of the Veda to Dwijás and disallow it to Shúdrás. Had God meant that the Shúdrás should not study the Veda or hear it read, why should He have created the organs of speech and hearing in their bodies? As He has created the sun, the moon, the earth, the water, the fire, the air, various food and drinks, etc., for all, so has He revealed the Veda for all. Wherever it is declared (in the books of Rishis) that the Shúdrás are debarred from the study of the Veda,

स्रीग्रद्रौ नाधीयातामिति श्रुतेः॥ यथे_मां वाचं कल्याणीमावदानिः जनेभ्यः। ब्रह्मराजन्याभ्याभ् ग्रुद्रायः चार्यां य च स्राय चार्रणाय॥ यज्ञ ० श्र ० २६। २॥

^{1.} I. e., Happiness here and hereafter,—Tr

² Books written by Rishis on the conduct of life. - Tr.

the prohibition simply amounts to this that he, that does not learn anything even after a good deal of teaching, being ignorant and destitute of understanding, is called a *Shudrá*. It is useless for him to learn, and for others to teach him any longer. As for your debarring women from education, that only shows your ignorance, selfishness and stupidity. Here is an authority from the *Veda* entitling girls to study:—

"Just as boys acquire sound knowledge and culture by the practice of Brahmacharya and then marry girls of their own choice, Arthava who are young, well educated, loving and of like XI, xvi, 3, 18. temperament, so should a girl practice Brahmacharya, study the Veda and other sciences and thereby perfect her knowledge, refine her character, give her hand to a man of her own choice, who is young, learned and loving."

It follows therefore that girls should also practice Brahmacharya and receive education.

O.—Should even women read the Veda?

A.—Certainly. Here is an authority from the Shraut Sutra:

" (In the Yajna) let the wife recite this mnatra."

Were she not a scholar of the *Veda* as well as of other *Shastras*, how could she in the *Yajna* receive the *Vedic mantrás*, with proper pronounciation and accent, as well as speak *Sanskrit*?

In ancient India, Gárgi and other ladies,—jewels among women—were highly educated and perfect scholars of the Veda. This is clearly written in the Shatpatha Brahmana.

Now if the husband be well-educated and the wife ignorant or vice versa, there will be a constant state of warfare in the house. Besides if women were not to study, where will the teachers, for Girls' schools come from? Nor could ever the affairs of the state, the administration of justice, and the duties of married life, that are required of both husband and wife [such as keeping each other happy, the wife having the supreme control over all household matters] be carried on properly without thorough educa ion (of men and women).

The Kshatriyás women in ancient India, used to be wellacquainted even with the military science, or how could they have gone with their male relations and fought side by side with them in battle fields, as Kekai did with her royal husband Dasharatha. Therefore it behoves Bráhman and Kshatriyá women to acquire all kinds of knowledge, and Vaishyá women to learn trade, and the mechanical arts and the like, and Shudrá women, the art of cooking, etc. As men should, at the very least, learn the Scie ce of Grammar, Dharmá and their profession or trade, likewise should women learn Grammar, Dharma1, Medical Science, Mathematics and the mechanical and fine arts at the least, for without a knowledge of these, ascertainment of truth, proper behaviour towards their husbands and other people, bearing of good children, their proper up-bringing and instruction, proper management of the household affairs, preparation of foods and drinks in accordance with the requirements of Medical Science, (so that they may act on the system like good medicine and keep the whole family free from disease and thereby make them happy), can never be effected. Without a knowledge of arts, they cannot properly attend to such matters as making proper dresses and ornaments, etc. or having them made, nor can they supervise the construction of their houses. Without a knowledge of mathematics, they can never keep accounts of their household properly; and without a knowledge of true religion, as taught by the Ved 2 and other Shástras, they cannot know what God and Dharma are, and can never, therefore, escape going astray from the path of rectitude.

Verily, those parents have done their duty and, therefore, a thousand thanks to them, who have done their best to make their children practise *Brahmacharya*, acquire knowledge, and perfect their character, which all help to develop both their bodies and minds to the fullest extent, so that they may accord a just and righteous treatment to all—parents, husbands, wives, fathers-in-law, mothers-in-law, their king and fellow-subjects, neighbours, friends and offspring, etc.

Knowledge alone is the inexhaustible treasure; the more you spend it, the more it grows. All other treasures run out by spending, and the claimants inherit their shares as well. Thieves can-

¹ comprises righteousness, justice. honesty, proper discharge of one's duties, etc.— T_{ℓ} .

not steal this treasure, nor, can anyone inherit it. It is the chief duty of the rulers, as well as of the ruled, to protect and augment this treasure.

Manu says:—"The State should make it compulsory for all to send their children of both sexes to school at the said¹ period and keep them there for the said² period till they are thoroughly well-educated. It should be made a penal offence to break this law. In other words, let no child—whether a girl or a boy—be allowed to stay in the house³ after the 8th year; let him remain in the seminary till his Samávartana time, [i. e. the period of Return Home⁴] and let no one be allowed to marry before that."

Again says Manu:—"Of all gifts (that one can bestow on another)—water, food, animals (as cows, and buffaloes), sesamum seeds, land, clothes, gold, and butter, etc.—that of the knowledge of the Veda is the best and the noblest."

Let all, therefore, try their utmost to disseminate knowledge with all their heart, with all their soul, and with all the material resources at their command.

That country alone prospers where *Brahmacharya* is properly practised, knowledge is keenly sought after, and the teachings of the *Vedic* religion followed.

In this Chapter we have briefly discoursed on Brahm-acharya. We shall treat of Samávartana (return home) and Grihastha (married life) in the next Chapter.

THE END OF CHAPTER III.

कन्यानां सम्प्रदानं च कुमाराणां च रत्त्रणम् ॥ मनु ०७। १५२॥ सर्वेषामेव दानानां ब्रह्मदानं विशिष्यते। वार्यक्रगोमदीवासस्तिलकाञ्चनसर्पिषाम् ॥ मनु ०४। २३३॥

^{1.} In the 5th or the 8th year.

^{2.} Minimum the 16th year for girls and the 25th for boys.

^{3. 1.} e., his father s house.

⁴ After the completion of his education.

CHAPTER IV.

RETURN HOME FROM SCHOOL (Samávartana)

AND

MARRIED LIFE (Grihastha).

ET a student who has not violated his vows of Brahmanchárya, and has conducted himself, righteously according
to the advice of his preceptor, enter married life after he
has studied with their subsidiary sciences, the four
Manu iii, 2. Vedas, three vedas, two Vedas, or one Veda only."

"Let him, who has faithfully discharged his duties towards his preceptor and received from his father,—natural or spiritual (i.e., the teacher), the gift of the knowledge of the Veda, sit on an elegant bed, decked with a garland of flowers; and let his father (natural or spiritual) honour him with the present of a cow". A female student possessed of the aforesaid qualifications should also be honoured in the same way by her father.

"Let a twice-born man (Bráhman, Kshatriya, and Vaish) after having obtained the consent of his teacher and taken the bath (prescribed for the ceremony of Returu Home from the seminary), return home and espouse a maid, of his own Class, endowed with excellent qualities."

वेदानधीत्य वेदै। वा वेदं वापि यथाक्रमम्।
श्रविपलुतब्रह्मचर्यो गृहस्थाश्रममाविशेत्॥ मनु०३।२॥
तं प्रतीतं स्वधर्मेण ब्रह्मदायहरं पितुः।
श्रान्वणं तल्प श्रासीनमर्हयेत्प्रथमं गवा॥ मनु०३।३॥
गुरुणानुमतः स्नात्वा समावृत्तो यथाविधि।
उद्दहेत द्विजो भार्यां सवर्णां लक्षणान्यताम्॥ मनु०३।४॥

4. Male or female

"A girl, who is not descended on his mother's side within the Manu iii, sixth degree and does not bear the same family name 5. (Gotra) as his father's, is eligible for marriage."

It is a fact that "we do not love or value a thing, that we are Shathapatha familiar with, so much as one that is hidden from our view." For instance, if a person has heard a great deal about the sweetness of sugar, but never tasted it, his mind is taken up with the desire of tasting it. Or when we hear a person, who is not known to us, highly extolled for his excellent qualities, it makes us very eager to make his acquaintance. For the same reason, a man should marry a girl, who comes from a distant country and is not a near relative either on his mother's or father's side.

The advantages and disadvantages of distant and near marriages respectively are:—

(1). Any two persons who have, in their childhood, lived near each other, played and quarrelled together, loved one another, noticed each other's faults, imperfections, ebullitions of temper

असिपिएडा च या मातुरसगोत्रा च या पितुः। सा प्रशस्ता द्विजातीनां दारकर्मणि मैथुने ॥ मनु०३। ५॥

- *At Washington city before the National Medical Association long since in the sesison there, Dr S M. Bewis made the following shocking statement: "My researches give me authority to say that over ten per cent of the deat and dumb, and over five per cent of the blind, and nearly fifteen per cent of the idiotic in our State instituitions for subject of these effects, are the offspring of kindred parents.
- 'Aside from the facts which I have gained by corresponding with gentlemen who have given close attention to these points, a curious but perfectly legitimate process of computation confirms me in the opinion that these estimates are very nearly correct. Five classes in the schedules prepared given 787 marriages of cousins, 246 of which have given issue to deaf and dumb, blind, idiotic, or insane children. Admitting the same ratio to prevail to the Ohio report, which contain 151 marriages of cousins, followed by deaf and dumb, blind, idiotic, or insane offspring, would indicate the existence of 332 other marriages of cousins in the same population not followed by such defects. The counties which furnish these 151 marriages, as above, are supposed to comprise in their limits of 332 unreported marriages; making a total of 483, contained in 1850, in a population of 1,528,238. If the same ratio be supposed to exist throughout the union, there would be found to the twenty millions of white inhabitants, six thousand three hundred and twenty-one marriages of cousins, giving birth to 3,909 deaf and dumb, blind, idiotic, and insane children distributed as follows:—

| Deaf and dumb | | ••• | ••• | ••• | | 1,116 |
|---------------|-----|-----|-----|-----|-----|-------|
| Blind | ••• | ••• | ••• | ••• | ••• | 648 |
| Idiotic | ••• | ••• | ••• | ••• | ••• | 1,854 |
| Insane | ••• | *** | ••• | ••• | ••• | 299 |

"Then if the figures of the United States census still applied to over-population, there would now be found in the Union. "Nine thousand one hundred and misbehaviours, and perhaps sometimes, even each other undressed, if married to each other, can never love each other to the extent desired.

- (2). The marriage of near relatives does not improve the race from want of interchange of fluids and essences (such as blood) of the body, it rather deteriorates it. This is analgous to the addition of water to water, no new quality being produced.
- (3). As the addition of sugar and such medicines as ginger, improves the taste and quality of milk, so does the marriage of people, who are not related to each other (either on father's or on mother's side), improve the race.
- (4). As in the case of an invalid, change of climate and diet very often effects a cure, so does marriage with foreigners or distant people improve the health of the parties and prove beneficial in every other respect.
- (5). When the parties are nearly related to each other and live amongst their people, the sorrows and joys of one family will

and thirty-six deaf and dumb, of whom 1,116, or 12.8 per cent. are the children of cousins.

"Seven thousaud nine hundred and seventy-eight b'ind, of whom 648, or 8 I per cent., are children of cousins

"Fourteen thousand and fifty-seven idiotic, of whom 1,844, or 1.29 per cent. are the children of cousins

"Fourteen thousand nine hundred and seventy-one insane, of whom 299, or 0.29 per cent, are children of cousins." Here ends the medical testimony.—
(The History and Philosophy of Evil by Andrew J ckson Davis. pp. 116—118)

Nevertheless, the frequency of imperfection in the cildren of such marriages has been noticed from the time of Moses or earlier, as is proved by the fact that all the great moral codes—Hindu, Mosaic, Roman Christian, and Mussulman, have alike forbidden such unions. All these laws were evidently founded on the belief, which is still generally accepted by those who have not studied the matter, that the unhappy results so frequently following consanguineous marriages, depended upon the mere fact that the parents were of the same blood. This, however, has upon inquiry proved to be erroneous; yet this discovery has in no way lessened the practical utility of the law forbidding the marriage of blood relations. In fact, there is much more need of a strict observance of the saw nowadays among our highly civilised communities, than there was among the primitive peoples to whom it was first given.—Marriage and Disease, by S. A. Strahan, p. 268.)

The laws of natural life have been so strained and perverted by our civilisa-

The laws of natural life have been so strained and perverted by our civilisation, that almost every family now-a-days has got a taint or twist of some kind, and as all such imperfections are transmitted and rapidly deepened and fixed in the family by the intermarriage of its members, it is best that such unions should in all cases be forbidden.—(Marriage and Disease, by S. A. Strahan, p 271.)

It is certain, then, that consanguineous marriages must be extremely dangerous in communities like our own. Where the laws of natural life are so gravely interfered with, they should rarely, indeed, be entered into, if at all.—Marriage and Disease, by S. A. Strahan, p 275.)

affect the other and there will be many occasions for family disputes to arise; while marriages among distant people and consequent separation from relatives lengthen the thread of mutual love. This is not the case when they live near their people.

(6). When marriages are contracted with people of foreign or distant countries, things and news from those countries can be easily obtained (and consequently relations between different countries become more closely established). This is not possible when people marry near relatives or persons living near their homes, or, in their own country.

In Sanskrit a "daughter is called duhitri (from Du=distant, Nirukta III. 4. Hit=good), because the marriage of a girl to a man who comes from a distant country or distant part of the same country is productive of good.

- (7). If the bride's people do not live very far from her husband's home, there is a possibility of her parents becoming poor, as whenever she visits her parents, they will have to give her something or other by way of a present.
- (8). If their people live near at hand, on any slight friction taking place between the husband and the wife, she, feeling assured that her people will support her, will at once leave her husband and go to her parents. That may become the cause of mutual reviling and wrangling, for, women, as a rule, are so easily effended and pleased.

"In connecting himself with a wife, let a man studiously avoid the following ten families, be they ever so great in political power or rank, or ever so rich in cows, goats, horses, elephants, gold or grain."

परोक्तप्रिया इव हि देवाः प्रत्यचिद्धयः । शतपथ० दुहिता दुर्हिता दोग्धेर्वा ॥ निरु० ३ । ४ ॥ महान्त्यापि समृद्धानि गोऽजाविधनधान्यतः । स्त्रीसम्बन्धे दशैतानि कुलानि परिवर्जयेत् ॥ मनु० ३ । ६ ॥

1. Similarly, while choosing a husband, let a girl avoid a man from the aforesaid families.

"The family which is not religious, that which is destitute of men of charactor, that in which the study of the Neda is neglected, that the members whereof have long and thick hair on the body and that which is subject to such diseases as Piles, Consumption, Asthma, Bronchitis, Dyspepsia, Epilepsy, Leprosy and Albinism; because all these faults and diseases are transmitted to the offspring. Therefore both husband

हीनिकयं निष्पुरुषं निश्कुन्दे। रोमशार्शसम् । ज्ञय्यामयाव्यपस्मारिश्वितकुष्ठिकुलानि च ॥ मनु० ३ । ७ ॥

• A good example is given by Sir Alfred Garrod, who writes: — "A few years since, I was consulted by a gentleman labouring under a severe form of gout with chalk stones, and although not more than fifty years old, he had suffered from the disease for a long period On inquiry, I ascertained that for upwards of four centuries the eldest son of the family had invariably been afflicted with gout when he came into possession of the family estate" (Gout and Rheumatic Gout, by H. A Garrod, M. D., F R S.).—(Marriage and Disease, by S. A Strahan, p 220.)

There is no disease the hereditary character of which is more fully and generally recognised than gout; in many families it is looked upon as an heirloom. Sir Alfred Garrod said he could trace direct heiedity in 50 per cent of all cases; Sir Dyce Duckworth gives 50 to 75 as the percentage of cases he found hereditary; while Sir C Scudamore (even the medical men who make a speciality of the treatment of gout become aristocratic) traced direct heredity in 6 per cent of all his cases. Many observers put the influence of family taint at a figure even higher than any of the above, while some have gone so far as to declare the disease purely hereditary—(Cullen).—(Marriage and Disease, by S. A Strahan p. 219)

As to advice respecting marriage, it may at once be said that those already suffering from any form of tubercular disease should not marry Neither should anyone marry a member of a family in which consumption or other form of tubercular disease is common —(Marriage and Disease, by S. A. Strahan, p. 212.)

Recently Dr. Pauline Tarnowsky has been very closely studying the prostitute, who may be taken as the analogue of the male instinctive criminal of the petty class, and of 150 women of this class whose family history she was able to get, she found phthisical parentage in no less than 44 per cent — "Etude Anthropométrique sur les Prostituées et les Voleuses"—(Marriage and Disease, by S. A Strahan, p. 208)

Dr B. Ward Richardson says:—"The intermarriage of cancer and con sumption is a combination specially frought with danger" He gives the following case:—"A young man of marked cancerous proclivity married a woman whose parents had both died of pulmonary consumption. This married coupe had a family of five children, all of whom grew up to adolescence, sustaining at their best but delicate and feeble existences. The first of the children died of a disease allied to cancer cylled 'upus; the second, of simple pulmonary consumption; the third, owing to tubercular deposit in the brain, succumbed from epileptiform convulsions; the fourth, with symptoms of tubercular brain disease, sank from diabetes, the result of nervous injury; and the last, living longer than any of the rest, viz., to thirty six years, died of cancer. The parents in this instance survived three of the children, but they both died comparatively early in life—the father from cancerous disease of the liver, the mother from heart disease and bronchitis.—("Diseases of Modern Lyfe")—(Marriage and Disease, by S. A. Strahan, p. 185.)

and wife should come from good (physically, morally and intellectually) families."

It will be noticed that these figures closely agree with those of Ribot, who found 2 to 5 children afflicted with deaf-mutism in the families of 22 per cent. of the pupils of the London Deaf and Dumb Institution—(Marriage and Disease, by S. A Strahan, p. 165)

This writer states that "In the Irish Census for 1871, 3,297 persons were returned as deaf mutes, and in 393 cases the previous or collateral branches of the family were also mute. In 211 of these the condition was transmitted through the father, in 182 through the mother.' Here we have almost exactly 12 per cent. of direct transmission through one or other parent. But this writer does not stop here; he gives other important figures He says:— "In 379 instances there were 2 deaf-mutes in the family in 191 families 3, in 53 families 4, in 21 families 5, in 5 families 6, and in each of 2 families no fewer than 7 deaf mutes were born to the same parents" (Sir William Turner in his address before the Anthropological Section of the British Association in 1899).— Marringe and Disease, by S. A. Strahin, pp. 164—165.

Of its terrible effect upon the children we have, nevertheless ample, if fragmentory, evidences. The best that I can at present lay my hand upon is that published by Dr. B Tarnowsky, (Der Kinderarzt, October, 1890. This distinguished observer takes a most gloomy view of the effects of syphilis upon succeeding generations. According to his experience 71 per cent of women suffering from syphilis either give birth to dead children, or bear children which die within a year of birth. This high percentage closely agrees with that of Professor Fournier, which I shall give presently. In his interesting and able paper, Dr. Tarnowsky records the terrible history of three families, whose fathers had contracted syphils six, five, and four years, respectively, before marriage. All these men appeared to be cured when married, and all their children were born healthy, that is, they showed no symptoms of syphilis. In these three families there were twenty, two children, and of these only one grew up to healthy maturity. Five were premature, three died of inflammation of the membranes of the brain before attaining their second year, two were imbecile, two were idiotic, one had numerous signs of degeneration, one was weak in intellect, one insane, two hysterical, one epileptic, one a deaf-mute, and two had water on the brain. Of the 13 still alive when these statistics were taken, eight were incapable of earning their living, the remaining five being sickly and nervous. All three families, he points out, were of the respectable commercial classes; none of the children were exposed to the hardships which, in the case of peasants and artisans, may cause infantile diseases falsely attributed to syphilis.— (Marriage and Disease, by S. A. Strahan, pp. 151—152).

Epilepsy is, in fact, one of the most strongly hereditary of all diseases. In this respect, it is on a footing with the suicidal impulse, melancholia, drunkenness, and gout. Dr Russell Renolds found heredity well marked in 31 per cent. of his cases, and says, "I am therefore led to believe that an hereditary tendency to epilepsy is much more common than it is generally represented to be by recent writers on the subject." Echeyerria said 28 per cent. of all the cases coming under his notice were hereditary. Webster in England, and Esquirol in France, declared that a third of all cases of epileppsy depended on family taint, while Dr. Gowers, one of the greatest authorities on the subject, asserts that no less than 36 per cent. of all epilepsy has hereditary transmitted predisposition as a foundation.

I myself have records of 143 consecutive cases of epilepsy, as they appeared for admission into an asylum for the insane. There were 93 males and 50 females. Of the males, 344 per cent. were members of families in which either epilepsy or insanity of some description had already appeared; of the females, 50 per cent. belonged to the same classes; while in 39 8 of the total of both sexes there was positive evidence of hereditary taint. I would also remark that in a considerable number of my cases, no history of any kind could be obtained.

-(Marriage and Disease, by S. A. Strahan, pp. 134-135.)

"Let a man never marry one who is pale and anæmic, nor one

The people should be taught that epilepsy is par excellence, an hereditary affliction, that it is nearly related to idiocy, and madness, and paralysis, and deaf mutism, and that no member of any family in which it is known to be should be considered a person who can with safety become a parent —Marriage and Disease, by S. A. Strahan, p. 134

In insanity this "heredity at corresponding age" is frequently met with, as it is also in cancer, gout, and theumatism. A case in point comes to my mind. It is this:—A father (of whom I could get but little information) was addicted to drink and became insane at about forty years of age. He had four sons. The eldest became insane at the age of forty-one, the second at the same age also became insane, while the third and fourth sons were in turn cer ified insane on reaching the age of thirty eight. They were all, like the father, given to habits of intemperance, and not one of them ever showed any sign of mental improvement after the first mental failure. Each sank from bad to worse, and soon arrived at hopless dementia. The eldest of those brothers is at present a murderer in Broadmoor criminal asylum, and the other three are, as I have said, hopeless dements in a country asylum.—Murriage and Disease, by S. P. Strahan p. 8c.

Austin Flint, in his excellent "Practice of Medicine", when speaking on this point, says:—"This congential pre-disposition may remain completely latent until the period of life in which the desease is most apt to be developed, and we sometimes see a whole family of children, one after the other, fal Victims to this disease (phthisis), when they generally reach a certain age." Of course our recently acquired knowledge of the character of this disease will modify largely the views once held as to the hereditary transmission of phthisis, but for the present we shall not comment on the above.—Marriage and Disease, by S. A. Stiahan, p. 79)

Cases are by no means rare in which a temporarily drunken parent has begotten an idiot child. Indeed, several observers have collected statistics which go to prove that the vast majority of idiots and imbeciles, who are not the result of the family degeneration, are the children of drunken and otherwise vicious parents and it would not be to infer that much of the mental and moral obliquity and degradation met with in the poorer classes, from which springs the instinctive criminal, has its origin in vicious initial heredity.—Marriage and Disease, by S. A. Strahan, p. 76—77.

A regards drunkennes, Dr. Mandsley says:—"Here, as elsewere in nature, like produces like; and the parent who makes himself a temporary lunatic or idiot by his degrading vice, propogates his kind in procreation, and entails on his children the course of the most hopeless fate."—Marriage and Disease, by S. A. Strahan, p. 76.

Reversional Heredity or Atavism.—This is a very common form of heredity. To recognise some peculiar character in the grand.child which is absent in the parent, yet strongly marked in the grandparent, may be said to be an almost everyday occurrence. In some diseases patholigical variations—this mode of transmission is so regularly followed that these diseases have come to be looked upon as only attacking every other generation. Gout thus frequently attaches only alternate generations, and there are several other diseases which at times follow the same rule, therefore it should be understood that the absence of a "family disease" in one generation is no evidence that the taint has been shaken off and got rid of, and will not appear in the next generation. Sii William Aitkin states his opinion that "a family history extending over less than three generations is almost worthless, and may be misleading"—Marriage and Disease, by S. A. Strahan, p. 72.

Dr. Savage, in a paper which he read before the Medical Society of London in November 1890, said, that after a study of forty patients in Bethlehen Hospital for the insane who had diabetic relations, and ten patients who were at once diabetic and insane, he came to the conclusion that diabetes and insanity were

who is altogether a bigger and stronger person than himself or has a redundant member,* nor one who is an invalid, nor one either with no hair or too much hair,† nor one immoderately talkative, nor one with red! eyes."

नेद्विहेत्किपिलां कन्यां नाऽधिकाङ्गीं न रोगिणीम् ॥ नालोमिकां नातिलोमां न वाचाटान्न पिङ्गलाम् ॥ मनु० ३। ८॥

closely related, and that in such families the form of mental disorder most common was melancholia. (Society's Transanctions, 1890).—Marriage and Disease, by S A Strahan, p. 311)

* All families in which diabetes occurs should he looked upon with suspicion, and should epilepsy, idiocy, insanity, or deaf-mutism also have appeared in the family it is a very grave question whether marriage should be ventured upon—Marriage and Disease, by S. A. Strahan, p. 311

† Here we do at times find cases to support the theory, but it is amongst those less grave characters which, while unmistakebly marked, do not so rapidly go to the extinction of the family that we must find our strongest proof, among such characters are hore-lip, cleft palate, club-toot, squint, cataract supernumerary fingers or toes, colour-bindness, premature baldness or greyness, feaf-mutism, stammering, plurality of births, the homorrhagic diathesis (bleeders', spinabifida, and the like; or on the other hand, where the character is physiological. Instances of repeated transmission of any or all of the above-mentioned characters can be found everywhere around, and, doubtless, cases will present to the mind of the reader.—Marriage and Disease, by Dr. S. A Strahan, p. 63.

A still more peculiar case was that of Edward Lambart, "the human porcupine", as he was called; this man's skin was covered by warty projections which were periodically moulted. He had six sons and two grandsons similarly affected, while the females of the family escaped; the two grandsons mentioned having seven sisters who were free from the peculiarity.—(Dr. S. A. Strahan's Marriage and Disease, \$\phi\$ 71)

- "In the village of Koshilovo (Grodno Government) there are over 50 peasants who have more than usual number of finkers. According to interesting particulars published in the Novoe Vremy, they are all descendants of a peasant who married in the first half of the last century, and who had extra fingers on one of his hands. In the present generation this abnormality is reported to the extent of 2, 3, 4 and 5 even additional fingers. Some cases simply show a thumb duplicated from the first joint. As the result of intermarriage the deformity is spreading to neighbouring villages. It dispenses the young men from military service, however sound they may be constitutionalty "—(The Eugenics Review, London.)
- 1. The wird in the text is *Bhurá* or *brown*. But I think this is not right. Very likely there has been a slip of the pen here. The word in the verse which has been translated into *Bhurá* (brown) is *Pinga'a* which has been rendered into *Pilá* or yellow in the Author's look called *Sinskár Vidhi*. Here, however, it seems that the word means red—Tr.

"Nor one with the name of a star', of a tree2, or of a river3, or of a mountain⁴, nor one bearing a name denoting low origin⁸, or servility, nor one named after a bird, a snake, nor one whose name in spires terror". These names are despicable and belong to other things as well.9

"Let him chose for his wife, a girl who has a graceful figure without any deformity, who has a pretty name, who walks gracefully like a swan or an elephant, who has fine hair Manu III, 10. and lovely teeth, and whose body is exquisitely soft."

O.—What is the best time for marriage and which is the best form?

A.—The best time for marriage, for a girl, is from the sixteenth to the twenty-fourth year of her life and for a man, from the twentyfifth to the forty-eighth year. The marriage of a girl of sixteen with a man of twenty-five years is called Inferior marriage. Of a girl of eighteen or twenty with a man of thirty-five or forty is called medium marriage.

Of a gi:l of twenty-four with a man of forty-eight is called superior marriage.

The best form of marriage is that by choice (Swayamvara), after the education of the contracting parties is finished and their Brahmácharva for the aforesaid periods completed. Happy is the country wherein the people devote themselves to the pursuit of knowledge, live chaste lives, and adopt the aforesaid form of marriage. into the depths of misery sinks that country wherein the people do not practise Brahmcharya, nor acquire knowledge, where early

नर्ज्ञवृत्तनदीनाम्नीं नान्त्यपर्वतनामिकाम्। न पच्यहिप्रेष्यनाम्नीं न च भीषणनामिकाम् ॥ मनु० ३ । ६ ॥ श्रध्यक्राङ्गी साम्यनाम्नी हंसवारणगामिनीम् । तनुलोमकेशदशनां मृद्धक्षीमुद्धहेत्स्त्रियम् ॥ मनु० ३। १०॥

- As Ashani, Rohni, etc.
 As Rose etc.
- Such as Ganges, etc
- 4. Himályá.
- 5. Ká'i (Black) etc. 6 Chándáli an outcast,) etc
- Mená, Parrot, etc
- As Nagr (snake, etc.
- 9, The idea of the sage Manu seems to be that the people should not give ugly name to their children - Tr.

marriage and marriage between the unsuitable, are prevalent, for, marriage preceded by the practice of *Brahmácharya* and perfection of knowledge is the basis of all true reform and the source of all true happiness; the reverse of it brings on the absolute ruin of people who follow it.

- O.-Says Práshara, the Lawgiver :-
- "A girl at the age of eight is called Gauree¹, at nine, Rohinee²,

 Parasar Sımrıti
 and Shigrabadha. If she is not married before she becomes Rajaswalá

 (i. e, till the tenth year), her father, mother and elder

 brother, all of them shall go to hell.
- A.—Says the Brahma Purána (that has just been composed by us) "In one second after birth, a girl is called Gauree, in two seconds she becomes Rohinee, in three, kanyá, and thereafter Rajaswalá. If she be not married till she become Rajaswalá, her father, mother, brother, sister and maternal uncle, one and all shall go to hell."
 - O.—The verses, you have quoted, are not authoritative.
- A.—Why are not they authoritative? If Brahma's verses are not authoritative how could yours be?
- O.—Well! well! Do you not hold even Prásara and Kashi Nath as authorities?

अष्टवर्षा भवेद् गैारी नववर्षा च रेाहिणी॥
दशवर्षा भवेत्कन्या तत ऊर्ध्व रजस्वला॥१॥
माता चैव पिता तस्या ज्येष्ठो भ्राता तथैव च॥
प्रयस्ते नरकं यान्ति दृष्ट्वा कन्यां रजस्वलाम्॥२॥
पकचणा भवेद् गैारी द्विच्रणेयन्तु रेाहिणी॥
त्रिच्रणा सा भवेत्कन्या द्यात अर्ध्व रजस्वला॥१॥
माता पिता तथा भ्राता मातुले। भगिनी स्वका॥
सर्वे ते नरकं यान्ति दृष्ट्वा कन्यां रजस्वलाम्॥२॥

- I Gauri means fair and is also the name of the wife of Mahadeva one of the incarnations of the Deity mentioned in the Purana.
- 2. Rohinee means red, it is also the name of the wife of Vasudeva, a Pour init god.
 - 3. Kunyá, a maid.
 - 4. One that menstruates. That has just been composed by us.

A.—Do you not hold Brahma an authority?

Is Brahmá not greater than Práshara and Kashi Nath?

If you do not believe in Brahma, we reject your Prásara and. Káshi Nath.

O.—Your quotation cannot be held authoritative, because it teaches an impossibility. One thousand seconds are taken in child-birth alone, how could a girls, then, be married when she is only one, two or three seconds old; nor can any good result from a marriage at such an impossible age.

A.-If our verses convey an impossible meaning, so do yours; because a marriage even at the age of eight, nine, or ten years is useless, for it is only at the age of twenty-five year, that a man's body is properly develoved and the reproductive element perfected, and it is at the age of sixteen, that a woman's body is strong-enough and her reproductive organs sufficiently developed to bear good, healthy children. The reproduction of children in a girl of eight years is an impossibility. Besides naming girls, as, Gauree (fair) and Rohinee (red), is simply absurd, because a girl may be dark as well as fair (gauree). Again Gauree was the wife of Mahadeva and Rohinee of Vasudeva, whom you Paurinks regard as mothers. You imagine your girls as representing Gauree and Rohinee, how could you then be justified in marrying them to do so? How could it ever be in confirmity with the dictates of true religion? It follows, therefore. that both your verses and ours are absolutely wrong and devoid of authority. Just as we composed a few verses and palmed them off as Brahma's, so have other people forged those verses and in order to stamp them with authority have passed them off as the

ऊनषोडशवर्षायामप्राप्तः पश्चविंशतिम् ॥ यद्याधत्ते पुमान् गर्भे कुत्तिस्थः स विपद्यते ॥ १ ॥ सुभुत । स्त्रस्थान ॥

In his book Sushruta, the great surgeon Dhanwantra forbids sexual connection between persons who are under the aforesaid ages thus:—"If a girl under sixteen conceive of a man under twenty-five years she very often miscarries but if she do not miscarry and the child is born at full time he does not live long, but if he does live long, he is nothing but a weakling; never should, there fore, a man have sexual intercourse with a girl of a very tender

47, 40, does nive long, he is nothing out a weaking; never should, there fore, a man have sexual intercourse with a girl of a very tender age." The perusal of the principles of Sexual Physiology) laid down in sc entific books observation of the laws of nature and reasoning on this subject cannot but lead one to the irresistible conclusion that a man and a woman, under twenty-five and sixteen years, respectively, are not fit for discharging reproductives functions. All those who violate the above principles come to grief

writings of *Parásara* and other sages. It is best, therefore, to reject all these so-called authorities and recognise the *Veda* alone as the proper authority in all matters and act accordingly.

"Says Manu: "Let a maid wait for three years after she has

Manu begun to menstruate and then let her choose for
IX, 90. herself a husband, who is her equal." A girl menstruates once a month and, therefore, it is after she has menstruated
thirty-six times in three years that she becomes marriageable but
not before.

"It is better that men and women should remain single till

Manu death rather than marry unsuitables; i. e., persons of

1X, 89 mutually unsuitable qualities, characteristics and
temperaments should never marry each other."

All this goes to prove that it is not right or proper that marriages before aforesaid period, or of unsuitables, should ever take place.

O.—Should marriage be under the control of parents or of the contracting parties themselves?

A.—It is best that it should be under the control of the contracting parties. Even if parents ever think of arranging a match, it should, under no circumstances, ever be done without the consent of the parties for when people choose their partners for life themselves, there is less likelihood of mutual disagreement and the children born of such a union are also of a superior order. There is nothing but trouble in store for those whose marriage is not of their own choice—they having been simply forced into it. The real factors in marriage are the bride and the bridegroom, and not their parents. It is they who will be happy if they agree well together and they alone will suffer if they disagree.

त्रीणि वर्षाण्युदीक्षेत कुमार्यूतुमती सती।
अभ्वं तु कालादेतस्माद्विदेत सदशं पतिम् ॥ मनु० ६। ६०॥
काममामरणात्तिष्ठेद् गृहे कन्यर्त्तुमत्यपि।
न वैवैनां प्रयच्छेत गुण्हीनाय किई चित् ॥ मनु० ६। ६॥

"In whatsoever family the husband is contented with his wife, and the wife with her husband, it is there and there only that happiness, wealth and honour dwell permanently." And wheresoever the husband and the wife disagree and squabble, there is nothing but misery, poverty, and disgrace.

The Swaymvara marriage, i. e., marriage by choice—the most ancient form of marriage in India—is the best form of marriage. Before a man and a maid think of marrying, they should see that they suit each other in point of knowledge, disposition, character, beauty, age, strength, family, stature, and build of body and the like. Until they suit each other in all these things, no happiness can result from marriage. Nor can marriage in early life ever lead to any beneficial result.

"That man alone, who, after having taken the vows of Brahma-charya at the time of his initiation (Upnayana) into it and observed them strictly in student life, has perfected his knowledge, refined his character, and who is well-dressed and enters married life in the full bloom of youth is as if born again (in knowledge and wisdom). He makes a name for himself and enjoys happiness. He is firm and courageous; his mind is centred on the increase of knowledge and attainment of wisdom. Men of learning and piety give him their helping hand to elevate him. He is thus honoured amongst them. Those who marry without having previously practised Brahmacharya and acquired knowledge and culture, or who do so at an early life, are absolutely ruined, nor are they ever respected by the wise and the learned."

सन्तुष्टो भार्यया भर्त्ता भार्य्या भर्त्रा तथैव च।
यस्मिन्नेव कुले नित्यं कल्याणं तत्र वै ध्रुवम् ॥ मनु० ३। ६०॥
युवा सुवासाः परि'वीत् आगात्स जु श्रेयान्भवति जार्यमानः। '
धीरीसः कुवयु उन्नयन्ति स्वाध्यो ३ मन'सा देव्यक्तः॥१॥ ऋ०॥ मं०
३। सू० ६। मं० ४॥

^{1.} Vide page 85 where the list of families with whom no marriage connections should be formed is given -7r.

"Let girls, who are virgins, resembling cows that have never been milked before, who have passed the period of child-Rig Veda hood and are about to leave single lives, are well-educated and cultured, fit to bear all the responsibilities of married life, and are in the full bloom of youth, who, by the practice of Brahmacharya, have reached a state of excellence and wisdom, which only those of great learning and high virtues can attain, marry husbands of mature age and bear children by them." Never should they think of men even in their dreams in early life. This alone can give them happiness in this world and hereafter. Early marriage is even more harmful to a woman than to a man.

"Just as men, quick of perception and action, energetic, in full Rig Veda youth, strong in body and capable of discharging 1, 178, 1. reproductive functions, marry maidens, who are young, dear to their hearts, and enjoy life to a good old age (a hundred years or more), and are well-blessed with children and grand-children, so should all men and women do. Since seasons, mornings and evenings, days and nights, all tend to take away the beauty and strength of the body and being on old age, I (whether a man or a woman). should practise Brahmacharya, acquire knowledge, perfect my character. gain in strength of body and soul and attain full youth before I get married." All those who violate these principles of marriage, do so against the teachings of the Vedas, hence they never can be happy.

As long as in this country (India), sages and seers, emperors and kings and other people followed the aforesaid system of marriage by choice (Swamvarvivah) preceded by a life of Brahmacharya devoted to the acquisition of knowledge and culture and perfection of the body, it continually progressed and prospered. Since its inhabitants have neglected Brahmacharya and the pursuit of know-

आधे नवेांधुनयन्तामीशांश्वीः शबुर्दाः शशुया अर्थदुग्धाः । नव्यानब्या युक्तयो भवन्तीम<u>ें हहे वानं मसु रत्वमेकंम् ॥ १ ॥ ऋ० ॥ मं० ३ । सू० ५५ ।</u> मं० १६ ॥

पूर्वीर्हं शुरंदः शश्रमाणा दोषावस्तो'रुषसो' जुरयन्तीः। मिनाति भियं जरिमा तुनुनामपु यू चु पुक्तीर्घृषणो जगम्युः॥ ३॥ ऋ०॥ मं०१। स्०१७=। मं०१॥ ledge, and have, instead, taken to child-marriage—and that too under the control of the parents,—India has been steadily declining. It, therefore, behoves all good and sensible men to do away with this pernicious system, and introduce instead, murriage by choice in accordance with the division into Classes, (Varna Vyavasthá) which should be based on the qualifications, accomplishments and character of the individuals.

- O.—He, whose parents are Brahmans, is a Brahman indeed. But can a person, whose parents are not Brahmans ever become a Brahman?
- A.—Yes. Many, in the past, have become Brahmans, many in the present do and many in future, will Here are some of the historical proofs. In the Chhándogya Opnishad we read that the sage Javál of an unknown Class became a Brahman. In the Máhábharata, it is written that Vishwámira, Kshatryá by birth, became a Brahman, so did the sage Mátang an out-cast by birth. Even at the present day, he who possesses the qualifications, character and knowledge of a Brahman is respected as such and the ignorant are treated as Shudras. So will it be in the future.
- O.—How can the body formed out of the reproductive elements—male and female—change in character and assume a new form suitable for another Class?
- A.—A man does not become a Brahman because his body was the product of the repropuctive elements derived from the bodies of Brahman parents. Says Manu, "The study of the true sciences, the practise of Brahmacharya, the performance of Homa, the acceptance of truth and rejection of untruth, the dissemination of true knowledge leading a virtuous life as enjoined by the

Manu II,

28.

Veda, the performance of seasonal Homa, the reproduction of good children, fait ful discharge of the

Five Great Daily Duties, and doing such other good works as are productive of beneficial results to the com nunity, such as developing technical arts, association with the good and the learned, truthfulness in word, deed and thought, and devotion to public good and the like, all these things go to make a Brahman."

Now do you not believe in this verse?

- O.-Yes, I do.
- A.—Well, then, why do you believe that the division into Classes is based on the accident of birth.
- O.—It is not I alone who think so. There are many others who believe with me, it being the most ancient usage from times immemorial. Do you oppose even the most ancient customs?
- A.—No! But on account of your perverted understanding we do.
- O.—How is it that our understanding you call perverted, whilst you think yours is rightly directed?
- A.—Simply because you call a usage, which is only six or seven generations old, as the most ancient custom, whilst we call that custom ancient which has been in vogue from the time of the revelation of the Veda or that of Creation of the world to the present day. Do you not see in this world that good parents sometime get wicked children, and good children have wicked parents, at other times both are good or bad. Why cannot the Brahman children then become Shudrás or vice versa? You people are sunk in doubt and ignorance. See, what the great sage Manu says:—
- "Let children walk in the footsteps of their forefathers, but only

 Manu if they be good, not otherwise; since by treading the

 1V, 178. path of good and pious men no one ever comes to

 grief."
 - A.—Do you believe this or not?
 - O.—Yes, I do.
- A.—Besides, whatever has been revealed in the Veda by God is ancient, but whatsoever is opposed to it can never be called ancient. Should all people believe like this or not?
 - O.—Certainly they should.
- A.—He who refuses to believe in it should be asked. "If a person's father be poor and he grow rich, should he, therefore, through the pride of his father's poverty, throw away his wealth? If a man's father be blind, should his son also pluck his eyes out?

येनास्य पितरेा याता येनयाताः पितामहाः । तेन यायात्सतां मार्गं तेन गच्छन्न रिप्यते ॥ मनु० ४ । १७८ ॥ If a man's father be of low character, should his son also do wicked deeds"? No, never. On the other hand, it behoves all men to imbibe their parents' virtues only, not their vices. He who believes that one's Class is determined by the accident of his birth, not by his own character, accomplishments and acquisitions, should be asked how it is that he does not recognise a man a Bráhman, even when he has left his Class and become an outcast, or, has turned a Christian or a Muhammadan. The only answer he can give is that he has left off the performance of the duties required of a Brahman, and is, therefore, no longer a Bráhman. It proves, therefore, that only those, who faithfully discharge the high duties of a Brahman, can be called Brahmans. Even if a low-born man were to possess qualifications, accomplishments and character of a superior Class, he should be recognised as such; and if a man, high-born though he be, were to act like a man of an inferior Class, he should be relegated to it.

O.—The Yajur Veda says "Bráhmans were born of His—
Yajur Veda
XXX, II.

God's—mouth, Kshatriyás, out of His arms, Vaishayás, out of his thighs, and Shudrás, out of His
feet." Now just as the mouth can never become
an arm, nor can an arm become the mouth, so can never a Bráhman
become a Kshatriyá, etc., nor, can the latter become the former.

A.—Your translation of the aforesaid mantra is wrong. The word His has reference to the word Purusha, the Formless All-pervading Being, in the preceding mantra. Being Formless He could not have such organs as the mouth. Were He to possess these organs, He could never be Omnipresent, nor therefore Omnipotent, nor could He then create and sustain this universe and resolve it into the elementary condition, nor dispense justice to the souls according to their deeds good or bad, nor could He be Omniscient, Unborn, Immortal and the like. The true meaning, therefore, of this mantra is that in this universe created and sustained by the Omni-present God, he who is the (mukh) head, leader among men, is called a Brahman, he in whom power and strength (Bahu 1) reside preeminently is a Kshatriya. He who travels about from place to place

बाह्यणोस्य मुखमासीद्बाह् राजन्यः कृतः। जुकतर्यस्य यद्वैश्यः पुन्नया ५ श्रद्धो अजायत॥ यजुंवेद्।३० अ०। २ मं०॥

^{1.} Báhu, Verily is strength, verily Báhu is power."-Shatpata Brahmon.

for the purposes of trade, etc., and obtains all things (for the community) on the strength of his thighs (i.e. is the support of the community just as the thighs are that of the human body) is called a Vaishya, and lastly a Vaishya a Shudra is like feet, the lowermost part of the body, because he is ignorant. Other authorities translate this mantra in the same way; as for instances, the Shatapatha Brahman says, "These (Brahmans) are said to be born out of the head as they are the heads—leaders." Just as the head is the highest organ in the body, so is that man the noblest and the best in the body politic whose knowledge is perfect and whose acquisitions, accomplishments and character are of the highest order amongst men He is, therefore, called a Brahman.

Besides, it is as impossible for anything to be born out of the mouth of God (Since being without a body, He has no mouth nor any other organ) as the marriage of the son of a barren woman. Had Brahmans been born out of the mouth of God, it being their material cause, their bodies ought to have been round, like the mouth, in shape. Likewise the bodies of Kshatriyás, Vaishyás, and Shudrás ought to have been like arms, thighs and feet respectively in shape, but they are not so. Besides, even supposing some were born in the manner you speak of, those who were born out of the mouth and other organs might have justly been entitled to be called Brahmans, etc., but not you who were born, like other men, out of your mothers' wombs. Why should you then pride yourselves on being Bráhmans when you did not come out of the mouth of God? We have proved, therefore, that your translation of the aforesaid mantra is wrong, whilst ours is right.

The sage Manu holds the same view. Says he "As the son of a Shúdra may attain the rank of a Bráhman if he were to possess his qualifications, character and accomplishments, and as the son of a Bráhman may

यस्मादेते मुख्यास्तस्मान्मुखते। ह्यसृज्यन्त इत्यादि शतपथब्राह्मण् ग्रद्धो ब्राह्मणतामेति ग्रद्धताम् ब्राह्मणश्चेते ॥ चत्रियाज्जातमेवन्तु विद्याद्वैश्यात्तथैव च ॥ मनु० १० । ६५ ॥ धर्मचर्य्यया जघन्या वर्णः पूर्वं पूर्वं वर्णमापद्यते जातिपरिवृत्तौ ॥ १ ॥ श्रधर्मचर्य्या पूर्वो वर्णो जघन्यं जघन्यं वर्णमापाद्यते जातिपरिवृत्तौ श्रापस्तंब ॥ २ ॥

1. And therefore fit for menial service only. - Tr.

considered as such."

become a Skúdra, if he sinks to his level in his character, inclinations and manners, even so must it be with him who springs from a Kshatriya; even so with him who is born of a Vaishya. In other words, a person should be ranked with the Class whose qualifications, accomplishments, and character he possesses. It is written in the A'pastambha Sútras that "A low Class man may, by leading a virtuous life, rise to the level of a higher Class man and should be ranked as such. In like manner a high Class man can by leading a sinful life, sink down to the level of a Class lower than his, and should be

The same law applies to women in determining their Class.

By the application of this law, each Class, being comprised of individuals who possess all the qualifications that are necessary for admission into it, is kept in a stage of unadulterated purity, that is to say, no Kshatriyá, Vaishyá or Shúdra is allowed to enter into or remain in the Bráhmana Class. Similarly, Kashtriyá, Vaishyá and Shúdra Classes also remain unadulterated. In short, there can be no admixture of Classes, hence no Class will be disgraced or become the subject of reproach in the public eye.

O.—Supposing a family has only one child and that enters into a different Class, who will then look after the old folks? Besides, the family line will die out. How would you provide for such cases?

A.—Neither will the old people be neglected nor will the family line come to an end, because the State—the Political and Educational Assemblies!—will provide them with children of their own Class in exchange for their own children, hence, there will be no confusion or chaos in the society.

Classes of all persons should be determined according to their qualifications, accomplishments and character in the twenty-fifth or the sixteenth year, according as they are males or females. They should also marry persons of their own Class, namely, a Bráhman, a Bráhmai woman; Kshatriya, a Kshatriya woman; a Vaishya, a Vaishya woman, and a Shúdra a Shúdra woman. It is then and then only that the people will faithfully discharge the duties of their respective Classes and secure, thereby, perfect harmony.

¹ See Chapter V1 of this book for the composition and powers of these assemblies.—Tr.

QUALIFICATIONS AND DUTIES OF THE FOUR CLASSES.

- "Studying and teaching, performing, Yajna1 and assisting
 Manu I, others in doing it, giving alms, and receiving gifts—
 88. these six are duties of a Brahman." But it should be borne in mind that "The receiving of gifts is a mean thing."
- (1) "Restraining the mind from entertaining sinful thoughts: (2) keeping the senses from the pursuit of unright-Bhagvat Gita. eousness and directing them, instead, in the path of rectitude; (3) Living a pure, chaste life by the practice of Brahmachraya; (4) attaining purity (of mind and body) 2; (5) Having firm faith in the power of truth and righteousness and being perfectly indifferent to the applause or censure of the world, pleasure or pain. heat or cold, hunger or thirst, profit or loss, honour or disgrace, and sorrow or joy, in the discharge of one's duties; (6) cultivating tender heartedness, humility, straightforwardness and simplicity of character; (7) acquiring a profound knowledge of the Veda and other Shástras, attaining the ability to teach others, the power to discriminate between right and wrong, and the knowledge of all things (animate or inanimate) as they really are; (8) possessing a perfect knowledge of all entities-from earthly things to God-and the proper

अध्यापनमध्ययनं यजनं याजनं तथा। दानं प्रतिप्रहश्चैष ब्राह्मणानामकल्पयत् ॥ १ ॥ मनु० १ । मन् ॥ श्रमो दमस्तपः शौचं ज्ञान्तिरार्जवमेव च । ज्ञानं विज्ञानमास्तिक्यं बृह्मकर्म स्वभावजम् ॥ २ ॥ भ० गी० अध्याय १८ श्लोक ४२ ॥

^{1.} Yajna is the application of the knowledge of the physical, chemical and physiological and the like properties of material substances and of psychological ones of mental substances. It, therefore, generally requires the association of men and objects. "The word yajna which originally indicates any action requiring association of men and objects, productive of beneficial results is always translated by European Scholars, as sacrifice. The notion of sacrifice is a purely Christian notion and has no place in the Vedic philosophy It is foreign to the genuine religion of India. Hence all translations in which the word sacrifice occurs are to be rejected as fallacious," "The Terminology of the Vedas and European Scholars,"

^{2.} Manu says: "Water washes off the impurities of the body, truth exalts the mind, knowledge and strict devotion to duty elevate the soul and possession of ideas refines the intellecte"

application thereof; (9) Having perfect faith in the *Veda*, God, and salvation, belief in the past and future life of the soul, love of righteousness and knowledge and associating with the good and the learned, always cheerfully serving the father, mother, tutor, and the altruistic teachers of humanity and never maligning these. These fifteen characteristics and accomplishments must be found in a person, before he or she can be called a *Bráhman* or a *Bráhmani*."

- (1) "To protect people by the administration of perfect justice

 Manu without fear or favour, i. e., by showing due respect
 1, 89. to the good and punishing the wicked. (2) To

 spend money in furthering the cause of truth and justice and in
 advancing knowledge and serving the deserving. (3) To perform

 Homa and other Yajnas. (4) To study the Veda and other Shastras.

 (5) To shun the allurements of sensual gratification by perfect
 control of the senses and thereby constantly augment the powers
 of the body and the soul."
- (6) To be fearless in fighting with enemies though they be in thousands and he be single handed. (7) To be bold, Gita and dignified and free from all weakness. (8) To be firm of resolution and cool under difficulties. (9) To be clever in the discharge of public duties and in the pursuit of studies and never to run away from a field of battle, i. e., to fight in such a way as to ensure victory.' (10) To be liberal-minded. (11) To be just in dealings with all and always to keep his word."

These eleven are the duties and qualifications of a Kshatrivá.

श्रद्भिगांत्राणि श्रुष्यन्ति मिनः सत्येन श्रुष्यति । विद्यातपोभ्यां भूतात्मा बुद्धिक्षांनेन श्रुष्यति ॥ मजु० ५ । १०६ ॥ प्रजानां रक्तणं दानमिज्याध्ययनमेव च । विषयेष्वप्रसक्तिश्च कत्रियस्य समासतः ॥ १ ॥ मजु० । ८६ ॥ शीर्यं तेजो धृतिर्दाक्यं युद्धे चाप्यपतायनम् । दानमीश्वरमावश्च कात्रं कर्म स्वमावजम् ॥ २ ॥ भ० गी० श्रध्याय १८ । श्लो० ४३ ॥

t. If the field could be won by running away or putting the enemy on a false track or through strategem, he should do so.

(1) To keep herds of cattle, breed, improve and multiply them.

(2) To spend money, etc., in the advancement of knowledge and truth. (3) To perform Yajnás, such as, Homa. (4) To study the Veda and other Shastrás. (5) To lend money on interest. (6) To cultivate land.

These are the duties and qualification of a Vaishya.

"It behoves a Shúdra to earn his living by faithfully serving

Bráhmans, Kshatriyás and Vaishyás, without showing any disrespect, jealousy and conceit. This one
thing alone is a Shudra's duty and qualification."

The duties and qualifications of all the four Classes have thus briefly been described. All individuals should be placed in different Classes according to their qualifications, accomplishments and character. By adopting this system all will advance in every respect, because the higher Classes will be in constant fear of their children being degraded to the Shudra Class, if they are not properly educated. The same fear will also make the children acquire knowledge and culture. Whilst the lower Classes will be stimulated to exert themselves for admission into the Classes above them.

To recapitulate, the education of the community and the preaching of religion should be entrusted to Bráhmans, because they, being men of profound learning and exemplary character, can discharge those duties most satisfactorily. By entrusting the affairs of the State to Kshatriyás, a country never suffers through misrule or mismanagement. Tending the cattle, etc., should be entrusted to Vaishyás, as they can do this work properly. A Shúdra is to do menial service, because being ignorant through lack of education, he is fitted for nothing higher, but can minister to the physical requirements of the community.

पश्नां रत्तणं दानमिज्याध्ययनमेव च। विणक्पयं कुसीदं च वैश्यस्य कृषिमेव च॥ ममु०१। ६०॥ एकमेव तु शूद्रस्य प्रभुः कर्म समादिशत्। एतेषामेव वर्णानां शुश्रूषामनस्यया॥ मनु०१। ६१॥

I The rate of interest should range from 3 to 16 per cent. per annum and should never exceed this. When the debtor has paid back double of what was lent him, even the principal must be considered as paid off. The debtor should never pay at rates exceeding the above limit. Nor should any one lend money at a higher rate.

It is the duty of the ruler and other responsible persons to see that all the four *Classes* discharge their duties faithfully.

(CHARACTERISTICS OF MARRIAGE.)

" Marriage is of 8 kinds :-

I. Brahma.

Manu III,

- 2. Deva.
- 3. A'rsha
- 4. Prájápatya.
- 5. A'sura.
- 6. Gándharva.
- 7. Rákhsasa.
- 8. Paishácha.
- I. Brahma.—The marriage, by mutual consent, of two such persons as have, through the regular practice of Brahma-charya acquired perfect knowledge, righteousness, and culture, is called Brahma.
- Deva.—The giving away of a beautifully dressed daughter (by her father) to one, who officiates at a great Yajna, is called Deva.
- 3. A'rsha is that kind of marriage, solemnised in lieu of consideration received from the bridegroom.
- 4. Prajupatya is the marriage relation into which both parties enter with the sole object of furthering the cause of righteousness.
- 5. A'sura is a form of marriage solemnised after both the bride and the bridegroom have been bribed.
- 6. Gandharva is the reciprocal (sexual) congress of a youth and a maiden with a mutual desire proceeding from lust, in which (all social) laws have been utterly disregarded.
- 7. Rákshasa is the forcible or fraudulent abduction of a maiden from her home.
- 8. Paishácha is the forcible seduction of a girl, while she is sleeping, intoxicated or disordered in intellect.

Of all these 8 kinds of marriage, Brahma is the best, Deva and Prajapatya are of middling quality, A'rsha, A'sura and Gandharva of inferior quality, Rakshasa is base, whilst Paishacha is the lowest and the most wicked.

It should be borne in mind that the bride and the bridegroom should not before marriage be allowed to meet each other in retirement, since, such a meeting of young people may lead to bad consequences.

When boys and girls become of a marriageable age, in other words, when only 6 or 12 months are left in the completion of their *Brahmacharya* and education, let the photographs or pictures of boys be sent to the teachers of Girls' schools, and those of girls, to those of Boys' schools.

Let the teachers then send for the diaries2 of those who are alike in outward appearance, and study them carefully. When they find any two students (one male and the other female), resemble each other in disposition, temperament, character, and accomplishments, and consider them suited to each other for marriage, let them place the photo and the diary of one in the hands of the other, and ask them to inform them of their intention (i. e., whether they would care to marry each other or not). If they be quite willing to marry each other, let the Return home ceremony of both be performed simultaneously. They should be allowed to converse with each other or hold a discussion (on any subject to test each other's knowledge and ability) in the presence of their tutors, parents and other respectable people. Whatever questions or answers, on any confidential subjects, one would like to put, or give to the other, should be done in writing before the assembly. As soon as they feel that their love for each other is strong enough to entitle them to marry and have, consequently, made up their minds to do so, the very best arrangement should be made with regard to their diet so that their bodies, that had weakened through the practice of rigid

^{1.} Minimum marriageable age for a girl is 16 years, while that for a boy 25 years.—Tr.

^{2.} These diaries should be kept even since children are born, first by parents and then by tutors when they have left home and joined their schools. In these books should be recorded whatever the parents and tutors have noticed in their children or pupils with regard to their dispositions, temperaments, general behaviour, habits, character, physical ailments, as manifested in sport, everything in connection with the development of their bodies and gradual unfolding of their minds.— Tr.

discipline and hard life of Brahamcharya, and strict devotion to studies, may soon gain in muscles and strength just as the new moon grows into the full moon. Afterwards, on the day, the bride has ceased to menstruate and taken her bath of purification, let a Vedi be made and a pavillion erected 1 and Homa performed with clarified butter and odoriferous substances, etc. Let the bride and the bridegroom invite learned men and women on this occasion and honour them properly. Let them then do all that is necessary, for the occasion in accordance with the directions given in our book called the Sansakara Vidhi, on the day which has been previously decided upon for the purpose of generating a new lite and most cheerfully go through the ceremony of joining hands before all, and finish the whole marriage ceremony by IOP. M. or I2P. M. and then retire. Let the husband follow the proper method of discharging semen and the wife that of drawing it up. As far as possible, they should never waste their reproductive elements perfected and preserved by the practice of Bahmacharya, because, the children born of the union of such reproductive elements (male and female) are of a very superior order. When during the act of sexual intercourse the semen is about to discharged, let them be quite still, let the nose of one be quite opposite to that of the other, and the eyes of one to those of the other and so on; in other words, their bodies should be quite straight, and their minds perfectly happy. Their bodies should not bend one way or the other. Let the husband relax his body, and the wife, as soon as the semen enter, her vagina, draw up her breath, pull together her genitals and draw up the semen, so that it finally rests in the uterus.2 An enlightened woman will know at that very moment if she has conceived. In any case non-appearance of menses at the end of the month will make it clear to all if conception has taken place. Let them both then have a bath in clean water. Let them take as much milk as they desire, and go to sleep in their respective beds. This plan should be followed whenever they wish to generate a new life. When after one month the menses do not appear, and they are consequently

^{1,} Should the bride and the bridegroom care to have their marriage celebrated in the presence of their tutors, let it be done there (i.e., in the seminary), otherwise the house of the bride's parents is the proper place for it.

² This is a very delicate subject. It would not be proper to dwell on it any further. These few remarks should suffice to suggest all that may be necessary

^{3.} It should be first boiled with dry ginger, saffon, cardamom and then cooled down before it is taken,

convinced that conception has taken place, the husband should not approach his wife for one year, for, by following this advice, a child of a very superior order is born and the children that follow are also as good as the first-born; whilst on the other hand, by violating this law the reproductive element is uselessly lost, the lives of the husband and the wife are shortened and they are afflicted with diverse diseases. But they should, by no means, cease to treat each other most lovingly. Let the husband preserve his reproductive element and the wife take care of her child in utero. They should conduct themselves in the matter of diet and dress in such a manner that the husband may not lose his reproductive element even in sleep, while the body of the child in utero is well nourished and grows in beauty, loveliness, strength and energy, and the child is born during the 10th (lunar) month (of pregnancy). The wife should particularly take care of herself from the 4th month but more particularly from the 8th. She should never use purgatives, dry, non-nutritious articles, intoxicants and other substances that are prejudical to the growth of intellect and physical strength. On the other hand she should use such articles of food and drink as good rice, wheat, lentils and other pulses, clarified butter, and milk. She should also vary her diet intelligently according to the climate of the locality (she lives in) and the season of the year. There are two Sanskárs to be performed during conception, viz., one in the 4th month called Punsavana² and the other in the 8th called Simantonayana³. These should be performed in a fitting manner. After confinement the mother and her child should be most carefully looked after. About 2 inches from the navel the cord should be tied with a stout but soft ligature, and then cut off in front of it. It should be tied in such a manner that not a drop of blood escapes from the child's body. The mother and the child should then be given a bath with luke warm and scented water. The room should be well cleansed and Homa performed with clarified butter and odoriferous substances. The father should, then, utter "Thy name is Veda" in the right ear of the child and dip a gold pencil in a mixture of honey and

^{1.} Shunthipaka and Saubhagya Shunthipaka should be kept ready before hand for use (These preparations are considered as highly invigorating to the system Such nutritious substances as milk and butter, and coudia ents and medicine as ginger enter into their composition.—Tr

^{2, 3.} The object of these Sanskára is to influence the physica and mental development of the child in utero by publicly charging the enviente woman to carry out certain instructions relating to her physical and intellectual well-being Be it noted that this is the most impressionable period during pregnancy.—Tr

clarified butter and write (the syllable) Om on its tongue, and let it also lick a little of this mixture off the pencil, and then hand over the child to its mother. Let her suckle it if it be inclined to take the breast. If there be no milk in its mother's breasts let it be suckled by some other woman who has been thoroughly examined (as to her general health, the quality and quantity of her milk etc). Let the child and its mother be then removed to another clean, capacious and well-ventilated room wherein they should be kept, and Homa performed with clarified butter and odoriferous substances daily, morning and evening. Let the child be suckled for the first six-days by its mother who should be fed on a variety of light and nourishing foods. She should also have her private parts seen to. On the sixth day let the lying-in-woman leave her room and engage a wet-nurse for her child. The wet-nurse should be fed on good and wholesome foods and drinks. She should suckle the child as well as nurse it. The mother should keep a watchful eye over her child so that it is not neglected in any way. Let her also apply some plaster over her breasts in order to check the flow of milk. She should also diet herself properly. Let the parents of the child perform the Naming ceremony (on the 11th-day of its birth) and other Sanskárs in due course of time. When the wife menstruates again and takes her bath of purification, let them both (s. e., her husband as well as herself) follow the plan of generating a new life that has been set forth above. The sage Manu says on

the subject:—" He that is contented with his own wife and avoids conjugal embraces on the eight forbidden nights and is Ritugami¹ is a Brahmachári a married man though he be."

"Wherever the husband is quite contented with his wife, and the wife with her husband, in that family alone all prosperity, fortune and happiness perpetually dwell. And wherever they disagree and squabble there poverty, ill-fortune and misery are assuredly permanent."

निन्धास्त्रष्टासु चान्यासु सियो रात्रिषु वर्जयन् । ब्रह्मचार्य्येव भवति यत्र तवाम्रमे वसन् ॥ मनु० ३ । ५० ॥ सन्तुष्टो भार्यया भर्त्ता भार्या भर्त्रा तथैव च । यसिमिन्नेव कुले नित्यं कल्यावं तत्र वै भ्रमम् ॥ मनु० ३ । ६० ॥

1. i. e, follows the plan of generating a new life as has been laid down-To

Manu unhappy he will not be sexually excited, and, conselil, 61. quently, no offspring will be produced. But even if children are born, they are very wicked and of a low type."

"If the husband do not please his wife, she being unhappy, the whole family is unhappy and miserable; but if the wife be quite contended with her husband, the whole family enjoys felicity."

"Let women be always propitiated (worshipped) by their fathers and brothers, by their husbands and the brothers of their husbands, in other words, they should speak sweetly to them and provide them with good food, nice clothes and ornaments, and thereby keep them happy. Those who seek great prosperity and happiness should never inflict pain on women."

"Where women are honoured (worshipped), in that family great men are born; but where they are not honoured, there all acts are fruitless. Where women pass their days in misery and sorrow because of the misdeed such as adultery) of their husbands, that family soon entirely perishes, but where they are happy because of the good conduct of their husbands, the family continually prospers."

यदि हि स्त्रो न रेक्तित पुमांसम्न प्रमोद्येत्। म्रप्रमोदात्पुनः पुंसः प्रजनं न प्रवर्त्तते ॥ मनु० ३। ६१ स्त्रियां तु रोचमानायां सर्व तद्रोचते कुलम्। तस्यां त्वरोचमानायां सर्वमेव न रोचते ॥ ३॥ मनु० ३। श्लो० ६२॥

पितृमिर्म्रातृमिश्चेताः पितिमिर्देवरैस्तथा ।
पूज्या भूषियतव्याश्च बहुकल्यांखमीप्युक्तिः ॥ १ ॥
यत्र नार्व्यस्तु पूज्यन्ते रमन्ते तत्र देवताः ।
यत्रैकास्तु न पूज्यन्ते सर्वास्तत्राऽफक्काः क्रियाः ॥ २ ॥
शोचन्ति जामया यत्र विनश्यत्याग्च तत्कुलम् ।
न शोचन्ति तु यत्रैता वर्जते तद्धि सर्वदा ॥ ३ ॥ मसु० ४ । ५५-५७ ॥

"Let women, therefore, be always honoured by being given presents of clothes and ornaments, and supplied with good food at festivals, jubilees and the like occasions, and thereby made happy by those men who are desirous of weath and prosperity." In these quotations the word worshipped, of course, means duly honoured. Let the husband and the wife whenever they separate from or meet each other for the first time during the day or the night, greet each other with Namastey which means, I respect you.

"Let a woman attend to her household work most cheerfully and with great dexterity keep her utensils and apparel clean, her house tidy, her furriture free from dust, all eatables pure, clean, and free from dirt. Let her never be lavish in expenditure. Let her cooking be done so nicely that the food may act on the system like a good medicine and keep a way disease (bodily and mental). Let her keep a proper account of her (income and) expenditure, and show it to her husband (if necessary), use her servants properly and see that nothing goes wrong in the house."

"Let a man accept (the hand of) a good woman, precious stone of different kinds, knowledge, truth, purity, gentle speech and various technical arts from all men and from all countries."

"Let a man utter what is true; but let him say what is pleasing, i.e., good for others Let him not speak a disagreeManu
IV, 138-9.

Manu
one-eyed). Nor let him never call a one-eyed man,
one-eyed). Nor let him speak an agreeable falsehood.

This is the Eternal Dharm (true conduct of life). Let him speak

तस्मादेताः सदा पूज्या भूषणाच्छादनाशनैः।
भूतिकामैर्नरैर्नित्यं सत्कारेषूत्सवेषु च ॥ मनु० ३। श्लो ५६ ॥
सदा प्रत्दृष्टया भाव्यं गृहकार्येषु दक्तया।
सुसंस्कृतोपस्करया व्यये चामुक्तहस्तया ॥ मनु० ५। १५० ॥
स्त्रियो रत्नान्यथो विद्या सत्यं शौचं सुभाषितम्।
विविधानि च शिल्पानि समादेयानि सर्वतः ॥ मनु० २। २४० ॥
सत्त्यं ब्र्यात् प्रियं ब्र्यान्न ब्र्यान्न सत्यमप्रियम्।
प्रियं च नानृतं ब्र्यादेष धर्मः सनातनः॥

kindly, i. e., what is good for others, but let him not maintain fruitless enmity and altercation with any." Let him say what is good for another, even though it may offend him. In the Mahábhárat the sage Vidur says: "In this world, O Dhritrashtra, there are plenty of people who

would say sweet things to please and flatter others: Mahabharat but rare is the man who would say or hear a truth Udyoga Par-va Vidur Niti. which is unpleasant to his ears but really conducive to his good." It behoves all good men to point out one's faults and shortcomings to one's face and hear their own (from others), but the way with the wicked is that they talk of one's merits to one's face, whilst they speak of his demerits behind his back. So long as a man does not reveal is defects to another, he can not get rid of them, nor can he acquire good qualities. Let a man never speak ill of another. Detracting from one's merits or speaking of one's demerits as his merits constitutes Ninda or misrepresentation; whilst speaking of a man's merits as his merits, and of his demerits as demerits constitutes Stuti (truthful speech). In other words, truthfulness in speech constitutes Stuti, whilst untruthfulness in speech constitutes Ninda.

"Let the husband and the wife daily read and recite the Veda
and other Shastras that give increase of wisdom,
teach the means of acquiring wealth, and promote
their welfare. Let them also carefully revise what
they had studied during their student life and teach the same.
Since as far as a man thoroughly understands the Shastras, so far
can his knowledge and wisdom advance, and so far may his love
for them grow."

मद्रं भद्रमिति ब्र्याद् भद्रमित्येव वा वदेत्।
शुष्कवैरं विवादं च न कुर्यात्केनचित्सरु ॥ मजु० ४ ॥ १३ = । १३ ६ ॥
पूरुषा बहवा राजन् सततं प्रियवादिनः ।
अप्रियस्य तु पथ्यस्य वक्ता श्रोता च दुर्लिभः ॥उद्योगपर्व विदुरनीति०॥
बुद्धिवृद्धिकराएयाश्च धन्यानि च हितानि च ।
नित्यं शास्त्राएयवेद्येत निगमांश्चेव वैदिकान् ॥
यथा यथा हि पुरुषः शास्त्रं समधिगच्छति ।
तथा तथा विज्ञानाति विक्वानं चास्य राचते ॥ मजु० ४ ॥ १६ । २०

"Let him constantly perform the Five Great Daily Duties, vis.

Manu Brahmayajna, Devayajna, Valivaishwadevayajna,
IV, 21. Pitriyajna and Atithiyajna, to the best of his power.

Out of these five Yajnás we have already described the firsttwo in the preceding chapter. To recapitulate:

- 1. Brahma Yajna. It comprises studying and teaching the Veda and other Shástras, morning and evening devotions and the practice of Yoga.
- 2. Devayajna. It comprises the feeding of fire with clarified butter and cdoriforous substances, association with the learned and the good, cultivation of purity, truthfulness and similar other good qualities, and the advancement of knowledge. These two Yajnas should be performed daily (during the twilights).

It is said in the Atharva Veda, "The Homa substances (such as clarified butter, musk, camphor, saffron) used in Veda XIX, the merning Homa keep the air pure and wholeswii, 3, 4. some till the next morning, while those burnt in the morning Homa keep the air pure till the evening and thereby promote health, strength and intellect."

"A Dwija should, therefore, perform his Sandhya upasana (devotions) and Agnihotra (Homa), daily at sunrise Brahmana, and sunset."

ऋषियहं देवयहं देव यहं भूतयहं च सर्वदा।
नृयहं पितृयहं च यथाशिक न हापयेत्॥ मनु० ४। २१॥
अध्यापनं ब्रह्मयहः पितृयहस्य तर्प्णम्।
होमो दैवा बिलर्मेंतो नृयहोऽतिथिपूजनम्॥ मनु० ३। ७०॥
स्वाध्यायेनार्चयेतर्पान् होमैदेंवान् यथाविधि।
पितृन् आहेर्न् नम्नैर्मृतानि बिलकर्मणा॥ मनु० ३। ६१॥
सायंसायं गृहपतिनीं अग्निः प्रातः प्रातः सामनसस्य दाता॥ १॥
प्रातः प्रातगृ हपतिनीं अग्निः सायंसायं सामनस्य दाता॥ २॥ अ०।
सां ० १६। अनु ० ७ मं ० ३। ४॥

तस्मादहारात्रस्य संयोगे बृाह्मण सन्ध्यामुपासती । उद्यन्तमस्तं यान्तमादित्यमिश्यायम् ॥ वङ्गविशक्ताले । प्र ० ४ । "He who neglects these two duties daily in the morning and in the evening, should be excluded from the society of II. 103

Dwijds, (the three upper classes of regenerates,) in other words, he should be treated as a Shudra."

O.—Why should not Sandhyd! be performed three times a day?

A.—Day and night do not meet three times a day. Light and darkness meet but twice in 24 hours, i. e., in the morning and in the évening. Should a man refuse to believe this and persist in holding that the Sandhyá should also be performed third time at midday, he should be asked to perform his Sandhyá at midnight. Should he be willing to do so, let him also do it at the union of a prahara² with a prahara, of an hour with an hour, of a minute with a minute, of a second with a second. This he would find impossible to do.

Besides, not a single authority of any Shastra is to be found in support of this practice. Hence, it is right to perform Sandhyá and Homa only twice a day, not three times. Time is no doubt divided into three periods—the past, the present, and the future,—but Saudhyá has nothing to do with this (division).

3. Pitriyajna consists in serving learned men, great teachers, scholars, one's father, mother, old people, great men, and great yogis.

This Yajna is divided into 2 parts:-

i. Shra lha is derived from shrat—truth. That by which truth is accepted is called Shradha; whilst that which is done with Shradha, i. e., with the object of embracing truth, is called Shradha.

न तिष्ठति तु यः पूर्वां नेापास्ते यस्तु पाश्चिमाम्।
स ग्रद्रवद्वदिष्कार्यः सर्वस्माद् द्विजकर्मणः॥ मनु ०२।१०३॥
झां बृह्यादया देवास्तृप्यन्ताम् । बृह्यादिदेवपत्न्यत्तृप्यन्ताम् ।
बृह्यादिदेवसुतास्तृप्यन्ताम् बृह्यादिदेवगणास्तृप्यन्ताम् । इति देवतर्पणम्॥

^{1.} Literally means the meeting of day and night but also the morning and evening devotion which are performed during the hours of the morning and evening twilights.—Tr.

² A Prakara is equal to 3 hours.—Tr.

ii. Tarpana is anything done to please one's father, mother and other elders (who are aline), and make them happy.

Tarpana is again sub-divided into three parts :-

A.—Deva tarpana. "We serve Brahmá and the like Devás. We serve Brahmá's wife and the like Devis. We serve Brahmá's sons, disciples and the like. We serve Brahmá's companions and assistants."

The Shatapatha Bidhmana says: "Verily, the learned are Devds."

- *A.—A Brahmá is one who has mastered the four Vedas, as their subsidiary sciences. Even those who are a little less learned than a Brahmá are called Devás. The wives, of a Brahmá and other Devás, who are also learned like their husbands, are called Devis.
- B.—Rishi Tarpana. This consists in serving and honouring learned men like Marichi—the great grandson of Bidhmá—who teach boys, learned women, like the wives of Marichi and other great teachers, who teach girls, their learned sons, daughters and pupils, companions and assistants (who are also teachers).
- C.—Pitri Tarpana consists in thoroughly satisfying Pitars by offering them most regularly good food, clothes, beautiful conveyances, etc.; in other words, it consists in lovingly serving them and doing everything in one's power to keep their bodies healthy and their souls happy.

The following are the different kinds of Pitars :-

- I. A Somasada is one who is well-versed in the spiritual and physical sciences.
- 2. An Agnishwata is one who is well-versed in the science of Agni, i. e., heat light, electricity and the like (forces).

भ्रों मरीच्यादय ऋषयस्तुन्यन्ताम् मरीच्याद्यविपक्षयस्तुप्यन्ताम् । मरीच्याद्यविगणास्तुप्यन्ताम् । इति ऋषितर्प्यम्म ॥ भ्रों सोमसदः पितरस्तुष्यन्ताम् । भ्रग्निष्यात्ताः पितरस्तुष्यन्ताम् ।

- 1. It should be borne in mind that this y_{ajna} is meant for the *living* and not for the dead. (The author condemns the practice of offering oblations to the manes, which is in vogue at present throughout India -Tr)
- Since Brahma was the first man to master all the four Vedas, this word has come to mean master of the four Vedas It is title like Vyasa—literally diameter and therefore, one whose intellect has penetrated the subtle meaning of the Vedas—Tr.

- 3. A Barhishad is one who is engaged in advancing knowledge and doing other useful works.
- 4. A Somapá is one who is the guardian of health and strength, who uses essences of powerful herbs, etc., and thus frees himself as well as others from disease. In other words he is a doctor.
- 5. A Havirbhuja is a learned man who lives on foods and drinks other than meat and spirituous liquors.
- 6. An A'prapa is one who protects highly useful objects, and eats and drinks butter, milk, and the like articles.
- 7. Sukalina is one who employs his time in furthering the cause of truth and righteousness.
- 8. A Yama, (a judge) is one who administers justice and thereby protects the good and punishes the wicked.
- A Pita (father) is one who provides food for his children, honours and protects them. He is also the author of their being.
- 10. Pitamaha-Grandfather.
- 11. Prapitá-maha-Great-grandsather.
- 12. Mátá (mother) is one who honours her children by giving them food and doing other useful things for them.
- 13. Pitámahi—the mother of one's father,
- 14. Prapitá mahi—the grandmother of one's father.
- 15. Wife.

वर्षिवदः पितरस्तृप्यन्ताम् । सोमपाः पितरस्तृप्यन्ताम् । द्विर्भुजः पितरस्तृप्यन्ताम् । म्राज्यपाः पितरस्तृप्यन्ताम् । सुकालिनः पितर-स्तृप्यन्ताम् । यमाविभ्यो नमः यमादीस्तर्पयामि । पित्रे स्वधा नमः पितरं तर्पयामि । पितामहाय स्वधा नमः पितामहं तर्पयामि । प्रपिता-महाय स्वधा नमः प्रपितामहं तर्पयामि । मात्रे स्वधा नमो मातरं तर्पवामि । पितामहौ स्वधा नमः पितामहीं तर्पयामि । प्रपितामहौ स्वधा नमः प्रपितामहीं तर्पयामि । स्वपत्न्यै स्वधा नमः स्वपनीं तर्पयामि । सम्बन्धिभ्यः स्वधा नमः सम्बन्धिनस्तर्पयामि । स्वोत्रोभयः स्वधा नमः सगोत्रांस्तर्भयामि । इति पितृतर्पयम् ॥

- 16. Sister and other relations.
- 17. People of the same stock or bearing the same surname, and other old men and women.
- 4. Vaishwadeva Yajna, consists of three parts:
 - A.—When the meal is ready, let the householder take all kinds of cooked food other than sour, salt and alkaline, such as contain sugar, butter and milk, fetch fire out of the hearth, and throw oblations of the food into it reciting the mantrás beginning with Om Agnaye Swaha¹ all the while. The sage Manu holds the same view.

 Manu Says he. "Let a Dwija per-111,84. form Homa in the (kitchen) fire with whatever has been cooked in kitchen for the purpose of purifying its air in the following manner."
 - B.—Let him place some food on a (ordinary) plate or leaf-plate after reciting each of the specific mantrás in all directions of the compass beginning with the east. Let this food be offered to an atithi, and in his absence thrown into the fire.
 - C.—Then let him place salt food, such as pulses, rice, vegetables and bread in 6 parts (on a plate) on the ground reciting the specific mantrás at the time. Here is an authority from Manu for this act.

वैभवदेवस्य सिद्धस्य गृह्येऽग्ना विधिपूर्वकम्।

श्चास्यः कुर्व्यादेवताभ्यो बृाह्मणो होममन्वहम् ॥ मनु० ३ । ८४ ॥ श्चां झग्नये स्वाहा । सोमाय स्वाहा । अग्नीषोमाभ्यां स्वाहा । विश्वेभ्यो देवेभ्यः स्वाहा । धन्वन्तरये स्वाहा । कुह्वे स्वाहा । अनुमत्ये स्वाहा । प्रजापतये स्वाहा । सह द्यावापृथिवीभ्यां स्वाहा । स्विष्टकृते स्वाहा ॥ श्चां सानुगायेन्द्राय नमः । सानुगाय यमाय नमः । सानुगाय वरुणाय नमः । सानुगाय सोमाय नमः । मरुद्वभ्यो नमः । श्चर्वभ्यो नमः । वनस्पतिभ्यो नमः । श्चिये नमः । भद्रकाल्ये नमः । बृह्मपतये नमः । वास्तुपतये नमः । विश्वेभ्यो देवेभ्यो नमः । दिव। चरेभ्यो भूतेभ्यो नमः । नकश्चारिभ्यो भूतेभ्यो नमः सर्वात्मभूतये नमः ॥

"Let him gently place on the ground some food for dogs, fallen

Manu wretches, outcasts, those afflicted with terrible diseases (such as lepers), birds (as crows), insects (as

ants").

Let him then give this food to one who is hungry, di tressed, diseased, or to dogs, crows and other such creatures.

The object of performing *Homa* is to purify the kitchen air, whilst that of offering food is to atone for the unintentional injury done to various living creatures.

5. Atithi Yajna. An atithi is one whose date of coming is not certain or fixed. Whenever a Sanyási, who is virtuous and a preacher of truth, itinerates for the good of all, is a perfect scholar, is a Yogi of the highest order, happens to visit a house-holder let him offer him water to wash his feet and face, and to sip, and then offer a comfortable seat respectfully, give him good food and drink and other good things (such as clothes), and thus serve him most diligently and make him quite comfortable. Then let him benefit himself by his good company by learning such things in Physical and Spiritual Sciences, as would help him in acquiring virtue, wealth (worldly possessions), in gratifying legitimate desires, and obtaining salvation. Let him conduct himself in accordance with his good advice. On suitable occasions, even a house-holder and a king can be honoured as atithis, but "Let him never honour even by a greeting those that revile the Vedás or conduct themselves against their teaching, those that lead anti-Vedic lives, tell lies, practise

Manu frauds and live like cats, [Just as cats hide themselves 1V, 30. and keep staring at rats and then in a moment pounce upon them, kill them and fill their stomachs; likewise are such men as gain their selfish ends by lying cheating and acting in other ways like cats. They are, therefore, called cat-like] those that are obstinate, stubborn and vain, do not know anything themselves nor would they follow the advice of another, (i. e., those who follow the dog-in-the manger policy,) those that are sophists and talk

शुनां च पतितानां च श्वपचां पापरोगिणाम् । वायसानां कृमीणां च शनकैर्निर्वपेद्भवि ॥ मनु० ३ । ६२ ॥ पाषिडनो विकर्मस्वान् वैडालवृत्तिकान् शठान् । हैतुकान् वकवृत्तीश्व वाङ्मात्रेणापि नार्चयेत् ॥ मनु० ४ । ३० ॥ nonsense like the *Vedántists* of the present day who declare that they are *Brahma*, the world is a delusion, the *Vedas* and *Shástras* and even God are fictitious and spin similar other yarns, those that live *like herons* (Just as a heron stands quietly on one leg as if in deep meditation but really keeps a watchful eye on some fish all the time to whose life it soon puts an end, and thereby accomplishes its selfish end, so do the *Vairágees* and *Khákis* of today who are very stubborn, obstinate and enemies of the *Vedá*, such men are, therefore, called *heron-like*)." Such men if honoured multiply, increase sin and unrighteonsness in the world, they not only themselves do such works as bring about their degradation but also sink there followers to the lowest depths of ignorance and misery.

The uses of these 5 Great Daily Duties (Yajnás) are :-

- Brahmayajna is the cause of advancement in knowledge, culture, righteousness and refinement of manners, etc.
- Agnihotra causes the purification of air, rain, and water, and thereby conduces to the happiness of the world. The use of pure air for respiration, pure water, and pure food promotes health, strength, energy and intellect, which in their turn help men to acquire virtue, wealth, gratify (righteous) desires, and attain salvation. Since Agnihotra purifies the air, water, etc., it is also called Devayajna.
- Pitri-yajna.—1. The service of father, mother, other learned persons and great souls, leads to the increase of knowledge and wisdom which help a man to discriminate between Right and Wrong. The acceptance of what is right and the rejection of what is wrong makes him happy.
 - 2. It is also right to erve our father, mother and tutor, in return for the services they rendered us while we were young. The faithful performance of this Yajna saves us from the charge of ingratitude.

Valivaishwadeva Yajna. Its uses are the same as have been mentioned before. [Briefly speaking, they are as follows:

- I. Purification of the kitchen air,
- 2. The discharge of our obligations towards the sick, the needy, the fallen and towards those faithful and useful animals and bird, etc., which are dependent on us for sustenance,

3. It is also a kind of atonement for the pain and suffering we unknowingly inflict on the lower creation in the daily routine of our lives.— Tr.]

Atithi Yajna-

- (a). As long as there are no atithis of the highest order in this world, progress cannot be made.
- (b). As they go about in all countries (of the world), teaching and preaching truth, no hypocritical and fraudulent practices can flourish.
- (c). The house-holders can also easily attain true spiritual knowledge in all places.
- (d). One religion prevails among all men.
- (e). Unless there are atithis, doubts cannot be dispelled, and without the removal of doubts, there can be no firm faith. How can then there be any happiness without firm faith?

"Let a man wake up early in the morning at (about 4 A. M),
having relieved the necessities of nature (and taken a
1V, 92. bath), let him think upon the means of acquiring
virtue and wealth, and upon the causation of his
bodily diseases (if any) and contemplate God."

He should never lead an unrighteous life. "Unrighteousness

Manu practised in this world does not go unpunished, nor IV, 174 does it immediately produce its fruit (like a cow). This is the reason why the ignorant do not fear sin, but it must be borne in mind that the practice of unrighteousness advancing slowly cuts off the very root of your happiness."

"The worker of iniquity crosses the bounds of righteousness just as water in a tank breaks as under its banks and runs in all directions.

ब्राह्में सुद्धतें बुध्येत धर्मार्थी चानुचिन्तयेत्। कायक्लेशांश्च तन्मूलान् वेदतस्वार्थमेव च ॥ मनु० ४। ६२ ॥ नाधर्मश्चिरितो लोके सद्यः फलति गारित्र। शनैरावर्षमानस्तु कर्त्तुर्मूलानि इन्तिति ॥ मनु० ४। १७४ ॥ अधर्मेणैधते तावत्ततो भद्राश्चि पश्चित । ततः सपनाश्चयति समूलस्तु विनश्चित ॥ मनु० ४। १७४ ॥ so does he, through the practice of untruthfulness, deceit, and fraud, in other words through transgressing the commandments of the *Vedas* that are t ue guardians (of human happiness), and through hypocracy, take possession of other people's wealth and property, and prospers for a whi'e, next with this wealth he obtains nice foods and drinks, good clothes, jewellery, houses and carriages, and wins social position and fame, even conquers his enemies through foul means, but at last he soon perishes like a tree whose root has been cut off."

"Let a learned man always honestly instruct his pupils in the ways of truthfulness and righteousness, as taught by the Veda (viz., freedom from prejudice and partiality, the practice of truth and justice, and the rejection of untruth) and in nobility of character and purity."

"Let him never quarrel or wrangle with one who officiates at a Yajna, with a teacher of truth and unighteousness, with a maternal uncle, an atithi and a dependent, with children, aged and sickmen, with a doctor of medicine, with people springing from the same paternal stock or belonging to the same Class as he, connections by marriage (such as a father-in-law) and friends, with his father and mother, with a sister and a brother, with his wife, and his daughter, and with his servants."

"A Dwija, who does not practice tapás, such as the practice of

Brahamcharya, truthfulness, one who does not study

Manu IV,
190. (the Veda), one who is eager to accept gifts; these
three sink into the greatest depths of misery and
pain on account of their wicked deeds, just as he who attempts to

सत्यधर्मार्यवृत्तेषु शौचे चैवारमेत्सदा।
शिष्यांश्च शिष्याद्धर्मेण वाग्वाद्ददसंयतः॥ मनु ० ४। १७५॥
श्वात्विकपुरोहिताचार्य्येमांतुलातिथिसंश्रितैः।
बालवृद्धातुरैर्वेद्यैक्षांतिसम्बन्धिवान्धवैः॥
मातापितृभ्यां यामीभिर्म्नात्रा पुत्रेण भार्यया।
दुहित्रा दासवर्गेण विवादं न समाचरेत्॥
मनु ० ४॥ १७१। १=१॥
अतपास्त्वनधीयानः प्रतिप्रहृश्चिद्विक्षः।
अस्मस्यश्मस्रवेनेव सह तेनैव मज्जति॥ मनु ० ४। १६०॥

cross an ocean in a boat made of stone sinks down." They no doubt sink but they also carry the donors down with them, for, "Wealth

Manu although earned by righteous means, given to the aforesaid three, ruins the donor in this very life, and the recipient in the next."

"As he who attempts to cross the water in a boat of stone, sinks to the bottom, even so an ignorant donor and an ignorant donee sink low; in other words are afflicted with misery and pain."

CHARACTERISTICS OF IMPOSTERS.

Imposters should neither be trusted nor served. They are of the following 8 types:—

- I. Dharmadwaji, (Literally one who displays the flag of virtue),

 Manu is one who does not practise any virtue, but defrauds

 1V, 195 others in the name of virtue.
 - 2. Sadálubdha—a covetous wretch.
 - 3. Chhádmika is a deceitful person.
- 4. Lokadambhaka is one who brags of his greatness before others.
- 5. Hinsta is one who does injury to living creatures or bears malice to others.
- 6. Sarvábhisandhaka is one who mixes with all kinds of men—good or bad—such a person should be considered a rogue and a mean fellow like a cat.
- 7. Adhodrishti is one who always looks down (whilst walking) in order to be considered a very virtuous person.

त्रिष्यप्येतेषु दत्तं हि विधिनाप्यर्जितं धनम्।
दातुर्भवत्यनर्थाय परत्रादातुरेव च ॥ मनु ० ४। १६३॥
यथा प्रवेनीपलेन निमज्जत्युदके तरन्।
तथा निमज्जतोऽधस्तादक्षो दातृप्रतीच्छकौ ॥ मनु ० ४। १६४॥
धर्मध्यजी सदालुब्धक्छाद्भिको लोकदम्भकः।
वैडालव्यतिको क्रेया हिंसः सर्वाभिसन्धकः॥ मनु ० ४। १६५॥

- 8. Naishkritika is one who is of a cruel, vindictive nature, even
 Manu ready to take one's life, if one has happened to do
 1V, 196 him a slight injury in order to revenge himself.
- 9. Swartha Sadhantatpara is one who is solely intent on attaining his selfish end, even through fraud, injustice, and hypocrisy.
- 9. Shatha is one who persists in his obstinacy even though he knows he is in the wrong.
- 10. Mithia Viniti is one who is falsely demure and puts on a saintly appearance (to deceive others). He should be considered a low wretch like a heron.

by degrees for obtaining happiness in the next world by giving pain to no living creature, just as the white ant gradually raises its hill." For, "in the next world, neither father, nor mother nor wife, nor sons nor relations, can befriend anyone. Virtue alone helps him there." "Single is each soul born; single it dies; single it enjoys the reward of its virtue—happiness; single it suffers the consequence of its sin—pain."

It should be borne in mind. "A man commits a sin and there
Mahabhaiat
Prajagar
Parva

By obtains something which he brings home, where all his family members enjoy it, but they do not suffer the consequences of his sin, it is he alone, who committed the sin, that reaps the consequences thereof."

श्रघोद्दिनेष्कृतिकः स्वार्थसाधनतत्परः।
श्रठो मिथ्याविनीतश्च वकवतचरो द्विजः॥
मनु ० ४॥ १६६॥
धमे शनैः सञ्चिनुयाद्वल्मीकमिच पुत्तिकाः।
परलोकसहायार्थं सर्वभूतान्यपीडयन्॥
नामुत्र हि सहायार्थं पिता माता च तिष्ठतः।
न पुत्रद्रा न शांतिर्धर्मस्तिष्ठति केवलः॥
एकः प्रजायते जन्तुरेक एव मलीयते।
एकोनुभुङ्के सुरुतमेक एव च दुष्कृतम्॥
मनु ० ४॥ २३८—२४०॥
एकः पापानि कुक्ते फलं भुङ्के महाजनः।
भोकारो विप्रमुच्यन्ते कर्ता देखेल लिप्यते॥
महाभारते। उद्योगप०प्रजावरप०॥ श्र ० ३२॥

"When a man dies, his relations leave has corpse like (a log or)

a lump of clay on the ground, and retire with averted faces. No one accompanies him. It is (his)
virtue alone that bears his company."

"Let a man, therefore, continually practise virtue for the sake of securing happiness in the next world, since it is through the help of virtue alone that the soul can cross the ocean of misery and sorrow so hard to cross. A man who regards, virtue alone as the Manu highest thing (in the world), and whose sins have IV, 242, 243. been destroyed through the practice of righteousness, attains to that All-glorious Being whose body is A'kash,—the most Beautiful Supreme Spirit—by virtue of Dharma alone."

"He who is persevering, gentle in disposition, subjugates passions, shuns the company of cruel and wicked men, injures no sentient creature, lives a virtuous life, keeps his mind under thorough control, bestows on others the gift of knowledge, etc., attains happine s."

मृतं शरीरमुत्सृज्य।काष्ठलोष्ठसमं चितौ ।
विमुखा बान्धवा यान्ति धर्मस्तमनुगच्छति ॥ ५ ॥ मनु ० ४ । २४१ ॥
तस्माद्धमं सहायार्थं नित्यं सञ्चिनुयाच्छनैः ।
धर्मोण हि सहायेन तमस्तरति दुस्तरम् ॥ १ ॥ मनु ० ४ । २४२ ॥
धर्मप्रधानं पुरुषं तपसा हतकिल्विषम् ।
परलोकं नयत्याश्च भासन्तं सशरीरिणम् ॥
मनु ० ४ ॥ २४३ ॥

दृद्कारी मृदुर्वान्तः क्रूराचारैरसंवसन् । अहिंस्रो दमदानाभ्यां जयेत्स्वगं तथावृतः ॥ बाच्यर्था नियताः सर्वे वाङ्मूला वाग्विनिःसृताः । तांस्तु यः स्तेनयेद्वाचं स सर्वस्तेयक्कन्नरः ॥

^{1.} The v ord which I have translated into virtue, is *Dharmo*. I have already noted that this word is most difficult to translate. No single word in the English language can express its manifold meaning Sometimes, I have translated it into virtue, sometimes into justice, at other times into truth etc. Briefly, it is the practice of truth justice and righteousness, devotion to duty, freedom from hatred malice, and anger, etc., and love towards all living creatures lts ten characteristics will be described in the next Chapter.—Tr.

But it should also be borne in mind that "All thing have their nature ascertained by speech; in speech they have their basis and from speech they proceed; consequently he that falsifies his speech is guilty of theft and the like sins."

"Let a man, therefore, always avoid sins, such as untruthfulness in speech, and practise virtue, since through virtuous tonduct, in other words, the practice of Brahmácharyá and subjugation of passion, etc., he obtains long life, through virtuous conduct good offspring, through virtuous conduct imperishable wealth, virtuous conduct destroys all vices. For a man of bad character sinks to contempt in the eyes of all good men, is afflicted with misery, suffers from diverse diseases, and is shortlived."

"Whatever act depends on another, that let him studiously avoid

Manu but whatever act depends upon himself, that let him

IV, 159. diligently pursue."

Because "Dependence is pain, whilst indpendence is happy-Manu ness. Let him know this to be the brief definition IV, 160, of happiness and pain."

But whatever is (in its very nature) dependent upon both should be done with each other's approval, b cause the relation between the husband and his wife is such that they cannot be independent of each other, in other words, they should treat each other most lovingly and live harmoniously. They should never quarrel with each other, nor commit adultery. The wife, subject to her husband's control, should be supreme in the house, whilst all

श्राचाराल्लभते ह्यायुराचारादीसितः प्रजाः। श्राचाराद्धनमन्त्रय्यमाचारा हन्त्यलन्त्णम्॥ मनु०४॥ २४६। २५६। १५६॥

दुराचारो हि पुरुषो लोकेमवति निन्दितः । दुःखमागी च सततं व्याधिते।ऽत्यायुरेव च ॥ मनु ० ४ । १५७ ॥ यद्यत्परवशं कर्म तत्तद्यत्नेन वर्जयेत् । यद्यदात्मवशं तु स्यात्तत्त्त्तेवेत यत्नतः ॥ सर्वपरवशं दुःखं सर्वमात्मवशं सुखम् । पतिद्विद्यात्समासेन लक्कणं सुंखदुःखयोः ॥ मनु ० ४ ॥ १५९ ॥१६०।॥

affairs other than those relating to the household should be under the control of the husband. They should prevent each other from contracting vices, in other words, it should be borne in mind that after marriage, the husband and the wife entirely belong to each other, that is, their hearts, their feelings and their bodies from top to toe, (reproductive-elements and all included), become subject to each other's control. Let them n ver do anything against each other's wish. Of all things likely to upset their happy relations, the worst are adultery and fornication, etc. Let them avoid these. Let the husband always remain contented with his wife, and the wife with her husband. If they belong to the Brahman Class, let the husband teach boys, and his wife, if she be well-educated, teach girls. Let them make them learned by preaching and lecturing to them on various subjects. The husband is the adorable god for the wife, and the wife is the adorable goddess for the husband. As long as boys and girls remain in their respective seminaries, let them look upon their teachers as their parents, whilst the teachers should consider their pupils as their children.

Qualifications of Teachers (male and female) :-

"He alone is a wise man, who is never idle nor lazy, nor affected

Mahábharat Vidurprájábhonour, public applause or censure, has always a firm faith in Dharma, and cannot be tempted by sensual objects." To practice virtue and avoid sin, abstain from speaking ill of God, of the Veda, and of righteous living, have unbounded faith in God, verily these are the duties of a wise man. The first qualification of a wise man is that he should be able to grasp the most abstruse subject in a very short time, should devote years of his life to the study of the Shástras (true sciences) and thinking over them, apply his knowledge for the good of others, never do anything for his selfish gain, should not give his opinion unasked or interrupt another in his speech.

म्रात्मक्षानं समारम्भस्तितिक्षा धर्मनित्यता । यमर्था नापकर्षन्ति स वै पिएडत उच्यते ॥ निषेवते प्रशस्तानि निन्दितानि न सेवते । मनास्तिकः भ्रद्धधान पतत्पिडतस्तक्षण्म् ॥ क्षिप्रं विजानाति चिरं शणोति, विकाय चार्थं भजते न कामात् नासम्पृष्टोग्रुपयुङ्के परार्थे, तत्प्रकानं प्रथमं पिएडतस्य ॥ महाभारत । विदुर प्रजागर । म्र० ३२ ॥ "He alone is a *wise scholar* who does not desire for the unattainable, nor broods over his losses, nor loses his head in misfortune.

He alone is a wise scholar who is well-versed in all kinds of knowledge, is a very clever debator, can speak on any subject, is a good logician, has a good memory, can easily give a true exposition of the meanings of the Shástrás.

Verily he alone is entitled to be called a wise man whose intellectual upbuilding is in comformity with truth (as he knows it), who hears the Shástrás read that are in harmony with reason, who never steps beyond the bounds of good, righteous men."

Wherever such teachers (male and female) exist, knowledge, righteousness, and good conduct advance and thereby continually increases.

Characteristics of undesirable teachers and fools:-

"He who has neither read a Shástra, nor heard it read, is extremely vain, builds castles in the air though poor, wishes to obtain things without any exertion on his part, is called a fool by the wise."

"He who enters an assembly or another man's house uninvited and occupies a seat above his rank, jabbers a great deal without being asked (to speak), is very credulous—i.e., trusts the untrustworthy or believes that ought not to be believed, is verily a fool and the lowest of the low."

नाप्राप्यमिभवाञ्छन्ति नष्टं नेच्छन्ति शोचितुम् ।
श्रापत्सु च न मुद्यन्ति नराः परिष्डतषुद्धयः ॥
प्रावृत्तवाक् चित्रकथ ऊहवान् प्रतिभानवान् ।
श्राग्रु प्रन्थस्य वका च यः स परिष्डत उच्यते ॥
श्रुतं प्रश्नानुगं यस्य प्रश्ना चैव श्रुतानुगा ॥
श्रसंभिन्नार्यमर्यादः परिष्डताख्यां समेत सः ॥
श्रश्रुतश्च समुन्नद्दो दरिद्रश्च महामनाः ।
श्रर्थाश्चाऽकर्मणा प्रेप्सुर्मृद्ध इत्युच्यते बुधैः ॥
श्रनाहृतः प्रविश्रति स्रपृष्टो बहु भाषते ।
श्रविश्वस्ते विश्वसिति मृदचेता नराधमः ॥

महाभारत । उद्योगपर्व विदुरप्रजागर । भ्र ० ३५ 🛊

Wherever such men occupy the positions of teachers, preachers, and preceptors, and are honoured, there ignorance, unrighteousness, bad manners, discord, strife and disunion grow and thereby misery and sorrow increase.

VICES OF STUDENTS.

"Physical mental inertia, use of intoxicants, infatuation, idle gossip, neglect of studies, vanity, and want of Vidur prajágar XXXIX.

Brahmacharya, these seven vices are to be found among students." Such students can never acquire knowledge.

"How can a pleasure-hunter acquire knowledge? And how can a student enjoy sensuous pleasures (and yet acquire learning)? Let a pleasure-hunter bid farewell to knowledge, and let a seeker after knowledge bid farewell to sensuous pleasure"; since without doing this, no man can ever acquire knowledge.

QUALIFICATIONS OF GOOD STUDENTS.

"They alone who practise virtue, subjugate their passions and Mahábhárat never lose their reproductive element, are true Vidurnit.

Brahmacháris and become learned men."

It follows, therefore, that the teachers and students should possess excellent qualities. The teachers should so endeavour as to produce in their scholars such good qualities as truthfulness in word, deed and thought, culture, self-control, gentleness of disposition, perfect development of mind and body, so that they may become well-versed in the *Vedas* and *Shástras*. The teachers should always be diligent in eradicating the evil habits of their scholars and in imparting knowledge. The scholars should always culti-

श्रालस्यं मदमोही च चापलं गोष्ठिरेव च।
स्तब्धता चामिमानित्वंः तथाऽत्यागित्वमेव च।
एते वै सप्त देशाः स्युः सदा विद्यार्थिनां मताः ॥
सुखार्थिनः कुतो विद्या कुतो विद्यार्थिनः सुखम् ।
सुखार्थी वा त्यजेद्विद्यां विद्यार्थी वा त्यजेत्सुखम् ॥ विदुरप्रजागर।
श्र ०३६॥

सत्ये रतानां सततं दान्तानामुर्धरेतसाम्। ब्रह्मचर्यं दहेद्राजन् सर्वपापान्युपासितम्॥ महाभारते॥ vate self-control, mental tranquility, love for their tutors, thought-fulness and habits of diligence. They should so exert themselves as to acquire perfect knowledge, perfect dharma, perfect development of body (to enable them to live to the fullest age allotted to man), and learn to labour. Such are the duties of Brahmans.

The duties of Kshatriyas will be described in the chapter on Government.

The duties of *Vaishyds* are:—to learn the languages of various countries, the methods of different trades, the (current) prices or rates (of different articles), the art of buying and selling, to travel in different countries (for the purposes of trade, etc.), engage in profitable business, rear cattle and other animals, improve agriculture, augment wealth and spend it for the advancement of knowledge and *dharma*, to be truthful in speech and free from hypocrisy, conduct business with honesty, and look after all things in such a way that nothing is wasted or lost.

The duties of a Shúdra are to be clever in all kinds of manual service, expert in cooking, to serve the twice-born with love, and make his livelihood by it. The twice-born should provide him with board and lodging, clothes, and pay all the expenses of his marriage, etc., or pay him a monthly salary. All the four Classes should work harmoniously and be of one mind in doing public good and promoting righteousness, and share each other's joys and sorrows, pleasure and pain and further the good of their country and of their people with all their heart, with all their soul, and with all the material resources at their command.

The husband and the wife should never live apart from each others, since the "use of animal food and intoxicants such as sprituous liquors, association with the wicked, separation from the husband, wandering about uselessly by herself from place to place with

the object of visiting so-called saintly persons (who Manu IX, 13.

are all really imposters), sleeping and dwelling in another man's house (through wantonness) are the

six vices that are apt to contaminate a woman's character." These very vices contaminate a man's character as well.

पानं दुर्जनसंसर्गः पत्या च विरहे। १८ म् । स्त्रान्यगेहवासश्च नारीसन्दूषसानि षद् ॥ मनु० ६ । १३ ॥

1, This is what is erroneously called menial service-Tr.

Separation between the husband and the wife is of two kinds: firstly, that caused by one of the parties going abroad on business; and, secondly, that caused by the death of one of them. Separation of the first kind can be avoided if the husband takes his wife along with him whenever he goes abroad. The object of this injunction is that the husband and the wife should not live apart from each other for long.

- O.—Should a man or a woman marry more than once?
- A.—Not when the other party is alive.
- O.—Can one party re-marry when the other is dead?
- A.—Yes. Says the sage Manu on this subject. "A man or a Manu woman, who has simply gone through the ceremony IX. 179 of joining hands 1 but whose marriage has not been consummated, is entitled to re-marry."

But re-marriage is absolutely prohibited in the case of a twice born man or woman (i. e., one belonging to a Brahman, Kshatriya or Vaishya Class) who has had sexual intercourse with his or her consort.

- O.—What are the evils of re-marriage 2 (in the case of such persons)?
 - A.—(The following are the principal evils):—
 - (1). Diminution of love between the husband and the wife, since either of them can desert the other whenever he or she so desires, and marry another person.³
 - (2). On the death of one party, the other will take away the property of his or her deceased consort when he or she marries again. This will give rise to family disputes.
 - (3). If a widow re-marries, many a noble family will be blotted out of existence, and its property destroyed (by constant alienation).

सा चेद्त्ततयोनिः स्याद्गतप्रत्यागतापि वा। पौनर्भवेन भर्जा सा पुनः संस्कारमईति॥ मनु० ६।१७६॥

- 1. Joining hands is the chief element in the Vedic ceremony of marriage Tr.
 - 2. Re-marriage includes Polygamy and Polyandry Tr.
 - 3. This argument seems to apply to marriage after divorce -Tr.

(4). Re-marriage involves loss of true conjugal love and infraction of duty towards the departed husband or wife.

For these reasons, re-marriage, polygamy and polyandry are prohibited in the case of the twice-born.

- O.—If one of the parties die leaving no male issue, even then the family line will become extinct. Besides, if re-marriage be not allowed, the widows and widowers will resort to adultery and fornication, procure abortion, and will commit wicked deeds of a kindred nature. For these reasons re-marriage is desirable.
- A.—No. If the widows and widowers desire to practice Brahmacharya, no such evil consequences will accrue. Again, if the widow or the widower ado pt a boy of her and his Class, the family line will be continued and there will be no danger of adultery being resorted to. Those, however, who cannot control their passions may beget children by having recourse to Nivoga.
 - O .- What are the differences between 1e-marriage and Niyoga?
 - A.--(1). After marriage the bride leaves her paternal roof, lives with her husband, and her relations with her father's family cease to be very close; on the contrary, the widow (in case she contract Niroga) continues to live in her deceased husband's house.
 - (2). The children begotten of marriage inherit the property of their mother's husband, whereas, offspring begotten of Niyoga on a widow are not regarded as children of the begetter and consequently they don't take his surname, nor can they be claimed by him. They are spoken of as the children of their mother's deceased husband, take his surname, inherit his property and live in his house.
 - (3). Married people are required to serve and help each other, while those that contract *Niyoga* have to abandon all relations (after the stipulated period).
 - (4). The relation of marriage is life-long, while the contract of Niyoga ceases to be operative after the desired object has been attained.

- (5). The husband and the wife help each other in the performance of their household duties, while those that have contracted *Niyoga* discharge the duties of their respective households.
- O.—Do the same laws apply to Niyoga and marriage, or are they different in each case?
- A.—They are a little different. A few differences have already been enumerated, and here are some more:—
 - (a). A married couple can produce children up to the limit of ten, while that connected by *Niyoga* cannot produce more than two or four.
 - (b). Just as marriage is allowed only in the case of a bachelor and a maid, likewise only a widow and a widower can enter into the relation of Nipoga, but never a bachelor and a maid.
 - A married couple always lives together but not that (c). connected by Niyoga. Such persons should come together only when they intend to generate a new life. Whether Nivoga is contracted for the benefit of the widow or of the widower, the relation is dissolved after the second conception. Let the widow rear the children for two or three years and hand them to her husband by Niyoga, in case it has been entered into for his behoof. In this way a widow can give birth to two children for herself and two for each of the four husbands by Niyoga. Similarly a widower can beget two children for himself and two for each of the four wives by Niyoga. Thus ten children in all can be produced by means of Niyoga—this is what the Veda declares :-

"O thou who are fit to procreate and art strong, do thou raise upon the married wife or upon these widows, with whom thou hast contracted Niyoga, good children, and make them happy. Do thou beget on thy married wife ten children, and consider her the eleventh (member

हुमां त्विमन्द्र मीद्धः सु पुत्रां सुभगां कृषा । दशांस्यां पुत्रानाधे हि पतिमेकाद शं कृषि ॥ ऋ ०॥ मं ०१०। सू ० =५। मं ० ४=॥ of thy family). O woman! Let ten children be raised on thee by thy married husband or thy husbands by *Niyoga* and do thou consider thy husband as the eleventh (member of thy family)."

The Vedic injunction requires that among Brahmanas, Kshatrijas and Vaishyas a couple should in no case produce more than ten children, otherwise the offspring are sure to be weak, both physically and intellectually, and short-lived. Even such parents grow feeble, do not live long, are afflicted with disease and consequently endure untold sufferings.

- O.—But Niyoga looks like adultery.
- A.—Just as sexual connection between persons that are not married is called adultery, so is sexual congress between widows and widowers not connected by Niyoga is an adulterous relation. From this it follows that just as marriage solemnized according to the law is not fornication, even so Niyoga contracted according to the law cannot be termed fornication. If one's virgin daughter co-habits with a bachelor after the marriage ceremony, enjoined by the Shastiás, has been duly performed, this act is not regarded as adulterous or sinful, nor does it inspire shame, for the same reasons, Niyoga performed according to the Vedic injunction should not be regarded sinful, nor should it inspire a feeling of shame.
 - O.—This is alright but it looks like prostitution.
- A—No. A prostitute sticks to no particular man, nor is she governed in her sexual relation by any specific laws, while Niyoga marriage is governed by definite laws. Just as one does not feel any shame in giving away his daughter in marriage to another person, in like manner there ought to be no shame in contracting Nizoga. People who are given to illicit intercourse do not give up this wicked habit even after marriage.
 - O.—To us it seems that Nivoga is a sinful practice.
- A.—If you think that Niyoga is sinful, why don't you regard marriage also as sinful? The sin rather consists in preventing people from contracting Niyoga, for according to the Divine laws of Nature, natural appetites cannot be controlled unless one be self-abnegating, profoundly learned, and a yogi of the highest order. Don't you consider it a sin to procure abortion, destroy the fætus and inflict great mental suffering on widows and widowers (by preventing them from contracting Niyoga). For, so long as they are

young, desire for children aud sexual enjoyment will drive people to the necessity of forming secret relations, if the laws of State or Society disallow lawful gratification. The only proper way of preventing adultery and illicit intimacies is to let those, who can control their passions, do without Niyoga or even marriage, but those who do not possess so much self-restraint must marry, and in case of emergency contract Nivoga, so that the chances of illicit intercourse may be greatly minimised, love between the husband and the wife enhanced, and consequently good children born, the human race improved, and the practice of fæticide put a stop to. Marriage an : Niyoga will do away with such wicked practices as illicit intimacy between a low Class man and a High class woman, or between a High class man and a low Class woman (such as a public woman), contamination of noble families, extinction of the family line, mental anguish of bachelors and maids, of widows and widowers, fæticide and the like crimes. For these reasons, contraction of Niyoga is desirable.

- O.—What conditions should be observed in the performance of the Niyoga ceremony?
 - A.-1. Niyoga is solemnized publicly even as marriage is.
- 2. Just as in marriage, the consent of the bride and the bridegroom and approval of good men are essential, even so it is in Niyoga, in other words, when a man and a woman have agreed to contract Niyoga, they should declare before an assembly of their male and female relations that they enter into the relation of Niyoga for begetting children, they will have sexual congress for generating a new life once a month, in case conception takes place they will not co-habit for one year. If they should go against that declaration they should be considered as sinners and should be liable to punishment by the State and the Society.
- O.—Should the relation of Niyoga be entered into with a member of one's own Class or with that of a different Class as well?
- A.—A woman should contract Niyoga with a member of one's own Class or with that of a higher Class, that is, a Vaishya woman with a Bráhman; a Kshatriya or a Vaishya; a Kshatriya woman with a Kshatriya or a Bráhman; a Bráhman woman with a Bráhman. The object of this is that the spermatic fluid should always be of a man of the same Class as the woman or of a higher

Class, never of a lower one. The object (of G d) in creating man and woman is that they should produce children in accordance with the dictates of true religion as enjoined by the Vedu.

- O.-Why should a man contract Niroga when he can marry again?
- A.—We have already said that according to the injunctions of the Veda and the Shastras among the twice-born a man or a woman may marry only once, never a second time. Justice demands that a bachelor should be married to a virgin. It is unjust and therefore wrong for a widower to marry a virgin, and for a widow to marry a bachelor. Just as a bachelor does not like to marry a widow, so no virgin would like to marry a widower. If no virgin will marry a widower, and no bachelor will marry a widow, men and women will feel the necessity of contracting Niyoga. Moreover, dharma consists in mating likes alone.
- O.—Are there any *Vedic* and *Shastric* authorities in favour of *Niyoga*, as there are in support of the marriage institution?
- A.—There are many authorities in support of this doctrine. Here are some of them:—
 - "O man and woman (connected by Niyoga), just as a widow, co-habits with her husband by Niyoga and produces children for him, and a wife co-habits with her husband by marriage and produces children for him,

likewise (it may be asked) where both of you were during the day and during the night, and where you got your things (necessaries of life, etc.), where you lived, where you slept, who you are, and what your native place is." This indicates that man and wife should always live together whether at home or abroad, and that a widow may also take unto herself a husband by Niyoga and obtain children, even as a virgin takes unto herself, a husband by marriage, who raises issue upon her.*

कुहं खिद्दोषा कुहु वस्तो र्िश्वना कुहाभिषित्वं करतः कुहो पतु। की बां शयुत्रा विध्वे व दे वर्ममर्थे न योषी इत्युते सुधस्य झा॥ ऋ॥ मं० १०। स्०४०। मं०२॥

देवरः कस्माद् द्वितीया वर उच्यते ॥ निरु ० ॥ म्र ० ३ । खंड १६ ॥

 $^{^{\}circ}O_{\bullet}$ —Supposing the deceased husband of a widow had no younger brother, with whom should she contract Nijoga?

A—With her devar, but the word devar does not mean what you think For the Novukta says "The second husband by Ntyng, of a widow, be he the younger brother of her deceased husband or his elder brother, or of a man of her own class or of a higher class, is called Devar

"O widow! Do thou give up thinking of thy deceased husband and choose another from among living men.

Rig Veda
18, 8.
But thou must understand and remember that if thou contractest Nijoga for the benefit of thy second husband with whom thou art united by performing the ceremony of joining hands, the child resulting from this union shall be ong to him; but if thou enterest into the relation of Nijoga for thy benefit, the child shall be thine. Do thou bear this in mind. Let thy husband by Nijoga also follow this law."

"Do thou O woman that givest no pain to thy husband or devar Atharva Veda XIV, 2, 18. (husband by Niyoga), art kind to animals in this XIV, 2, 18. Order of house-holders, walk assiduously in the path of righteousness and justice, art well-versed in all the Shastrás, hast children and grandchildren, givest birth to valiant and brave bys, desirest a second husband (by Niyoga), and bestowest happiness on all, accept a man of thy choice as thy husband or devar (husband by Niyoga), and always perform the Homa which is the duty of every householder."

The sage Manu also sanctions the marriage of virgin widows.

Says he "A virgin widow may marry the younger or the elder brother of her deceased husband."

O.—How many times can a man or woman enter into the relation of Niyoga? What are the husbands, by marriage or by Niyoga, of a woman, called?

उदीर्घ्व र्नायी भंजी वलोकं गृतासु में तमुर्प शेषु एहि। हुस्तुग्राभस्य दिधिषोस्त्ववेदं पत्यु र्जिनित्वमिभ सं बैभूथ ॥ ऋ ० ॥ मं ० १० स् ० १८ ॥ मं ० ८॥

श्रेदंवृ क्यपंतिष्तो हैिघ शिवा पशुभ्यः सुयमाः सुवर्चाः ।

प्रजावाती वीर्स्दे वृकामा स्योनेमम् गिंन गांहंपत्यं सपर्य ॥

श्रथवं ०॥ कां ० १४ । श्रतु ० २ । मं ० १८ ॥

तामनेन विधानेन निजो विन्देत देवरः ॥ मतु ० ६ । ६६ ॥

सोमः प्रथमा विविदे गन्ध्वो विविद उत्तरः ।

तृतीयां श्राग्निष्टे पतिस्तु रीयंस्ते मनुष्युजाः ॥ श्रा ० ॥ मं ० १० ।

सु ० ६५ । मं ० ४५ ॥

A.—"O woman! Thy first husband with whom thou art united by marriage is named Soma, called so because he was a chaste bachelor (before marriage). Thy second husband with whom thou art connected by Niyoga is named Gándharva, called so because he had already lived with another woman (to whom he had been united by marriage). Thy third husband, (by Niyoga) is named Agin (fire), called so because he is so very passionate. All thy other husbands from the fourth to the eleventh are called men."

A man may also contract *Niyoga* with eleven women (one after the other), just as a woman may enter into the relation of *Niyoga* with eleven men (one after the other), as sanctioned by the *Veda* in the following text:—

Rig Veda "... take unto thyself the eleventh husband by X, 85, 45. Niyoga."

- O.—Why should not the word *eleven* be taken to refer to ten sons and the husband as the eleventh (member of the family).
- A.—Such an interpretation will not even sanction a second husband and therefore go against such Shastric injunctions as have been quoted above (We reproduce some of them there).

"Just as a widow takes unto herself a devar, etc." "The second husband by Niyoga of a widow, etc." "Do thou O woman that givest no pain to...... devar (husband by Niyoga)", etc. "Thy second husband..... is named Gándharva."

The sage Manu also declares-

"On failure of issue (by her deceased husband), a widow may contract Niyoga with a widower (if both of them be desirous of getting children), who may be her deceased husband's younger or elder brother or his cousin within the sixth degree or a man of her Class or of a higher Class."

हुमांत्विमिन्द्र.....पितिमेमादशं रुधि ॥ ऋ ० ॥ मं ० १० । सू० ८५ । मं ० ४५ ॥

देवराद्वा सपिएडाद्वा स्त्रिया सम्यङ् नियुक्तया । प्रजेप्सिताधिगन्तम्या सन्तानस्य परिचये ॥

An elder brother, who approaches the wife of the younger, and a younger brother, who approaches the wife of the Manu IX, 58 elder, when the necessity of getting children has ceased to operate, even though united by Niyoga, shall be degraded (from their Class). In other words, Niyoga lasts only so long as two or four children are not born according as it has been contracted for the benefit of one of the parties, or of both. They should not approach each other after this. In this way ten children may be produced by successive Niyogas. Sexual congress after this is regarded as proceeding from lust. Hence, those who resort to it are degraded (from their Class). Even if married people cohabit with each other after they have produced ten children, they are considered lustful and held in great contempt, because marriage and Nivoga are entered into for the object of getting children but not for the gratification of passions like animals.

O.—Can a woman contract Niyoga only after the death of her husband or even when he is alive?

A.—This relation can be entered into even in the lifetime of the husband (or of the wife). Here is a *Vedic* text in support of this view.

"When a man is incapable of producing children, let him address his wife as follows:—O Thou that art desirous of getting children do not expect me to raise offspring upon thee. Do thou, therefore, seek another husband." The woman seeking to contract Niyoga, should, however, continue to serve her husband by marriage; similarly when a woman on account of some chronic disease is rendered incapable of bearing children, let her address the following words to her husband, "My Lord! Do not expect me to bear any children. Do thou, therefore, contract Niyoga with a widow." Here are some historical proofs as well in support of this doctrine:—

Kunti and Mádri, wives of king Pándu had recourse to Niyoga. Vyas, on the death of his brothers, Chidrángad and Vichitravirya

ज्येष्ठो यवायसे। भार्य्या यवीयान्याप्रजस्मियम् । पतितौ भतवे। गत्या नियुक्तावपयनापदि ॥ भौरसः क्षेत्रजश्चैव ॥ मनु० ६ । ५६ । ५८ । १५६ ॥ भ्रम्यमिष्टकुस सुमग्रे पति मत्॥ ऋ० मं० । सु० १० । मं० १० ॥ contracted Niyoga with their wives and begot Dhritráshtra on Ambiká, Pándu on Ambáliká and Vidur on a Shudrá woman. The sage Manu declares:—

"If a husband has gone abroad in furtherance of some righteous cause, let his wife wait for eight years; if for the Manu. IX, 76. acquisition of knowledge and glory, for six years; if for the pursuit of material ends, for three years, If after the expiry of the prescribed periods he does not turn up, she may contract Niyoga and obtain children." Should the husband (by marriage) return, the contract of Niyoga shall become null and void. Similarly it is enjoined in case of the husband that "if the wife be sterile, let the husband wait for eight years after marriage; if all of her children die, for ten years, if she bears only daughters and no sons, for eleven years, if she be a termagant, let him forsake

her immediately, and enter into Nijoga with another lady and beget children upon her." Likewise if the husband be very cruel, let his wife forsake him, and bear children by Nijoga who will succeed to the property of her husband by marriage,

All these authorities and argument go to prove that it is the duty of each man to preseve and perpetuate his family line and thereby improve the race by means of Swayamvar Vivah—marriage by choice—and Nijoga.

"Just as an Aurasa - a son born of marriage—is entitled to inherit the property of his father, so is a K hestrajna—a son born of Niyoga."

Men and women should always bear in mind that the (male or female) reproductive element is invaluable. Whosoever wastes this invaluable fluid in illicit intercourse with other people's wives, prostitutes, or lewd men, is the greatest fool, because even a farmer or a gardener, ignorant though he be, does not sow the seed in a field or a garden that is not his own but belongs to another man. When it is true in the case of an ordinary seed and of an ignorant peasant, why

प्रोषिता धर्मकार्याथं प्रतीक्ये। ऽष्टी नरः समाः। विद्यार्थं षड् यशोर्थयां कामार्थं स्त्रीस्तु वत्सरान्॥ बन्ध्याष्टमे ऽधिवेद्याब्दे दशमे तु मृतप्रजा। पकादशे स्त्री जननी सद्यस्त्विप्रयादिनी॥ मनु ० ६॥ ७६। ६१॥ should not he that wastes the human seed—the best of all seeds—in an undesirable soil, be regarded as the greatest fool, since he does not reap the fruit thereof. It is written in the *Bráhman Granth*, "A son is part of his father's self." The *Sama Veda* also declares:—

"O son! thou art sprung out of my spermatic fluid which is drawn from all the bodily organs and from the heart. Thou art, therefore, my own self. Mayest thou never die before me. Mayest thou live for a hundred years." It is a sin of the deepest dye to sow the seed, out of which great souls and distinguished men have sprung, in a bad soil (such as a prostitute) or to let a good soil be impregnated with a bad seed.

- O.—What is the good of the institution of marriage? This relation restricts the liberty of people and entails great suffering on them. Therefore it is desirable that a couple should continue to live as man and wife as long as they love each other; and separate when they are tired of each other.
- A.—This is what beasts and birds do. It does not become men to act like this. If the institution of marriage did not exist, all the amneties of domestic life would come to an end. None will serve another. Downright adultery and illicit connections will increase, all men and women will be afflicted with disease, physically and mentally weakened, and will consequently die young, no one will fear another or be controlled by public opinion. Families upon families will be blotted out of existence in consequence of disease, physical and mental degeneration and premature death due to downright adultery and fornication. No one will have a title to succeed to another's property, nor will any person be able to retain possession of anything for any great length of time. All these evils can be best avoided by marriage.
- O.—Monogamy being the rule (i. e., if one man be allowed to have only one wife, and one woman only one husband) what will a person do, if the wife be *enciente* or afflicted with some chronic disease, or if the husband be a valetudinarian and either of them cannot control himself or herself on account of extreme youth?

मन्नीद्द्वात्सम्मविस् त्हर्ययादधिजायसे । मात्मा वै पुत्रनामास्नि स जीवं शुरदः शुतम् ॥ सामवेद ॥

A.—We have answered this objection while treating of Niyoga. If a man be not able to control his passions while his wife is pregnant, he may contract Niyoga with (a widow) and beget offspring on her; but let him never misconduct himself with a prostitute or commit adultery. Let a man, as far as possible, desire for what he has not got, preserve what he has got, try to increase what he has preserved, and spend it in doing good to his country. Let every man perform the duties of his Class and Order, as set forth above, most faithfuily, assiduously and zealously, and apply himself heart and soul so the attainment of righteous ends, and expend his wealth in the pursuit thereof. Let him diligently serve his father, mother, father-in-law, and mother-in law, and maintain loving relations with friends, neighbours, the king, learned men and holy men. Let him treat the unrighteous and the wicked with non-chalance, in other words, bear them no malice and endeavour to reform them. Let him ungrudgingly spend his wealth in securing for his children the benefits of wide culture and liberal education, and try his best to make them perfect scholars and men of culture. Let him do rightcous deeds, and thereby try to attain salvation so that he may enjoy eternal bliss.

Verses like the following should never be regarded as authoritative.

Parashar has conquered his lower self, just as a cow that does smriti not yield milk is worthy of worship, a she-donkey is not worshipped even though she yields milk. The following practices are prohibited in the Kaliyuga (iron age):—

- 1. Horse sacrifice.
- 2. Cow sacrifice.
- 3. Initiation into Sanyás (the Order of renunciation).
- 4. Offering flesh balls in a ceremony relating to the manes.
- 5. Raising of issue on a widow by her husband (by Niyoga).

पतिवापि द्विजः भेष्ठो न च ग्रद्रो जितेन्द्रियः।
निदु ग्धा चापि गैाः पूज्या न च दुग्धयती बरी
अश्वासम्मं गवासम्मं संन्यासं पस्पित्रिकम्।
देवराच स्त्रतेत्पीत्त कसी पट्य विवर्जयेत्॥
मधे मृते प्रवित्ते क्षीवे च पतिते पती।
पश्चसापंत्र गरीणां पतिन्या विधिवते॥

The scriptures enjoin that a widow may take unto herself a second husband in the following cases :--

- If the husband has gone abroad and cannot be traced.
- 2. If he be dead.
- If he has turned a Sanyási. 3.
- 4. If he be impotent.
- If he be excommunicated."]

The above verses are from the apocryphal Paráshar Smriti. It is downright prejudice, sheer injustice, and a great sin to regard a wicked twice-born man better than a virtuous Shudra. If a cow. whether it yield milk or not, is cared for by the milkman, the shedonkey is equally an object of care for the potter. Even the illustration is defective, since the twice-born man and the Shudra belong to the human species, whilst the cow and the she-donkey belong to two different species—bovine and asinine. Should even an illustration from the animal kingdom be partly applicable to human beings, this verse cannot be regarded as true by learned men, it being opposed to reason. Horse-sacrifice and cow-sacrifice not being enjoined by the Vedas, their condemnation in the Kaliyuga (iron Yuga) alone must surely be regarded as opposed to the Vedas. If it is thought necessary to condemn these wicked practices in the Kaliyuga, it follows that they are premissible in the other three Yugas (viz., Golden, Silver, Bronze ages) , but is absolutely impossible that such wicked practices should prevail during ages 2 when righteousness reigned supreme. Again initation into the Order of Sanvás finds sanction in the Vedá and other Shástras, therefore it is foolish to interdict it. If indulgence in flesh foods is interdicted (which it undoubtedly is), then the prohibition should apply equally to all ages. Why should the author of these verses be barking like a dog

^{1.} Donkeys are very often used by potters in India for carrying pottery from place to place -Tr.

^{2.} The period covered by Creation is called Brahmadina (God's day), while the period covered by Dissoultion is called Brahmaratri (God's night). Brakmadina (God's day) is divided into 1,000 Chaturyugis, each of which is again divided into 4 Yugas or ages, these are:-

I. Sat Yuga = 1,728,000 years

^{2.} Dwápar Yuga = 1,296,300 years.
3. Tretá Yuga = 864,000 years.
4. Kali Yuga = 4,32,000 years.

The orthodox believe that these Yugas influence the conduct of the human race for good or for evil, hence they have given these Yugas the names of Golden, Silver, Bronze and Iron respectively. The author does not share this view.—Tr.

(i. e., indulging in puerile nonsense), when Niyoga is clearly allowed by the Veda. If the husband has gone abroad and during his absence the wife contracts Niyoga, whose wife will she be regarded if the husband (by marriage) return? It may be replied that shewould belong by right to him who married her. This is perfectly right, but this provision is not laid down in the Parashar Smriti. Are there only five occasions of emergencies on which a woman may find it necessary to have recourse to Niyoga? These occasions are more than five in number. Here are some others:—

- 1. Prolonged illness of the husband.
- 2. Serious differences with the husband, etc., etc.

The verses like these are, unworthy of belief.

O.—Well sir! Have you no faith even in what Paráshar says?

A.—Nothing that is opposed to the Vedas ought to be believed in, no matter who has taught it. Moreover, these are not the words of Paráshar People write books in the name of eminent men like Brahmá, Vasishthá, Ráma, Shiva, Vishnu and Devi so that these books, being stamped with the authority of universally esteemed great men and women, may be acceptable to the whole world, and the real authors (and their successors) may be pecuniarily benefitted to a great extent. It is for this reason that they write books replete with foolish and mythical stories. Among the Smrities, the Manu Smriti alone is authentic, the interpolated verses being excepted. What has been said about the Smrities applies with equal force to all apocryphal books.

O.—Is the Order of householders the highest or the lowest of Orders?

A.—Each of the orders is noble in its own place. Says Manu:—

"Just as all rivers and rivulets meander till they find a resting place in the ocean, so do men of all *Orders* find protection with *householders*. The men of no *Order* can properly discharge their duties without the help of

householders."

यथा नदीनदाः सर्वे सागरे यान्ति संस्थितिम् । त थैवाश्रमिणः सर्वे गहस्थे यान्ति संस्थितिम् ॥ मनु० ६ । ६० ॥ "As all living creatures subsist by receiving support from air,

Manu III, 77. even so do the men of all Orders subsist by receiving
support from the householder. Because men of the three
other Orders—Brahmacharya, Vánaprastha and Sanyás—are daily
supported by the householder with gifts of food, &c.,
III, 78. the Order of householders is the most exellent Order.
in other words it is the pivot upon which the entire A'shram (Order)
system turns."

The duties of this *Order*, which cannot be practised by men who Manu are cowardly and possess a poor physique, must be 111,79. faithfully discharged by those who desire uninterrupted happiness in this world and imperishable bliss hereafter."

All the concerns of life are, therefore, dependent on the Order of householders. If this Order did not exist, the human species would not be propagated, and consequently the Orders of Brahmacharya, Vánaprasth and Sanyás could not be called into existence. Whosoever speaks ill of this Order is himself worthy of contempt, but whosoever speaks well of it deserves all praise. But be it remembered that this Order can be fruitful of happiness only when both the husband and the wife are contented with each other, are learned and energetic, and fully know their duties. The chief causes which contribute to the happiness of householders are Brahmacharya and marriage by choice of which we have already treated

We have thus briefly discoursed on Return Home, Marriage and Marriage Life in this Chapter We shall treat of the orders of Vánapra:th and Sanjás in the next.

THE END OF CHAPTER IV.

यथा वायुं समाश्चित्य वर्त्तन्ते सर्वजन्तवः ।
तथा गृहस्थमाश्चित्य वर्त्तन्ते सर्व ग्राश्रमाः ॥ मनु० ३ । ७७ ॥
यसात्त्रयोण्याश्चमिशे। दानेनान्नेन चान्वहम् ।
गृहस्थेनैव धार्य्यन्ते तस्माज्ज्येष्ठाश्चमो गृही ॥
स संघार्य्याः प्रयत्नेन स्वर्गमत्त्रयमिञ्ज्ञता ।
दुसं चेहेच्छता नित्यं योऽधार्यो दुर्वतेन्द्रियैः ॥मनु० ३ । ७६—७६ ॥

CHAPTER V.

ON

VANAPRASTH AND SANYAS.

** HAVING completed his **Brahmacharaya*, let a man enter Grihastha* (married life), and thereafter, *Vánaprasth¹*, and last of all become a *Sanyási.²** This is the consecutive order of the different stages of life.

"Having thus remained in the Order of householders, let a

Manu twice born man, who had before completed his

VI, 1. Brahmacharya, live in a forest with his faith firm aud
his senses well under control."

"When a house-holder perceives that his muscles have become Manu flaccid and his hair gray and even his son has VI, 2. become a father, let him then repair to a forest."

"Let him renounce all the good things of towns such as tasty dishes, fine clothes, commit his wife to the care of VI, 3. his sons, or take her with him and dwell in a forest."

वहाचर्याश्रमं समाप्य गृही भवेत् गृही भूत्वा वनी भवेद्वनी भूत्वा प्रवजेत् ॥ शत० ॥ कां० १४ ॥
एवं गृहाश्रमे स्थित्वा विधिवत्कातको द्विजः ।
वने वसेत्तु नियता यथावद्विजितेन्द्रियः ॥
गृहस्वस्तु यदा पश्येद्वलीपिततमात्मनः ।
अपत्यस्यैव चापत्यं तदार्णयं अमाभयेत् ॥ मनु० । १, २ ॥
संत्तज्य प्राम्यमाहारं सर्वं चैव परिच्छनम् ।
पुत्रेषु भार्यां निःक्तिप्य वनं गच्छेत्सहैन वा ॥

1. The third stage of life, in which a man leaves off home and his relations, etc., lives in a forest or some other such secluded place, engaged in contemplation of God and in devotional exercises and the study of higher subjects,—7.

2. The fourth stage of life when that man begins to preach the gospel of

truth from place to place. - Tr.

"Let him take with him all the materials, utensils, etc. of Manu Homa, depart from the town, and live in a lonely VI, 4. wood with his senses perfectly subjugated."

"Let him discharge his Five Great Daily Duties with various Manu kinds of food (such as Soma, etc.), green herbs, VI, 5 roots, flowers, fruits and tubers, and offer the same to atithis and himself subsist on the same."

"Let him constantly devote himself to studying and teaching,

Manu
retain a calm mind, be a friend to all, conquer his
VI, 8. passion, bestow upon others such gifts as knowledge,
and be kind to all living beings. Let him not receive gifts from
others. Thus should he conduct himself."

"Let him not be very solicitous for bodily comfort, let him be a

Manu

Brahamchari, that is, abstain from sexual indulgence
VI, 26. even if his own wife be with him, sleep on the
ground, have no inordinate love for his dependents and for his
belongings, and dwell under a tree."

"Learned men of calm minds, living righteous lives in retirement, imbued with the keen desire of knowing and embracing the truth, free from all impurities, subsisting on alms, realize the Unchangeable, Immortal, Omnipresent Spirit by the practice of poga and thereby enjoy true happiness."

श्रामाद्दरण्यं निःस्त्य निवसेश्वियतेन्द्रियः॥

मुन्यन्नैर्विविधेर्मेध्यैः शाकमूलफलेन वा।

एतानेव महायक्षाञ्चिर्विधिपूर्वकम्॥ मनु०६।३—५॥

स्वाध्याये नित्ययुक्तः स्याद्दान्ता मैत्रः समाहितः।

दाता नित्यमनादाता सर्वभूतानुकम्पकः॥ मनु०६। =॥

श्रायकः सुक्षार्थेषु ब्रह्मचारी धराशयः।

शर्षेष्वममश्चैव वृक्षमुलनिकेतनः॥ मनु०६। २६॥

तपःश्रद्धे ये इपयु वसन्त्यरण्ये शान्ता विद्वांसे। भैत्तवर्थ्यां बरन्तः। सूर्थ्यद्वारेण ते विरज्ञाः प्रयान्ति यत्राध्वतः स पुरुषो इपव्ययात्मा॥ मुण्ड०॥ खं० २। मं० ११॥

1. As described in the last Chapter -Tr.

2. Missionary guests—the altruistic teachers of humanity.— 7.

Thus should a Vánprasthi pray "May I, O Lord of Truth! having been initiated (into this Order) with the performance of Homa, be able to keep my vows, i.e., be truthful in word, deed and thought, and have firm. faith in Thee."

It behoves a *Vánaprasthi*, therefore, to be truthful in speech and to cultivate other virtues, associate with devout, learned men, and thereby acquire knowledge, particularly *divine*—and attain purity of mind by the practice of *yoga* and meditation.

Thereafter, when he feels desirous of entering the fourth Order, i. e., of Renunciation (Sanyás Ashram), let him send his wife 1 back to his sons and become a Sanyási.

The subject of Vanprasth has thus been briefly described, we shall now discourse on Sanyás or the Order of Renunciation.

SANYAS ASIIRAM

OR

THE ORDER OF RENUNCIATION.

"Having thus passed the third stage of life—i.e., from the fiftieth to the seventy-fifth year—as a Vánprasthi in a forest, let a man in the fourth stage renounce all connections and become a Sanyási."

- O.—Is it a sin to become a Sanyási without going through the intermediate stages of Grihasth and Vánaprastha?
 - A.—It is and it is not.
 - O.—How can it be both?
- A.—Because he who enters into Sanyas in early life, i. e., direct from Brahmacharya, and then falls into sensuality, is the greatest sinner; but he that falls not is the greatest saint.

अभ्यादंधिम सुमिधुमग्ने व्रतपते त्विये । वृतश्च श्रद्धां चापैमीन्धे त्वा दीकितो सहम्॥ यजुर्वेद ॥ अध्याय २० मं० २४॥

वनेषु च वित्हत्यैवं तृतीयं भागमायुषः। चतुर्थमायुषो भागं त्यक्त्वा सङ्गान् परिवृजेत्॥ मनु० ६। ३३॥

, If she does not want to enter the Order of Renunciation. - Tr.

"Let a man become a Sanydsi on the day he feels free from all Brahman worldly desires and affections, no matter whether he is a Vanprasthi, a Grihasthi or even a Brahmachari." Thus there are three ways of becoming a Sanydsi. The first is the consecutive order that has been described before, (i. e., by passing through the first three stages successively). The second is that of becoming a Sanydsi from Grihasth. The third alternative is that of entering Sanydsi directly from Brahmcharya, and should be resorted to only if the man be one of perfect knowledge with his senses and mind under thorough control, free from all sensual desires and imbued with extreme desire for doing public good.

In the Vedas also, the practice of Sanyás is allowed in the following words—" Let a Bráhman become a Sanayási, etc"

"But he whose character is low, who is not free from passions, is Kath Upaninot a grogi and whose mind is not contented, can never shad II, 23. know God and commune with Him, a Sanyási though he be."

Therefore, "let a wise Sanyási restrain his mind and speech from all that is sinful, and apply them to the acquisition of knowledge and the realization of his inner Self. Let him use his knowledge, and then devote his enlightened soul to the realization of the All-Calm Supreme Being, and find rest in Him."

"Let a Bráhman, who is a Sanayási, seeing that all the enjoy
Mundak
Upanishad
II, 12.

Supreme Spirit being unattainable by deeds, mere
deeds can never lead to His realization, abandon
love of the world and repair with some kind of present in his hand

यदहरेष विरजेत्तदहरेष प्रवजेद्वनाद्वा गृहाद्वा ब्रह्मचर्यादेष प्रवजेत् ॥ नाविरतो दुश्चरितामाशान्तो नासमाहितः। नाशान्तमानसो वापि प्रक्षानेनैनमाप्नुयात्॥ कठ०। वल्ली २ मं० २३॥

कड०। वल्ली २ मं० २३॥ यच्छेद्वाङ मनसी प्रावस्तद्यच्छेद् बान आत्मिन। बानमात्मिन महति नियच्छेत्तद्यच्छेच्छान्त आत्मिन॥ कड०। वल्ली ३। मं० १३॥

परीच्य लोकान् कर्मचितान् ब्रह्मणो निर्वेदमायाषास्त्यकृतः कृतेन। तद्विज्ञानार्थं स गुरुमेवाभिगच्छेत् समित्पाणिः श्लोत्रियं ब्रह्मनिष्ठम्॥ मुंड०। खंड २। मं० १२॥ to a preceptor well-versed in the *Vedas* and wholly devoted to God for the acquisition of divine knowledge and the removal of all doubts."

But let him shun the company of "those ignorance-ridden people

Mundak
Upanishad
II, 8.

But let him shun the company of "those ignorance-ridden people
who arrogantly consider themselves to be wise and
learned, and being puffed up with vam knowledge
go about the world as the blind to the great misery

of others and themselves," and of others again who being ignorant believe themselves to have attained the object of

Mundak
Upanishad II, 9. their lives by mere deeds. But since, mere acts or deeds do not lead to the realization of God, such people immersed in worldliness are afflicted with pain and sorrow,

Therefore, "those Sanayasis who are fully convinced of the existence of God by the knowledge of the Vedic Mundak Upanishad II, 6.

thorough control over their senses and minds, enjoy immortality and resume the concatenation of births and deaths after a faránt cycle¹ (i. e., when the period of salvation expires)."

"The embodied soul can never be free from pleasure or pain, but when the disembodied soul, being purged of all its impurities, lives in the All-pervading God in the state of *Emancipation*, pleasures or pains of this world can affect it no longer."

अविद्यायामन्तरे वर्त्तमानाः खयं घोराः पंडितम्मन्यमानाः । जङ्गन्यमानाः परियन्ति मृदा अन्धेनैव नीयमाना यथान्धाः॥

मंड०। खंड २ मं० = ॥

अविद्यायां बहुधा वर्त्तमाना वयं कृतार्था इत्यभिमन्यन्ति बालाः। यत्कर्मिणो न प्रवेदयन्ति रागात् तेनातुराः चीणलोकाश्च्यवन्ते॥ मंड०।संड२।मं० = । १॥

वेदान्तविज्ञानसुनिश्चितार्थाः सन्यासयोगाद्यतयः गुद्धसत्वाः । ते ब्रह्मलोकेषु परान्तकाले परामृताः परिमुच्यन्ति सर्वे ॥

मुराइ०। खंड २। मं० ६॥

न वै सशरीरस्य सतः प्रियाप्रियये।रपहतिरस्त्यशरीरं वावसन्तं न प्रियाप्रिये स्पृशतः ॥ छान्दे।० । प्र० = । सं० १२ ॥

1. Paránt cycle—311,040,000,000,000 years

"Let a Sanyási renounce all love of fame, love of wealth and power and the enjoyments thereof, and love of his kith and kin, live on alms, and devote himself, day and night, to all those things that lead to Eternal Bliss."

"Let a Bráhman, who has mastered the Ve la, perform Prajápati

Yijna—the object of which is the realization of God

Shatapath
Brahmana,
Manu VI, 38.

Wital forces be in place of the five fires, and let him
renounce all his wealth, and possessions, and there
after, leave his home and become a Sany isi."

"He, who grants exemption from fear to ll living beings, leaves his home and becomes a Sanyási, and thereafter devotes himself to the dissemination and preaching of the divine religion of the Vedás and of other Shastrás attains to the state of Eternal Bliss called Mukte."

O.—What is the Dharma—duties—of Sanyásis?

A.—Dharma, i. e., the practice of righteousness, devotion to justice, the acceptance of truth, and the rejection of untruth, obedience to the Will of God as revealed in the Veda, and promotion of public good, is the same for all Classes and Orders, that is, for all mankind; but the following are the special duties of Sanayásis:—

पुत्रेषणायाश्च वितेषणायाश्च लोकेषणायाश्च व्युत्थायाथ भिक्ताचर्यं वरन्ति ॥ शत० । कां० १४ । प्र० ५ । ब्रां० २ कं० १ ॥ प्राजापत्यां निरूप्येष्टिं तस्यां सर्ववेदसं हुत्वा । ब्राह्मणः प्रवृजेत् ॥ यज्ञवेंदब्राह्मणे ॥ प्राजापत्यां निरूप्येष्टिं सर्ववेदसदित्तिणाम् । ब्राह्मण्यग्नीन्समारोप्य ब्राह्मणः प्रवृजेद् गृहात् । यो दत्वा सर्वभूतेभ्यः प्रवृजत्यभयं गृहात् ॥ तस्य तेजोमया लोका भवन्ति ब्रह्मवादिनः ॥ मनु० ६ ॥ ३८ ॥ ३८ ॥

1. Such as a tuft of hair on the top of his head, and Yajnopavita—the sacred thread, worn across one shoulder and under the opposite arm-pit. These are the two external distinctive signs of a twice-torn man to show that he has been born second time through knowledge and spirituality, the first birth being the physical birth. Shudrás—the people belonging to the fourth Class are destitute of these two signs, particularly the second.—Tr.

"Let a Sanyási keep his eyes to the ground and never look

Manu hither and thither while he walks; let him filter! his

VI, 46, water before he drinks it; let him always speak the

truth, and let him think well before he acts, and thus embrace truth

and reject falsehood."

"If in the course of a discourse or a discussion a man be angry with him, let him not in his turn be angry. Even though abused, let him say kindly what is good for him; let him never falsify his speech—which pervades the seven openings in the human system, i. e., of the mouth, the nostrils, the eyes and the ears." 2

"With his soul composed and centred on the supreme Spirit,

Manu VI, 49
let him be indifferent to pain and pleasure, abstain
from meat and intoxicants, seek only spiritual happiness, and go about preaching the gospel of truth and enlightening the world with the light of knowledge."

With his hair, nails, beard and moustache clipped, carrying a suitable water-jar and a staff, wearing ochre-coloured garments, let him go about with a tranquil mind, harming no living soul."

"Let him restrain his senses from wicked pursuits, renounce affection and hatred, bear no malice to any living creature, and work for *Immortality*."

दृष्टिपूतं न्यसेत्पादं वस्तपूतं जलं पिबेत्। सत्यपूतां वदेद्वाचं मनःपूतं समाचरेत्॥ मनु०६। ४६॥ क्रुद्धयन्तं न प्रतिकुध्येदाकुष्टः कुशलं वदेत्। सप्तद्वारावकीर्णां च न वाचमनृतां वदेत्॥ मनु०।६। ४८॥ ब्राध्यात्मरतिरासीना निरपेत्ते। निरामिषः। ब्रात्मनैव सहायेन सुखार्थी विचरेदिह्॥ मनु०।६। ४८॥ क्रुप्तकेशनखश्मश्रः पात्री दगडी कुसुम्भवान्। विचरेत्रियता नित्यं सर्वभूतान्यपीडयन्॥ मनु०।६। ५२॥ इन्द्रियाणां निरोधेन रागद्वेषद्वयेण च। ब्राहिसया च भूतानाममृतत्वाय कल्पते॥ मनु०।६।६०॥

1. Literally strain it through a piece of cloth.—Tr.

^{2.} All sensuous impressions reach the sensorium through these seven gateways of knowledge, and whenever it is intended to express to others anything about these impressions, it is done through the organ of speech. For this reason the speech is said to pervade these seven openings.— Tr.

"Whether maligned or praised, let a Sanyási be impartial towards all, practise virtue himself and strive to make others virtuous. He must bear in mind that the staff, the water-jar and the ochre-coloured garments—signs of his Order—do not by any means constitute an effective discharge of his duty. To elevate the human race by the preaching of truth and the imparting of knowledge and wisdom is the paramount duty of a Sanyási."

"Though the seeds of a clearing-nut clear muddy water when well-powdered and mixed with it, the mere pronouncing or hearing the name of that nut can never do so." This shows that professions without practice are useless.

"Let a Sanyási, therefore, practise systematically, as many pránáyámas 1 as he can, meditating on Om—the Manu VI, 70. highest name of God—and the viharitis, 2 all the while, but let him never practise less than three pránáyámas. This alone is his highest devotion."

"Just as a goldsmith, blowing strongly against a piece of impure gold, removes its impurities by oxidation, so does *pránáyáma* - the blowing of the lungs—remove all the impurities of the body and bodily organs by oxidation."

"Let a Sanyási, therefore, burn away impurities of his senses, Manu mind, and soul by the practice of pránáyáma, des-V1, 72. troy sin by Dhyána, sensual attachments by praty-áhára, and qualities contrary to the nature of God, as joy and sorrow, and ignorance by Dhyána.

दूषितोऽपि चरेद्धर्मं यत्र तत्राभ्रमे रतः।
समः सर्वेषु भूतेषु न लिङ्गं धर्म्मकारणम्॥ मनु०।६।६६॥
फलं कतकवृत्तस्य यद्यप्यम्बुमसादकम्।
न नामग्रहणादेव तस्य वारि प्रसीद्ति॥ मनु०।६।६७॥
प्राणायामा ब्राह्मणस्य त्रयोपि विधिवत्कृताः।
व्यात्हतिप्रण्वैर्युक्ता विश्रेयं परमन्तपः॥ मनु०।६।७०॥
वृह्यन्ते ध्मायमानानां धातूनां हि यथा मलाः।
तथेन्त्रियाणां वृह्यन्ते देषाः प्राणस्य निष्रहात्॥ मनु०।६।७१॥
प्राणायामैर्वहेद्दोषान् धारणाभिश्च किल्विषम्।
प्रत्याहारेण संसर्गान् ध्यानेनानीश्वरान् गुणान्॥ मनु०।६।७२॥

^{1.} Pratydhár, Dhá ná, Dhayána are stages in 10ga—a system of concentration of mind and of meditation—Tr.

^{2.} Viharitis have been explained in the first Chapter .- Tr.

"By the practice of yoga let him then observe the workings of

Manu

VI,73. (low and high), and also of his own soul—which are

hard to be discerned by the ignorant and by those who are not

yogis."

"It is Sanyásis alone who can attain final beatitude in this world, by abstinence from malice towards all sentient creatures, and renunciation of all sensual enjoyments, by doing righteous deeds ordained by the

Vedas, and by devotion, and none others."

"Only when a Sanyasi gives up all desire for earthly things,

Manu and is pure in thoughts and feelings towards all

VI, 80 things, subjective and objective, he obtains true

happiness that endures after death."

"It therefore, behoves, all—Brahmacharis, Grihasthis, Vánapras-Manu this and Sanyásis—to follow assiduously the right VI, 91. conduct of life which has ten chief characteristics:—

- "I. The cultivation of firmness of mind and contentment.
- 2. The cultivation of the spirit of forgiveness under all circum-Manu stances—whether one be censured or praised, honour-VI, 92. ed or dishonoured, etc.
- 3. Devotion of mend to viriue and abstinence from sin and vice, that is, refraining from the entertainment of sinful thoughts even for one moment.

उचावचेषु भूतेषु दुर्श्यामकतात्मिः।
ध्यानयागेन संपश्येद् गतिमस्यान्तरात्मनः॥ मनु०।६।७३॥
ग्राहंसयेन्द्रियासङ्गैवैंदिकैश्चैव कर्माभिः।
तपसश्चरणेश्चोग्रेस्साधयन्तीह तत्पदम्॥ मनु०।६।७५॥
यदा भावेन भवति सर्वभावेषु निःस्पृहः।
तदा सुखमवामोति प्रेत्य चेह च शाश्वतम्॥ मनु०।६।८०॥
चतुर्भिरिप चैवैतैर्नित्यमाश्रमिभिद्विंजैः।
दशसद्यकाषे धर्मः सेवितव्यः प्रयस्ततः॥ मनु०।६।८१॥
धृतिः चमा दमोऽस्तेयं शाचिमिन्द्रयनिष्रहः।
धीर्विधा सत्यमकोधो दशकं धर्मसद्यक्यम्॥ मनु०।६।८२॥

- 4. Honesty.—The acquisition of a thing without the permission of its owner, or through fraud, hypocrisy, or breach of faith, or by teaching falsely, or in any other way that is condemned by the Vedas; is called dishonesty or theft; the reverse of it is called honesty.
- 5. Purity or cleanliness—bodily and mental. Mental purity consists in freedom from inordinate love or hatred, from prejudice or injustice, etc. Bodily cleanliness consists in keeping the body clean with water, earth, etc. 1
- 6. Direction of the senses in the path of rectitude and freedom from sin.
- 7. Development of one's intellect by abstaining from intoxicants and other articles that are prejudicial to its growth, from the company of the wicked and from sloth, negligence, etc., and by using things possessing healthful properties, associating with men of noble character, and by the practice of yoga.
- 8. The acquisition of correct knowledge of all things—from earth² to God—and its proper application. In other words, to know a thing as it is, to speak of it as it is in the mind, and to act upon what is spoken, constitutes correct knowledge; the reverse of it is ignorance.
 - 9. Truthfulness is the harmony of thought, word and deed.
- 10. Freedom from wrath and other evil habits, and the cultivation of calmness of mind and other good qualities.

Let all follow this ten-fold right conduct of life justly and impartially. It is the duty of Sanyásis in particular, to follow this right conduct of life, as enjoined by the Vedas, and help others to do the same through teaching and preaching."

"Thus having freeed himself, by degrees from all evil associa-Manu tions, and from joy and sorrow and the like, a VI, 81. Sanyási rests in the All-pervading God."

स्रमेन विधिना सर्वोस्त्यक्त्वा संगान् शनैः शनैः। सर्वद्वन्द्वविनिर्मुको ब्रह्मएयेवावतिष्ठते॥ मनु ०। ६। ८१॥

- 1. Dry earth is a very popular disinfectant with the Indians of all classes.—Tr.
- 2. The earth the grossest form of matter, while God is the subtlest of all; therefore, the expression from earth to God is used to include all entities material and spiritual.—Tr.

Let all Sanyásis, therefore, enlighten minds of Grihasthis and others on all questions, remove their doubts, free them from (the fetters of) all kinds of unrighteous conduct, and help them to follow the path of rectitude. This alone is the bounden duty of Sanyásis.

O.—Have Brahmans the exclusive right of entering into Sanyása, or can other Classes Kashatriyás and others also do the same?

A.—Bráhmans alone have this privilege. He alone among all the four Classes is called a Bráhman whose knowledge is perfect, who is most virtuous, and who is bent on doing public good. To enter into Sanyása, without the acquisition of perfect knowledge and firm faith in Truth and God, and without the renunciation of all earthly things, cannot be productive of any good to the world.

Hence it is that it is a common saying that a Bráhman alone manu enjoys the privilege of entering into Sanayása and VI. 97. not others. Here is the testimony of the sage Manu on this point. Says he "O Rishis (sages)! this fourfold duty' of a Bráhman has been made known to you. It leads to true happiness in this life and to eternal bliss in the next. Next hear from me the duties of Kshastriyás—the governing class." It is clear then that to enter into Sanyása is the chief privilege of Bráhmanás, whilst entering into Brahmacharya and other Orders that of Kshatriya and other Classes as well.

O.—Where is the necessity of Sanyása?

A.—As the head is necessary for the body, so is Sanyása for other Orders, since without it there can be no advancement in knowledge and righteousness. Persons belonging to other Orders, being engaged in house-hold work and in devotional practices cannot have much leisure. Besides it is very difficult for people belonging to other Orders to be altogether impartial in their dealings, nor can they equal a Sanyási, he being free from all worldly ties, in doing public good. Men of other Orders cannot get so much time as a Sanyási who possesses a true knowledge of all things to elevate the people by enlightening them on all subjects. But the amount of good that those who enter into Sanyás directly

एव वोऽभिहितो धर्मो ब्राह्मणस्य चतुर्विधः। पुरुषोऽस्वपंकतः प्रेत्य राजधर्मान् निबोधत॥ मञ्ज ०६। ६७॥

^{1.—}That is of Brahmcharya, Grihasth, Vánaprasth and Sanyás.

from Brahmacharya can do by the teaching and preaching of truth can never be done by those who enter into it from Grihasth or Vánaprasth.

O.—Is not Sanyás against the design of God, because He intended men to multiply. If people never married, there would be no progeny, Sanyása being the Chief Order were all men to enter into it, the whole human race would become extinct.

A.—Well, do you not see many people childless even though married? Are not children lost through death? This would also be against the intention of God. But if you say 'A man is not to blame if he does not achieve his end even after trying his best,' we answer that many young men in Grihasth fight with each other and get killed. What a heavy loss is this to the community? The pervertion of intellect is the cause of many a quarrel. When a Sanyási, by the preaching of the right conduct of life as enjoined by the Vedas, will create harmony and love among people and nations hostile to one another, he will be the saviour of hundreds and thousands of lives, and thus will, like thousands of Grihasthis, be the cause of the increase of population. Besides, all men can never enter into Sanyás, because all can never be free from sensual desires. The people, converted by a Sanyási from wickedness into living righteous lives, may justly be considered his children.

O.—Sanyásis say that they have no duties to perform. They accept necessaries of life as food, clothes, etc., from house-holders and enjoy the pleasures of the world. Why should they 'bother their heads' with this world of ignorance? They believe themselves to be Brahma (God) and are contented. If another person ask a question on the subject, they tell him the same thing, i e., that he also is God, that sin and virtue cannot influence the soul, because, the perception of heat and cold is the function of the body, hunger and thirst that of the nervauric forces, and pleasure or pain that of the mind. The world is but an illusion and so are the affairs of the world. Therefore it is not wise to be entangled in them. Virtue and vice are the functions of the senses and mind, not of the soul. They teach these and similar other things, whilst you have taught differently on the duties of Sanyásis. Which of these shall we believe to be true and which false?

- A.—Is it not their duty to do even good deeds : Mark! what Manu says. "By doing virtuous deeds, ordained by the Veda, Sanyásis enjoy Eternal Bliss." It is clear then that according to Manu, the Vedic deeds-the practice of righteous conduct-are indispensible even by Sanyásis. Can they do without food and clothing (and such other necessaties of life)? If they cannot, why is it not a degrading and sinful act on their part to leave off the practice of virtuous deeds? They accept food and dress and other necessaries of life from house-holders, while they do them no good in return. Are they not the greatest sinners then? Just as it is useless to have eyes and ears, if you cannot see or hear with them, likewise those Sanyásis who do not preach the truth, nor study nor teach the Vedas and other Shástras are a mere burden to the community. Those who say and write, that they cannot be troubled with this world of ignorance, are themselves mendacious and ignorant. They are the cause of the increase of sin and are therefore the greatest sinners. Whatever act is done by the body and the bodily organs, is prompted by the soul which alone, therefore, suffers or enjoys the fruits thereof. Those, who declare that the human soul is one with God, are sleeping the heavy sleep of ignorance, because the human soul is finite, and possesses limited knowlege, whilst God is Infinite, Omnipresent and Ominiscient. Again, God is Eternal, Holy, All-intelligent and Free by nature, whilst the human soul is sometimes free, at other times not. God, being Omni-present and Omniscient, cannot be subject to doubt or ignorance, whilst the human soul is sometimes ignorant, at other times wise. God, again, does not suffer from birth and death, whilst the human soul does. Their teachings are, therefore, false.
- O.—Sanyásis are those who have renounced all deeds, they are never to touch fire and precious metals. Is this true or not?
- A.—No. He, who is in communion with God and possesses that holy nature by which all wicked deeds are renounced is called a Sanyási, in other words, he who practises good deeds and eradicates sin and vice is a Sanyási.
- O.—Teaching and preaching are done by house-holders, where then is the necessity for Sanyás.
- A.—Let all men and women in all Orders or stages of life teach and preach as much as they can, but house-holders cannot

get as much time nor be as impartial as Sanyásis. It is true that it is the duty of Bráhmans to teach and preach—men to teach men, and women to teach women. It is simply impossible for a Grihashti to get the time a Sanyási can, to travel about. Besides it is Sanyási who restrain Brahmans from deviating from the path of rectitude as declared by the Vedas. Sanyásis, therefore, are a necessity.

O.—A Sanyási should not stay more than one night at one place. Is this true?

A.—It is true in one sense; because by staying altogether in one place, a Sanyási cannot do much public good. He is liable to get attached to a place and begin to love and hate (things and persons therein). But if a Sanyási can do more good by staying at one place, let him do so, as in the past, such Sanyásis as Panchshikha stopped with the king Janak for even four months, and others for years. As about this rule of not staying long in one place, it has also been framed by hypocritical sectarians, for (they are afraid that), if a Sanyási would stay long at one place, he would expose their fraud, and thus put a stop to its further increase.

O.—"Whosoever gives gold to a Sanyasi shall go to hell." Now what do you say to this?

A.—This again is the invention of extremely selfish, orthodox, sectarians—the enemies of Clas es and Orders. They know that were a Sanyási to get money, it would greatly help him to expose their fraud. They would thus suffer and consequently no longer be able to keep him under their jurisdiction. Should charity remain under their control, Sanyásis would naturally fear them. When it is considered good to give gifts to the ignorant and selfish people, how can there be any harm in giving them to the learned

Manu II, 6

Manu Sanyásis P Says Manu, "Let a man give Sanyásis present of precious stones and gold."

Besides, the verse quoted above by you is absurd, because, if by giving gifts of gold to a Sanyási the donor goes to hell, by giving silver, diamonds and precious stones, he may go to heaven.

यतीनां काञ्चनं द्यात्ताम्यूतं ब्रह्मचारिणाम्। चौरम्णामभयं द्यात्सः बरो नरकं वृजेत्॥ विविधानि च रत्नानि विवि केयूक्पाक्षेत्॥ अञ्च ७॥ स ६१० ११॥

- O.—The aforesaid verse was wrongly quoted by mistake, it runs like this that "by putting gifts in the hands of a Sanyási, the donor goes to hell.
- A.—This is again the invention of an ignorant mind. "If a man goes to hell by placing gifts in the hands of a Sanyási, should he put them on his feet or offer in a bag, he may go to heaven. Let no man, therefore, believe in such fabrications. It is true though that if a Sanyási keep more money than he needs, he will be troubled by the fear of thieves and be liable to get greedy and so on. But whosoever is learned and wise would do nothing objectionable, nor would he get engrossed in worldly possessions, because, whilst in married life or in student life, he has enjoyed all these pleasures or has observed them, and found them of no substantial good. If he has become a Sanyási directly from student life and is free from all worldly desires, he would never allow himself to be infatuated by these things.
- O.—It is said that if a Sanyási be invited to a Shárdha, 1 the spirits of the forefathers of the host run away from the place and fall into hell. Is this true?
- A.—In the first place, the coming of the spirits of the dead to a Shárdha or receiving the foods and drinks that are offered to the priests, is an impossibility, being opposed to the teachings of the Vedas, as well as to reason. Who will run away then when they do not come to the Shrádha? How can the coming back of the manes be possible when all souls after death are reborn according to the nature of their deeds and the laws of God? This false doctrine again is the invention of selfish orthodox priests and Vairágees.³ It is true though that wherever Sanyásis will go, this fraud of the Shradh of the dead, which is opposed to the Veda, will immediatley disappear.
- O.—He who enters Sanyás directly from Brahmacharya will never be able to contol himself as it is a very difficult thing to keep the sensual desires under restraint. Therefore, it is best to enter the Order of Sanyás in old age when a man has passed through the Order of householders and of Vanáprastha.

^{1.} It is a feast given annually to the priests who claim that the spirits of the forefathers of the host partake of what is offered to them through their media.—Tr.

^{2.} A sect of religious mendicants - Tr.

A.—Let him not, who cannot control his passions, enter into Sanjás from Brahmacharya. But why should not he who can restrain them? He, who has thoroughly realized the evils of sensual gratification and the advantage of the preservation of the reproductive element, can never be lascivious. His reproductive element serves as fuel to the fire of thought. In other words, it is used up in carrying on intellectual processes. As the healthy can dispense with doctors and drugs, so should a man or woman, whose one object in life is to disseminate knowledge, advance true religion and do good to the world at large, dispense with marriage life like Panchshikha and Gárgi of yore.

Therefore, those alone are entitled to become Sanyásis who are fit for this high office, and no others. If an unfit person were to enter Sanyasa, he would sink himself and drag others down with him.

As a Samrad Raja is a universal sovereign, so is a Sanyasi Parivirat, i. e., a universal teacher or the teacher of humanity. But a sovereign is only respected in his own country and amongst his own kinsmen, while a Sanyasi is honoured everywhere. Says Bridh Chanik, "There can be no comparison between a king and a man of learning, since the one is respected in his own country, whilst the other is respected everywhere."

To recapitulate briefly the duties of the four Orders:

Brahmacharya (or the 1st stage of life) is meant for perfecting one's body and acquiring knowledge and culture.

Grihastha (or the 2nd stage of life) is for the pursuit of useful occupation and professions, etc.

Váprasth (or the 3rd stage of life) for meditation, concentration of mind on obtruse subjects, perfection of character and acquisition of divine knowledge.

Sanyása (or the 4th stage of life) is meant for disseminating knowledge of the Veda and the Shastras, practising virtue and renouncing vice, preaching the gospel of truth and dispelling doubts and ignorance of the people. But all those who do not discharge the most important duties of

विद्वरवं च नपत्वं च नैव तुल्यं कदाचन । खदेशे पूज्यते राजा विद्वान् सर्वत्र पूज्यते ॥ Sanyása, such as the preaching of truth and righteousness, are the most degraded wretches, and will go to hell. Therefore, it behoves Sanyasis to devote themselves assiduously to the preaching of truth and enlightening the minds of the people who are in doubt, to the studies of the Vedas and the Sanyásis and the propagation of the Vedic religion, thereby promote the good (physical, social, mental and spiritual) of the whole world.

O.— Should mendicants other than Sanyásis such as Vairágees, Khakees, etc., be ranked as Sanyási or not?

A.—No; they do not possess even one characteristic of a Sanyási. They follow anti-Vedic creeds, respect the words of the exponents of their sects more than the Vedas, sing the praises of their own creed, are involved in false practices, further their selfish ends, and ensnare others into their respective creeds and cults. Let alone doing any good to the world, they, instead, mislead people and bring about their fall and accomplish their own selfish ends. They have, therefore, no right to be ranked in the Order of Sanyása but on the other hand, their Order can justly be entitled the Order of selfish creatures. This admits of no doubt.

O.—Those alone deserve to be called Sanyass and great souls who walk in the path of rectitude and help others to do the same, promote their own happiness as well as that of the whole world here and hereafter.

Thus we have briefly discoursed on the Order of Sanyas. In the next Chapter we shall treat of the Science of Government.

THE END OF CHAPTER V.

CHAPTER VI

ON

RAJA DHARAMA

OR

THE SCIENCE OF GOVERNMENT.

THE great Manu says to the Rishis 1, "After discoursing on the duties of the four Classes and the four Orders, we shall now describe Rája Dharama or the duties and qualifications, etc., of Rulers, in other words, we shall discuss as to who Manu is fit to be a king, how he is to be selected, and how he can attain the highest bliss—salvation. Let a Kshatriya, whose knowledge, culture and piety are as perfect as those of a Bráhman, govern the country with perfect justice", in the following way:—

(God teaches), "Let there be for the benefit of the rulers and the ruled three Assemblies—1. Religious. 2. Legislative. 3.

Educational. Let each discuss and decide subjects that concern it, and adorn all men with knowledge, culture, righteousness, independence, and wealth, and thereby make them happy."

राजधर्मान् प्रवस्थामि यथावृत्तो भवेन्तृषः । संभवश्च यथा तस्य सिद्धिश्च परमा यथा ॥ ब्राह्मं प्राप्तेनसंस्कारं क्षत्रियेण यथाविधि । सर्वस्थास्य यथान्यायं कर्त्तव्यं परिरक्षणम् ॥ मनु ०७।१।२॥ ब्रीणि राजाना विदेशं पुरुषि परि विश्वीनि भूष्यः सहांसि ॥ ब्राह्म ०॥ मं ०३। सू ०३८। मं ०६॥

^{1.} The Riskis or sages who went to Manu to beg him to discourse upon the duties of man, etc., for their benefit.—Ir.

"Let the three Assemblies, Military Councils, and the Army
Atharva
Veda
XV, 2, 9, 2.

"Let the three Assemblies, Military Councils, and the Army
harmoniously work together to carry on the government of a country."

"A king should address the Assembly thus:—Let the leader

Atharva
Veda
XIX, 7, 55, 6.

The Assembly abide by the just laws passed by the Assembly, and let other members do the same."

It means that no single individual should be invested with absolute power. The king, who is the president of the Assembly, and the Assembly itself should be inter-dependent on each other. Both should be controlled by the people, who in their turn should be governed by the Assembly.

If this system be not followed and the king be independent of the people and have absolute power, "He would impoverish the Shatpatha people,—being despotic and hence arrogant—and oppress them, aye, even eat them up, just as a tiger or any other carnivorous animal pounces upon a robust animal and eats it up. A despotic ruler does not let any one else grow in power, robs the rich, usurps their property by unjust punishment, and accomplishes his selfish end. One man should, therefore, never be given despotic power."

"O men! Let that man alone among you be made a king—the

Atharva
Veda 1,
6, 10, 18.

most enlightened, is worthy of being made a President, who possesses most noble qualities, accomplishments, character and dispo-

तं सुभा चुसमितिश्च सेना चु॥१॥ अथर्व०॥ कां०१५। अनु० २।व६। मं०२

सभ्यं सुभां में पाहि ये च सभ्याः सभासदः॥२॥ म्रथ्यं०॥ कां०१६। मनु०७। य०५५। मं०६॥

राष्ट्रमेष विश्याहन्ति तस्माद्राष्ट्री विशं घातुकः। विश्वमेष राष्ट्रायाचां करोति तस्मादाष्ट्री विश्वमत्ति न पुष्टं पशुं मन्यत इति ॥ शत० कां० १२। प्र०२। ब्रा०३। कं०७। म् ॥

इन्द्रो जयाति न पर्रा जयाता अधिराजो राजसु राजयाते। चुई स्पृ ईक्पो वन्द्रश्चेष्पसद्यो' नमुस्यो' भवे ह ॥ अथर्ष ० ॥ कां ० ६। अनु ०१०। व ०१=। मं ०१ sition; who is thoroughly worthy of the homage, trust and respect of all,"

"O ye learned men! Proclaim that man with one voice your king—the President and Head of the State—who is Yajur Veda just, impartial, well-educated, cultured and friend of all. In this way alone shall ye attain universal sovereignity, be greater than all, manage the affairs of the State, obtain political eminence, acquire wealth, and rid the world of its enemies."

fare, (such as, guns, rifles, bows, arrows, etc.) and Rig Veda I. war-materials (such as, gunpowder) be worthy of praise, strong and durable to repel and conquer your enemies. Let your army be a glorious one, so that you may always be victorious. But the aforesaid things shall not be attainable to the contemptible, the despicable, and the unjust." In other words, it is only as long as men remain honourable, just and virtuous that they are politically great. When they become wicked and unjust, they are absolutely ruined.

Let a nation, therefore, elect the most learned men, as members of the Educational Assembly, the most devout men, as members of the Religious Assembly and men of the most praiseworthy character, as members of the Legislative Assembly; and let that great man in it, who possesses most excellent qualities, is highly accomplished, and bears most honourable character, be made the Head or President of the Political Assembly.

Let the three Assemblies harmoniously work together, and make good laws, and let all abide by those laws. Let them all be of one mind in affairs that promote the happiness of all. All men should subordinate themselves to the laws that are calculated to promote general well-being; they should be free in matters relating to individual well-being.

इमन्दे'वा असपुक्षश्ख्यक्षं महुते चन्नायं महुते ज्यैष्ठयीय महते जानराज्यायेन्द्रंस्येन्द्रियायं॥ यज्ञः ०॥ अ ० ६। मं ० ४०॥ स्थिरा वंः सन्त्वायु'धा पराग्रुदे' बील् जुत प्रतिष्कमे' युष्माकंमस्तु तिवश्ची पनीयस्ती मा मर्त्य'स्य मुायिनः ऋ ०॥ मं ० १। स् ० ३६। मं ० २

QUALIFICATIONS OF THE HEAD OF THE STATE.

"He should be as powerful as electricity: as dear to his people's hearts as their very breath, able to read the inmost Manu thoughts of others, and just in his dealings as a VII, 4, 6, 7. judge. He should enlighten people's minds by the spread of knowledge, justice, and righteousness, and dispel ignorance and injustice as the sun illuminates the world. He should be like one who consumes wickedness like fire, keeps the wicked and the criminal under control like a jailer, gladdens the hearts of the good like the moon; makes the country rich and prosperous, as a treasurer keep his treasury full; is powerful and majestic like the sun, keeps the people in fear and awe; and on whom no one in the whole world dares to look with a stern eye. He alone is then fit to be the Head of the State who is like fire, air, the sun, the moon, a judge, a treasurer, a gaoler in keeping the wicked under control, and like electricity in power."

THE TRUE KING.

"The Law alone is the real king, the dispenser of justice, the

Manu
VII, 17, 19,
24, 28, 30, 31.

Governor that maintains order among the people.

The Law alone is the surety discharge properly their respective duties. The Law alone is the true

इन्द्राऽनिलयमार्काणामग्नेश्च वरुणस्य च ।
चन्द्रवित्तेशयोश्चैव मात्रा निर्द्ध्य शाश्वतीः ॥
तपत्यादित्यवच्चैष चत्तं ष च मनांसि च ।
न चैनं भुवि शक्नोति कश्चिद्प्यभिवीत्तितुम् ॥
सोऽग्निर्मवित वायुश्च सोऽर्कः सोमः स धर्मएट् ।
स कुवेरः स वरूणः स महेन्द्रः प्रभावतः ॥ मनु ०७॥४।६।७॥ स राजा पुरुषो द्रष्डःस नेता शासिता च सः ।
चतुर्णामाश्रमाणां च धर्मस्य प्रतिभूः स्मृतः ॥ मनु ०७॥१७॥
दर्ग्डः शास्ति प्रजाः सर्वा द्रग्ड एचामिरक्षति ।
दर्ग्डः स्रोषु जागर्ति दर्ग्डं धर्म विदुर्षुधाः ॥ मनु ०७॥१८॥
समीत्य स धृतः सम्यक् सर्वा रज्ञयति प्रजाः ।
असमीत्य प्रणीतस्त विनाशयति सर्वतः ॥ मनु ०७॥१६॥
दुष्येयुः सर्ववर्णाश्च भिद्येरन्सर्वसेतवः ।
सर्वलोकप्रकोपश्च भवेद्रग्डस्य विभ्रमात्॥ मनु ०७। २४॥

is their Protector. The Law keeps awake whilst all the people are fast asleep. The wise, therefore, look upon the Law alone as Dharma or Right. When rightly administered the Law makes all men happy but when administered wrongly, i. e., without due regard for the requirements of justice, it ruins the king. All the four Classes would become corrupt, all order would come to an end, there would be nothing but chaos and corruption if the Law were not properly enforced. Where the Law-which is likened unto a fear-inspiring man, black in colour and with red eyes-striking fear into the hearts of the people and preventing them from committing crimes, rules supreme, there the people never go astray, and consequently live in happiness if it be administered by a just and learned He alone is considered a fit person to administer the Law by the wise, who invariably speaks the truth, is thoughtful, highly intellectual and very clever in the attainment of virtue, wealth and righteous desires. The Law rightly administered by the king greatly promotes the practice of virtue, acquisition of wealth and secures the attainment of the heart-felt desires of his people. But the same Law destroys the king who is sensual, indolent, crafty, malevolent, mean and low-minded.

Great is the power and majesty of the Law. It cannot be administered by a man who is ignorant and unjust. It surely brings the downfall of the king who deviates from the path of rectitude.

यत्र श्यामा लेहिताचो द्गडश्चरित पापहा ।
प्रजास्तत्र न मुद्यन्ति नेता चेत्साधु पश्यित ॥ मनु ०७। २५ ॥
तस्याद्वः संप्रणेतारं राजानं सत्यवादिनम् ।
समीच्यकारिणं प्रात्रं धर्मकामार्थकोविदम् ॥ मनु ०७। २६ ॥
तं राजा प्रण्यन्सम्यक् त्रिवर्गेणाभिवर्द्धते ।
कामात्मा विषमः चुद्रो दग्डेनैव निहन्यते ॥ मनु ०७। २७॥
दग्डे। हि सुमहत्तेजो दुर्घरश्चाकृतात्मिमः ।
धर्माद्विचलितं हन्ति नृपमेव सवान्धवम् ॥ मनु ०७। २८॥
सोऽसहायेन मृदेन लुन्धेनाकृतबुद्धिना ।
न शक्यो न्यायता नेतुं सक्तेन विषयेषु च ॥ मनु ०७। ३०॥
ध्राचिना सत्यसन्धेन यथा शास्त्रानुसारिणा ।
प्रशेतं शक्यते दग्रहः सुसहायेन ध्रीमता ॥ मनु ०७। ३१॥

The Law can never be justly administered by a man who is destitute of learning and culture, has no wise and good men to assist him, and is sunk in sensualism. He alone is fit to administer the Law—which is another name for justice—who is wise, pure in heart, of truthful character, associates with the good, conducts himself according to the law and is assisted by the truly good and great men in the discharge of his duties."

CHIEF OFFICES.

*The four chief Offices—Commander-in-Chief of the forces,

Manu

Head of the Civil Government, Minister of Justice,

XII, 100, and the Supreme Head of all—the king—should be
held only by those persons who are well-versed in
all the four Vedas and the Shástras, are conversant with all the
sciences and philosophies, devout, and have perfect control over
their desires, passions, and possess a noble character.

Let no man transgress that law which has been passed by an Assembly of ten men learned and wise, or at the very least of three such men. This Assembly must consist of members who are well-versed in the four *Vedas*, keen logicians, masters of language, and men conversant with the science of religion, they must belong to the first three *Orders—Brahmácharya*, *Grihastha* and *Vánaprastha*.

Let no man transgress what has been decided by even an Assembly of three men who are scholars of the Rig Veda, the Yajur Veda and the Sama Veda respectively.

सैनापत्यं च राज्यं च दग्डनेतृत्वमेव च ।
सर्वलोकाधिपत्यं च वेदशास्त्रविदर्हति ॥
दशावरा वा परिषद्यं धर्म परिकल्पयेत् ॥
श्रवदा वापि वृत्तस्था तं धर्म न विचालयेत् ॥
श्रेविद्यो हैतुकस्तर्की नैरुको धर्मपाठकः ।
श्रयश्राश्रमिणः पूर्वे परिषत्स्याहशावरा ॥ मनु० १२। १०० । ११० । १११॥
श्रुग्वेदविद्यञ्जविंच्च सामवेदविदेच च ।
त्रयवरा परिषज्हेया धर्मसंशयनिर्णये ॥ मनु ० । ११२ ॥
एकोपि वेदविद्य में यं व्यवस्येद् हिजोत्तमः ।
स विहेयः परो धर्मी नाहानामुदिताऽयुतैः ॥ मनु ० ११३ ॥ ११३ ॥

Even the decision of one Sanyási, who is fully conversant with all the four Vedas and is superior to all the twice-born (Dwijas) should be considered of the highest authority. But let no man abide by the decision of myriads of ignorant men.

Even a meeting of thousands of men cannot be designated an Assembly, if they be destitute of such high virtues as self-control or truthful character, be ignorant of the Vedas and be men of no understanding like the Shudrás.

Let no man abide by the law laid down by men who are altogether ignorant, and destitute of the knowledge of the *Veda*, for whosoever obeys the law propounded by ignorant fools falls into hundreds of kinds of sin and vice." Therefore, let not ignorant fools be ever made members of the aforesaid three Assemblies—Political, Educational and Religious. On the other hand let learned and devout persons only be elected to such high offices.

QUALIFICATIONS OF MEMBERS OF THE POLITICAL ASSEMBLY.

President or a member of the Political Assembly, who have learnt the three kinds of knowledge, of good deeds and their practice, of elevation of mind by meditation, and contemplation of abstruse subjects, and of that superior wisdom that results from the first two—from the scholars of the four Vedas,—the true system of Government, the science of Logic, the Divine science which consists of the knowledge of the nature, character and attributes of God and the arts of elocution and debate. Let all members and leaders always walk in the path of

अवृतानाममन्त्राणां जातिमात्रोपजीविनाम् ।
सहस्राः समेतानां परिषत्त्वं न विद्यते ॥ मनु ० १२ । ११४ ॥
यं वदन्ति तमोभूता मूर्जा धर्ममतद्विदः ।
तत्पापं शतधा भूत्वा तद्वक्तृननुगच्छति ॥ मनु ० १२ । १५५ ॥
त्रैविद्येभ्यस्रयीं विद्यां दग्डनीति च शाश्वतीम् ।
आन्वीक्तिं चात्मविद्यां वार्त्तारमाँ स्थ लोकतः ॥ मनु ० ७ । ४६ ॥
इन्द्रियाणां जये योगं समातिष्ठे दिवानिशम् ।
जितेन्द्रियो हि शक्नोति वशे साप्यितं प्रजाः ॥ मनु ० ७ । ४४ ॥

rectitude, keep the senses under perfect control and keep aloof from sin. Let them always practise yoga, and meditate on God morning and evening, for, he who cannot control his mind and senses—which are subjects of the soul—can never keep the people under control.

Let a man, therefore, most diligently shun (and help others to do the same) eighteen vices—vices from which a man once entangled into them can hardly escape—ten of which proceed from love of pleasure and eight from anger.

A king addicted to vices arising from the love of pleasure loses his kingdom, wealth and power and even his character. Whilst one who is addicted to vices arising from anger may even lose his life. The ten vices proceeding from love of pleasure are:—

(1) Hunting, (2) gaming—playing with dices, gambling, etc., (3) sleeping by day, (4) gossiping or talking of sensual subjects, (5) excess with women, (6) use of intoxicants such as alcohol, opium, cannabis Indica and its products, etc., (7) excessive indulgence in singing, playing and dancing or hearing and seeing other people do so, (8) and useless wandering about from place to place.

The vices that proceed from anger are :-

(1) Tale-bearing, (2) violence, such as outraging another man's wife, (3) Malevolence, (4) Envy i. e., mortification excited by the sight of another person's superiority or success, (5) detraction from one's character, (6) expenditure of money, etc., for sinful purposes, (7) saying unkind or hard words, (8) infliction of punishment without any offence.

Let him assiduously shun self-love that all wise men hold to be the root of all evils that are born of the love of pleasure and anger, It is through the love of self that a man contracts all these vices.

दश कामसमुत्थानि तथाय्यै क्रोधजानि च ॥
व्यसनानि दुरन्तानि प्रयत्नेन विवर्जयेत् ॥ मनु ० ७ । ४५ ॥
कामजेषु प्रसक्तो हि व्यसनेषु महीपतिः ।
वियुज्यतेऽर्थधर्माभ्यां क्रोधजेष्वात्मनैव तु ॥ मनु ० ७ । ४६ ॥
मृगयास्रो दिवास्त्राः परीवादः स्त्रिया मदः ।
तौर्य्यत्रिकं वृथाट्या च कामजो दशको गणः ॥ मनु० ७ । ४७ ॥
पैश्चन्यं साहसं द्रोह ईर्घ्यास्यार्थदृषणम् ।
वाग्दग्दजं च पारुष्यं क्रोधजोऽपि गर्लोऽष्टकः ॥ मनु ० ७ । ४८ ॥

The use of intoxicants, gaming, excess with women, and hunting—these four are the most pernicious vices that arise from the love of pleasure.

Infliction of punishment without offence, the use of slanderous language, the expenditure of money for unrighteous purposes—these three are the great vices born of anger that bring extreme suffering on the possessor thereof.

Out of these seven vices proceeding from the love of pleasure and anger the one preceding is worse than the one following. In other words, the use of slanderous language worse than the abuse of money, punishing the innocent worse than the use of slanderous language. Hunting is worse than punishing the innocent, excess with women worse than hunting, and the use of intoxicants worse still.

It is certain that it is better to die than to be addicted to vices, since the longer a wicked man lives, the more sins he will commit and consequently lower and lower will he sink and thereby the more will he suffer. Whilst he who is free from vices enjoys happiness even if he dies."

Therefore, it behoves all men, especially the king, to keep aloof from hunting, drinking, and other vices, and, instead, to develop a good character and a noble disposition, and to devote themselves to the practice of virtuous deeds.

द्वयारप्येतयार्म्सं यं सर्वे कवया विदुः।
तं यसेन जयेल्सोमं तज्ञावेतावुभौ गणौ ॥ मनु ०७। ४६ ॥
पानमण्ञाः सियश्चैष मृगया च यधाक्रमम्।
पतत्कष्टतमं विद्याच्चतुष्कं कामजे गणे ॥ मनु ०७। ५०॥
दण्डस्य पातनं चैव वाक्पारुष्यार्थदृषणे।
क्रोधजेऽपि गणे विद्यात्कष्टमेतित्रकं सदा ॥ मनु ०७। ५१॥
सप्तकस्यास्य वर्गस्य सर्वत्रवानुषक्तिणः।
पूर्वं पूर्वं गुरुतरं विद्याद्वपसनमात्मवान्॥ मनु ०७॥ ५४॥
व्यसनस्य च मृत्योक्ष व्यसनं कष्टमुच्यते।
व्यसनस्य च मृत्योक्ष व्यसनं कष्टमुच्यते।

THE QUALIFICATIONS OF MINISTERS AND MEMBERS OF ASSEMBLIES.

"Let a king appoint seven or eight good, righteous and clever ministers who are natives of the country, are thoroughly conversant with the *Vedas* and the Shastrás, are very brave and courageous, whose judgment seldom errs, who come from good families and are well-tried men.

Even an act easy in itself becomes difficult to be accomplished by a man when single-handed. How much more so then, is the great work of the government of a country by a man singlehanded. It is, therefore, a most dangerous thing to make one man a despotic ruler, or entrust a single man with the sole management of the affairs of the State.

Let the Head of a State, then, constantly consult with his clever and learned ministers on the affairs of the State, such as (1) Peace, (2) War, (3) Defence—quietly protecting his own country against a foreign attack and waiting for an opportunity, (4) Offence, i. e., attacking a wicked enemy when he finds himself strong enough to do, (5) proper management of the internal affairs of the State, the exchequer and the Army; (6) Pacification of the newly

मौलाञ्जाक्षविदः ग्रूरॉल्लम्भलज्ञान् कुलोद्गतान् । सचिवान्सप्त चाष्टौ वा प्रकृवीत परीक्षितान् ॥ मञु ० ७। ५४ ॥ अपि यत्सुकरं कर्म तद्प्येकेन दुष्करम्। विशेषते।ऽसहायेन किन्तु राज्यं महोदयम् ॥ मबु ० ७ । ५५ ॥ तैः साई चिन्तयेषित्यं सामान्यं सन्धिविग्रहम् । स्थानं समृद्यं गुप्तिं लब्धप्रशमनानि च ॥ मनु ०७। ५६॥ तेषां स्वं स्वमभिप्रायमुषतभ्य पृथक् पृथक्। समस्तानांच कार्योषु विद्धासितमात्मनः॥ श्रन्यानिप प्रकुर्वीत शुचीन् प्राह्मानवस्थितान् । सम्यगर्थसमाहर्नुं नमात्यान्सुपरीच्चितान्॥ निर्वर्तेतास्य यावद्मिरितिकर्तव्य तानुभिः। तावते। प्रतिन्द्रतान् देज्ञान् प्रकुर्वीतः विकेशान् ॥ तेषामर्थे नियुश्चीत भूरात दक्तान कुलादुगतान्। यचीनाकरकर्मान्ते भीकनन्तर्निवेशने ॥ मनु ०७। ५७। ६० --६२॥ दूतं चैव प्रकुर्वीत सर्वशास्त्रविशारदम्। इक्तिताकारचेष्टइं ग्रुचिं दश्चं कुलोहुनतम् ॥ मञ्ज ० ७। ६४ ॥

conquered countries by freeing them from all kinds of disturbance. Let him daily reflect on the six subjects.

Having ascertained the individual opinion of each of his ministers and other members of the Assembly, let him abide by the decision of the majority and do what is beneficial for him as well as for others.

Let him likewise appoint other ministers who are men of great integrity, highly intellectual, of resolute minds, of great organising power and of vast experience.

Let him appoint good, energetic, strong, and clever officers, as many as he requires, for the due transaction of the business of the State. Under them let brave, courageous, strong men of great integrity and of noble lineage fill positions involving great responsibility and risk, whilst let timid and faint-hearted men be employed for the administration of internal affairs.

Let him also appoint an Ambassador who comes from a good family, is very clever, perfectly honest, able to read the inmost thoughts of others and to foretell future developments and events by observing the expression of faces and other significant signs and acts, and is well versed in all the *Shastras*—branches of knowledge.

He alone is a fit person to be appointed an Ambassador who is very much devoted to politics, loves his country with all his heart, is of irreproachable character, pure in hearts, highly intelligent and endowed with an excellent memory, who can adapt himself to the manners and customs of different countries and different times, is good looking, fearless and a master of elocution."

DUTIES OF MINISTERS AND OTHER HIGH OFFICIALS.

"The power to enforce the law should be vested in a minister who should see that the law is administered justly, VII, 65, 66. treasury and other affairs of the State should be under the control of the king, peace and war under that of the Ambassador, and everything under the control of the

अनुरक्तः श्रुचिर्वकः स्मृतिमान् देशकास्वित्। वपुष्मान्वीतभीर्वाग्मी दूता राज्ञः प्रशस्यते॥ अमात्ये दएड आयक्तो दएडे वैनायिकी क्रिया। नृपतौ कोषराष्ट्रे च दूते सन्धिविषर्ययौ॥ Assembly. It is the Ambassador alone who can make peace between enemies, or war between friends. He should so strive as to divide enemies united against his country.

Thus having learnt the designs of his enemy let a king—the President of the Assembly (as well as members of the Assembly, Ambassadors and others)—endeavour to guard himself against all danger from him.

In a thickly wooded country, where the soil is rich, let him build himself a town surrounded by a fortress of earth, or one protected by water, or one surrounded by a thick wood on all sides, or a fortress of armed men, or one surrounded by a mountain. Let him build a wall round the city, because one brave, well armed soldier placed inside it is a match for a hundred, and a hundred for thousands. It is, therefore, extremely necessary to build a fort. Let the fort be well-supplied with arms and ammunition, with various kinds of grain and other food stuffs, with conveyances and beasts of burden, etc., with teachers and preachers, artisans, various kinds of machines, with grass and grain, etc., for animals, and with water, etc. In the centre of the town let him build for himself a Government house, well-protected from wind, etc., suited to all weathers, with

दूत एव हि सन्धत्ते भिनत्त्येव च संहतान्।
दृतस्तत्कुरुते कर्म भिद्यन्ते येन वान वा॥
मनु ०७। ६४—६६॥

बुद्ध्वा च सर्वन्तत्त्वेन परराजिकिकिषितम् ।
तथा प्रयत्नमातिष्टेद्यथात्मानं न पीडयेत् ॥
धनुदुर्गं महीदुर्गमन्दुर्गं वार्त्तमेव वा ।
नृदुर्गं गिरिदुर्गं वा समाश्रित्य वसेत्पुरम् ॥
एकः शतं योधयति प्राकारस्थो धनुर्धरः ।
शतं दशसहस्राणि तस्माद्दुर्गं विधीयते ॥
तत्स्यादायुधसम्पन्नं धनधान्येन वाहनैः ।
ब्राह्मणैः शिल्पिभर्यन्त्रैर्ययसेनोदकेन च ॥
तस्य मध्ये सुपर्यातं कारयेद्गृहमात्मनः ।
गुप्तं सर्वर्त्तुकं गुम्नं जलवृत्तसमन्वतम् ॥

well-provided parks and gardens round it, and well-supplied with water. It should be big for all the state functions.

Having done so far, that is, having completed his studies in the order of Brahmacharya and settled the affairs of the State, let him chose a consort of Kshatriya Class, born of a high family, endowed with beauty and other excellent qualities, dearest to his heart, blessed with charming manners, etc., and equal to him in knowledge, acquisitions, accomplishments and of like temperament. Let him take one wife and one only, and consider all other women as unapproachable, therefore let him not even look at another woman (with the eye of lust).

Let him retain a chaplain and a spiritual teacher to perform *Homa* and *Yajnas* suitable for different seasons and other religious duties for him in the palace, and let him always devote himself to the business of the State. To devote himself day and night to the affairs of the State without allowing anything to go out of order is the highest duty of a king, aye, this is his worship, this is his communion."

REVENUE.

"Let the king collect his revenue through honourable, trustManu worthy and accomplished men possessed of excellent vii, 80-82, character. Let him, who is the President of the Assembly, his ministers and other officials, and the Assembly observe the eternal principles taught by the Vedas, and let them act like fathers to the people.

Let the Assembly appoint officials of various kinds whose sole duty it should be to see that the State officials in all departments do

तदध्यास्याद्वहेद्धायां सवर्णां लक्षणान्विताम् ॥

कुले महित सम्भूतां इद्यां रूपगुणान्विताम् ॥
पुरोहितं प्रकुर्वीत वर्णुयादेव चर्त्विजम् ।
तेऽस्य गृह्याणि कर्माणि कुर्य्यु वैतानिकानि च ॥
सनु ०७। ६५। ६६। ६८। ७०। ७४—७८॥
सांवत्सरिकमाप्तेश्च राष्ट्रादाहारयेद्वलिम् ।
स्याच्चाम्नायपरो लोके वर्त्तेत पितृवन्नृषु ॥
अध्यक्तान् विविधान् कुर्यात् तत्र तत्र विपश्चितः ।
तेऽस्य सर्वाण्यवेद्वेरन्नृणां कार्याणि कुर्वताम् ॥मनु०७। ८०। ८१॥

their duties faithfully according to the regulations. Let them, who discharge their duties satisfactorily, be honoured, whilst those who do not, be punished properly.

In order to disseminate the knowledge of the Veda which is truly called the imperishable treasure of the kings, let the king and the Assembly show due respect to students, who return from their seminaries after having studied the Vedas and Shástras in the Order of Brahmácharya as well as their teachers. This helps forward the spread of education and the progress of a country.

If a king, devoted to the welfare of his people, be defied by an enemy of equal, greater, or less strength, let him remember the duty of a *Kshatriya* and never shrink from going to battle. Let him fight with such skill as may ensure his victory.

Those kings who, with the object of defeating their enemies, fight fearlessly to their utmost and never turn away from the field of battle shall obtain happiness. They must never turn their backs upon the field of battle, but it is sometimes necessary to hide away from the enemy in order to obtain victory over him. Let them employ all kinds of tactics to ensure their success in battle, but let them not perish foolishly like a tiger who, when his temper is roused, exposes himself foolishly to the fire and is thereby killed.

In the field of battle let soldiers bear in mind the duty of men of honour, and, therefore, never strike a man who is standing near the field of battle—a non-combatant—nor one who is a eunuch, nor one who with folded palms begs for peace, nor one whose hair is dishevelled or scattered (over his eyes), nor one who is sitting at ease, nor one who says 'I am at your mercy', nor one who is asleep, nor one who is unconscious or in a fit, nor one who is disarmed, nor one who is naked, nor one who is a mere spectator, nor one who is only a camp-follower, nor one who is in agony of pain

श्रावृत्तानां गुरुकुलाद्विप्राणां पूजको भवेत्।
नृपाणामत्त्रया द्योष निधिर्श्राद्यो विधीयते ॥
समोत्तमाधमै राजा त्वाद्वतः पालयन् प्रजाः।
न निवर्त्तेत संप्रामात् त्वाश्रं धर्ममनुस्मरन् ॥
श्राद्देषु मिथोऽन्योन्यं जिधांसन्तो महीचितः।
युष्यमानाः परं शक्त्या सर्गे धानस्यपराक्षुकाः॥

from his wounds, nor one who is an invalid, nor one who is seriously wounded, nor one who is terrified, nor one who is running away (from the field of battle).

They should make them prisoners and provide them with food, drink and other necessaries of life. The wounded should be medically attended to. They should never be teased or made to suffer in any way. They should be employed in the kind of work that suits their station, etc. The king should especially see that no one strikes a woman, a child, an old man, a wounded man and one who is diseased or afflicted with sorrow. Let him protect and bring up their children as if they were his own, and let their women be also well looked after. He should look upon them as he would upon his own daughters or sisters. Nor should he ever look upon them with the eye of lust. After the country has settled down, let him send all those, from whom he does not fear a fresh revolt, away to their own homes; but let him keep in prison all others who, he fears, may possibly raise the standard of revolt.

The soldier, who cowardly turns his back on a field of battle and is slain (by the enemy), is thus rightly punished for his disloyalty to his master who shall take unto himself all the honour due to the deceased on account of his past good conduct which begets happiness in this world and in the next. The soldier, who is killed whilst running away from the field of battle, shall never obtain happiness. All his good work is nullified by this act of cowardice. He alone wins laurels who fights faithfully.

Let the king never violate this law that carriages, horses, elephants, tents, umbrellas, grain, silver and gold, cattle such as cows, women, cases of oil and butter, and various other articles are lawful

न च हन्यात्स्थलाकढं न क्रीवं वक्रताञ्चलिम् । न मुक्तकेशं नासीनै न तवास्मीतिवादिनम् ॥ न सुप्तं न विसन्नाहं न नग्नं न निरायुधम् । नायुध्यमानं पश्यन्तं न परेख समागतम् ॥ नायुधव्यसनं प्राप्तं नार्त्तं वस्तिपरिक्रतम् । बन्तं भीतं न परावृत्तं सतां धर्ममजुस्मरन् ॥ यस्तु भीतः परावृत्तः संप्रामे हन्यते परैः । भर्तुर्यदुष्कृतं किश्चित्तस्यवं प्रतिष्यते ॥ prize of the soldier or of the officer who takes them in war. The captors should give the sixteenth part of their loot to the king, and so should the latter distribute among the whole army the sixteenth part of what was taken by them collectively."

Let his wife and children have the share of the man who is killed in war. The wife and children of that man should be well looked after till the children are grown up when the king should offer them suitable state appointments.

Let no one, who is desirous of augmenting the prosperity of his State and of gaining fame, victory, and happiness, transgress this law.

"What the king and the Assembly have not let them strive hard to get, what they have acquired, let them pre-VII, 99, 101, serve with care, what they have preserved let them augment, and let them spend the augmented wealth 117, 120 -124. in the diffusion of the knowledge of the Vedas, the spread of the principles of true religion, in helping scholars and preachers of the Vedic religion, and bringing up orphans. Having learnt the fourfold object of activity let him shun sloth and live an active life. Let him obtain what he has not got by the observance of the law. and what he has acquired let him protect with diligent attention, what he has protected let him augment by investing profitably, and let him always spend his augmented wealth in the furtherance of the aforesaid cause.

Let him on all occasions act without guile and never without sincerity, but, keeping himself well on his guard let him discover and ward off the evil designs of his enemy.

यज्वास्य सुकृतं किंचित्मुत्रार्थमुपार्जितम् ।
भर्ता तत्सर्थमादत्ते परावृत्तहतस्य तु ॥
रथाश्वं हस्तिनं छुत्रं धनं धान्यं पश्चन् स्मियः ।
सर्वद्रव्याणि कुप्यं च या यज्जयित तस्य तत् ॥
राज्ञश्च द्युरुद्धारमित्येषा वैदिकी श्रुतिः ।
राज्ञा च सर्वयोधेभ्यो दातव्यमपृथग्जितम् ॥
मतु ०७। ८०-८२। ८९। ८६। ६१—६०॥
अज्ञष्यं चैव जिप्सेत लग्धं रस्तेत्रयक्षतः ।
रिकृतं वर्वयेण्यैव वृद्धं पात्रेषु निः चिपेत् ॥

Let him ponder over the acquisition of wealth like a heron that pretends to be as if in meditative attitude just before catching fish. Having obtained the necessary material and augmented his power, let him put forth his strength like a lion to vanquish his foe; like a tiger let him stealthily creep towards his enemy and catch him. When a powerful enemy has come close by, let him run away from him like a hare and then overtake him by strategem.

Let not his foe discover his weak points but the vulnerable points of his foe let him himself well discren. Let him hide his vulnerable points from his enemy just as a tortoise draws in his limbs and keeps them concealed from view.

Lel such a victorious sovereign reduce all dacoits, robbers and the like to submission by conciliating them, by giving them presents or by turning them against each other. If he fails to restrain them by those means let him do so by inflicting heavy punishment on them.

As a farmer separates the husk from the corn without injuring the latter, so should a king exterminate dacoits and burglars, and thus protect his people.

The king, who through neglect of duty and lack of understanding oppresses his people, soon loses his kingdom and perishes with his family before his time.

मल्धिमिच्छेद्दर्शन लन्धं रचेद्वेच्चया।
रिच्चितं वर्द्वयेद् वृद्ध्या वृद्धं दानेन निः चिपेत्॥
माययेव वर्चेत न कथंचन मायया।
बुध्येतारिप्रयुक्तां च मायाभित्यं खसंवृतः॥
नास्य ख्रिद्धं परो विद्याच्छिद्धं विद्यात्परस्य तु।
गृद्देत्कूर्म दवाङ्गानि रच्चेद्विवरमात्मनः॥
वकषिचन्तयेद्धांन् सिद्द्यच्च पराक्रमेत्।
वृक्षयच्चायलुम्पेत शशवच्च विनिष्पतेत्॥
पषं विजयमानस्य येऽस्य स्युः परिपन्धिनः।
तानानयेद्वशं सर्वान् सामादिभिष्ठपक्रमैः॥
यथोद्धरति निर्दाता कच्चं धान्यं च रच्चति।
तथा रच्चेन्नृपो राष्ट्रं हन्याच्च परिपन्धिनः॥
मोद्दाद्राजा खराष्ट्रं यः कर्षयत्यनवेच्चया।
सोऽचिराद् भ्रश्यते राज्याज्ञीविताच्च सवान्धवः॥

Just as living beings lose their lives through the failure of their bodily strength, so do kings as well as their families lose their power, and even their lives by oppressing their subjects.

Therefore, in order to conduct the government properly let the king and the assembly so strive as to fully accomplish this object. The king who is always devoted to the welfare of his people obtains perpetual happiness.

Let him, therefore, have an administrative office in the midst of two, three, five and a hundred villages, wherein he should keep the required number of officials to carry on government business. Let him appoint an official at the head of one village, a second one over ten such villages, a third one over twenty, a fourth one over one hundred villages, and a fifth one over a thousand such villages.

Let the Lord (i. e., the Administrator) of one town daily apprise the Lord of Ten Towns privately of all crimes committed within his jurisdicton and the Lord of Ten submit his report to the Lord of Twenty. Let the Lord of Twenty notify all such matters to the Lord of one Hundred every day and the Lord of one Hundred, to the Lord of one Thousand, in other words, five Lords of Twenty, to a Lord of one Hundred, ten Lords of a Hundred, to a Lord of Ten Thousand, and the Lord of Ten Thousand to an Assembly which governs the affairs of a hundred thousand townships and all such Assemblies to the Supreme International Assembly representing the whole world.

Over every ten thousand villages let him appoint two presiding officials, one of whom should preside over the Assembly, whilst the

शरीरकर्षणात्राणाः चीयन्ते प्राणिनां यथा । तथा राक्षामि प्राणाः चीयन्ते राष्ट्रकर्षणात् ॥ राष्ट्रस्य संप्रहे नित्यं विधानमिदमाचरेत् । सुसंगृहीतराष्ट्रो हि पार्थिवः सुखमेधते ॥ द्वयास्त्रयाणां पञ्चानां मध्ये गुल्ममिधिष्ठितम् । तथा प्रामशतानां च कुर्य्याद्राष्ट्रस्य संप्रहम् ॥ प्रामस्याधिपति कुर्यादशप्रामपति तथा । विश्तीशं शतेशं च सहस्रपतिमेव च ॥

In other words, the presnt system of having a Surveyor (Patwari) in one village, a branch Police Station for every ten villages and a Head Police Station over two branch stations, a Tahsil over five such Police stations, a district over ten such Tahsils, and so on, has been borrowed from our ancient system of Government as taught by Manu.

other should tour all over the country and diligently inspect the work and conduct of all the magistrates and other officials.

For the purpose of holding the meetings of town councils let him erect a *Town Hall* in every big town. It should be lofty, capacious, and beautiful like the moon, wherein let the members of the town council, who should be men of vast learning and experience, deliberate over the affairs of their town, and make such laws as will promote the welfare of the people and advance the cause of education and enlightenment.

Let the *inspecting governor* have detectives under him—who should come from *Kshatriya* as well as other *Classes*—and through them let him secretly know perfectly the conduct—good or bad—of the Government servant as well as that of the people. Let him punish those who do not faithfully discharge their duties, and honour those whose conduct is praiseworthy.

Let the king appoint such men guardians of his people as are virtuous, well-experienced, learned and of good lineage; under such learned officials let him also place men who are very wicked ¹ as burglars and robbers, *i. c.*, who live by seizing what belongs to others. It will help to keep those men from the pursuit of their wicked ways, as well as, to protect the people properly.

Let the king punish properly the magistrate who accepts bribe either from the plaintiff or the defendant in a case and, therefore, gives an unjust decision, confiscate all his possessions, and

प्रामदेशिनसमुत्पन्नान् प्रामिकः शनकैः स्वयम् । शंसेद् प्रामदशेशाय दशेशो विशतीशिनम् ॥ विशतीशस्तु तत्सर्वं शतेशाय निवेदयेत् । शंसेद् प्रामशतेशस्तु सहस्रपतये स्वयम् ॥ तेशां प्राम्याणि कार्याणि पृथकार्याणि चैष हि । राज्ञोऽन्यः सचिवः स्निग्धस्तानि पश्येदतन्द्रितः ॥ नगरे नगरे चैकं कुर्यात्सर्वार्थचिन्तकम् । उच्चैः स्थानं घोरक्षं नज्ञत्राणामिव प्रहम् । स ताननुपरिकामेत्सर्वानेव सदा स्वयम् । तेषां वृत्तः परिण्येत्सम्यप्राष्ट्रेषु तच्चरैः ॥ राज्ञो हि रक्षाधिकृताः परस्रादायिनः शठाः । भृत्या भवन्ति प्रायेण तेभ्यो रक्षेदिमाः प्रजाः ॥

1. On the principle that the best keeper is an old poacher.—Tr.

banish him to a place from which he can never return. Were that man to go unpunished, it would encourage other officials to commit similar wicked crimes, whilst the infliction of punishment would serve to check them. But let those officials be paid handsomely for their services—either by gifts of land or in lump sums of money, paid annually or monthly—enough to keep them in comfort and even to make them rich. Let an old official in consideration of his services be granted a pension equal to half his pay. This pension must last only so long as he lives, not after. But let his children be properly honoured or given Government appointments according to their qualifications. Let his wife and children be given an allowance by the State enough for their subsistence which should be stopped if they turn wicked. Let the king constantly follow this policy."

TAXES.

Manu deration, so levy taxes in his deminions as to ensure

VII, 128, 129,
139, 140,
142-144. king draw an annual revenue from his people little

by little just as the leech, the suckling calf and the bee take their

food² little by little. Let him not, through extreme covetousness,

destroy the very roots of his own and others' happiness, since

ये कार्यिकेभ्योऽर्थमेव गृहणीयुः पापचेतसः। तेषां सर्वस्त्रमादाय राजा कुर्यात्प्रवासनम्॥ मनु ० ७॥ ६६। १०१। १०४—१०७। ११०—११७। १२०—१२४॥

यथा फलंन युज्येत राजा कर्ता च कर्मणाम् ।
तथावेत्त्य नृपो राष्ट्रे कल्पयेत्सततं करान् ॥ मनु ००।१२८॥
यथाल्पाल्पमदन्त्याऽद्यं वार्य्योकोवत्सषद्पदाः ।
तथाऽल्पाल्पा प्रहीतव्यो राष्टाद्शाब्दिकः करः ॥ मनु ०७।१२६॥
नेगिच्छन्द्यादात्मनो मूलं परेषां चातितृष्ण्या ।
उच्छिन्दन्ह्यात्मनो मूलमात्मानं तांश्च पीडयेत् ॥
तीक्णश्चैष मृदुश्च स्यात्कार्यं वीत्त्य महीपतिः ।
तीक्णश्चैष मृदुश्चे राजा भवति सम्मतः ॥
एवं सर्वं विधायेदमितिकत्तव्यमात्मनः ।
युक्तश्चैवाप्रमत्तश्च परिरक्तेदिमाः प्रजाः ॥

- 1. Till they are able to earn their own living.
- 2. 1. e., the blood, the milk and the honey respectively.—Tr.

he, who cuts off the roots of happiness and temporal prosperity, brings nothing but misery on himself as well as on others.

The king who can be both gentle and stern as occasion demands is highly honoured if he be gentle to the good and stern towards the wicked.

Having thus arranged the affairs of the State, let him devote himself to the protection and welfare of his people with diligent attention. Know that king as well as his ministers to be dead, not alive, the lives and property of whose subjects are violently taken away by ruffians whilst they lament and cry aloud for help. Great shall be his suffering. To promote the happiness of their subjects, therefore, is the highest duty of kings. The king who discharges this duty faithfully, levies taxes and governs the country with the help of the Assembly enjoys happiness, but he who does otherwise is afflicated with misery and suffering."

"Let the king rise in the last watch of the night, have a wash, meditate on God with his whole attention, perform Homa, pay his respects to the devoutly learned men, take his meal and enter the audience chamber. Let him standing there show respect to the people present. Having dismissed them, let him take counsel with his Prime Minister on state affairs. Thereafter let him go out for a walk or a ride, seek the top of a mountain wilderness, where there is not even the tiniest tree (to hide a person), or a sequestered house and discuss (state affairs) with him in all sincerity.

विक्रोशन्त्यो यस्य राष्टाद्ध्रियन्ते दस्युभिः प्रजाः।
सम्पश्यतः सभृत्यस्य मृतः स न तु जीवति॥
सत्रियस्य परो धर्मः प्रजानामेव पालनम्।
निर्दिष्टफलभोक्ता हि राजा धर्मेण युज्यते॥ मनु ०७। १३६। १४०।
१४२—१४४॥

उत्थाय पश्चिमे यामे कतशीचः समाहितः । हुताग्निब्राह्मणाँश्चाच्च्यं प्रविशेत्स शुभां सभाम् ॥ तत्र स्थितः प्रजाः सर्वाः प्रतिनन्ध विसर्जयेत् । विसृज्य च प्रजाः सर्वा मन्त्रयेत्सह मन्त्रिभिः ॥ गिरिपृष्ठं समारुद्य प्रासादं वा रहोगतः । श्वरुपये निःशुक्षाके वा मन्त्रयेदियमावितः ॥

1e As described in Manu in the 7th Chapter. - Tr.

"That king, whose profound thoughts other men even though combined cannot unravel in other words, whose thought are deep, pure, centred in public good, and hidden shall rule the whole earth, even though poor. Let him never do even a single thing without the approval of the Assembly."

"The king and other persons in authority should keep it in view that it is their duty to adopt after due deliberation one of the following six measures as occasion demands:—

- I. Remaining passive.
- 2. Marching to action.
- 3. Making peace with the enemy.
- 4. Declaring war against wicked enemies.
- 5. Gaining victory by dividing his forces.
- 6. Seeking the protection of or alliance with a powerful king when a ruler is weak,

Let the king thoroughly acquaint himself with the twofold nature of each of these measures —

The two kinds of peace with the enemy are:—(1), the contracting parties act in conjunction, and (2), they act apart. But let the

यस्य मन्त्रं न जानन्ति समागम्य पृथग्जनाः। स कृत्स्नां पृथिवीं भुङ्क्ते कोशहीनोऽपि पार्थिवः॥ मनु ० ७ । १४५—१४८॥

श्रासनं चैव यानं च संधि विग्रहमेव च ।
कार्यं वीच्य प्रयुक्षीत द्वैधं संश्रयमेव च ॥
संधि तु द्विविधं विद्याद्राजा विग्रहमेव च ।
उमे यानासने चैव द्विविधः संश्रयः स्मृतः ॥
समानयानकर्मा च विपरीतस्तथैव च ।
तथा त्वायतिसंयुक्तः संधिश्रेंथो द्विल्व्यणः ॥
स्वयंकृतश्च कार्यार्थमकाले काल एव वा ।
मित्रस्य चैवापकृते द्विविधो विग्रहः स्मृतः ॥
एकाकिनश्चात्ययिके कार्ये प्राप्ते यहच्छ्या ।
संहतस्य च मित्रेण द्विविधं यानसुच्यते ॥
स्वीणस्य चैव क्रमशो दैवात्पूर्वकृतेन दा ।
मित्रस्य चानुरोधेन द्विविधं स्मृतमासनम् ॥

king always go on doing whatever is necessary for the present or will be required for the future.

War is of two kinds:—(1) When it is waged on account of an injury to himself, and (2) when it is waged on account of an injury to a friendly power or an ally in season or out of season.

Remaining quiet is of two kinds—firstly, when it is done when the king's own power is weakened through some cause, and secondly, when he remains quiet on the advice of his ally.

To divide one's force—rank and file—into two sections in order to gain victory is called the *Division of the force*.

Seeking the protection of or alliance with a powerful ruler or the advice of a great man in self defence when threatened by an enemy or when on the offensive is the twofold Protection or Alliance.

When a king ascertains that by going to war at the present time he will suffer, whilst by waiting and going to war at some future time he will certainly gain in power and vanquish his enemy, let him, then, make peace with him and patienty wait for that favourable opportunitly.

When he finds his people and the army considerable happy, prosperous and full of spirits and himself the same, let him then declare war against his foe.

When he knows his own troops to be contented, cheerful and fit—well fed, well-nourished and well-clothed, etc.,—and those of his enemy the reverse, let him then attack or march against his foe.

बसस्य खामिनश्चेव स्थितिः कार्यार्थसिद्धये।

हिविधं कीर्त्यते हेघं पाड्गुण्यगुणवेदिभिः ॥

श्चर्थसंपादनार्थं च पीड्यमानस्य शत्रुभिः।
साधुषु व्यपदेशार्थं हिविधः संश्रयः स्मृतः॥
यदावगच्छेदायत्यामाधिकां श्र्वमात्मनः।
तदात्वे चाल्पिकां पीडां तदा सर्निध समाश्रयेत्॥
यदा प्रदृष्टा मन्येत सर्वास्तु प्रकृतीर्भृशम्।
श्चर्युच्छ्रतं तथात्मानं तदा कुर्चीत विग्रहम्॥
यदा मन्येत भावेन हृष्टं पुष्टं बलं स्वकम्।
परस्य विपरीतं च तदा यायाद्रिपुं प्रति॥
यदा तु स्यात्परिज्ञीणो वाहनेन बल्लेन च।
तदासीत प्रयन्नेन शनकैः सांत्वयन्नरीन्॥

When he finds his foe much stronger than himself, let him accomplish his object by doubling or dividing his forces.

When it becomes clear to him that his enemies will soon march against him, let him then seek speedily the protection of or alliance with, a just and powerful king.

Let a king serve him who would help him in restoring order among his people or in keeping his army under control or his enemy in check, as he would, his teacher—temporal and spiritual. But if he finds his protector or ally full of evil designs, let him then fight him too fearlessly.

Let him never be hostile to a king who is just and virtuous. On the other hand, let him always be on friendly terms with him. All the aforesaid measures are to be adopted in order to vanquish a wicked man who is in power."

"Let a king who is a true statesman, adopt such measures that

Manu

neither his allies, neutral powers, nor his foes may

VII, 177—180. grow in power or gain any great advantage over him.

Let him thoroughly deliberate over the advantages and disadvantages of his past actions, his present and future duties. Then let him strive to ward off evils and promote good results. That king shall never be vanquished by his enemies who can foresee the good and evil results likely to follow from the measures that he would adopt in the future, who acts according to his convictions in the present without delay and knows his failings in the past.

मन्येतारिं यदा राजा सर्वथा बलवत्तरम्।
तदा द्विधा बलं छत्वा साध्येत्कार्यमात्मनः॥
यदा परबलानां तु गमनीयतमा भवेत्।
तदा तु संश्येत् चित्रं धार्मिकं बिलनं नृपम्॥
निप्रहं प्रकृतीनां च कुर्याद्योरिबलस्य च।
उपसेवेत तं नित्यं सर्वरत्तेगुँ हं यथा॥
यदि तत्रापि संपश्येद्दोषं संश्रयकारितम्।
सुयुद्धमेव तत्राऽपि निर्विशंकः समाचरेत्॥

मनु० ७ । १६१—१७६ ॥ सर्वोपायैस्तथा कुर्याघीतिकः पृथिबीपतिः ।

यथास्याम्यधिका न स्युर्मित्रोदासीनशत्रवः ॥ मञ्ज ० ७ । १७७ ॥

Let a statesman, especially the king, viz., the President of the Assembly, so endeavour that the power of his allies, neutral powers and foes may be kept within limits and not otherwise. Never should he be negligent of this. This alone is, in brief, true statesmanship."

"Before a king begins his march against his enemy, let him secure the safety of his dominions, provide himself Manu with all that is necessary for the expedition, take VII, 184-192, 194-196, 203, the necessary number of troops, carriages and other conveyances. weapons, fire-arms, etc., and despatch his spies in all quarters. Having seen that all the three ways-by land, on water, and through air-are clear and well-secured, let him travel on land by means of cars, on foot, on horseback, or on elephants, on water by boats, and through air by air-ships and the like, wellprovide himself with infantry, cavalry, elephants, cars, weapons of war, provisions and other necessary things, and proceed gradually towards the chief city of the enemy having first given out some reason for his march.

In his conversation let him be well on his guard against, and keep a strict watch on the movements of a man who is inwardly a friend of the enemy and privately gives him information, whilst outwordly keeps with him also on friendly terms; because he who is inwardly an enemy and outwardly a friend must be looked upon as the most dangerous foe.

Let the king see that all officers learn the science and art of war, as well as he himself and other people. It is only those

श्रायति सर्वकार्याणां तदात्वं च विचारयेत्॥ श्रतीतानां चसर्वेषां गुणदेाषौ च तत्त्वतः॥ श्रायत्यां च गुणदेाषश्रस्तदात्वे चिप्रनिश्चयः। श्रतीते कार्य्यशेषश्रः शत्रुभिर्नाभिभूयते॥ यथैनं नाभिसंद्रध्युर्भित्रोदासीनशत्रवः। तथा सर्वे संविद्ध्यादेष सामासिको नयः॥ मनु ०७। १७६—१८०॥ कृत्वा विधानं मूले तु यात्रिकं च यथाविधि। ष्ठप्रश्वास्यदं चैव चारान् सम्यग्विधाय च॥ warriors who are well-experienced in the art of war that can fight well on the field of battle. Let them be well drilled in the following various dispositions:—

- I. Marching troops in file.
- 2. Marching troops in column.
- 3. Marching troops in square.1
- 4. Marching troops at the double.2
- 5. Marching troops in Echlon.8
- 6. Advancing in skirmishing order.

Let him extend his troops to the flank from which he apprehends danger like a lotus flower.

Let him keep his troops with their Commanders on four sides and himself in the centre. Let him place his Generals, and Commanding Officers with their brave troops in all the eight directions. Let him turn his front towards the fighting. He must also have his flanks and rear well guarded, otherwise, the enemy may attack him on these positions. On all sides let him station those soldiers who are well-trained in the art of war, firm in their places like the pillars of a roof, virtuous, clever in charging and sustaining a charge, fearless and faithful,

When he has to fight an enemy superior to himself in numbers, let him then arrange his troops in close formation or quickly deploy as occasion demands. When he has to fight his way into a city, a fort or the ranks of his enemy, let him arrange his troops in various forms of military array, such as marching them in Echlon or in the form of a double edged sword that cuts both ways; let

संशोध्य त्रिविधं मांगं षड्विधं च बलं खकम्। सांपरायिककल्पेन यायादरिपुरं शनैः॥ शत्रुसेविनि मित्रे च गृढे युक्ततरो भवेत्। गतप्रस्यागते चैव स हि कष्ठतरो रिपुः॥ दण्डव्यूहेन तन्मागं यायाचु शकटेन वा। वराहमकराभ्यां वा सूच्या वा गठडेन वा॥

^{1.} Just as boars run after one another and then form one close formation.

^{2.} Just as fish swim in water

^{3.} Pointed at the end and thicker at the base—like a needle or a wedge N, S, E, W & NE, NW, SE, SW.

them fight as well as advance. Before artillery or musketry fire let him order his troops to crawl like snakes till they get near the guns, shoot or capture the gunners and turn those very guns on the enemy or shoot him with his rifles. Or let him make old soldiers run on horses before the guns, keep good soldiers in the middle and thus attack the enemy. Let him shoot the enemy, scatter his forces or capture them by a vigorous assault.

On level ground let him fight on foot, on horseback, or in cars, on sea in men-of-war, in shallow water on elephants, among trees and bushes with arrows, and in sandy places with swords and shields.

When his troops are engaged in fighting, let him cheer and encourage them. At the close of a battle let him gladden the hearts of those, who have distinguished themselves, by making nice speeches, providing them with everything they need, looking after their comforts, and helping them in every other way. Let him never engage in a fight without forming his troops into the necessary array of battle. Let him always watch the behaviour of his troops and see whether they discharge their duties faithfully or not.

Let him, if occasion arises surround the enemy and detain him, harass his country, and cut off his supply of grass, water, food and fuel.

Let him destroy the reservoirs, city walls, and trenches of his enemy, alarm him by night, and adopt other measures to vanquish him.

यतश्च भयमाशंकेत्तता विस्तारयेद्बलम् ।
पद्मेन चैव व्यूहेन निविशेत सदा स्वयम् ॥
सेनापतिबलाध्यक्षौ सर्वदिन्नु निवेशयेत् ।
यतश्च भयमाशङ्केत् प्राची तां कल्पयेदिशम् ॥
गुल्मांश्च स्थापयेदाप्तान् कृतसंक्षान् समन्ततः ।
स्थाने युद्धे च कुशलानभीकनविकारिणः ॥
संहतान् योधयेदल्पान् कामं विस्तारयेद्वद्वन् ।
स्च्या वज्रेण चैवैतान् व्यूहेन व्यूह्य योधयेत् ॥
स्यन्दनाश्चैः समे युध्येदनूपे नौद्विपैस्तथा ।
वृक्षगुल्मावृते चापैरसिचर्मायुधैः स्थले ॥
प्रहर्षयेद्वलं व्यूह्य तांश्च सम्यक् परोक्षयेत् ।
बेह्यस्चैव विज्ञानीयादरीन् योधयतामपि ॥

Having conquered his foe let him have a treaty signed by him. Let him, if necessary, depose him from the throne and appoint another righteous man from the same dynasty as king, and have a document signed by him to the effect that he would carry out his orders, in other words that he would adopt a just system of Government, serve his people and protect them. Let him give him the aforesaid advice and leave such men with him as would prevent any further disturbance.

Let him honour his vanquished foe with the gifts of gems and other valuable presents. Let him not behave so meanly as to deprive him even of his subsistence. Even if he were to keep him as his prisoner, let him show him such respect as may free him from the sorrow consequent on his defeat and make his life happy; because the seizure of others' property in this world gives rise to hatred, whilst the bestowal of gifts on others is the cause of love. Let him especially do the right thing for him at the right moment, it is a laudable thing to give the vanquished foe what is his heart's desire.

Let him never taunt him, nor laugh at him, nor poke fun at him, nor even remind him of his defeat. Instead let him always show him respect by addressing him as his own brother."

THE QUALIFICATIONS OF A FRIEND.

"A king does not gain in power so much by the acquisition of gold and territory as by securing a friend who is firm, loving and far-seeing. Such a friend is valuable no matter whether he is powerful enough to

उपरुचारिमासीत राष्ट्रं चास्योपपीडयेत्।
दृषयेच्चास्य सततं यघसान्नोदकेन्धनम् ॥
भिन्दाच्चैव तडागानि प्राकारपरिखास्तथा।
समवस्कन्दयेच्चैनं रात्रौ वित्रासयेत्तथा॥
प्रमाणानि च कुर्वीत तेषां धर्म्यान्यथोदितान्।
रक्षेश्च पूजयेदेनं प्रधानपुरुषैः सह॥
श्चादानमप्रियकरं दानश्च प्रियकारकग्न।
श्वभीपिसतानामर्थानां काले युक्तं प्रशस्यते॥ मनु ७।१=४—१६२।
१६४—१६६।२०३।२०४॥
हिरण्यभूमिसंप्राप्त्य पार्थिवा न तथैधते।
यथा मित्रं भ्रवं सन्ध्वा कृशमप्यायतिह्नम्॥

help him in the attainment of his wishes or is even weak. It is laudable for a king to secure a friend—feeble though he be—who knows what is right, remembers gratefully any kindness shown to him, is cheerful in temper, affectionate and persevering. Let him bear in mind that it is not proper to make a foe of a man who is eminently wise, comes from an excellent family, and is brave, courageous, clever, liberal-minded, grateful, firm, and patient. Whosoever makes such a man his foe is sure to suffer.

He is called *neutral*, (*i.e.*, neither an avowed friend nor a declared foe) who is possessed of good qualities, knowledge, of mankind, valour, kindness of heart, and who never discloses the secret of his heart.

Let a king get up early in the morning, attend to his toilet, worship God, perform *Homa* himself or have it done by his chaplain, consult with his ministers, inspect and review his troops, cheer their spirits, inspect stables of horses and elephants, cow-houses, etc., stores of arms and ammunition, hospitals and the treasury, in short, inspect everything with his own eyes and point out shortcomings. Let him then go to the gymnasium, take physical exercise and, thereafter, in the middle of the day enter his private apartments to dine with his wife. His food should be well-tested and be such as will promote health, strength, energy and intellect. It should consist of various kinds of eatables, drinks, and sweets, juicy and fragrant dishes as well as condiments, sauce, etc., that may keep him free from disease."

Let him thus promote the welfare of his people

धर्मक्षं च कृतक्षं च तुष्टप्रकृतिमेव च ।

ग्रजुरक्तं स्थिरारम्भं लघुमित्रं प्रशस्यते ॥

प्रान्नं कुलीनं ग्रूरं च दत्तं दातारमेव च ।
कृतक्षं धृतिमन्तञ्च कष्टमाहुर्रारं बुधाः ॥

ग्रार्थ्याता पुरुषक्षानं शौर्य्यं करुण्वेदिता ।

स्थौललय् च सततमुदासीनगुणोदयः ॥ मनु ० ७ । २०८—२११॥

एवं सर्वमिदं राजा सह संमन्त्र्य मन्त्रिभिः ।

व्यायाम्याप्लुत्य मध्याहने भोक्तुमन्तःपुरं विशेत् ॥ मनु ० ७ । २१६॥

RATE OF TAXES.

"Let the king take from trades-people and artisans one-fiftieth part of their profits in silver and gold, and one-sixth, Manu one-eighth, or one-twelfth of agricultural produce VII, 130. such as rice." If he takes it in cash instead of in kind, then too let him take it in such a way that the farmers and others would not suffer from poverty or from want of necessaries of life such as, food, drink and so on. Because when the people are rich, healthy and have abundance of necessaries of life, the king flourishes. Let him therefore make his subject happy as he would his own children, and let the people regard the king, his ministers and other officials as their natural protectors, since it is a fact that the farmers and other wealth producers are the real source of kingly power. The king is their guardian. If there were no subjects whose king would he be? Or on the other hand if there were no king whose subjects will they be called? Let both—the rulers and the ruled—be independent of each other in the performance of their respective duties, but let them subordinate themselves to each other in all those matters that require mutual harmony and cooperation. Let not the rulers go against the voice of the people, nor let the people and ministers do anything against the wish of the sovereign.

The political duties of kings have thus been briefly described. Let those who want to study this subject in detail consult the four Vedas, the Manu Smriti, the Shukraniti, the Mahabhart and other books. The method of administering justice may be studied from the eighth and ninth chapters of Manu, but they are also described briefly below:—

THE ADMINISTRATION OF JUSTICE.

"Let the king, the Court and the Judges daily decide justly law
Manu suits—which are classified under eighteen heads—

VIII, 3-8, according to the laws of the land and the teachings of the *Dharm Shastra*.¹ If it be found necessary to undertake fresh legislation—in respect of matters about which

पञ्चाशद्भाग आदेयो राह्म पशुहिरएययोः।

धान्यानामष्टमे। भागः षष्टो द्वादश एव वा ॥ मनु ० ७। १३०॥

^{1.} Books on the principles of justice written by Rishis in conformity with the Vedas.—Tr.

no laws are to be found in the Law books of Rishis—let such laws be framed as will promote the welfare of the rulers and the ruled.

These are the following eighteen causes of disputes:—

- (1). Debt.
- (2). Deposit—the dispute arises when a man deposits an article with another and is refused its return on demand.
- (3) Sale by one person of a thing that is owned by another.
- (4). Association of some persons against a particular individual for a criminal purpose.
- (5). Refusal to return a loan.
- (6). Non-payment or inadequate payment of one's wages.
- (8). Disputes with regard to sale or purchase.
- (9). Disputes between the owner of an animal and the man who looks after it.
- (10). Boundary disputes.
- (11). Assault.
- (12). Slander.
- (13). Larceny, burglary, and dacoity.
- (14). Violence.
- (15). Adultery.
- (16). Disregard of conjugal duties.
- (17). Disputes about inheritance.
- (18). Gambling—with animate as well as inanimate things.

These are the eighteen causes of disputes among men.

Let the judge observe the eternal law of justice and decide all these cases of disputes among men justly, that is, without partiality.

प्रत्यहं देशहश्चष्टैश्च शास्त्रहष्टे हेतुिमः।
श्रष्टादशसु मार्गेषु निविद्धानि पृथक् पृथक् ॥
तेषामाद्यमुणादानं निक्तेपोऽस्वामिविकयः।
संभूय च समुत्थानं दत्तस्यानपकर्म च ॥
वेतनस्यैव चादानं संविदश्च व्यतिक्रमः।
क्रयविक्रयानुशयो विवादः स्वामिपालयोः॥
सीमाविवाद्धर्मश्च पाठष्ये द्ग्डवाचिके।
स्तेयं च साहसं चैव स्वीसङ्ग्रहमण्मेष च ॥

Where Justice, having been wounded by Injustice, approaches the Court, and no one extracts the dart, shot by Injustice, from the wound, all the judges who constitute the bench deserve also to be counted as wounded.

Either a just and virtuous man should not enter an Assembly (or a Court of justice), or, when he does enter it, should invariably speak the truth. He who looks on injustice perpetrated before his very eyes and still remains mute, or says what is false or unjust, is the greatest sinner.

Where justice is destroyed by Injustice and Truth by Untruth under the very nose of the Judges who simply look on, all those who preside over that Court are as if dead, not one of them is alive. Justice being destroyed shall destroy the destroyer. Justice being protected shall protect the protector. Let no man, therefore, violate the laws of justice, lest justice, being destroyed, destroy him He who violates the laws of justice—justice that gives power and prosperity, and showers happiness like rain from heaven—is considered as lowest of the low by the wise. Let no one, therefore, violate the laws of justice. Justice alone, in this world, is the true friend that accompanies a man even after death; all other companions become extinct with the extinction of the body. Justice never forsakes a man.

स्त्रीपुंधमी विभागश्च द्यतमाह्नय एक च।
पदान्यष्टादशैतानि व्यवहारस्थिताविह ॥
एपु स्थानेषु भूयिष्ठं विवादं चरतां नृणाम् ।
धम शाश्वतमाश्रित्य कुर्यात्कार्यावनिर्णयम् ॥
धमी विद्वस्त्वधर्मेण सभां यत्रोपतिष्ठते ।
शलयं चास्य न कुन्तन्ति विद्वास्तत्र सभासदः ॥
सभां वा न प्रवेष्टव्या वक्तव्यं वासमंजसम् ।
श्रव्रवन्विद्ववन्वापि नरो भवति किल्विषी ॥
यत्र धमी द्यधर्मेण सत्यं यत्रानतेन च ।
हन्यते श्रेत्तमाणानां हतास्तत्र सभासदः ॥
धर्म एव हतोहन्ति धर्मी रत्तिति रतित्तः ।
तस्माद्धमी न हन्तव्यो मा नो धर्मी हतोऽवधीत् ॥

^{1 /} c. where the iniquitous go unpunished and the good, unrewarded and unhonoured.

When injustice is perpetrated in a Court of Justice (or an assembly) by partiality being shown to one party, the justice is divided into four equal parts. One quarter falls to the share of the party in the cause, one quarter of his witnesses, one quarter of all the judges (or members of the assembly), and one quarter of the presiding judge (or President of the Assembly). Where he, who deserves condemnation, is condemned; he, who is worthy of praise, is praised; he, who merits punishment, is punished; and he, who deserves honour, is honoured, in that court (or assembly) the Presiding Judge and other Judges (or the President and the members of the Assembly) are guileless and innocent, and the evil deed recoils on him alone who committed it."

WITNESSES AND THEIR QUALIFICATIONS, ETC.

"Among all classes those persons alone are eligible as witnesses

Manu who are men of character, learned, straightforward,
VII, 63,
72, 75, 78-81,
83, 84, 96, 91. who know their duty properly, and are truthful and
free from covetousness. Never should men of
opposite character be considered as eligible to bear witness.

Let women be witnesses for women, the twie-born for the twice-born, Shúdras for Shúdras, and outcasts for outcasts.

Let a judge never deem it extremely necessary to examine too strictly, the competence of witnesses in cases of violence, theft, adultry, the use of abusive language and assault, all these things being done in the private, witnesses are not easily available in such cases.

वृषो हि भगवान् धर्मस्तस्य यः कुरुते हालम् ।
वृषलं तं विदुर्वेवास्तस्माद्धमं न लोपयेत् ॥
एक एव सुद्वद्धमों निधनेप्यनुयाति यः ।
शरीरेण समन्नाशं सर्वमन्यद्धि गच्छति ॥
पादेाऽधर्मस्य कर्त्तार पादः साह्मिणमृच्छति ।
पादः सभासदः सर्वान् पादेा राजानमृच्छति ।
राजाभवत्यनेनास्तु मुच्यन्ते च सभासदः ।
एना गच्छति कर्त्तारं निन्दाहीं यत्र निन्धते ॥ मनु ० = । ३—= । १२ ।
११३—१६ ॥

्र भाप्ता सर्वेषु वर्णेयु कार्याः कार्येषु साविषः । सर्वेषमंविदेाऽज्ञुष्धा विपरोतांस्तु वर्जयेत्॥ If there be contradictory evidence let him accept as true the evidence of the majority; if the conflicting parties are equal in number, that of those distinguished by good qualities; on a difference between equally distinguished witnesses, that of the best among the twice-born, viz., sages, seers and Sányasis—altruistic teachers of humanity.

Two kinds of evidence is admissible, (1) what has been seen and (2) what has been heard by the witnesses. A witness who speaks the truth in a court of law neither deviates from righteousness nor deserves to be punished, but he, who does otherwise, should be properly punished.

A witness, who says anything in a court of law or in an assembly of good men, different from what he had seen or heard, should have his tongue cut-off. He will consequently live in misery and pain for the rest of his life and will have no happiness after death in consequence of having perjured himself.

स्त्रीणां साद्यं स्त्रियः कुर्यद्विजानां सदशा द्विजाः। श्द्राश्च सन्तः श्द्राणामन्त्यानामन्त्ययानयः॥ सोहसेषु च सर्वेषु स्तेयसङ्ग्रहरोषु च। वाग्दएडयोश्च पारुष्ये न परीक्षेत साक्षिणः॥ बहुत्वं परीगृहणीयात्साचिद्वैधे नराधिपः। समेषु तु गुणोत्रुष्टान् गुण्हैधे द्विजात्तमान् ॥ समज्दरीनात्साच्यं श्रवणाच्चेव सिध्यति । तत्र सत्यं ब्रुवन्साची धर्मार्थाभ्यां न हीयते॥ साची दृष्टभ्रताद्न्यद्विभ्वन्नार्य्यसंसदि। श्रवाङ्गरकमभ्येति प्रत्य खर्गाच्च हीयते॥ स्वभावेनैव यद् ब्रुयुस्तद् प्राद्यं व्यावहारिकम्। श्रता यदन्यद्विष्ट्रयुर्धर्माथं तद्पार्थकम्॥ सभान्तः सान्तिणः प्राप्तानर्थिप्रत्यर्थिसन्निधाः। प्राडविवाकोऽनुयुञ्जीत विधिनाऽनेन सान्त्वयन्॥ यद् द्वयारनयोर्वेत्य कार्येस्मिन् चेष्टितं मिथः। तर् बृत सर्वं सत्येन युष्माकं हात्र साचिता। सत्यं साच्ये ब्रुवन्सादी लोकानाप्रोति पुष्कलान्। इह चानुत्तमां कीर्त्ति वागेषा ब्रह्मपुजिता ॥ सत्येन पूयते सान्ती धर्मः सत्येन वर्द्धते । तस्मात्सत्यं हि वक्तव्यं सर्ववर्षेषु साविभिः॥

Let only that which a witness declares naturally be received as evidence, but what he says on being tutored by others be considered useless for the purposes of evidence by a judge.

The witnesses being assembled in the court, let the judge or the counsels in the presence of the plaintiffs and defendants address them in the following way:—

"O ye witnesses! Whatever you know with regard to the matter before us in relation to both parties declare truthfully, for, your evidence is needed in this case. A witness who speaks the truth shall hereafter—in future rebirths—attain to exalted regions and states, and enjoy happiness; he will obtain glory in this life as well as in the next, because the power of speech has been declared in the Vedas as the cause of honour and disgrace. He who invariably speaks the truth is worthy of honour, while he who falsifies his speech is disgraced. By truthfulness in speech is the cause of Justice and Righteousness advanced. It behoves witnesses of all classes, therefore, to speak the truth and nothing but the truth. Verily, the soul itself is its own witness, the soul itself is its own motive power. O man! Thou who art the chief witness on behalf of others destroy not the purity of thy own soul; in other words do thou know what is in thy own mind and to which thy speech corresponds as truth and the reverse as untruth. wise consider no man greater than one whose discerning soul feels no misgivings when he speaks.

O man! If thou desirest to obtain happiness by uttering a falsehood when thou art alone, thou art mistaken, for the Supreme spirit that resideth in thy soul seeth whatever thou doest—good or bad. Fear Him O man! And live constantly a truthful life."

द्यात्मैव द्यात्मनः सात्ती गतिरात्मा तथात्मनः।
नावमंथः स्वमात्मानं नृणां सात्तिणमुत्तमम्॥
यस्य विद्वान् हि वदतः स्त्रेत्रशे नाभिशङ्कते।
तस्मान्न देवाः श्रेयांसं लोकेन्यं पुरुषं विदुः॥
पकोऽहमस्मीत्यात्मानं यत्वं कल्याण मन्यसे।
नित्यं स्थितस्ते दृष्येष पुण्यपापेसिता मुनिः॥ मजु० = ॥ ६३। ७२—
७५। ७===१ == १। = ४। ६३। ६१॥

" Evidence given through covetousness, through love, through fear, through friendship, through lust, through Manu VIII 118-122, hunger, through anger, through ignorance and 125-129. through childishness, must be held false. Should a witness give false evidence from either of these motives, let fitting punishment be inflicted on him. If a man give false evidence through covetousness he shall be fined one thousand fanas! or one pound ten pence, if through love four shillings three pence, if through fear eight shillings four pence, if through friendship sixteen shillings eight pence, if through lust one pound thirteen shillings four pence, if through anger, three pounds two shillings six pence, if through ignorance eight shillings, and if through childishness two shillings one pence. Punishment may be inflicted, through property. the penis, the back, the tongue, hands, feet, eyes, ears, the nose, and the whole body. The amount of various punishments (with regard to fines) that have been described above or shall be done hereafter, should vary with the pecuniary circumstances of the offender,2 with the time and place and nature of the offence, and with the general character and position (social and the like) of the offender.

The infliction of unjust punishment destroys reputation and honour-past, present and future-in this world as well as the glory to come. It causes great misery and intense suffering even after death: let a judge therefore, avoid infliction of unjust punishment.

लोभान्मोहाद्धयान्मैत्रात्कामात कोधात्तथैव च। धाज्ञानादबालभावाच्च साद्यं वितथमुच्यते ॥ एषामन्यतमे स्थाने यः साद्यमनुतं वदेत्। तस्य दराडविशेषांस्तु प्रवद्याम्यनुपूर्वशः॥ लोभात्सहस्रदर्डयस्त मोहात्पूर्वन्त साहसम्। भयाद द्वी मध्यमा दण्डयी मैत्रात्पूर्व चतुर्गणम् ॥ कामाइश्गुणं पूर्व क्रोधात्त त्रिगुणं परम् । श्रक्षानादु हे शते पूर्ण वालिश्याच्छतमेव तु ॥ उपस्थमुद्रं जिह्ना हस्ती पादी च पञ्चमम्। चन्नर्नासा च कर्णी च धनं देहस्तथैव च ॥

¹ A panz is equal to a farthing.—Tr.
2. For instance if he be very poor, let the fine be lighter than the ordinary rate, while if he be rich, let it be double, triple or even quadruple of it.—Tr.

A king who inflicts punishment on such as deserve it not, and inflicts no punishment on such as deserve it, brings infamy on himself in this life and shall sink to great depths of misery in the next. Let the guilty, therefore, be invariably punished, and the innocent never punished.

For the first offence let the offender be punished by gentle admonition, for the second by harsh reproof, for the third by a fine, and for the fourth by corporal chastisement, such as flogging and caning, or by imprisonment or death penalty."

"With whatever limb a man commits an offence, even that limb

Manu VIII, 334— 338, 344—347, 350 351, 386 shall the king remove or destroy in order to set an example to others and prevent the repetition of the same crime. Whosoever—be he father, tutor, friend, wife, son, or spiritual teacher—deviates from the

path of duty, becomes liable to punishment; in other words, when a judge sits on the seat of justice, let him show partiality to no one and punish all justly.

Where an ordinary man is fined one penny, a king shall be fined a thousand, i. e, punishment inflicted on a king should be a thousand times heavier than that on an ordinary man, the king's minister eight hundred times, the official lower than him seven

श्राजुबन्धं परिकाय देशकाली च तत्त्वतः।
साराऽपराधा चालाक्य दग्डं दग्ड्येषु पातयेत्॥
श्राधमंदग्डनं लोके यशोधं कौर्त्तिनाशनम्।
श्रास्तर्यश्च परत्रापि तस्मात्तर्यारिवर्जयेत्॥
श्रादग्डयान्दग्डयन् राजा दग्डयांश्चैषाप्यदग्डयन्।
श्रायशो महदाभोति नरकं चेष गच्छति॥
धान्दग्डं प्रथमं कुर्याद्विग्दग्डं तदनन्तरम्।
तृतीयं धनदग्डं तु बधदग्डमतः परम्॥ मजु० = । ११=—१२२।
१२५—१२६॥

येन येन यथाक्नेन स्तेना नृषु विचेष्ठते।
तत्तवेव हरेवस्य प्रत्यादेशाय पार्थिवः॥
पिताचार्यः सुद्दन्माता भार्य्या पुत्रः पुरोहितः।
नावएड्यो नाम राक्षोऽस्ति यः स्वधमें न तिष्ठति॥
कार्षापणं भवेदएड्यो यत्राम्यः प्राकृतो जनः।
तत्र राजा भवदेएड्यः सद्दश्वमिति धारणा॥

hundred, and one still lower six hundred and so on; even the lowest official such as a constable, should be punished not less than eight times as heavily as an ordinary man would be, for if the government officials or servants be not punished more severely than ordinary people, they would tyrannise over them. As a lion requires a severer punishment than a goat to be well-broken, similarly do the rulers (from the highest officials—the king—to the meanest servant of the State), require heavier punishment than ordinary people. If a person possess the power of discrimination, and yet commit theft, let his punishment be eightfold—i. e., eight times the amount of the theft—if he be a Shudra; sixteen-fold, if a Vaishya thirty-two fold, if a Kshatriya, sixty-tour or a hundred-told, or even one hundred and twenty-eight-fold if he be a Brahman, i. e., the more knowledge a man possesses and the greater his reputation and influence, the heavier his punishment should be.

Let not the king and other persons in authority, who desire wealth and prosperity, and love justice and righteousness, delay even for a single moment the punishment of a man who has committed atrocious violence as dacoity, robbery, etc. A man who eommits violence is more wicked and a more grievous offender than a slanderer, a thief, and even one who assaults another without provocation. A king, who suffers a man that perpetrates such

त्रष्टापाचन्तु शद्रस्य स्तेये भवति किल्विषम् । षोडशैव तु वैश्यस्य द्दात्रिंशत् चत्रियस्य च ॥ ब्राह्मणस्य चतुःषष्ठिः पूर्णं वापि शतं भवेत् । द्विगुणा वा चतुःषष्ठिस्तद्दोषगुण्विद्धि सः ॥ पेन्द्रं स्थानमभिभेप्सुर्यशस्त्राच्यमन्ययम् । नोपेचेत चणमपि राजा साहसिकं नरम् ॥ वाग्दुष्टाचस्करास्वैव दण्डेनैव च हिंसतः । साहसस्य नरः कर्चा विश्वेयः पापकृचमः ॥ साहसे वर्चभानन्तु यो मर्षयति पार्थिवः । सा वनाश ब्रजत्याग्र विद्वेषं चाधिगच्छति ॥ न मित्रकारणाद्राजा विपुलाद्वा धनागमात् । समुत्सुजेत् साहसिकान्सर्वभृतभयावहान् ॥ गुठं वा बालवृद्धौ वा ब्राह्मणं वा बहुश्रुतम् । भातवायिनमायान्तं हन्यादेवाविचारयम् ॥ atrocities to go unpunished, incurs public displeasure and shall soon perish. Neither through friendship, nor even at the offer of immense wealth should a king let a criminal, who commits violent acts, go unpunished. On a criminal who is a terror to the people, let the king inflict just punishment, such as imprisonment or death. Let him put a man, who is convicted of the murder of another (but not in self-defence, etc.) to death without a moment's hesitation, be he his tutor, his child, his father or some other elderly person, a Brahman, or a great scholar. He commits no sin who passes the sentence of death on a criminal convicted of murder and such other highly heinous crimes, whether he be executed publicly or privately. It is like opposing anger to anger.¹

Most excellent is the king in whose realm there is neither a thief nor an adulterer, nor a slanderer, nor a perpetrator of atrocious violence such as a dacoit nor a transgressor of the law."

"Should a wife out of her family pride desert her husband and Manu VII, 381. misconduct herself, let the king condemn her to be devoured by dogs before all men and women. Similarly should a husband forsake his wife and misconduct himself with other women, let the king cause that sinner to be burnt alive publicly on a red hot iron-bed."

न(ततायिबधे देशो इन्तुर्भवित कश्चन।
प्रकाशं वा ऽप्रकाशं वा मन्युस्तन्मन्युमुच्छति॥
यस्य स्तेनः पुरे नास्ति नान्यस्त्रीगो न दुष्टवाक्।
न साहसिकद्गडग्नौ स राजा शक्कोकभाक्॥ मनु ० = । ३३४—३३३
३४४—३४७। ३५०। ३५१। ३=६।

भत्तीरं संघयेद्या स्त्री सक्कातिगुण्दिषिता।
तां श्विभः साद्येद्राजा संस्थाने बहुसंस्थिते ॥
पुमांसं दाहयेत्पापं शतने तप्त आयसे।
अभ्याद्ध्युश्च काष्ठानि तत्र दहोत पापकृत् ॥
दीर्घाष्वनि यथादेशो यथाकासङ्करो भवेत।
नीदीतीरेषु तद्विद्यात्समुद्रे नास्तिस्वस्यम् ॥

^{1.} I. e. fighting the criminal with his own weapon.—Tr.

- O.—Who shall punish the king or the queen, the Lord Chief Justice or his wife, if any one of them commit such wicked crimes as adultery?*
- A.—The Assembly (or the court of justice), They should be punished even more severely than other people.
- O.—Why will the king and other high personages suffer the Assembly (or the court of justice) to punish them?
- A.—What is a king but a man endowed with virtue and favoured by fortune. Were he to go unpunished, why would others obey the law? Besides if the people and other persons in authority and the Assembly would deem it just and necessary to punish the king, how can he single-handed refuse to suffer punishment? Were king and other high personages to go free, the king, ministers, and other men of influence and power would simply set justice and righteousness at naught, sink into the depths of injustice and ruin the people as well as themselves.

Remember ye the teaching of the Vedic text that says "Verily the *just Law* alone is the true king, yes, the *just Law* is the true religion." Whosoever violates it is lowest of the low.

- O.—How can it be right to inflict such severe punishments, since man has no power to make a limb or bring the dead to life again?
- A.—Whosoever calls it severe punishment is ignorant of the true principles of Right Government. The infliction of a heavy punishment on one man prevents others from committing similar crimes, and tends to keep them steadfast in righteousness. Truly speaking this so-called heavy punishment is no heavier than the weight of a mustard seed when distributed among all the members of a

श्रहम्यद्वेति कर्मान्तान्याहुनानि च । श्रायम्ययौ च नियताबाकरान्कोषमेय च ॥ एवं सर्वानिमानू जा व्यवहारान्समापबन् । व्यपेश्च किल्विषं सर्वे प्राप्नोति परमां गतिम् ॥ मञ्ज ० = । ३=१ । ३=२ । ४०६ । ४१६ । ४२० ॥

^{*}According to the Roman Law which holds sway in the occident at the present time. The king can do no wrong," and no court is competent to try a sovereign for all the courts derive their authority from him. The ancient Aryan Judges derived their authority from God because they had to administer justice according to principles sanctioned by the veda—Divine Law. The king, therefore, like his meanest subject, was subject to judicial trials. Unlike modern states the ancient state had means of legal redress against the sovereign, now the only redress is repellion. In this as in so many other respect the ancient Aryan sage was ahead of the modern jurist.—(Rama Deva.)

community, whilst so-called *light punishment*, by its failure to check crime, is really a thousand times heavier than the first, as it is multiplied a thousand times by the proportional increase of crime. Now take for an illustration a community of one thousand persons. If every one of them be punished, say, one pound each, the total punishment will be one thousand pounds, whilst if one man in this community of one thousand persons be punished, say, one hundred pounds and should that punishment succeed in preventing the repetition of similar crimes, the total punishment will not be more than a hundred pounds, which is ten times less than one thousand pounds. Thus the seemingly light punishment in the long run turns out to be the heavier one.

"Let the king impose toll on all the ships and boats passing up

Manu VIII, and down sea-canals (or bays) and rivers—big and

572, 406, 419, small—proportionate to the length of the country

480, that they traverse; at sea no settled duty can be imposed, hence let him do what best suits the occasion. Let him in such cases make laws that may prove beneficial both to the state and the proprietors of ships¹."

Let him always potect his subjects, who go to different foreign lands by means of these ships, wherever they are. Let them never suffer in any awy.

"Let the king daily watch the results of various measures (adopted for the good of the state, etc.), inspect elephants, horses and other conveyances, inquire into his income and expenditure, inspect his mines of precious gems, and his treasury.

A king who discharges all these duties most faithfully is freed from all taint of sin, and shall attain to the Supreme State."

- O.—Is the ancient Aryan system of Government perfect or imperfect?
- A.—Perfect; because all other systems of Government, that prevail at present or shall pevail, have and will have for their basis the Aryan system of Government. The laws that have not been declared expressly have been provided for by the text. "Let the Par-

Manu liament composed of scholars, frame such laws as are yell, 3. just and beneficial to the rulers and the ruled."

मत्यहं लोकद्रष्टेश्च शास्त्रद्रष्टेश्च हेतुभिः॥ मनु ० = । ३॥

1. Here it must be borne in mind that those people who say that there were no ships in ancient times are absolutely in the wrong.

Let the king as well as his advisers bear in mind that early marriage must not, so far as possible, be allowed, nor the marriage of grown up people without mutual consent. Let the king encourage the practice of Brahmdcharya; let him put a stop to prostitution and the custom of plurality of wives (as polygyny, etc.) so that both body and soul may attain perfect strength and power. For if only mental powers and knowledge be dveloped, but not physical strength, one man of great physical strength may vanquish hundreds of scholars. On the other hand if physical strength alone be sought after and not mental, the high duties of Government can never be rightly discharged. Without proper training and requisite knowledge and without the proper discharge of these duties, there can be no harmony. All will be discord, division, mutual disputes, quarrels and feuds that ultimately ruin all. Let, therefore, both mind and body be developed. There is nothing more prejudicial to the growth of physical and mental powers than prostitution and excessive sexual indulgence. Kshatriyas should. in particular, be physically strong and possess well developed bodies, because if they be lascivious, the government of the country is irrevocably ruined. The proverb "As is the king, so shall the people be" should never be lost sight of. It, therefore, behaves the king and other high personages never to misconduct themselves. Instead, let them always set a good example to others in the matter of just and righteous living.

Thus have the duties of Rulers been briefly described. Those, who want to study them in detail, are referred to the Vedas, the seventh, eighth and ninth chapters of Manu, the Shukraniti, Vidur-prajágar, Rajadharma, and Apatadharma, chapters of Shantiparva of the Mahabharata. They should perfectly master the science and art of government, and rule one country or Empire or the whole carth. Let all understand "We are the subjects of the Lord of the Universe—the king of kings. He is true king and we are all His humble servants." May we in this world, through His mercy, be privileged to occupy kingly and other high offices and may He make us the means of advancing His Eternal Justice.

In the next Chapter we shall discourse on God and the Veda.

THE END OF CHAPTER VI.

CHAPTER VII.

ON

GOD AND THE VEDA.

HEY are atheists and of weak intellect, and continually remain sunk in the depths of misery and pain who do not believe in, know, and commune with, Him who is Resplendent, All-glorious, All-Holy, All-knowledge, sustainer of the sun, the earth and other Rig Veda planets, Who pervades all like ether, is the Lord 1, 164, 39. of all and is above all devatas. It is by the knowledge and contemplation of God alone that all men attain true happines."

- O.—There are more gods than one mentioned in the *Vedas*. Do you believe this or not?
- A.—No, we do not; as nowhere in all the four *Vedas* there is written anything that could go to show that there are more gods than one. On the other hand, it is clearly said in many places that there is only one God.
- O.—What is meant by the mention of various devatas¹ in the Vedus then?
- A.—Whatsoever or whosoever possesses useful and brilliant qualities is called a *devatá*, ² as the earth for instance; but it is nowhere said that it is God or is the object of our adoration. Even in the above *mantra* it is said that He, who is the sustainer of all *devatás*, is the adorable God, and is worthy of being sought after. They are greatly mistaken who take the word *devatá* to mean God.

ऋचो ऋतरे पर्मे ब्यो मृन्यस्मिन् दे वा अधि विश्वे निषे दुः । यस्तन्न वेद् किमृचा करिष्यति य इत्त द्विदुस्त हुमे समासते ॥ ऋ ०॥ मं ०१। सू०१६४॥ मं ०३६॥

1. The word $Devat \hat{a}$ is erroneously translated into god by the orthodox Pandits and European scholars -Tr

2. I subjoin the definition of the word devata from Nirukta (vii, 15), as translated by the late Pandit Guru Dattu Vidyarlhi, M.A., "Whatsoever or whosoever, is capable of conferring some advantages upon us, capable of illuminating things or capable of explaining things to us, and last of all, the Light of all lights—those are the fit subjects to be called devatá's."—Tr.

He is called devatá of devatás.—greatest of all devatás,—because He alone is the author of Creation, Sustenance and Dissolution of the Universe, the Great Judge and Lord of all. The Vedic text " The Lord of all, the Ruler of the universe, the Sustainer of all holds all things by means of thirty-three devatás" has been explained as follows in the fourteenth chapter of the Shatpatha Brahman:—(1) Heated cosmic bodies; (2) planets; (3) atmosphere; (4) super-terrestrial space, (5) suns, (6) Rays of ethereal space, (7) satellities, (8) stars; these eight are called Vasus, because they are the abode of all that lives, moves or exists. The eleven Rudras are the ten pranas!—nervauric forces—enlivening the human body and the eleventh is the human spirit. These are called Rudras, because when they desert the body, it becomes dead and the relations of the deceased, consequently, begin to weep. The twelve months of a year are called Adityas, as they cause the lapse of the term of existence of each object or being. The (all-pervading) electricity is called Indra, as it is productive of great force. Yajna2 is called Projapati because it benefits mankind by the purification of air, water, rain and vegetables and because it aids the development of various arts, and because in it the honour is accorded to the learned and the wise.

These thirty-three aforesaid entities are called devatas by virtue of possessing useful properties and qualities. Being Lord of all and greater than all, the Supreme Being is called the thirty-fourth Devata who alone is to be worshipped. The same thing is written in the other Shastras. Had people consulted these books, they would not have fallen into this error, viz., the belief that there are more gods than one mentioned in the Vedas.

"By One Supreme Ruler is this universe pervaded, even every Vajur Veda world in the whole circle of nature. He is the true XL, 1. God. Fear Him, O man! and covet not unjustly the wealth of any creature existing. Renounce all that is unjust

ईशावास्यमिद्र सर्वे यत्किञ्च जुर्गत्याञ्चगत्। तेनं त्यक्तेनं भुञ्जीया मा गृ'धः कस्यं खिद्धनम्॥ यज्ञः॥ श्र० ४०। मं ०१॥

¹ See Chapter IX for a description of the *Pranas*.
2 A *Yayna* is an active voluntary association of objects on the part of man for the purpose of advancing art and assembling together of men for purposes of teaching and learning—*Tr*

and enjoy pure delight—true spiritual happiness—by the practice of justice and righteousness which is another name for true religion.

God teaches in the Veda "I, O men, lived before the whole uniRig Veda verse came into being. I am Lord of all, I am the
X, 48. eternal cause of the whole creation. I am the source
and giver of all wealth. Let all men look up to me alone as children do to their parents. I have appointed different foods and
drinks for all creatures to give them sustenance so that they may
live in happiness."

"I am God Almighty, I am the Light of the world like the sun, Rig Veda Neither defeat, nor death, can ever approach me. X, 48, 5. I am the controller of the universe, know me alone as the Creator of all. Strive ye diligently for the acquisition of power and wealth such (as true knowledge). Ask ye of me. May ye never lose my friendship. I give true knowledge, which is real wealth, unto men who are truthful. I am the revealer of Vedas which declare my true nature. It is through the Vedas that I advance the knowledge of all. I am the prompter of the good and true. I reward those who devote themselves to the good of humanity. I am the cause, I am the support of all that exists in this universe. May ye never turn away from me. May ye never accept another God in my place, nor worship him."

"God, O men existed in the beginning of the Creation. He is
the Creator, Support and Sustainer of the sun and
other luminous worlds. He was the Lord of the
past Creation. He is the Lord of the present. He
will be the Lord of the unborn universe. He created the whole
world, and He sustains it. He is Eternal Bliss. May ye all praise
and adore Him as we do."

श्रुहम्भू'वं वसु'नः पूर्व्यस्पतिरहं धनानि संजयामि शर्थतः। मां हंवन्ते पितरं न जन्तवोऽहं दाशुषे विभंजामि भोजनम् ॥ श्रुहमिन्द्रो न पराजिग्य हस्तनं न मृत्यवेऽवतस्ये कदाचन । साम मिन्मासुन्वन्तो याचता वसु न मे पूरवः सुख्येरिषाथन ॥ ४ ॥ श्रुष्ट ० ॥ मं० १० स्० ४८ । मं० १ । ५ ॥ हिर्ण्ययुगर्भः समयुर्जतामे भूतस्य जातः पतिरेक आसीत् । स दीधार पृथिवी द्यामुतेमां कस्मै वे वावा हिष्की विधेम ॥

यज्ञः ०। म्न ०१३। ५॥

- O.—You talk about God, but how can you prove His existence?
 - A.—By the evidence of direct cognition and other evidences.1
- O.—But there can be no evidence of direct cognition, with regard to God.
- A.—"The knowledge which is the result of the direct contact of the five senses—optic, auditory, olfactory, gustatory and tactile—and of the mind, with light, sound, smell, taste and touch, with feelings of pleasure and pain, truth and untruth is called direct cognition. But this knowledge must be free from error and doubt."

On reflection it will be clear that it is only attributes that can be known through the senses and the mind, not substances, in which those qualities inhere. As for example, we are cognisant of a solid substance when it gives rise to the sensations of touch, smell, etc., by coming in contact with our four senses, such as the tactile sense, and the senses with the mind, and the latter with the soul; similarly we are cognisant of the existence of God by observing such qualities as design and intelligence in this world. Besides, instantly the soul directs the mind and the latter directs the senses to the pursuit of a certain object either good-such as acts that promote public welfare—or bad such as theft, they all incline to the desired object, and at that very moment, feelings of fear, shame, and distrust arise the soul if the action be sinful, and those of fearlessness, courage, and satisfaction or felicity, if it be good; these feelings are prompted not by the human soul, but by the Divine Spirit. Lastly when the soul, freed from all impurities, devotes itself to the contemplation and realization of God through yoga, it becomes cognisant of both—itself and the Divine Spirit. When we can be directly cognisant of the existence of God how can there be any doubt about His existence by inference and other evidence, because the cause is inferred from its effects.

O.—Is God All-pervading or does He reside in some particular locality?

इन्द्रियार्थसिकवेन्त्पन्नं ज्ञानमन्यपदेश्यमव्यभिचारि न्यवसायात्मकं। प्रत्यक्षम् ॥ न्याय ०। भ्र ०१ स् ०४॥

1. See Chapter 111, page 52

- A.—He is all-pervading. If He were localised to some particular place, He could never be Omniscient, Inward Regular of all, Universal Controller, Creator of all, Sustainer of all and the Cause of resolution of all things into their elements, as it is impossible for the doer to do anything in a place where he is not.
 - O.—Is God Just as well as Merciful?
 - A.—Yes, he is both
- O.—These two attributes are opposed to each other, since Justice consists in giving a person the just amount of pleasure or pain,—neither more nor less—according to the nature of his deeds, while mercy consists in letting the offender go unpunished. If ow could He be both merciful and just at the same time.
- A.—Justice and mercy differ only in name. The object served by justice is the same as accomplished by mercy. Now the object of inflicting punishment through justice is to prevent people from committing crimes and thereby enable them to be freed from pain and misery. What is the object of mercy but to rid people of misery? Your definitions of justice and mercy are not correct, because the infliction of just punishment in exact accordance with the amount of crime is called justice. If the offender be not punished, mercy will be destroyed, for suffering one such criminal, as a robber, to go unpunished amounts to giving pain to thousands of righteous and law-abiding people. What mercy can there be, then, in allowing one man to go unpunished and making others suffer? It will be an act of mercy indeed to that robber to keep him in prison and thereby prevent him from further commission of crimes. also be an act of mercy to thousands of other people to rid them of that robber or dacoit by putting him to death or keeping him in prison.
- O.—What is then the object of having two terms—mercy and pustice—both having the same meaning? It is useless to have two terms, it would have been far better to have only one. This shows that they do not mean the same.
- A.—Is not an idea expressed by more than one word, and cannot one word be expressive of more than one idea?
 - O.—Yes, it is so,
 - A.—Why did you doubt it then?

- O.—Because we hear it said in the world.
- A.—We hear both true and false statements being made in this world, but it is our duty to discriminate between them after due reflection. Behold the infinite mercy of God that He has created all things in this world for the good of all, and given them all freely! What mercy can be greater than this? On the other hand, the inequality in the condition of men—some are in a state of misery, while others in a state of happiness—is a clear proof of the operation of His Law of justice. They—mercy and justice—only differ in the fact that the intense desire in one's mind to bestow happiness on all and accordingly is mercy, whilst the outward action—such as the just infliction of punishment on an offender by imprisoning him or putting him to death is—justice. The one object served by both is to rescue all from sin and consequent suffering.
 - O.—Has God a form or is He formless?
- A.—He is formless, because if He possess a form He could never be Omnipresent, nor, therefore Omniscient, since a finite substance can possess only finite attributes, actions and nature. Besides, He could never be free from hunger and thirst, heat and cold, disease, imperfections and injuries. This proves, therefore, that God is formless. If He were to possess a body, another person would be required to make the different organs of His body, such as eyes, ears and the like, for, He, who is the product of the combination of the different parts, must have an intelligent formless maker. Here if it be urged that God Himself made His own body simply by willing it, this too goes to prove that He was formless before He made His body. It is clear, therefore, that God is never embodied. Being without a body He is able to make the visible universe out of invisible causes.

O.—Is God All-powerful or not?

A.—Yes, He is, but what you understand by the word All-powerful is not right. It really means that God does not require the least assistance from any person in all His works such as Creation, Sustenance and Dissolution of the Universe, and administration of Divine Justice. In other words, He does all His works with His own infinite power.

- O.—But we believe that God can do whatever He likes. There is no one above Him.
- A.—What does He like? If you say that He likes and can do all things, we ask "Can God kill Himself?" Or "Can He make other Gods like Himself, become ignorant, commit sins such as theft, adultery and the like? Or Can He be unhappy?" Your answer can only be in the negative, as these things are opposed to the nature and attribute of God; hence your contention, that God can do all things, does not hold good. Our meaning only, therefore, of the word All-powerful is true.
 - O.—Is God Anádí or Sádi??
 - A.—He is Anádi, that is, He has no cause or beginning.
 - O.-What does God desire?
- A.—The good of all, and the happiness of all, but He does not, by the caprice of His Own Will, subordinate one person to another without an offence.
- O.—Should we glorify God, pray to Him and commune with Him?
 - A.—Yes.
- O.—Will God by one's doing so suspend His laws, and forgive the sins of His devotees?
 - A.-No.
 - O.-Why should we then worship God?
 - A.—Its object is altogether different from the one you mentioned.
 - O.—What is it?
- A.—Glorification gives rise to love of the Supreme Being, reformation of one's nature, character and attributes in accordance with the nature, attributes, and character of God.

Prayer creates humility, courage, and obtains divine help.

Communion results in union with the Great Being and in direct cognition of him.

- O.-Will you please explain it in detail?
- A .- Glorification is of two kinds :- Positive and Negative.

^{1.} These terms have been explained in the first Chapter.

Positive glorification consists in praising God as possessed of positive attributes in the following manner:—

"That Supreme Being overspreads all. He is entirely spirit,
Yajur Veda All-energy, All-powerful, Pure, Perfect, Omniscient
Inward Controller of all, Ruler of all, Eternal and
self-existent. He has from all eternity been teaching uncreated
immortal human souls, the true knowledge of things through the
revelation of the Veda—His eternal knowledge."

Negative glorification consists in praising God as devoid of such ungodly qualities as passion and malice in the following way:—

"He is never embodied, is never born, is never liable to impres-Yajur Veda sion or organization, never commits a sin, is never XL, 8. subject to pain, grief and ignorance and the like."

The object of *Glorification* is to reform one's nature, attributes and character after the nature, attributes and character of God, for instance let him be just as God is and so on. He who praises God like a flunkey, but does not reform his character does himself no good.

ii. Prayer to God is to be addressed in the following way:-

"Endow us, O Lord, who art All-glorious, through thy mercy, Yajur Veda XXXII, 14 at this very instant with that wisdom which the wise, the learned, and yogis pray for."

"Thou art Light, be merciful and shed that light into my heart.

Yajur Veda Thou art Infinite energy, through Thy grace endow me with unfailing energy. Thou art Infinite strength, endow me with strength. Thou art Infinite power, endow me with great power. Thou art wrathful with the wicked, make me also

स पर्य'गाच्छुक्रमंकायमंवृणमस्नाविरः शुद्धमपापविद्धम् । कृषिर्म'-नीषी परिभूः स्वेयम्भूर्या'थातथ्यते।ऽर्थान् व्यवघाच्छाभ्यतीभ्यः समाभ्यः ॥ यज्ञ ०॥ श्र ० ४०। भं ० ८॥

यां मे भां देवगुणाः पितरंश्योपासते । तया मामुच मे भयाऽन्ने' मे धार्विनं कुरु खाहा ॥ यज्ञः ०॥ घ्र ०३२। मं ०१४॥

तेजो'ऽसि तेजो मोर्य घेहि। बीर्ज्यमसि बीर्ज्ये मिर्य घेहि। बलमसि बलं मिर्य घेहि। ब्रोज़ऽस्योजो मिर्य घेहि। मुन्युरसि मुन्युं मिर्य घेहि। सहो'ऽसि सहो मिर्य घेहि॥ बज्जः ०॥ स ० २०। मं ० ६॥ wrathful. Thou art moved neither by slander, nor, by praise. Thou art forbearing towards those who offend against Thee, make me also forbearing."

"May, O Ocean of Mercy, through thy grace my mind—the Yajur Veda mind that in the wakeful state travels long distances, XXXIV, 1. and, possesses brilliant qualities, which self-same mind—the light of the senses—in sleep attains to the state of profound slumber and in dreams wanders over different places—always entertain pure thoughts for the good of the self as well as for that of all other living beings. May it never desire to injure any one."

"May, O Ominiscient God, my mind—which is the source of all activity and which, thereby, enables men of learning, Pajur Veda XXXIV, 2. piety and courage to perform acts of great public good and heroic deeds on the field of battle and other occasions, which possesses wonderful powers and admirable qualities and rules the senses—harbour only righteous desires and completely reneunce sin and vice."

"May, O Lord, my mind—the mind which is the repository of the highest form of knowledge, is the faculty for consciousness and judgment, is the light of the senses, and is immortal, the mind without which a man is powerless to do even the most insignificant thing—aspire for purity and shun wickedness."

"May, O Lord of the Universe, my mind—the mind which is the medium through which all vogis acquire know-ledge of the past, the present and the future, which becomes the means of the union of the immortal human soul with the Supreme Spirit and thereby makes it cogni-

यजाप्रता दृरम् दैति दैवन्तदु' सुप्तस्य तथैवैति ।
दूरंगुमं ज्योति वां ज्योतिरेकन्तनमे मनः शिवसंङ्कल्पमस्तु ॥
येन कर्माण्यपसो' मन्षिणो' यहे कृतवन्ति विद्येषु धीराः ।
यदंप् व युष्तमन्तः प्रजानां तन्मे मनः शिवसङ्कल्पमस्तु ॥
यस्प्रकावसुत् चेतो धृतिश्च यज्जयोतिरंन्तरस्तं प्रजासुं ।
यस्प्रकावश्चत् वेतो कृतिश्च यज्जयोतिरंन्तरस्तं प्रजासुं ।
यस्प्रकाश्चत् ने किंच न कर्म' कियते तन्मे मनः शिवसङ्कल्पमस्तु ॥
येनैदं भूतं सुर्वनं मविष्यत्परि गृहीतमस्ति न सुर्वे म् ।
येन युषद्वायते सुप्त हो ता तःमे मनः शिवसङ्कल्पमस्तु ॥

sant of the three periods of time (the past, the present and the future), the mind which is capable of conscious exertion and is closely united with the five senses, the faculty of discernment and the soul, and is the means of the advancement of that great *Yajna* called *yoga*—be endowed with true knowledge and *yoga* and thereby be freed from all kinds of pain and ignorance."

"May, O Great God, Wisest of the wise, through Thy grace, my Yajur Veda mind—which like the hub of a wheel into which all XXXIV, 6. the spokes are inserted, is the repository of the Rig Veda, the Yajur Veda, the Sama Veda and also the Atharva Veda, the mind in which Omniscient, Omnipresent conscious Being—the Witness of all—makes Himself known—be freed from of all ignorance and be endowed with the love of knowledge."

"May, O Lord, the Controller of the Universe, my mind—which Yajur Veda is like a driver who can swing the horses round in AXXIV, 6 all direction, sways men higher and thither, is seated in the heart, possessed of great activity and extreme energy—restrain all the senses from treading the path of wickedness and always direct them in the path of righteousness. Mayest, Thou O Lord, of Thy kindness grant this my prayer."

"Lead us, O Bestower of all happiness, Omniscient, Supreme Yajur Veda Spirit, into the path of rectitude and thereby inspire XI, 16. us with all kinds of knowledge and wisdom, rid us of all that is false and sinful in our conduct, and make us pure. To this end, we in all humility repeatedly praise and adore Thee."

मन्त्रबाह्मण्योर्वेददामधेयम्॥

यस्मिन्नृचः साम् यंज्र्श्षु यस्मिन्त्रतिष्ठिता रथनाभाविद्याराः। यस्मिँश्चित्त्र्र्श् सर्वु मोतं प्रजानां तन्मे मनः शिवसङ्कल्पमस्तु ॥ सुषार्-थिरश्वीनित् यन्मेनु ज्यान्नेनीयतेऽभीग्रु भिर्मुजिन ऽद्द्य । इत्प्रतिष्टु यदं-जिरं जविष्टु तन्मे मनः शिवसिङ्कल्पमस्तु ॥ यज्ञ ० । अ० ३४ ।

म०।१।२।३।४।५।६॥

अग्ने नयं सुपुर्था रायेऽश्वसान् विश्वंति देव ष्युनीनि विद्वान्। युयोध्यस्मज्ज्ञहराणमेनो भूयिष्ठां ते नर्मडिक् विधेम॥ यज्ञः ०॥ अ १ ४०। मं १६॥ "Mayest not, Thou, O Punisher of the wicked, destroy our Yajur Veda young ones, nor our old ones, fœtuses, mothers, and XVI, 15. fathers, nor those who are dear to us, nor our relations, nor our bodies. Direct us to that path by following which we may not be liable to punishment by Thy Law."

"Lead us, O Supreme Spirit, Teacher of teachers, from false-Shatpatha hood unto rectitude, from darkness into light of XIV, 3, 1, 30. knowledge, from death and disease to Immortality and Eternal Happiness."

Prayer is said to be Positive or Negative according as the Deity is looked upon as possessed of good attributes or as free from bad qualities, faults and imperfections.

A man should act in accordance with what he prays for. For example, if he prays for the attainment of highest wisdom, let him do his utmost to attain it. In other words, prayer should be addressed to God for the attainment of an object after one has strenuously endeavoured to attain it. No one should pray in the following manner, nor does God ever answer such a prayer:—

"O Lord! destroy my enemies, make me superior to all. Let me alone be honoured by all, make all others subordinate to me, etc." For, if both enemies were to pray for each other's destruction, should God destroy both of them? If some one were to say that of the two let that man's prayer be granted who bears more love to God, we answer that the enemy of the man whose love is less, should also suffer destruction in a lesser degree. If people began to address such foolish prayers, the next thing they will do, will be to pray in this manner, "O God! Cook our food for us, put it on the table for us, scrub our houses, do our washing, till our land, and do a bit of gardening as well for us" The greatest fools are they who, trusting to God in this wise, remain slothful and indolent; because whoso-

मा ना मुद्दान्तमुत् मा नाऽम्पर्भं कं मा न उत्तन्तमुत् मा न उत्तिह्य । मा नो वधीः पितरं मात मातरं मा नः प्रियास्तन्त्रो रुद्ध रिरिषः॥ बद्धः ०॥ म ०१६। मं ०१५॥

श्रसतो मा सद् गमव तमसो मा ज्योतिर्गमय सत्योमाऽमृतं गमयेति ॥ श्रतपथत्रा ० १४ । ३ । १ । ३० ॥ ever will disobey God's commandment to work assiduously will never be happy. God commands thus:—

"Let a man aspire to live by doing work for a hundred years, i. e., as long as he lives. Let him never be lazy." Behold! all the animate and the inanimate objects in Yajur Veda XL, 2 this universe perform their respective functions. The ants and other creatures are always active, the earth and other planets are always in motion, the trees are always growing or decaying. Man should take a lesson from these. As men help him who helps himself, so does God help him who works righteously, just as servants do their work only if the master himself is active and not lazy. Only a man with eyes and with a desire to see can be made to see and not a blind man, likewise God lends his help in answer to those prayers only that aim at the good of all, and not those that are meant to injure any one. He who only keeps on saying 'sugar is sweet, sugar is sweet' can never taste the sweetness of sugar, nor obtain it but he, who tries for it, sooner or later is sure to get it.

iii. Communion (upásaná). On this subject the Upnishad says:—"No tongue can express that bliss which flows, from communion with the Supreme Spirit, into the soul of that man whose impurities are washed off by the practice of yoga, whose mind being abstracted from the outside world is centred in the Supreme Spirit; because that happiness is felt by the human soul in its inner self alone."

The word updsand literally means to come close to. All that is required in order to come close to God by the practice of the Octapartite yoga and directly see the Omnipresent, Omniscient Gcd should be accomplished. For him who desires to begin Updsana this alone is the beginning (1) "Let him cease to bear malice to any living being, let him always love all. (2) Let him always speak the truth, never an untruth. (3) Let him never commit theft, and let

कु वृ न्नेवेह कर्माणि जिजीविषेच्छु १ समीः॥ यजुः ०॥ अ ० ४०। मं ०२॥

1. That which has eight parts or stages. Tr.

him be honest in his dealings. (4) Let him practise self-control, never be lustful. (5) Let him be humble, never vain." These Yoga Sashtra Sadhanpad 30. five together comprise the first stage of Updsand and are called Yamas. Next come the Niyamas which : re also five: - (1) " Let a man be clean internally by Yoga Shastra renouncing all passions and vicious desires, external-Sanadhiead, 32. ly by the free use of water etc. (2) Let him work har I righteously but neither rejoice in the resulting profit nor be sorrowful in case of loss. Let him renounce sloth and be always cheerful and active. (3) Let him keep his mind unruffled no matter whether he is happy or miserable, and do righteous deeds. (4) Let him always study the books of true knowledge, and teach them as well, and associate with good and pious men, and let him contemplate and mentally recite OM which is the highest name of the Supreme Spirit. (5) Let him resign his soul to the Will of God."

When a man desires to engage in *Upásaná*, let him resort to a solitary, clean place and get comfortably seated, practise *Pranáyáma* (control of breath) restrain the senses from the pursuit of outward objects, fix his mind on one of the following places:—the navel, the heart, the throat, eyes, the top of the head or the spine. Let him, then, discriminate between his own soul and the Supreme Spirit, get absorbed in contemplation of the latter and commune with Him, *i. e.*, become a *Sanyami*. When a man follows these practices his mind as well as the soul becomes pure and imbued with righteousness. His knowledge and wisdom advance day by day till he obtains salvation. He who contemplates the Deity in this way for even one hour out of the twenty-four hours always continues to advance spiritually.

These five together constitute the second stage of *Upasand Yoga*. The remaining six stages can be studied from the *yoga shástra* or our book called "An introduction to the exposition of the Four *Vedas*."

समाधिनिर्धृतमसस्य चेतसे। निवेशितस्यात्मनि यस्तुसं भवेत्। न शक्यते वर्णयितुं गिरा तदा स्वयन्तदन्तः करणेन गृद्यते॥ तत्राऽहिंसासत्यास्तेयब्रह्मचर्यापरित्रहा यमाः॥ योगशा ०॥

साधनपादे । स् ० ३० ॥ शौचसन्तोषतपः खाध्यायेश्वरप्रशिधानानि नियमाः ॥ येगसा० साधनपादे । स् ० ३२ ॥

Upasand is positive when God is contemplated as possessed of such attributes as Omniscience, and it is said to be negative when the human soul being deeply absorbed in the Supreme Spirit-who even pervades such a subtle thing as the human soul-contemplates Him as free from such qualities as malice, colour, taste, smell and touch. Its result is that the soul, by coming close to God, is rid of all its impurities, sorrows and griefs, its nature, attributes and character become pure like those of God Himself, just as a man shivering from cold ceases to suffer from it by coming close to a fire. Therefore it behoves all to worship God-praise Him, pray to Him and commune with Him. Leaving out other results that accrue from Divine Worship the gain in spiritual strength is such that even the approach of pain or sorrow of the greatest magnitude cannot disturb the mental tranquility of the devotee. able to bear it most patiently. Is this a trifling thing? Besides, he who does not worship God is ungrateful as well as most foolish, because it is nothing but extreme ingratitude and foolishness to forget the kindness of that Supreme Spirit who has freely given away all things of this world to his creatures to cease to believe in His very existence.

- O.—How can God do the work which can only be done through organs of sense when He is devoid of them?
 - A.—"God has no hands but grasps and moulds all things by
 Shweta
 Shwetar
 Upanishad,

 Tanscends all in speed by virtue of His Omnipotence.
- 3 19 He has no eyes but sees all perfectly, no ears but hears all, no internal organ of thought but knows all. No one can know His limits, has been eternally existing. He is the Supreme Spirit that pervades all." In other words, though devoid of senses and mind, He does all His work by virtue of His Omnipotence.
- O.—Many persons say that He is 'void of all activity and attributes.' Is this true?

अपाणिपादे। जवने। प्रहीता पश्यत्यचत्तः स श्र्णोत्यकर्णः। स वेत्ति वेश्रं न च यस्यास्ति वेत्ता तमाहुरग्यूं पुरुषं महान्तम्॥ श्वेताश्वतर उपनिषद् ॥ अ ० ३ मं ० १६॥ A.—"The Great Eternal Spirit undergoes no modifications, requires no instruments to work with, has no equal Shwetar Upanishad, 6, 8. Being endowed with innate Omniscience, Omnipresence and Infinite activity." Had God been destitute Upanishad. of activity, He could never create the world, sustain it and reduce it to its elementary form. He, therefore, being Omnipresent and Omniscient, also possesses activity.

- O.—When He acts, is His action finite or infinite?
- A.—In whatsoever space and time He wants to act, in the same He does, neither in less nor in more; because He is All-wise
 - O. Does God know His own limits or not?
- A .- The Supreme Spirit is all-knowledge. For what is knowledge but the cognisance of things just a they are. God is Infinite, therefore His knowledge of Himself as Infinite is true knowled; e-the reverse is ignorance. To conceive a thing as infinite when it is really finite or vice versa is called ignorance. The conception of the nature, attributes and character of things as they are is called true knowledge. Therefore the Yoga Shastra defines God thus: - "The All-pervading spirit, who is free from all pain and grief (such as ignorance), and from desire for all those deeds which are productive of Yoga Shastra Samadhipad, results that are good or bad, pleasant or unpleasant. 1 12 or of a mixed character and who is distinct from and superior to all souls, is called God.
- O.—"The existence of God cannot be proved owing to want of

 evidence of direct cognisance, and "in the absence

 Sankhya
 Shastra I, 112

 of evidence of direct cognisance, there can be no
 inferential and other evidences"; besides "from
 the absence of the relation of Vyapti (= the relation of the

न तस्य कार्य्यं करणं च विद्यते न तत्समश्चाभ्यधिकश्च दृश्यते ।
परास्य शक्तिर्घिषधेष श्रूयते स्वामाधिकी ज्ञानवलिकया च ।
श्वेताश्वतर उपनिषद् झ ० ६ । मं ० = ॥
क्केशकर्मविपाकाशयैरपरामृष्टः पुरुषविशेष र्श्वरः यागस् ० ॥
समाधिपादे स् ० २४ ॥
रिश्वरासिद्धेः ॥ सां ० झ ० १ । स् ० ११२ ॥

pervader to the pervaded) there can be no inference." Both these kinds of evidence—Direct Cognisance and Shastra V 10 11 Inference—being unavailable, other kinds of evidence, such as Testimony of a truthful witness are out of question. Therefore the existence of God cannot be proved.

A.—No, what the above aphorisms really mean is that the evidence of direct cognisance is wanting not in order to prove the existence of God but to prove him as the Material cause of the universe, for in the same chapter occur the following aphorisms:—

"If the All-pervading Spirit be the Material Cause of the universe, He would be transformed into various material objects just as the primordial matter by the combination of invisible and minute atoms becomes metamorphosed into various visible and tangible objects. He is, therefore, not the material cause of the universe but the efficient cause."

"If the Conscious Being—God—be the material cause of the universe, He being possessed of infinite power, the world also should possess infinite power. But such is not the case. Therefore, God is not the material but the efficient cause of the world."

"The Upnishad also describes the primordial matter alone as the material cause of the world" as in the following shastra V, 12 verse:—"the primordial matter is transformed into the diverse objects of this world." Matter being subject to change is transformable, whereas (rod—the All-pervading spirit—being unchangeable is not metamorphosed into any other form or shape. He is unchangeable and always resides in the interior of the heart. Therefore, whosoever calls the sage Kapil—the author of the above aphorism—an athiest, is himself an athiest. Similarly

the authors of the other Shástrás, for instance, Mimánsá from the mention of the words Dharma and Dharmi, Vaisheshaka from that of the word Ishwar (God) and Niyáya from that of Almá—All-pervading spirit, are not atheists. He, who is Omnipresent, Omniscient and even pervades the human soul, is believed in by all of them—Mimánsá, Vaisheshaka, etc.—to be God.

- O.—Does God incarnate or not?
- A.—No; because it is said in the Yajur Veda. "He is unborn", again "He overspreads all. He is pure, is never born and never takes on a human form." It is clear from these quotations that God is never born.
- O.—But Krishna says in the Gita, "Whenever there is decay Gita IV, 7.

 Of virtue, I take on a human form." What is your answer to this?
- A.—Being opposed to the Veda, it cannot be held to be an authority. Though it is possible that Krishna, being very virtuous and being extremely anxious to further the cause of righteousness, might have wished that he would like to be born again and again at different times to protect the good and punish the wicked. If such was the case, there is no harm in it; because 'whatever the good and the great possess—their wealth, their bodies, aye even their hearts—is at the service of humanity'? Inspite of all this Krishna could never be God.
- O.—If this be the case, why do people then believe in the twenty-four incarnations of God?
- A.—From want of knowledge of the *Vedas*, from being led astray by the sectarians and being themselves uneducated, people are involved in ignorance and, therefore, no wonder, believe in and say such false things.
- O.—How could such wicked men as Rávana and Kansa be destroyed if God did not incarnate?
- A.—Firstly, whosoever is born, is sure to die. Secondly, what are Kansa and Rávana, when compared with the Almighty God,

यदा यदा हि धर्मस्य ग्लानिर्भवति भारत । भ्रभ्युत्थानमधर्मस्य तदात्मानं सृजाम्यहम्॥ भ० गी० भ्र० ४। श्लो ०७॥

who without being incarnated has created this world, is sustaining it and can resolve it into its component elements? He being Omnipresent also pervaded the bodies of Kansa and Ravana and could at His will cut their vitals and instantaneously kill them. What shall we then call such a man but a fool who says that the Supreme Spirit possessed of Infinite power, attributes and activity takes on a human form and becomes subject to births and deaths in order to kill an insignificant creature. Were anyone to say that God incarnates for the salvation of his devotees, then too it could not be true, for, if the devotees conduct themselves according to the Will of God, He is powerful enough to save them. What! Is the destruction of a Kansa or a Rávana or the lifting of a mountain. such as Govardhan, even more difficult than the creation, sustainence and dissolution of the sun, the moon and the earth and other planets? Whosoever ponders over the great things that God has done in this universe, can not but come to the conclusion that "There is no one like Him, nor shall ever be," Nor can the incarnation of God be demonstrated by reason, just as the saying of a man, that space entered a womb or was put in a close hand, can never be true, for space being Infinite and Omnipresent can neither go in, nor come out; similarly, God, being Infinite and All-pervading, it can never be predicated of him that He can go in or come out. Coming and going can be possible only if it be believed that there are places where He is not. Then was not God already present in the womb and was not He already present outside that He is said to have gone into and come out of it? Who but men devoid of intelligence, can believe in and say such things about God? Therefore, it should be understood that Christ and others were also not incarnations of the Deity. Being subject to passions and desires, hunger and thirst, fear and grief, births and deaths. they were all men.

O.—Does God forgive the sins of His devotees or not?

A.—No; for, were He to forgive their sins, His Law of Justice would be destroyed, and all men would become most sinful. Knowing that their sins will be forgiven, they will become fearless and will be greatly encouraged to commit sins. For example, if the ruler of a country were to pardon the criminals, they would be encouraged to commit crimes greater still. For knowing well that the king

will not punish them, they will be confident in their minds that they will get the king's pardon by folding their palms and doing other acts of humility. Even those who are not criminals, being no longer deterred by any fear of punishment, will begin to commit crimes. Therefore it is but meet that God should give souls the just fruits of their deeds and not to forgive their sins.

- O.—Is the human soul a free-agent or otherwise?
- A.—It is a free-agent in the matter of performing deeds but it is subject to the laws of God in the matter of reap ng the fruits thereof; He alone is said to be a doer who is free to act?
 - O .- What is a free-agent?
- A.—He is called a free-agent who has the body, the vital forces, the senses and the mind subordinate to his will. If the soul were not a free-agent it would not reap the fruits of its deeds-good or bad. Just as soldiers acting under the direction of their commanding officer are not held guilty of murder even on killing many a man on the field of battle, similarly, if God were to influence the course of human conduct or if human actions were subordinate to His Will, it would not then be the human souls that would have to bear the consequences of those actions but God Himself. Being the prompter He alone would suffer pain or enjoy happiness. Just as that man alone who murders another with some kind of weapon is arrested and punished for the crime and not the weapon; likewise, the souls subordinate to the Will of God could not justly be made to reap the fruits of their deeds-sinful or virtuous. It follows, therefore, that the soul is free to act according to its capacity. but once it has committed a sinful act, it becomes subject to the operation of the laws of God, and thereby reaps the consequence of its sin. In other words, the soul is a free-agent in so far as the performance of deeds is concerned but it has to submit to Divine laws in the matter of suffering pain and misery for its sins.
- O.—Had not God created the soul and endowed it with energy, it could never have been able to do anything; hence whatever a human soul does is done solely through Divine impulse?
- A.—The soul was never created. It is beginningless like God and the material cause of the universe—primordial matter. The body and the bodily organs were made by God, but they are all under the control of the soul. Now whoever performs an act—good

or evil-reaps the fruit thereof and not God-the Maker of his body and bodily organs. This we can illustrate thus:—A man dug iron out of a mountain, a merchant bought it of him; a blacksmith bought it from the latter's shop, made a sword out of it and sold it to a soldier who killed a man with it. It is not the miner, nor the iron merchant, nor the blacksmith, nor the sword that are held responsible by the king for the crime of murder and punished. It is the soldier alone, who killed another with the sword, that is apprehended. In the same way, it is not God-the Maker of the body and bodily organs—Who reaps the fruits of the deeds done by the soul. On the other hand, He it is Who makes the soul bear the consequences of its acts. Had God been the actual doer, no soul would ever have committed a sin, because being Pure and Righteous, He could never have prompted any soul to commit a sin. It, therefore, follows that the soul is a free-agent in doing deeds and the same may be predicated of God.

O.—What are God and the soul in essence, and what are their natures, attributes and action?

A.—In essence they are both conscious entities. By nature both are pure, immortal and virtuous, etc., but the creation of the universe, its sustenance and dissolution into elementary form and its control, the awarding of the fruits of their deeds—good or evil—to souls are the righteouse actions of God; whilst the reproduction and rearing of children, the distribution of knowledge and arts, etc., are acts of the soul which may be virtuous or sinful. Eternal knowledge, Eternal bliss and Omnipotence, &c.. are the attributes of God whilst those of the soul are:—

Desire for the acquisition of things; repulsion, activity, feelings of pleasure, feelings of pain, sorrow, displeasure; consciousness, inspiration and expiration, nictitiation—closing and opening of the eyes, organic growth, discernment, memory and individuality, movement, regulation of the senses, internal changes and disorders, such as hunger and thirst, joy or sorrow, etc., are the attributes of the soul which distinguish it from God. The existence of the soul is known only by these attributes, as it is not material nor perceptible by the senses. These attributes manifest themselves only so long as the soul is present in the body, but cease to do so as soon

^{1.} These six attributes are common both to the Vai heshika and Niya'ya Sha'stras; but the attributes that follow are only found in the Vaisheshika

as the soul leaves it. Those qualities that manifest themselves in the presence of a substance and cease to do so in its absence belong to that substance alone; as for example, light is the property of the sun and of the lamp, because it is absent in their absence and present in their presence. Similarly, God and the soul are known by their attributes.

O.—God being cognisant of the three periods of time, knows all things about the future, and as God knows so has the soul to act, consequently the soul ceases to be a free-agent. God therefore, can not be justified in punishing it for its misdeeds, because it acts in accordance with what God before knew.

A.—It is foolishness to speak of God as being cognisant of the three periods of time, because what ceases to exist is called the Past, and what does not exist now but will come into existence is called the Future. Now is there any kind of knowledge that ceases to exist with God or that He does not possess in the present but will possess in the future? Hence God's knowledge is always uniform and uninterrupted. He always lives in the Present. The past and the future relate to the human soul only. It is true though that the knowledge of three periods of times can be said to exist in God when it is spoken of in relation to the actions of the soul, but not absolutely. As the soul acts by virtue of its free will, so does God know, what it does, by virtue of His Omniscience, and as God knows, so the soul acts. In other words, God possesses the knowledge of the past, the present, and the future and gives souls their deserts; whilst the soul is a free-agent in whatever it does and in possessing a limited knowledge of the present. Just as God's knowledge of actions of human souls is beginningless, so is His knowledge of awarding just punishment. Both kinds of knowledge in Him are true. Can it ever be possible that the knowledge of actions be true while that of doing justice be false? Hence your objection does not hold good.

O.—Are the souls in different bodies distinct or is there only one soul pervading them all?

A.—Distinct. Had there been only one soul pervading them all, wakeful state, slumber, deep sleep, birth and death, union and

^{1.} I.e., the past, the present and the future.

disunion (with the body and the senses) could never take place; the nature of the soul, therefore, is finite, and so is its knowledge; it is also subtle, whilst God is still more subtle, Infinite, Omnipresent, Omniscient by nature. Hence God and the human soul stand in the relation of the pervader! to the pervaded.

- O.—One thing can not contain another at the same time; therefore, God and the soul can only be in the relation of close union but not in that of the pervader to the pervaded.
- A.—This law holds good in the case of things of the same condition but not in that of different conditions; just as iron is gross while electricity is subtle, the latter pervades the former and resides in the same space with it. Similarly, the human soul is less subtle than God, whilst the latter more subtle than the former, therefore, it is that God pervades the human soul while the latter is pervaded by the former.

Just as God and the soul stand to each other in the relation of the pervader and the pervaded, so do they do in the relations of one who is served and the servitor, the supporter and the supported, the Master and the servant, the Ruler and the ruled, the Father and the son.

- O.—If God and the human soul be different, how will you interpret the following mighty texts of the Vedas?:—"I am God", Thou art God" and "The soul is God."
- A.—These are not Vedic texts at all, but quotations from the Bráhmans. They are nowhere called 'mighty texts' in the true Shástras. Their true meanings are as follow:—We take the first quotation which does not mean "I am God" but "I live in God."

इच्छाद्वेषप्रयत्नसुखदुःखञ्चानान्यात्गनां लिङ्गमिति ॥ न्यायद ० ग्र ० १ । ग्रा ० १ । सू ० १० ॥ प्राणापाननिमेषोन्मेषमनागतीन्द्रियान्तरिवकाराः सुखदुःखेइच्छाद्वेषौ प्रयत्नाश्चात्मनां लिङ्गानि ॥ वेशेषिकद् ० ॥ ग्र० ३ । ग्रा ० २ । स् ० ४ ४ प्रज्ञानंब्रह्म ॥ श्रहंब्रह्मास्मि ॥ तत्त्वनिस ॥ श्रयमात्माब्रह्म ॥ सदेव सोम्येद्मप्र श्रासीदेकमेषाद्वितीयं श्रह्म ॥ सदेव सोम्येद्मप्र श्रासीदेकमेषाद्वितीयम् ॥ स्रां ० ४ ० ६ । खं ० २ मं ० १ ॥

^{1.} I. e., one who pervades. I am constrained to coin this word, as there is no single word in the English language to express this idea.— Tr.

Here is used what is called 'substitution of the thing that contains or supports for the thing which is contained therein or supported thereby'; just as we say "watch-platforms2 are shouting." Now the platforms, being inanimate, do not possess the power of shouting; hence it means that the men on those platforms shout. Thus the platforms, that support the watchmen, are substituted for the men who are supported by. Similarly it should be understood in the above text that God the support is substituted for the soul which is supported thereby or contained therein. If you say that all things exists in God what is then the special object of saying that the soul exists in God? We answer that though it is true that all things exist in God, nothing is so close to God as the human soul. Being possessed of similar attributes, it is only the human soul that can know God, and during the time of salvation lives in the very presence of God, having direct cognisance of Him all the time. Hence the relation of God to the soul is that of a container or supporter to the thing contained therein or supported thereby and that of one companion to another. It is clear, therefore, that God and the soul are not one. Just as a person says in reference to another 'He and I are one', i. e., in complete harmony with each other, in the same way, the human soul, being irresistably drawn towards God by its extreme love for Him and thereby completely immersed in Him during Samadhi⁴ can say "God and I are one", that is, in harmony with each other as well as occupying the same space. That soul alone can declare its unity or harmony with God by virtue of similarities of attributes that becomes like God in its nature, attributes and character.

- O.—Well, what meaning will you give to the second text "(tat) God (twom) thou (asi) art i. e., O soul! thou art God."
 - A.—What do you understand by the word (tat)?
 - O.—Brahma (God).
 - A.—How do you know that the word (111) refers to Brahma?

^{1.} Tatasthyopádhi.

^{2.} Platforms erected in the fields of corn in India on which watchmen sit and shout to scare away birds animals, etc.—Tr

³ Just as in the English language Wall Street is used for the American Stock Market, White House, for the President of U S A - Tr

⁴ A stage of yagu wherein the concentration of mind of the devotee is gerfect.—?r.

^{5.} It is a pronoun and means that.—Tr.

- O.—Because there is mention of the word Brahma in the sentence preceding the above quotation. (Tadeva.....ádviliyam).
- A.—It seems that you have never read the Chhandogya Upanishad (the book from which the quatation is taken.)—Had you read you would not have made the wrong statement that the word Brahma occurs in the said text. The true text runs as. (Tadevaádvitiyam). There is no such word as Brahma there.
 - O.—What do you understand by the word tat then?
- A.—That Supreme Spirit should be sought after. He is infinitely subject. He is the Soul of the whole material uni-Chhandogya verse as well as of the human soul: The Self-same Upanishad, 6, 8, 6, 7. Spirit is the Great Reality. He Himself is His Own soul. O my dear son Swetketo1 ! (Tat) "that Omniscient, Supreme Spirit is within thee." This interpretation alone is in harmony with the Upnishadas. For instance the great sage Yajnavalkya says to his wife in the Brihadáranyak Upnishad "O Maitreyi, the Great God reside within the soul and is yet distinct from it. The ignorant soul does not know that that Supreme Spirit pervades it. The soul is a body unto Him. In other words, just as the soul resides in the body, so does God reside within the soul, and yet He is distinct from it. He witnesses the deeds-good or evil-of the soul and gives it its deserts and thereby keeps it under control. Do thou know O Maitreyi, that the very same Immortal, Omniscient Being resides within thy soul."

Can any one give a different meaning to texts like these?

सय प्रवेशिमा ॥ प्तदात्म्यमिद् सर्वं तत्सस्य ६ सातमा तत्त्वमिस स्वेतकेता इति ॥ छान्दो ० प्र०६। सं०६। ७॥ तदात्मकस्तदन्तयामी त्वमिस ॥ य स्नात्मित तिष्ठस्नात्मने।न्तरीयमात्मा न देव यस्यात्मा शरीरम्। स्नात्मने।न्तरीयमयित स त स्नात्मान्तर्याभ्यमृतः॥

^{1.} The last sentence in brackets is the very quotation under discussion which occurs in the verse quoted by the author who holds that the text quoted by the objector does not mean 'that art thou" but that is within thee 'because the word that refers to the Omnipresent, Omniscient, Supreme Spirit. Who is spoken of in the verse as the soul of all including the human soul, hence it means that "that (Supreme Spirit, is within thee.'

Now about the third so-called 'mighty text' "This (soul is God (Brahma)." Its true sense is that when during the state of trance (samadhi) a yogi gets direct cognition of God, i. e., sees God, he says: "This (the very God who resides within me) is Brahma, i. e., pervades the whole universe." It is clear, therefore, that the Vedántists of to-day, who declare that the human soul and God are one and the same, do not understand the Vedant Shastra.

O .- In the Chhándogva Upanishada God says 1 " Having created

Chhandogya VI, 3, 2.

Taitreya Upanishad Brahmanand, 11, 6.

the universe and different bodies. I enter the body as a soul and manifest myself under different names and forms." Again says the Taitreya Upnishad "Having created the universe and different bodies God Himself entered them." How can you give different meanings to these texts?

A.—Had you understood the construction and meanings of words and sentences you would not have so perverted the sense of the original in translation. You must understand that here there are two entities, one is the pervader and the other post-pervader 2. Now God is like the post-pervader who enters after the soul has already entered the body and reveals the science of names and forms through the Veda. He caused the soul to enter the body and He Himself entered the soul thereafter. Had you understood the meaning of the word anu (post or after), you would not have mistranslated it.

O.—Suppose a man were to say that the same Deva Datt who was seen at Káshi in the hot season, is here now-a-days at Mathura in the wet season. Now if you disregard the differences of time and locality (as hot and wet season, Kashi and Mathura) and take only the individual into consideration, the fact of the existence of the man Deva Datt only is established. Similarly on the 'principle of partial rejection and partial acceptance's if the unknown time,

भ्रानेन जीतेनात्मनानुप्रविश्य नामक्रपे व्याकरवाणीति । क्षुं ० प्र ० ६। खं०३। मं०२॥

तत्सुष्टा तदेवानुप्राविशत् । तैत्तिरीय ० ब्रह्मानं ० ॥ अनु ० ६ ॥

- 1. The orthodox recognise Upushadas, such as Chhandogya, as revealed books; the author does not He recognises the four Vedas only as revealed.
 - 2. I. e., One who pervades after the first one.
- 3. I.e., the principle of rejection of the diffentiating qualities and acceptance of the common qualities.— Tr.

locality and illusion—the opadhi i. e., the obstructing medium—in the case of Pshwara (God in the active state), and of the known time and locality, ignorance, and finiteness in the case of the human soul be disregarded, and only the property of consciousness common to both be taken into account, the existence of Brahma (God) in both is established. On the same principle by the rejection of Omniscience and similar other attributes of God, and of the finiteness of knowledge in the case of the soul, and the acceptance of consciousness alone which is common to both, the unity of God and the soul is established. What answer can you give to this objection?

- A.—Would you first please tell us whether you hold *I'shwara* and the soul to be eternal or non-eternal?
- O.—Both being the product of Opadhi, we regard them as non-eternal.
 - A.—Do you hold Opadhi to be eternal or non-eternal?
- O.—Our belief on this subject is summed up in the following verses:—

"We Vedantis hold the following six entities as beginningless:—
(1) the soul, (2) I shwara—God in the active state, (3) Bruhma—God in passive condition, (4) the distinctive difference between I shwara and the soul, (5) Ignorance, (6) the union of ignorance with a conscious entity. Of these six, Brahma alone is beginningless and endless, while the other five are beginningless but terminable like that kind of non-existence 1 which though, existing in the present shall cease to exist in the future. These five continue to exist as long as ignorance lasts; and because their beginning is not known, they are called beginningless, but as they cease to exist when the soul attains true knowledge they are called terminable or non-eternal."

A.—Both these verses of yours are wrong. As there can be no soul without the conjunction of ignorance with Ishwar, and no

जीवेशौ च विश्वदाचिक्रिमेदस्तु तयोर्क्रयो । श्रविद्या तिच्वतायोगः षडस्माकमनादयः॥ कार्योपाधिरयं जीवः कारखाषाधिरीश्वरः। कार्य्यकारणता हित्वा पूर्णवाधीऽवशिष्यते॥ शारीरक माध्ये

1. See Chapter third, page 66.

Ishwara, without the conjunction of mayá—illusion or ignorance with Brahma, the sixth entity of your verse—i.e. the conjunction of ignorance with a conscious entity as a separate entity becomes superfluous; because the ignorance or illusion is absorbed into the soul and Pshwara, and forms part and parcel of them. For the same reason it is useless to count Pshwara and the soul as beginningless entities distinct from Brahma. Hence according to your view only two entities—Brahma and ignorance—are demonstrable and not six. Besides your idea of I'shwara and the soul as two entities born of upádhi or ignorance can only be true if you could demonstrate the existence of ignorance or illusion in Brahma Who is Infinite, Eternal, Holy, All-knowledge, Immortal and Omnipresent. Were you to believe that the ignorance (depending upon and relating to self) in Brahma is restricted to one place at a time and exists from eternity, the whole Brahma can not entirely be pure. Besides when you admit the presence of igorance in one place, it being moveable will keep shifting from place to place: hence whichever part of Brahma it goes to, that will become ignorant and whichever part it leaves, will become enlightened. This being the case, you could call no part of Brahma as eternally pure and enlightened. Moreover ignorance on account of its presence and consequent pleasure and pain, etc., in one part of Brahma, will affect the whole, like a wound which though confined to one part of the body causes pain to be felt throughout the system. Again, that part of Brahma which is in the pale of ignorance will know that it is so, whilst the part of Brahma that is outside the pale of ignorance will know itself free from it. Hence, Brahma will be divided into parts, one inside, the other outside the pale of ignorance. If you reply 'Let Him be divided, it would be of no consequence to Him.' He would then no longer remain indivisible. He could not be ignorant. Besides ignorance or incorrect knowledge being only an attribute must necessarily reside in some substance in permanent relation to it. Hence it could not temporarily reisde in Brahma.

If you believe that *Brahma* becomes the soul through the intervention of an obstructing medium (opadhi) called *Antahkaran* (internal organ of thought), we ask whether *Brahma* is All-pervading or circumscribed. If you answer that He is All-pervading but the obstructing medium is circumscribed, i. e., limited as regards

space, and is separate in each man, does that medium then move about or not?

- O.—It moves about.
- A.—Does Brahma as well move with it or does it remain stationary?
 - O.—He remains stationary.
- A.—Then whichever part the obstructing medium—the antah-karan—leaves, that must become free from ignorance, whilst whichever part it goes to, that part of the pure enlightened Brahma must necessarily become ignorant. In other words, Brahma would in one moment become ignorant and in the next enlightened. Hence salvation and bondage will also become of momentary duration, and just as one can not remember what another has seen or heard, similarly what Brahma has seen or heard yesterday he could not possibly remember today; because the time and place of his observation are totally different from those of his rememberance.

But Brahma is the same in all you say. We ask, therefore, why Brahma is not All knowing? If you say that the obstructing media—antahkaranas—are different or distinct from each other in different people, the resulting knowledge will, therefore, also be different. Our answer is that the medium being material, it cannot be the seat of consciousness. And if you say that it is neither Brahma not the antahkaran, (the obstructing medium)—internal organ of thought—but the 'image of Brahma'—chidabhas—that is, the seat of knowledge, then too it is a conscious entity that possesses knowledge. Why it is then finite in knowledge and power?

It is clear, therefore, that you can not establish *I'shwara* and the soul as products of the influence of the 'obstructive medium, ignorance or illusion', on *Brahma*. *I'shwara* is really another name for *Brahma*—the All-pervading God, while the other conscious, eternal, uncreated and immortal entity is called the *soul*.

If you say that the soul is nothing but the image of Brahma (chidáthás), we answer that the image being of momentry duration will soon perish. Who will then enjoy the bliss of salvation? Hence God and the soul were never one, nor are they at present, nor shall they ever be.

O.—How can you then establish the doctrine of non-duality which is clearly inculcated in the Upnishadas as shown by the following quotation from the Chhandogya? "O my dear son, in the beginning there was but One (God) and no other." According to our belief the existence of every thing else—whether of the same kind as, Brahma or of a different kind from, or as differentiated parts of, the same Brahma—besides Brahma, being negatived, the existence of Brahma alone is established. How could the doctrine of non-duality hold good when you believe that Brahma (God) is distinct from the soul?

A.—Why have you fallen into this error? Fear not and try to understand the relation of an adjective to a substantive. Now what is the function of an adjective?

O.—Its function is to differentiate.

A .- Then why not also admit that it serves to elucidate and explain the character of the substantive. You should, therefore, understand that in the verse quoted above the word advait (i. e., and no other) is an adjective, qualifying the noun Brahma; its differentiating function is that it differentiates Brahma from innumerable soul and atoms, whilst its explanatory function is that it serves to elucidate that there is one God and one only. As when you say "In this town Deva Datta is the one rich man. There is no other", or "In this regiment Vikram Singh is the one brave man and there is no other", you mean that in this town there is no one so rich as Deva Datta and there is none in the regiment so brave as Vikram Singh, but it does not negative the existence of other men less rich and less brave than Deva Datta and Vikram Singh respectively, nor of animate (as plants and animals) and inanimate (as land and water, etc.,) things in the town and the regiment. Similarly, in the text, 'In the beginning there was one God and no other', it is implied that there was nothing besides God equal to Him, but it does not exclude the existence of other things such as the souls and the primordial elementary matter which are inferior to God. It is clear, then, that it means that there is but one God whilst the soul and the material atoms are more than one, and the adjective advativa (no other) serves to differentiate other existences from God as well as to elucidate the oneness of God. Therefore, it does not mean that the

soul and matter—in atomic or the present visible condition—do not exist. On the other hand, they all exist but they are not equal to God. The explanation neither disproves the doctrine of non-duality nor that duality. Do not be perplexed, think over it and try to understand it.

- O.—God and the soul possess the attributes of Existence, Consciousness and Blissfulness common to each other and are, therefore, one. Why do you then refute this belief?
- A.—The fact of two things possessing a few attributes common to each other does not make them one. Take for instance, solids and liquids and fire, all these are inanimate and visible but that does not make them one. The dissimilar attributes differentiate them. The hardness, etc., found in solids, fluidity, etc., in liquids, and heat and light in the fire differentiate them from one another and prevent them from being considered as one. Or take another illustration. Both a man and an ant see with their eyes, eat with their mouths and walk with their feet, yet they are not one and the same, having their bodily forms different from each other, a man having two feet whilst an ant many, and so on. Similarly, God's attributes of Omniscience, Omnipresence, Omnipotence, Infinite Bliss and Infinite activity, being different from those of the soul's, and the attributes of the soul, such as finite knowledge, finite power, finite nature, liability to error and circumscription, being different from God's, God and the soul can never be one. Even in essence, they are different, God being most subtle, and the soul less subtle than God.
- O.—"He who makes even the slightest distinction between God and the soul is subject to fear, as fear is possible only from a second person (i. e., not from one's own self)."

 Does not this inculcate the unity of the soul with

Brahma?

A.—Your translation of this verse is wrong. The correct meaning is, that the soul that denies the existence of the Supreme Being or believes Him to be limited to some particular time or place, or conducts itself against the will, nature, character and attributes of God or bears malice to another, becomes subject to fear. Because

that person alone is afraid of God or of man who believes that God has nothing to do with him or says to another man "What do I care for you? What can you do against me?" or does others harm or gives them pain. Those who are in harmony with each other in all things are called one, as the following expression is very often used. "Deva Datta, Yajna Datta and Vishnu Datt are all one", meaning thereby that they are all of one mind. Harmony is the cause of happiness, whilst want of harmony begets misery and pain.

O.—Do God and the soul always remain distinct from each other or do they ever become one?

A.—We have already partly answered this question but we will add here that on account of similarity in attributes and close relationship they are one, just as material solid substance is one with space in being lifeless and inseparably associated with it; whilst they are distinct from each other on account of dissimilarity of such attributes, as omnipresence, subtlety, formless and endlessness, etc., of space and limitation visibility and such other attributes of a solid object; in other words, a solid object can never be separate from space, as it must have space to exist in, whilst on account of dissimilitude in nature they are always distinct from each other. In the same way, the soul and the material objects can never be separate from God as He pervades them nor, all, can they be one with Him as they are in nature different from Him. Before a house is built, the earth, water, iron and other building materials are found to exist in space; after a house is built they still exist in space, and continue to do so even after it is demolished and the material composing it scattered broad-cast; in short, the building material can never be separate from space, nor, can it, being different in nature, ever be one with it. Similarly, both the soul and the material cause of this universe, being pervaded by God, never were, nor are, nor shall ever be separate from Him, and being in their natures distinct from Him can ever be one with Him. The Vedantists of to-day are like one-eyed men who see only one side of the street they pass through and are bent on giving such a great importance to the close connection or relationship between God and the soul that they completely ignore the dissimilitudes between the two. There is not a single substance in this world that is devoid of positiveness—the property of possessing some qualities—and negativeness—the property of being devoid of some qualities—of close relationship and its reverse, similitude and dissimilitude, etc.

- O—Is God a positive—possessed of attributes (Saguna) entity or a negative—destitute of attribute of (Nirguna) one?
 - A.—He is both.
- O.—How can two swords be put in one scabbard? How can one thing be both positive and negative?
- A.—A thing that is possessed of certain qualities is called Saguna or Positive, whilst, one devoid of certain qualities is called Nirguna or Negative. Hence all things are both positive and negative, being possessed of certain qualities and destitute of others, as the material objects being possessed of visibility and other properties are positive, whilst being devoid of intelligence and other attributes of conscious beings, they are negative. same way, conscious beings (as souls) are positive, as they possess intelligence, whilst they are negative, as they are devoid of visibility and other properties of the material objects. All things, therefore, are positive (Saguna) and negative (Nirguna) by virtue of being possessed for certain natural qualities, and devoid of those that are antithetic to them. There is not a single substance that is only positive or only negative. Both positiveness and negativeness always reside in the same object. In the same way, God is positive being possessed of certain natural attributes, such as Omniscience, Omnipresence, etc. He is also negative being free from the attributes of visibility and other properties of material objects, and from feelings of pleasure and pain, and other attributes of the soul.
- O.—People generally speak of a thing as Nirguna (negative) when it is formless and as Saguna (positive) when it is possessed of a form. In other words, God is called Saguna (positive) when He incarnates, and Nirguna (negative) when He is not emboided. Is this view of the terms positive and negative right?
- A.—No, it is a false conception entertained by ignorant minds that are destitute of true knowledge. The ignorant always make senseless noise like the lowing of cattle. Their utterances should be looked upon as valueless as the ravings of a man in delirium from high fever.

O.—Is God Rági—one possessed of feelings and passions, etc.—or Vairakta—one who has renonunced all things?

A.—He is neither the one nor the other. For, you desire for the possession of a thing that exists without you, or is better than you; but as there is nothing that is outside or separate from God or better than He, He could not possibly be Rági. As a Vairakta is one who renounces what he has, God being All-pervading can not renounce anything; therefore He is not Vairakta either.

O.—Does God possess desire (Ichchhá)?

A.—No, not that kind of desire which is another name for a passion excited by the love of an object from which pleasure is expected, because, you only desire to obtain a thing which you do not already possess, which is of a superior quality and is productive of pleasure. Now there is nothing that God does not possess or is superior to Him, and being All-Bliss He can also have no desire for further happiness. Therefore, there is no possibility of the presence of desire in God. But there is no God what is called I'kshan, that is true knowledge and creative power.

We have treated this subject very briefly but it is hoped that it will suffice for the wise. Now we proceed to the treatment of the subject of the *Veda*.

The Atharva Veda say "Who is that Great Being who revealed the Rig Veda, the Yajur Veda, the Sama Veda and the Atharva Veda? He is the Supreme Spirit Who created the universe and sustains it." Again, says the Yajur Veda "The Great Ruler of the Universe, Who is Self-existent, All-pervading, Holy, Eternal and Formless, has been eternally instructing His subjects—the immoratal souls—in all kinds of knowledge for their good through the Veda."

O.—Do you believe God to be Formless or Embodied?

A.—Formless.

यस्माद्यो' श्रपातंत्तन् यज्ञर्यस्मीदपर्कंषन् । सामीनि यस्य लीमीन्यधर्षाक्रिरसे। मुखंम् । स्कम्भन्तं ब्रृंहि कतमः सिदेव सः । श्रथर्षं ० कां ० १० । प्रपा ० २३ । श्रजु ० ४ । मं ० १० ॥ स्वयम्भूर्यीथातथ्यते।ऽर्थान् व्यद्धाच्छाश्वतीभ्यः समीभ्यः ॥ यज्ञुः ० श्र० । मं ० ८ ॥

- O.—Being formless how could He reveal the *Veda* without the use of the organs of speech, as in the pronunciation of words the use of such organs as the palate and of a certain amount of effort with the tongue are indispensible.
- A.—Being Omnipotent and Omnipresent, He does not stand in need of the organs of speech in order to reveal the Veda to the human souls; because the organs of speech, such as the mouth, the tongue, etc., are needed in pronouncing words only when you want to speak to another person, and not when you are speaking to yourself. It is our daily experience that various kind of mental processes and the formation of words are continually going on in our mind without the use of the organs of speech. Even on shutting your ears with the fingers you can notice that many different varieties of sound are audible that are not produced by the use of the organs of speech. In the same way, God instructed human souls by virtue of his Omniscience and Omnipresence without the use of the organs of speech. After the Incorporeal God has revealed the perfect knowledge of the Veda in the heart of a human being by virtue of His presence within it, he teaches it to others through speech. Hence, this objection does not hold good in the case of God.

O.—Whose hearts did God reveal the Vedas in?

Shatpatha
Brahman

Nedas, Rig, Yaju, Sáma and Athava, to Agni,

NI, 4, 2, 3.

Vayu, A'ditya and Angirá, respectively."

O.—But it is written in the Shwetáshwetar Upnishad "In the beginning God created Brahmá and revealed the Vedas in his heart." Why do you say that they were revealed to Agni, and other sages?

A.—Brahma was instructed in the knowledge of the Veda through the medium of the four sages, such as Agni. Mark what Manu

अन्नेर्ज्युन्वेदो वायार्यजुर्वेदः सुर्प्यात्सामवेदः। शत ० ११ । ४ । २ । ३ ॥

या ब्रह्माणं विद्धाति पूर्व वै वेदांश्च प्रहिणोति तस्मै ॥ स्वेतास्व ० झ ० ६ । मं ० १८ ॥

- says: "In the beginning after human beings had been created, the

 Manu 1-23.

 Supreme Spirit made the Vedas known to Brahmá
 through Agni, etc., i. e., Brahmá learnt the four

 Vedas from Agni, Váyu, A'ditya and Agnrá."
- O.—Why should He have revealed the *Vedas* to those four men alone and not to others as well? That imputes favouritism to God.
- A.—Among all men those four alone were purest in heart, therefore, God revealed the true knowledge to them only.
- O.—Why did He reveal the Veda in Sanskrit instead of in the language of some particular country?
- A.—Had He revealed the Veda in the language of some particular country, He would have been partial to that country, because it would have been easier for the people of that country to learn and teach the Veda than for the foreigners, therefore it is that He did it in Sanskrt that belongs to no country, and is the mother of all other languages. Just as He has ordained the material creation such as the earth, etc., which is also the source of all the useful arts, for the equal good of all, so should the language of the Divine revelation be accessible to all countries and nations with the same amount of labour. Hence the revelation of the Veda in Sanskrit does not make God partial to any nation.
- O.—What evidence have you to prove that the Veda is of Divine origin and not the work of man?
- A.—The book in which God is described as He is, vz., Holy, Omniscient, Pure in nature, character and attributes, Just, Merciful, etc., and in which nothing is said that is opposed to the laws of nature, reason, the evidence of direct cognisance, etc., the teachings of the highly learned altruistic teachers of humanity (A'ptas), and the intuition of pure souls, and in which the laws, nature, and properties of matter and the soul are propounded as they are to be inferred from the order of nature as fixed by God, is the book of Divine revelation. Now the Vedas alone fulfil all the above conditions, hence they are the revealed books and not books, like the Bible and the Qorán which we shall discuss fully in the thirteenth and fourteenth chapters (of this book) respectively.

श्रग्निर्वायुरविभ्यस्त् त्रयं ब्रह्म सनातनम्। दुवेह यक्तसिद्धपर्यमग्बद्धः सामक्तत्रयम्॥ मनु ०१।२३॥

- O.—There is no necessity for the *Veda* to be revealed by God. Men can by themselves by degrees augment their knowledge and thereafter make books as well.
- A.—No, they cannot do that, because there can be no effect without a cause. Look at savages such as the Bhils. Do they ever become enlightened by themselves without being instructed by others? The same is true of men in civilized communities, they need to be taught before they become educated. Similarly, had not God instructed the primitive sages in the knowledge of the Veda and had not they in their turn taught other men, all men would have remained ignorant. If a child were kept in a sequestered place from its very birth with no other company but that of illiterate persons or animals, on attaining maturity he would be no better than one of his company. Take for example the case of Egypt, Greece, or the Continent of Europe. The people of all these countries were without a trace of learning before the spread of knowledge from India. In the same way before Columbus and other Europeans went to America, the natives had been without any learning for hundreds and thousands of years. Now some of them have become enlightened after receiving education from the Europeans. Similarly, in the beginning of the world men received knowledge from God and since then there have been various learned men in different periods. Says Patanjali in his Yoga Shastra.

"As in the present time we become enlightened only after beYoga Shastra ing taught by our teachers, so were in the beginSamadhi, 26. ning of the world, Agni and the other three Rishis
(sages), taught by the Greatest of all teachers—God." His
knowledge is eternal. He is quite unlike the human soul that becomes devoid of consciousness in profound sleep and during the
period of dissolution. It is certain, therefore, that no effect can be
produced without a cause.

- O—The Vedas were revealed in the Sanskrit language. Those Rishis were ignorant of that language. How did they then understand the Vedas?
- A.—They were made known to them by God, and whenever great sages, who were yogis, imbued with piety, and with the desire to

understand the meanings of certain mantras and whose minds possessed the power of perfect concentration, entered the superior condition, called Samadh, in contemplation of the Deity. He made known unto them the meaning of the desired mantras. When the Vedas were thus revealed to many Rishis, they made expositions with historical illustrations of the Vedic mantras and embodied them in books called the Bráhmanas which literally mean a exposition of the Veda. "The names of the Rishis, who were seers of certain mantras and for the first time published and taught the

Nirukt
1 20.

Nirukt
those mantras as a token of rememberance." Those who look upon those Rishis as the authors of the mantras should be considered absolutely in the wrong. They were simply seers of those mantras.

- O.—Which books are called the Vedas?
- A.—The books called the Rig Veda, the Yajur Veda, the Sama Veda and the Atharva Veda—the Mantras Sanhitás only and no other.
- O.—But the sage Katyajana says. The mantras Sanhitás together with the Bráhmanas constitute the Veda.
- A.—You must have noticed that in the beginning of every Mantra Sanhitá and at the end of each of its chapters it has always been the practice from time immemorial to write the word Veda, but it is never done so in the case of Bráhmanas. We read in the

Nnukt V, 3 and 4 Ashtadhyayi

IV, 2, 66.

Nirukt "This is in the Veda, this is in the Bráhmanas;" in the same way we read in Panini, "In the Chhanda (Veda) and Bráhman, etc." It is clear from these quotations that the Veda is the name of books distinct from the Brahmanás. The Veda is

what is called the *Mantra Sanhitá* or a collection of *mantras*, whilst the *Bráhmanas* are the expositions of those *mantras*. Those who want to know more about this subject can consult our book called "An Introduction to the exposition of the *Vedas*", wherein it is proved on the authority of various kinds of evidence that the

ऋषयो मन्त्रदृष्टयः मन्त्रान्सम्प्रादृदुः ॥ निरु ०१।२०॥ इत्यपि निगमो भवति । ब्राह्मणम् ॥ नि ० त्र २५। खं ०३।४॥ खुन्दे।ब्राह्मणानि च तद्विषयाणि ॥ श्रष्टाध्यायी ४।२।६६॥ above quotation quoted as Katayan's could never be his. Because if we believe that, the Veda could never be eternal, for in the Bráhmanas there are to be found biographies of various Rishis and sages, kings and princes; but since biographies of persons can only be written after their birth, the Bráhmanás that contain those biographies must have been written after the birth of those Rishis and kings, etc., and, therefore, can not be eternal. The Veda does not contain the biography of any person, on the other hand in it only those words are used by which knowledge is made known. There is no mention of any proper names or stories of any particular event or individual in the Veda.

- O.—How many shákhás (branches) are there of the Veda?
- A.—Eleven hundred and twenty-seven.
- O.-What are shákhás (branches)?
- A.—The expositions are called shakhas.
- O.—We, hear of learned people speaking of the different parts of the *Veda* as *shákhás*. Are they in the wrong?

A.—If you think over it a little, you will understand that they are in the wrong, because all the shakhas are attributed to Rishis such as Ashwaldyani and others, whilst the authorship of the Veda is ascribed to God. It other words, as the author of the four Vedas is believed to be God, so are Rishis held to be the authors of the shákhás, such as Ashwaláyani. And besides, all the shákhás take Veda texts and expound them, while in the Veda texts only are given. Therefore, the four Vedas—the books of Divine revelaton—are like the trunk of a tree whose branches (shakhás) are the books, such as Ashwaláyani, written by Rishis and not revealed by God.2 As the parents are kind to their children and wish for their welfare, so has the Supreme Spirit, out of kindness to all men. revealed the Veda by whose study men are freed from ignorance and error, and may attain the light of true knowledge and thereby enjoy extreme happiness as well as advance knowledge and promote their welfare.

I Just as the Taitreyshakha begins with the mantra, 4 Isha t varye tweli, etc., and then follows the exposition of the mantra.

^{2.} For further elucidation of this subject, please see our book "An Introduction to the Exposition of the Vedas."

- O.—Are the Vedas eternal or non-eternal?
- A.—They are eternal. God being eternal, His knowledge and attributes must necessarily be eternal, because the nature attributes and character of an eternal substance are also eternal and vice versa.
 - O.—Is this book, called the Veda, also eternal.
- A.—Oh no, because the book consists only of paper and ink, it can never be eternal, but the words, the ideas expressed by those words and the relationship between the words and what they express are eternal.
- O.—Oh, I see. God must have given knowledge to those Rishis who afterwards composed the Vedas. Is that what you mean?
- A.—There can be no ideas without words. No one but an All-knowing Being has the power to make such compositions as are full of all kinds of knowledge, and require the perfect knowledge of music and poetry, meters, such as chhandas and notes, etc. True, after having studied the Veda, the Rishis, in order to elucidate the various branches of learning, made books on Grammar, Philology, Music and Poetry, etc. Had not God revealed the Veda, no man would have been able to write anything. The Vedas, therefore, are revealed books. All men should conduct themselves according to their teachings, and when questioned as to his religion let every one answer that his religion is Vedic, i. e., he believes in whatever is said in the Veda.

The subjects of God and the Veda have thus briefly been treated. In the next Chapter we shall discourse on the Creation of the World or Cosmogony.

THE END OF CHAPTER VII.

CHAPTER VIII

ON

COSMOGONY

(THE CREATION, SUSTENANCE AND DISSOLUTION OF THE UNIVERSE).

of its sustenance as well as dissolution, the Lord of the universe in whom the whole world exists, is sustained and then resolved into elementary condition, is the Supreme Spirit. Know

Rig Veda X, 126, 8. Ilim, O man, to be your God and believe in no other as the Creator of the universe."

"In the beginning the whole was enveloped in utter darkness.

Rig Veda Nothing was discernible. It was like a dark night,
X, 129, 3 Matter was in its very elementary form. It was
like ether. The whole universe, completely overspread by darkness,
was insignificantly small compared with the Infinite God who,
thereafter, by His Omnipotence, evolved this cosmic world—the
effect—out of the elementary matter—the cause." *

"Love and worship that Supreme Spirit, O men, Who is the Rig Veda support of all the luminous bodies (such as the sun), X, 121, 1. the one Incomparable Lord of the present as well

र्यं विसृष्टिर्यतं त्रा बुभ्व योदं दधे योदं वा न। या ऋस्याध्यकः पर्मे व्योमन्त्सो ऋक वे'द् यदिं वा न वेदं ॥ ऋ०१०। स्०।१२६। =॥ तमं आसीत्तंमसाग् ढुमग्रें प्रकेृतं संतितः सर्वंमा हृदम्। तुञ्ज्ञये-नाभ्वापिहितं यदास्रोत्तपस्सन्माहिना जायतैकम् ॥ ऋ०॥ मं०१०। स्०१२६। मं०३॥

हिर्ग्युगुर्भःसंमवर्त्ताग्ने' भूतस्यं जातः पित्रिकं श्वासीत्। स दाधार पृथिवीं द्यामु तेमां कस्मै' दे वार्य हिवर्षा विधेम ॥ ऋ०॥ मं० १०। स्०१२१। मं०१॥

*It is remarkable that modern science is slowly but surely coming round to what the Vedas teach. The atomic theory is losing ground and the Vedic doctrine gaining ground day by day. Mark what one of the modern most scientists, M. Bernard Brunlhes says.—" Matter which seems to give us the image of stability and repose only exists, then, by reason of the rotatry movement of its particles so that when atoms have radiated all their energy in the form of luminous, calorific, electric and other forms of vibrations, they return to the primtive ether."—RAMA DEVA.

as of the future worlds, Who existed even before the world came into being, and has created all things that exist in space between the earth and the heaven.¹

"O Men, that All-pervading Being alone is the Lord of the Yajur Veda imperishable prakriti—the material cause of the XXI, 2. world—and of the soul and is yet distinct from both. He is the Creator of the universe—the past, the present and the future."

"That Supreme Spirit, from Whom all things proceed and in Tantieya Upanishad Bhrigu, I. God. Aspire, O men, to know Him."

"That Great God should be sought after, Who is the cause of Vedant Shástra I, 1 2. the creation, the sustenance and the dissolution of the universe."

O.—Has this universe proceeded from God or from something else?

A.—God is the efficient cause of this universe, but the material cause is prakriti—the primordial elementary matter.

O.—Has not the prakriti emanated from God?

A.-No, it is beginningless.

O.—How many entities are eternal or beginningless?

A.—Three—God, the soul, and the prakriti.

O.—What are your authorities for this statement?

A.—"Both God and the soul are eternal, they are alike in consciousness and such other attributes. They are associated together—God pervading the soul—and are mutual companions. The prakriti, which

पुरुष एवेद सब् यद्भूतं यञ्च भाष्यम् । उतामृत्त्वस्येशांना यदन्ने नातिरोहंति ॥ यज्ञः ०॥ अ ०२१। मं ०२॥ यता वा दमानि भूतानि जायन्ते येन जातानि जीवन्ति । यत्त्रयन्त्यभिसंविशन्ति तद्विजिज्ञासस्य तद्वह्य ॥ तैत्तिरीयापनि ० भृगुवह्यी । अनु ०१

जन्माद्यस्य यतः ॥ शारीरक स् ०। ग्रं०१। पा०१। स्०२॥ द्वा सुपूर्णा स्युजा सर्वाया सुमानं वृ त्तं परिषयजाते। तयोरेन्यः पिप्पेलं स्वाद्वस्यनश्चनस्यो ग्रमि चाकशीति॥ भ्रा० मं १। स्०१६४। मं ०२०॥

Literally the sun. - 7r.

likened to the trunk of a tree whose branches are the multiform universe which is resolved into its elementary condition at the time of dissolution is also eternal. The natures, attributes and characters of these three are also eternal. Of the two—God and the soul—the latter alone reaps the fruits of this tree of the universe—good or evil— whilst the former does not. He is the All-Glorious Being who shines within, without and all around. God, the soul and the prakriti, all these are distinct from one another being different in their natures, but they are all eternal."

"The Great God—the King—revealed all kinds of knowledge Yajur Veda, to the human soul—His eternal subjects—through the Veda."

"The prakriti, the soul and God, all of them, are uncreated.

Shweta
Shwatar
Upanishad
IV, 5.

Wrapped up in it whilst God neither enjoys it, nor, is He wrapped up in it."

The attributes of God and the soul have been described in the last chapter. Here we shall treat of the properties of *prakriti*.

"That condition of matter in which the intellect-promoting Sankhya (satva), passion-exciting (raj.s) and stupidity producing (tamas) qualities are found combined in equal proportions is called prakriti. From prakriti emanated the principle of wisdom (Mahátatva), and from the latter proceeded the principle of Individuality (Ahankara) from which emanated the five subtle entities and the ten principles of sensation and action, and the manas, i. e., the principle of attention. From the five subtle entities issued forth the five gross entities, such as

शाश्वतिभ्यः समीभ्यः ॥ यज्ञः ० द्य ० ४० । मं ० ८ ॥

प्रजामेकां ले।हितशुक्तकृष्णां बह्धोः प्रजाः सृजमानां स्रकृपाः ।

प्रजो होको ज्ञुषमाणाऽनुशेते जहात्येनां भुक्तभागामजोऽन्यऽ ॥

श्वेताश्वतरोपनिषित् । द्य ० ४ । मं ० ५ ॥

सत्वरजस्तमसां साम्यावस्था प्रकृतिः प्रकृतेमहान् महतोऽहङ्काराऽहङ्कारात् पञ्चतन्मात्राण्युभयमिन्द्रियं पञ्चतन्मात्रभ्यः स्थूक्तभूतानिपुरुष इति पञ्चविंशतिर्गणः ॥ साङ्गास्य ० । द्य ० १ । सू ० ६१ ॥

solids, liquids, etc. These twenty-four entities and the purush, i.e., the spirit—human and Divine—form a group of twenty-five noumena." Of all these twenty-four, the prakriti is uncreated, the principle of wisdom, the principle of Individuality, and the five subtle entities are the products of the prakriti and are in their turn the cause of the ten principles of sensation, and action and of the principle of attention. The purush—i. e., the spirit—is neither the cause (material) nor the effect of anything.

Chhandogya
Upanishad, 4-2
Upanishad, 4-2
I,) says "It was all spirit"; and lastly the Shatapatha
Bráhmana (Chapt. XI, 1, 11, 1,) says "It was all God (Brahma)"
and again "by His Own Will the Great God transformed Himself into this multiform universe." In another Upanishad it is written
Taitreya
Upanishad
Brahm. 6.

"Sarvam khalu, etc.", which means "Verily this whole universe is God, all other things are nothing but God."

A.—Why do you pervert the meanings of these quotations? For in those very *Upnishads* it is said "O *Shwetketo*, proceed thou from effects to causes and learn that *prithvi* (solids) proceed from liquids, áráh (liquids) from teja—that condition of matter whose properties are heat and light, etc,—and teja from the uncreated prakriti. This prakriti—the true existence—is the source, abode and support of the whole universe." What you have translated

सदेव सोम्येदमप्र श्रासीत्॥ छांदे। ०। प्र ०६। खं ०२॥

ग्रसहा इदमप्र श्रासीत्॥ तैत्तिरीयोपनि ०। ब्रह्मानन्दव० श्रनु ००॥ श्रात्मैवेदमप्र श्रासीत्॥ वह ०॥ श्र ० १। व ०४। मं ०१॥ व्रह्म श्रासीत्॥ शत ०११।१।११।१॥ तदैत्तत बहुः स्यां प्रजाययेति॥ सोऽकामयत बहुः स्यां प्रजाययेति॥ तैत्तिरीयोपनि ० ब्रह्मानन्दवल्ली। श्रनु ०६॥ सर्वं खल्विदं ब्रह्म नेह नानास्ति किञ्चन। उपनिषद्॥ प्रवमेव खलु सोम्यान्नेन शुक्तेनापे। मूलमन्विच्छाद्भिस्तोम्यशुक्तेन तेजोमूलमन्विच्छ तेजसा सोम्य शुक्तेन सन्मूलमन्विच्छसन्मूलाः सोम्येमा सर्वाः प्रजाः सदायतनाः सत्प्रतिष्ठाः॥ छान्दे। ०४॥

as "This universe was non-existent" means that it was nonexistent as universe in this gross physical and visible form. But it existed in essence or in elementary from as the eternal prakriti. It was not nothing, God and the soul also were existent. Your quotation which begins with Sarvam khalu is nothing but a pot-pourri, for, you have taken parts of two verses from two different Upnishads and put them together and formed them into one sentence. Sarvam khalu, etc., is taken from the Chhándogya Upnishad (Chapt. III, 14, 1) and Nehanáná. from the Katha Upnishad (Chap. II, 4, 11). Just as the limbs of the body are of use only so long as they from part of it, but become useless as soon as they are separated or cut off from it, similarly you can get sense out of words or sentences when read in their proper places in conjunction with what has gone before and what follows them, but they become meaningless as soon as they are dislocated from their proper places and joined to others. Now mark carefully the true meaning of the above quotation. "Worship, thou, O soul, that Great Being Who is the Creator, the Support, and the Life of the universe. It is by His power that the whole universe came into being and is sustained, and it is in Him that it exists. Worship Him alone and no other. He is an Indivisible, Immutable, Conscious Being. There is no admixture of different things in Him, though all things with their distinct individual existence have their being in Him and are sustained by Him."

O.—How many causes are there of the Universe?

A.—Three—The efficient, the material and the common. The efficient cause is one by whose directed activity a thing is made, and by the absence of whose directed activity nothing is made. It does not change itself, though it works changes in other things. The material cause is one without which nothing can be made. It undergoes changes, is made and un-made.

The common cause is one that is an instrument in the making of a thing, and is common to many things. The efficient cause is of two kinds:—

The primary efficient cause is the Supreme spirit—the Gover-

सर्वे कल्यिदं ब्रह्म तज्जलानिति शान्त उपासीत ॥ छान्दो ० प्र ० ३। सं १४। मं ० १॥ स्रोरः—

नेष्ठ नानास्ति किंचन। कठोपनि ० म ● २ ॥ वक्षी ० ४ । मं ० ११ ॥

nor of all, Who creates the universe out of the *prakriti*, sustains it, and then resolves it into its elementary form.

The secondary efficient cause is the soul. It takes different materials out of the universe created by God and moulds them into different shapes.

The material cause is the prakriti which is the material used in the making of the universe. Being devoid of intelligence it can neither make nor unmake itself, but is always made or unmade by a conscious intelligent being; though here and there even one kind of dead inert matter is seen to produce changes in another kind of dead matter (but those changes are never ordered). Let us take an illustration. God made seeds (of different kinds), when they fall into a suitable soil and get the proper amount of water and nourishment, they develop into trees, but if they come in contact with fire they perish. All ordered changes in material things depend for their occurrence on God and the soul.

All such means as knowledge, strength and hands, and instruments, time and space, that are required for the making of a thing, constitute its *common* cause,

Now take for illustration a pot. The potter is its efficient cause, clay its material cause, whilst the rod, the wheel and other instruments, time, space, light, eyes, hands (of the potter), knowledge and the necessary labour, etc., constitute its common cause. Nothing can be made or unmade without these three causes.

The Neo-Vedant sts¹ look upon God as the efficient as well as the material cause of the universe, but they are absolutely in the wrong.

O.—" Just as a spider does not take in anything from outside, but draws out filaments from its hody with which it spins its web and sports about in it, so does God evolve the world out of His Own self, becomes metamorphosed into it, and enjoys Himself."

यथार्णनाभिः सृजते गृहण्ते च ॥ मुएडकोपनि ० मुं ० १। स्रं ० १। मं ० ७॥

1. 1. e., the modern exponents of the Veda'nt Philosophy.—Tr.

"So Barhma desired and willed 'Let me assume diverse forms. in other words, become metamorphosed into the The Taitreya universe' and by the mere act of willing He became Upanishad Brahm, 6 transformed into the universe."

It is said in the Metrical Commentary of Gaurpada (on the Vedant Aphorisms). "Whatever did not exist in the beginning and will cease to exist in the end, does not exist in The Gaurpa the present either." In the beginning the world did dheya Kasika. 31. not exist but Brahma did. After the dissolution the world will no lenger exist, but Brahma will. Therefore the world does not exist even in the present, it is all Brahma. Why is not the univese Brahma then?

A.—If, as you say, Brahma (God) were the material cause of the universe. He would become transformable, conditioned and changeable. Besides, the natures, attributes and characteristics of a material cause are always transmitted to its effect. Says the

Vaisheshik 11, 1, 14.

Vaisheshika Darshni. "The effect only reveals whatsover pre-existed in the (material) cause." How could then Brahma and the material world be re-

lated as (material) cause and effect? They are so dissimilar in their natures, attributes and characteristics. Why! Brdhma is the Personification of true existence, consciousness and bliss, whilst the material universe is ephemeral, inanimate and devoid of bliss. Brahma is Uncreated, Invisible, whilst the material world is created, divisible and visible. Had the material objects, such as solids, been evolved out of Brahma He would possess the same attributes as the material objects. Just as solids and other material things are dead and inert, so would Brahma be, or the material objects would possess consciousness just as Brahma does. Moreover the illustration of a spider and its web does not prove your conten-Instead it disproves it, because the material body of the spider is the material cause of the filaments, whilst the soul within is the efficient cause. 1 In the same way, the All-pervading

श्रादावन्ते च यन्नास्ति वर्त्तमानेऽपि तत्तथा ॥ गैडिपादीय कारिका श्लो ० ३१॥

कारणगुणपूर्वकः कार्य्यगुणा दृष्टः ॥ वैशेषिक ॥ अ ०२। आ ०१ स ० २४॥

^{1.} It also illustrates the wonderful creative power of God that the soul cannot draw out filaments from the bodies of other creatures.

God has evolved this gross visible universe out of the subtle. visible prakriti that resided in Him. He pervades the universe and witnesses all, and is perfect Bliss. The text you have translated into "God desired and willed 'Let me assume diverse forms. etc.," really means that God mentally saw, contemplated and willed 'Let me create the multiform universe and become revealed': because it is only after the world has been created that God becomes contemporaneous with the various gross physical objects and is revealed to the human souls in their meditations, thoughts, knowledge, preachings and hearings. At the time of Dissolution no one except Himself and the emancipated souls know Him. The aphorism, you have quoted, is erroneous; because, though it is true that before Creation, the universe did not exist in this gross visible condition, nor will it exist in this form from the Dissolution onwards till the beginning of the next Creation, yet it was not nothing, nor will it be. Before Creation it existed in a subtle invisible elementary form, so will it be after Dissolution. Says the Rig Veda "In the beginning it was all darkness", the whole universe was

Rig Veda X, 126, 3

Manu I. 5 enveloped in utter darkness." Again says Manu "In the beginning this universe was enshrouded in darkness. It was neither definable, nor discoverable by reason. Neither did it possess any physical signs, nor was it, therefore, perceptible by the senses."

Nor shall it be after the beginning of, or, during the period of *Dissolution*. But at the present time it is definable, possessed of visible signs and characteristics, and therefore perfectly discernable by the senses, and yet that commentator declared the non-existence of the world in the present, which is absolutely invalid. Because whatever a person knows on the authority of direct cognition and other evidences cannot be nothing,

- O.—What object had God in creating the world?
- A.—What object cold He have in not creating it?
- O.—Had He not created it, He would have lived in happiness? besides, the souls would have remained free from pleasure and pain and the like.

तमं मास्रीत्तमंसा गुढममे ॥ ऋ०मं०१०। स्०१२६। मं०३॥ मासीदिदं तमे। भूतमप्रशातमत्त्रत्त्वत्त्रम्। मप्रतन्त्रमेनविषेयं प्रसुप्तमिव सर्वतः॥॥ मञ्ज०१।५॥

- A.—These are the ideas of the lazy and the indolent, but not of men of energetic and active habits. What happiness could the souls enjoy during the period of Dissolution? If the happiness and misery of this world were compared, it will be found that the happiness is many times greater then the misery. Besides, many a pure soul that adopts the means of obtaining salvation attains final beatitude: whilst during the period of Dissolution the souls simply remain idle as in deep sleep. Moreover had He not created this world, how could He have been able to award souls their deserts, and how could they have reaped the fruits of their deeds-good and evil-done in the previous cycle of Creation? If you were asked what is the function of the eyes, you can only say'sight of course.' In the same way, of what use could the knowledge, activity, and power of creating the world be in God other than that of creating? Nothing else. The attributes of God, such as justice, mercy, the power of sustaining the world, can have significance only when He makes the world. His Infinite power bears fruit only when it is applied to the creation, sustenance, government and dissolution of the universe. Just as sight is the natural function of the eye, so are the creation of the world, the free gift of all things to the souls and promoting the well-being of all the natural attributes of God.
 - O.—Was the seed made first or the tree?
- A.—The seed, because, the seed, cause Iletu (source), Nidána Nimitta (origin), etc., are all synonymous terms. The cause, being also called the seed, must precede the effect.
- O.—God being Omnipotent, He can also create *prakriti*—the primordial matter—and the soul. If He can not, He cannot be called Omnipotent.
- A.—We have explained the meaning of the word Omnipotent before. But does Omnipotent mean one who can work even impossibilities. If there be one who can do even such impossible things as the production of an effect without a cause, then can He make another God, Himself die, suffer pain, become dead and inert, inanimate, unjust, impure and immoral or not? Even God cannot change the natural properties of things, as heat of the fire,

^{1.} That is, one preceding the last Creation.

fluidity of liquids and inertness of earth, etc. His laws being true and perfect, He cannot alter them. *Omnipotence*, therefore, only means that He possesses the power of doing all his works without any help.

O.—Is God formless or embodied? If he be formless, how could He create the world without bodily organs? Of course an objection like this cannot be urged if He be embodied.

A.—God is formless. He cannot be God who possesses a body: because he would then have finite powers, be limited by time and space, be subject to hunger and thirst, heat and cold, wounds and injuries, pain and disease. Such a being may possess the arributes or powers of the soul, but no Divine attributes could be ascribed to him; since incarnate God could never grasp and control the primordial elementary matter—the prakriti—atoms and molecules, nor could he create the world out of those subtle elements, just as we, being embodied in flesh, cannot grasp or control them. God does not possess a physical body or bodily organs, such as hands and feet, though he does possess Infinite power, Infinite energy and Infinite activity, by virtue of which He does all those works that neither matter nor the soul can do. It is only because He is even more subtle than the soul and the prakrits, and pervades them, that He can grasp them and transform them into this visible universe.

O.—If God be formless, this world created by Him should also be formless, just as in the case of other living beings, such as men,—the children have bodies like their parents. Had they been formless, their children would have been the same.

A.—What a childish question! We have already stated that God is not the material cause of the universe. He is only its efficient cause. It is prakriti and paramanus—the premordial elementry matter and atoms,—which are less subtle than God, that are the material cause of the world. They are not altogether formless but are subtler than other material objects, while less subtle as compared with God.

O.—Cannot God create an effect without a cause?

A.—No; because that which does not exist (in any form) cannot be called into existence. It is absolutely impossible. It is as

much impossible for an effect to be produced without its cause as the story of a man, who would brag in the following way, to be true. "I saw a man and a woman being married whose mothers never bore any children. They had boys made of human horns, and wore garlands of ethereal flowers. They bathed in the water of mirage and lived in a town of angels where it rained without clouds, and cereals and vegetables grew without any soil, etc.," or 'I had neither father nor mother and yet came into being. I have no tongue in my month and lo! I can speak. There was no snake in the hole and yet one came out of it. I was nowhere, nor were these people, and yet we are all here." Only lunatics can believe and say such things.

O.—If there can be no effect without a cause, what is the cause of the first cause then.

A.—Whatsoever is an absolute cause, can never be an effect of another, but that which is the cause of one and the effect of another is called a relative cause. Take an example. The earth is the cause of a house but an effect of liquids¹, but the first cause, prakriti has no other cause, viz., it is beginningless or eternal. Says the Sánkhya

Sánkhya 1, 67. Cause of all effects." Every effect must have three causes before it comes into existence; just as before

a piece of cloth can be made, it must have three things—the weaver, the thread and the machinery, in the same way the creation of the world pre-supposes the existence of God, the *prakriti*, the souls, time and space which are all uncreated and eternal. There would be no world if even one of them were absent.

The various objections of atheists are answered below.

(i) O.—Shúnya (nought or nothing) is the one true reality. In the beginning there was nothing but shúnya, and shúnya will survive in the end; because whatever now exists will cease to exist and become shúnya.

मूले मूलाभावादमूलं मूलम् ॥ सांस्यद् ०। श्र ०१। सु ०६०॥ अत्र नास्तिका ब्राहुः—शून्यं तस्यं भावा विनश्यति बस्तुधर्म-त्वाद्विनाशस्य ॥ सांस्यद् ० श्र ०१। सू ०४४॥

¹ Liquids are the causes of solids as they precede them in the order of formation The earth is a solid.—Tr.

- A.—The ether, an invisible substance (such as prakriti), the space and a point are also called shúnya. It is inanimate and all things invisibly exist in it. Lines are made up of points, while circles, squares, etc., are made up of lines. Thus has God, by the might of His creative power, evolved the earth, mountains and objects of all other shapes and forms out of a point or nebula—shúnya. Besides, he who knows shúnya cannot be shunya (nothing). [Hence shunya does not here mean nothing but a point or a nebula.]
- (ii) O—Something can come out of nothing, just as a seed does not germinate and send forth a sprout until it is split, but when you break a seed and look into it, you do not find any sprout in it. It is clear then that the sprout comes out of nothing.
- A.—That which splits a seed before it germinates, must have already been present in the seed, otherwise what causes the seed to split? Nor would it have come out had it not been there.
- (iii) O.—It is not true 'As you sow so shall you reap.' Many an act is seen that does not bear fruit; therefore it is right to infer that it entirely rests with God to punish or reward a man for his deeds. It absolutely depends upon His wish.
- A.—If it were so, why does not God reward or punish a man for deeds he has never done? It follows, therefore, that God gives every man his due according to the nature of his deeds. God does not reward or punish men according to the caprice of his Will. On the other hand, He makes a man reap only what he has sown.
- (iv) O.—Effects can be produced without a cause just as the sharp thorns of Acacia Arabica spring out of branches that are not at all sharp and pointed but are soft and smooth. It is clear from this illustration, therefore, that in the beginning of Creation all material objects and bodies of living beings come into being without a (first) cause.

श्रभाबाद भावेात्पत्तिर्नानुपमृद्य प्रादुर्भावात् ॥ दृश्वरः कारणं पुरुषकर्माफल्यदर्शनात् ॥ श्रनिमित्तते। भावेात्पत्तिः कण्टकतैक्ण्यादिदर्शनात् ॥ सर्वमितत्यमुत्पत्तिविनाशधर्मकत्वात् ॥

- A.—Whatever a thing springs from, is its cause. Thorns do not come out of nothing. They come out of a thorny tree, therefore, that tree is their cause. Hence the world was not created without a cause.
- (v) O.—All things have been created and are liable to decay. They are all ephemeral. The Neo-vedantists put forward objections like this, because they say "Thousands of books support the doctrine that Brahma alone is the true reality, the world is a delusion and the soul is not distinct from Brahma (God). All else is unreal."
 - A.—All can not be unreal if the fact of their being unreal is real.
- O.—Even the fact of their being unreal is unreal. Just as fire not only burns other things and thus destroys them, but is itself destroyed after others have been destroyed.
- A.—That which is perceptible by the senses cannot be unreal or nothing, nor can the extremely subtle matter—the material cause of the world-be unreal or perishable. The Neo-Vedantists hold Brahma as the (material) cause of the universe, He—the cause being real, the world—the effect—can not be unreal. If it were said that the material world is only a material conception and, therefore, unreal like the objects seen in a dream or like a piece of rope seen in the dark and mistaken for a snake, it cannot be true; because a conception or an idea is something abstract which cannot remain apart from the noumenon wherein it resides. When one that conceives (viz., the soul) is real, the conception cannot be unreal, otherwise you will have to admit that the soul is also unreal. You cannot see a thing in a dream unless you have seen or heard of it in the wakeful state, in other words, when the various objects of this world come in contract with our senses, they give rise to percepts called knowledge by direct cognition-which leave impressions on our souls, it is these impressions which are recalled by, and become vivid to the soul in dreams. If it be possible for a man to dream of things of which he has had no impressions in his mind, a man born blind, should dream of colours which is not the case. It

श्लोकार्धेन प्रचक्त्यामि यहुक्तं श्रन्थकोटिमिः। श्रह्म सत्यं जगन् मिथ्या जीवा श्रहीव नापरः॥ follows, therefore, that in the mind are retained impressions and ideas of external things that exist in the outside world. And just as external things continue to exist even after a man ceases to have any consciousness of them as in sound sleep, so does prakritt—the material cause of the world—continue to exist ever after Dissolution.

- O.—As the external objects pass out of our consciousness in slumber and those seen in a dream in the state of profound sleep, i.e., perish as far as we are concerned, in the same way why not believe that the external things seen in the wakeful state are also unreal?
- A.—No, we cannot believe that; because both in slumber and profound sleep the external objects only pass out of our conciousness. They do not cease to exist, just as different things lying behind us are simply invisible to us but are there, and have not ceased to exist. Therefore, what we have said before, that God, the soul and the prakriti—the material cause—are three real entities, is alone true.
- (vi) O.—The five bhúts—the five states of matter as Pritvi Apah, etc.,—heing eternal, the whole world is eternal or imperishable.
- A.—No it is not true; because if all those objects, the cause of whose formation or disintegration is seen every day, be eternal, the whole material visible world with all such perishable things as the bodies of men and animals, houses, and their furniture and the like would be eternal, which is absurd. Therefore, the effects can never be eternal.
- (vii) O.—All things are distinct from each other. There is no unity in them. Whatever we see precludes another.
- A.— The whole exists in its parts. Time, ether, space, God, and Order and Genus, though separate entities, are yet common to all. There is nothing that can exist separate from or without them. Hence all these are not separate from each other, though they are different by nature Thus there is unity in variety.

सर्वे नित्यं पश्चभूतनित्यत्वात्॥

सर्व पृथग् भावलक्षणपृथक्त्वात्॥

सर्वमभावा भावेष्वतरेतराभावसिद्धः ॥ न्यायसु ० ॥ अ० ४ । आ० १ ॥

- (viii) O.—All things exclude each other, and are therefore non-existent, just as a cow is not a horse, nor is a horse a cow. Therefore, both the horse and the cow are non-existent. Similarly, all things are as if non-existent.
- A.—Though it is true that the 'relation of one thing excluding others does exist in all things, but a thing does not exclude itself. For example, a cow is not a horse, nor is a horse a cow; but a cow as a cow and a horse as a horse do exist. It things were non-existent, how could you ever speak of this *Itretarabhava* relation of things, t. e., 'the relation of one thing excluding others from itself.' [Hence the world and things contained therein do exist. They are not non-existent].
- (ix) O.—The world comes into being by virtue of the fact that it is in the nature of things to combine together and produce different things. Just as maggots are produced by the coming together of food, moisture and by decomposition setting in; or as vegetables begin to grow when the seed, water, and soil are brought together under favourable conditions; or as the wind blowing on the sea is the cause of waves that in turn produce merchaum, which mixed with turmeric, lime ane lemon juice forms what is called concrete, so does this world come into being by virtue of the natural properties of the elements. There is no Creator.
- A.—If formation be the natural property of master, there would be no dissolution or disintegration; and if you say that disintegration is also a natural property of matter, there could then be no formation. But if you say that both formation and disintegration are the natural properties of matter, there could then be neither formation nor dis-integration. If you say that an efficient agent is the cause of the creation and dissolution of the world, it must be other than and distinct from the objects that are subject to formation and disintegration. If formation and disintegration be the natural properties of matter, they may happen at any and every moment. Besides, if there is no Maker and the world came into being by virtue of the natural properties inherent in matter, why do not other earths, suns and moons come into existence near our earth? Moreover, whatever now grows or comes into being does so by virtue of the combination of different substances-made by God. Just as plants grow wherever the water, the soil and the seed come

in contact under favourable conditions, and not otherwise; in the same way in the manufacture of concrete, its components such as turmeric, lime, lemon juice and merchaum do not come together by themselves, but are mixed together by some one, nor do they produce concrete unless mixed in the right proportion. Similarly, the prakriti and atoms, until they are properly combined by God with the requisite knowledge and skill, cannot by themselves produce anything. It follows, therefore, that the world did not come into being by itself, i. e., by virtue of the natural properties of matter, but was created by God.

- O.—This world has had no Creater, nor is there one at present, nor, small there ever be one. It has been eternally existing as such. It was never created nor shall it ever perish.
- A.—No action or thing—which is the product of an action—can ever come into existence without an agent. All objects of this world such as the earth, are subject to the processes of formation, that is, are the product of definite combination. They can never be eternal, because a thing which is the product of combination can never exist after its component parts come asunder. If you do not believe it, take the hardest rock or a diamond or a piece of steel and smash it into pieces, melt or roast it and see for yourself if it is composed of separate particles, called molecules and atoms, or not. If it is, then surely a time will come when those molecules will come apart.
- O.—There is no Eternal God, on the other hand a highly exalted soul, that by the practice of yoga attains such powers as the control of atoms, etc., and omniscience, becomes God.
- A.—Had there been no Eternal God, the Creator of the universe, Who would have made the bodies, the sense organs and all other objects of this world, the very support and means of subsistence of the yogi, by means of which he comes to possess such wonderful powers? Without their help no one can endeavour to accomplish anything. The endeavour being impossible how could he have acquired those wonderful powers? Whatsoever efforts a man may make, whatsoever means he may employ, whatsoever powers he may acquire, he can never equal God in His natural—in contradistinction to the soul's acquired—Everlasting or Eternal powers which are infinite and manifold; because, the knowledge of the soul,

even if it were to go on improving till eternity, will still remain finite and his powers limited. Its power and knowledge can never become infinite. Mark, no yogi has ever been able to subvert the laws of nature as ordained by God, nor ever shall. God—the Eternal Seer—possessed of wonderful powers has ordained that eyes shall be the organs of sight, and ears the organs of hearing. No yogi can ever alter this order. The human soul can never become God.

O.—In different cycles of Creation does God make the universe of a uniform or of a different character?

A.—Just as it is now, so was it in the past, so will it be in the future. It is said in the Veda "Just as God created the sun, the earth, the moon, the electricity, the atmosphere in the previous Rig Veda cycles, so has He done in the present and so will X, 160, 3. He do in the future." God's works, being free from error or flaw, are always of a uniform character. It is only the works of one who is finite and whose knowledge is subject to increase or decrease that can be erroneous or faulty, not those of God.

O.—Do the Veda and the Shastras harmonize with or contradict one another on the subject of Creation?

A.—They harmonize.

O.—If they harmonize, why is it that in the Taitreya Upanishad Creation is described in the following manner? "Out of prakriti

Taittreva Upanishad Brahmanand, —the elementary material cause of the world—God first created Akásh. Then was evolved Váyu—gaseous or vaporous condition of matter; out of Váyu proceeded Agni—matter which gives out

ृस् र्याचन्द्रमसै। धाता यंथापूर्वर्मकल्पयत्। दिवं च पृथिवी चान्त-रिक्तमथी सः ॥ ऋ ० ॥ मं ० १० । स् ० १६० । मं ० ३ ॥ तस्माद्वा पतस्मावात्मन आकाशः सम्भूतः । अकाशाद्वायुः । वाया-रिनः । अग्नेरापः । अद्भ्यः पृथिवो । पृथिव्या श्लोषध्यः । ओषधि-भ्याऽक्षम् । अकाद्रेतः । रेतसः पुरुषः । स वा पष पुरुषोऽक्षरसमयः ॥ तैसिरीयोपनि ० ब्रह्मानन्द्व ० अनु ०१ ॥

^{1.} A'kask is here said to be created, it only means that by the gathering together of the all-pervading elements A'kask as well as space becomes manifest In reality A'kash is never created, because if there were no A'kash and space, wherein cou'd the prakriti exist?

heat, light and electricity—Out of Agni proceeded Liquids; and out of Liquids came solids (such as the earth); out of solids issued forth vegetables which yielded food. Food produced the reproductive element which is the cause of physical body and bodily organs." In the Chhandogya it is written that Creation begins with Agni, in the Aitreya Upnishad that it begins with Liquids. In the Veda itself in some places Purush, while in others Hiranya garbh has been described as the cause of the universe; whilst in the Mimánsá action or application, in Vaisheshika time, in Niváya paramanus—atoms, in Yoga conscious exertion, in Sankhya prakriti—the primordial elementery matter,—in Vedant, God. Now out of all these which is right and which wrong?

A.—They are all right, not one of them is wrong. He is in the wrong who misunderstands them. God is the efficient cause and prakriti the material cause of the universe. After Mahapialaya-Grand dissolution—the next Creation starts with Akásh. In Minor Dissolution when disintegration does not reach the stage of Vayu and Akásh but reaches only that of Agni, the next Creation begins with Agni. But when after Dissolution in which even Agni-electricity—is not disintegrated, the next creation begins with Liquids. In other words the next Creation starts at where the previous Dissolution ends. Purush and Hiranyagrabha, as we have described in the first chapter, are the names of God. Nor is there contrariety in the description of creation given in the six Shástras, because what is contrariety but contradiction of statements when the subject under discussion is the same. Now mark how the descriptions of six Shástras harmonize with each other. The Mimansa says "Nothing in this world can be produced without proper application." The Vaisheshika says "Nothing can be done or made without the expenditure of time." The Niyaya says "Nothing can be produced without the material cause." The Yoga says " Nothing can be made without the requisite skill, knowledge and thought." The Sankhya says "Nothing can be made without the definite combination of atoms." The Vedant says "Nothing can be made without a Maker." This shows that the Creation of the world requires six different causes which have been described separately one by each separate Shástra. There is no contradiction in these descriptions. The six Shástras together serve to explain the phenomenon of Creation in the same way as six men

would help each other to put a thatch on the roof of a house. A man took six men—five of them blind and the sixth possessed of dim sight—and showed them each a different part of the body of an elephant, and then asked them what they thought the animal was like. The first one answered 'like a pillar', the second 'like a fan', the third 'like a big pestle', the fourth 'like a broomstick', the fifth 'like something flat,' and the sixth one said 'something dark like four pillars supporting the body of à buffalo.' Similar to these six men is the condition of those men who, instead of studying the books of rishis—the true seers of nature—, read the current Sanskrit or vernacular books written by narrow-minded men of little understanding who malign each other and wrangle over triflings. Why should they not suffer who are the blind followers of the blind? The lives of half-educated, selfish, sensual and ease-loving men of to-day help to ruin and debase the world.

O.—Why should a cause not have a cause, if there can be no effect without a cause?

A.—O ye simple brethren! Why do you not use your common sense a little? Mark, there are only two things in this world, a cause and an effect. Whatsoever is a cause (absolute) can never be an effect; and whatsoever is an effect can never be a cause at the same time. As long as a man does not thoroughly understand the science of Creation, he can never have a true conception of the universe.

"The condition of matter in which intellect-promoting (satva) passion-existing (rajas) and stupidity-producting (tamas) qualities are found combined in equal proportions is the uncreated, imperishable prakriti. The first combination of the highly subtle, indivisible separately-existing particles called paramanis (atoms) derived from the prakriti, is called the Beginning (of Creation). The various combinations of atoms in different proportions and ways give rise to various grades and condition—subtle and gross—of matter till it reaches the gross visible multiform stage called Srishti—the universe."

नित्यायाः सत्वरजस्तमसां साम्यावस्थायाः प्रकृतेकत्वन्नानां परममूक्ताः णां पृथक्पृथग्वर्षमानानां तस्वपरमास्नुनां प्रथमः संयोगारमाः संयोगि गविशेषाद्वस्थान्तरस्य स्थूताकारमातिः सृष्टिकच्यते।

^{1.} I have translated the word parama'nu's into atoms, but perhaps it would be more correct to translate the word in electrons.—Tr.

Now that which enters into the first combination and brings it about, existed before the combination, and shall exist after the component parts are pushed asunder is called the cause. Whilst that which comes into existence after the combination, and ceases to exist after it has come to an end is called the effect. He who wants to know the cause of a cause, the effect of an effect, the maker of a maker, the agent of an agent, and the act of an act, is blind though he sees, is deaf though he hears, and is ignorant though well-read. Can there ever be the eye of an eye, the lamp of a lamp, and the sun of a sun? That out of which something is made is called a cause. Whatever is made from another is called an effect. Whoever produces an effect out of a cause is called the maker.

"Nothing can ever become something, nor can something ever B Gita become nothing. These two principles have been 11, 16. rightly ascertained by the true seers of nature," How can prejudiced, sophisticated, insincere, and ignorant minds understand them so easily? He who is neither well-read nor associate with the good and the learned, nor meditates on these abstruse subjects with profound attention, remains immersed in doubt and ignorance. Blessed are they who studiously endeavour to understand the principles of all sciences and having mastered them, teach others honestly.

It is clear, therefore, that he who believes this world to have been created without a cause really knows nothing.

When the time of Creation comes, God gathers those extremely subtle particles (called *Paramánus*). (The first *principle* that is produced out of the highly subtle elementary *prakriti*, is called *Mahátatva*—the *principle of wisdom*—which is one degree less subtle than the *prakriti*. Out of *Mahátatva* is evolved *Ahankára*—the *principle of individuality*—which is still less subtle and in its turn gives rise to the five subtle principles, called *Bhuts*, besides the five *principles of sensation* and the five *principles of action* and the *principle of*

नासते। विचते भाषे। नाभाषे। विचते सतः। उभयोरपि दृष्टोन्तस्त्वनयास्तस्वदृर्शिभिः॥ भगषद् गी० अ० २। १६॥

^{1. 1.} e, of Hearing, seeing, smell, taste and touch.

^{2.} i.e. of Speech, grasp, locomotion, reproduction and excretion.

attention, which are all a little less subtle than the principle of individuality? The five subtle bhuts, by passing through various stage of less subtle conditions of matter, are finally transformed into five least subtle states of matter, such as solids, liquids, etc. From the latter spring up various kinds of trees, plants, etc., which are the source of food, and out of food is produced the reproductive element which is the cause of the body.) But the first creation (of bodies) was not the result of sexual intercourse; because it is only after the male and female bodies have been created by God and souls put into them that the Maithuni (i. c., by sexual intercourse) creation begins. Behold the Wonderful organization of the body! How the learned are wonderstruck with it? First there is the osseous frame-work girt with a net-work of vessels-veins, arteries and nerves, etc,-invested with flesh, and the whole covered by skin with its appendages—nails and hairs Then how beautifully are the different organs, such as the heart, the liver, the spleen and the lungs—the ventilating apparatus—laid out. The formation of the brain, of the optic nerve with the most reticulate formation of the retina, the demarking of the paths of indryas—the principles of sensation and action-, the linking of the soul with the body, the assigning of definite places to it for wakeful state, slumber and deeb sleet, the formation of different kinds of disativs-tissues and secretions, such as muscle, bone-marrow, blood, reproductive elementsand the construction of various other wonderful structures and mechanisms in the body who but God could have caused? The earth studded with various kinds of precious stones and metals, the seeds of trees of a thousand different kinds1 with their wonderfully exquisite structures, leaves with myriads of different colours² and shades, flowers, fruits, roots, rhizomes and cereals with various scents and flavours3 none but God could create. Nor could anv one except God create myriads of earths, suns, moons and other heavenly bodies, and sustain, revolve and regulate them.

An object when perceived produces two kinds of knowledge in the mind of the observer, viz., of the nature of the object itself and of its maker. For example, a man found a beautiful ornament in a jungle. On examination he saw that it was made of gold and that

I. Such as Banyan tree, etc

Such as green, white, yellow, dark, be-spotted and other mixed colours.
 Such as a sweet, alkaline, saltish, bitter, astringent, sharp and acid.

it must have been made by a clever goldsmith. In the same way, the wonderful workmanship and execution of this wonderful universe prove the existence of its Maker.

- O.—What was first created, man or earth, etc.?
- A.—The earth, etc., because without them where could man live and how could he maintain his life?
- O.—Was one man created in the beginning of Creation or more than one?
- A.—More than one; because souls, that on account of their previous good actions deserve to be born in the Aishwari—not the result of sexual intercourse—Creation, are born in the beginning of the world. It is said in the Veda "(In the beginning) there were born many men as well as rishis, i. e., learned seers of nature. They were progenitors of the human race." On the authority of this Vedic text it is certain then that in the beginning of Creation hundreds and thousands of men were born. By observing nature with the aid of reason we come to the same conclusion, viz., that men are descended from many fathers and mothers (i.e., not from one father and one mother).
- O.—In the beginning of Creation were men created as children, adults or old people or in all these condition?
- A.—They were all adults, because had God created them as children they would have required adults to bring them up, and had he created them as old men, they would not have been able to propagate the race, therefore He created them adults
 - O.—Has Creation ever had a beginning?
- A.—No; just as the night follows the day and the day follows the night, the night precedes the day and the day precedes the night, so does Creation follow Dissolution and Dissolution follow Creation, Dissolution precede Creation, and Creation precede Dissolution. This alternate process has been eternally going on. It has neither a beginning, nor an end, but just as the beginning and end of a day or of a night are seen, so do Creations and Dissolutions have beginnings as well as ends. God, the soul and prakriti—the primordial elementary matter—are eternal by nature, whilst Creation, and Dissolution are eternal by pravah—i. e., they follow each

other in alternate succession—like the flow of a river which is not continuous throughout the whole year. It dries up and disappears in summer, and reappears in the rainy season. Just as the nature, attributes, and character of God are eternal, so are His works—the Creation, Sustenance, and Dissolution (of the world).

- O.—God put some souls in human bodies, while others he clothed with the bodies of ferocious animals such as tigers, others with those of cattle, such as cows, others with those of birds and insects, others still with those of plants. Does not this belief impute partiality to God?
- A.—No, it does not impute any partiality, because He put those souls into the bodies they deserved according to deeds done in the previous birth. Had He done so without any consideration as to the nature of their deeds, He would have been unjust indeed.
 - O.—Where was man first created?
 - A.—In Trivishtap otherwise called Tibet.
- O.—Were all men of one class or divided into different classes at the time of Creation?
- A.—They all belonged to one class, viz., that of man, but later on they were divided into two main classes,—the good and the wicked. The good were called Aryas and the wicked Dasyus. Says the Rig Veda, "Do ye know (there are) two classes of men—Aryas and Dasyus." The good and learned were also called Devas, while the ignorant and wicked, such as dacoits, were called Asura. The Aryas were again divided into four Classes, viz., Brahmana, Kshatriya, Vaishya and Shudra. Those who belonged to the first three Classes being well-educated and bearing good character, were called Dwiias—the twice-born; whilst the fourth Class was so named because of being composed of ignorant and illiterate persons. They were also called Anaryas—not good. This division into Aryas and Shudras is supported by the Atharva Veda wherein it is said "Some are Aryas, others Shudras."
 - O.—How did they happen to come here (to India) then?
- A.—When the relations between the Aryas and Dasyus, or between Deuas and Asuras, (i.e., between the good and learned, and the ignorant and wicked) developed into a constant state of warfare,

and serious troubles arose, the A'ryas regarding this country as the best on the whole earth emigrated here and colonized it. For this reason it is called A'ryavarta—the abode of Aryas.

- O.—What are the boundaries of A'ryavarta?
- A.—"It is bounded on the North by the Himalayas, on the Manu South by the Vindhyachal mountains, on the East II, 22, 17 and West by the sea. It has also on its West the Sarasvati river (the Sindh or Attock) and on the East the Dhrishvati river also called the Brahmaputra which rises form the mountains east of Nepal, and passing down to the east of Assam and the west of Burma, falls into the Bay of Bengal in the Southern Sea (Indian Ocean). All the countries included between the Himalaya on the north and the Vindhyachal mountains on the south as far as Rameshwar are called Aryavarta, because they were colonized and inhabited by Devas (the learned) and Aryas—the good or noble."
- O.—What was the name of this country before that, and who were its aboriginal inhabitants?
- A.—It had no name, nor was it inhabited by any other people before the Aryas (settled in it) who sometime after Creation came straight down here from Tibet and colonized this country.
- O.—Some people say that they came from Iran (Persia) and hence they were called Aryas. Before the Aryas came to this country it was inhabited by savages whom the Aryas called Asuras and Rákshas as (demons), while they called themselves Devatas (gods). The wars between the two were called by the name Devásura Sangiám as in the historical romances. Is this true?
- A.—It is absolutely wrong. The *Veda* declares what we have already repeated, *i.e.*, "The virtuous, learned, unselfish, and pious Rig Veda men are called *Aryas*, while the men of opposite 1, 51, 8. character such as dacoits, wicked, unrighteous and

श्रासमुद्रासु वै पूर्वादासमुद्रासु पश्चिमाहत । तथारेवान्तरं गिर्थाराज्यांवर्सं विदुर्ब्धाः ॥ सरस्ततीहषद्भत्योर्देवनद्योर्थदन्तरम् । तं देवनिर्मितं देशमार्यावर्षं प्रवस्तते ॥ मनु० २ । २२ । १७ ॥ विज्ञानुष्ठि।यांच्ये च दस्यवा बहिंद्यति रम्धया शास्तद्भताव् ॥ ऋ • मं ० १ । स् ० । ५१ मं ० = ॥

ignorant persons are called Dasyus." Besides, "The Dwijas (the twice-born) - Bráhmanas, Kshatriyas, Vaishyas-are Atharva Veda X1X, 62 called Aryas, while the Shudras are called Anáryas, or Non-Aryas." In the face of these Vedic authorities how can sensible people believe in the imaginary tales of the foreigners. In the Devásura wars, Prince Arjuna and King Dashrath and others of Aryavarta used to go to the assistance of the Aryas in order to crush the Asuras, This shows that the people living outside Aryavarta were ca'led Dasyus and Malechhas; because whenever those people attacked Aryas living on the Himalayas, the kings and rulers of Argavarta, went to help the Argas of the north, etc. But the war which Ram Chandra waged in the south against Ravan-the king of Ceylon-is called not by the name of Devásura war but by that of Ráma-Rávana war or the war between the Aryas and Rákshasas. In no Sanskrit book-historical or otherwise—it is recorded that the Aryas emigrated here from Iran, fought with and conquered the aborigines, drove them out, and became the rulers of the country. How can then these statements of the foreigners be true? Besides, Manu also corroborates our position. He says, "The countries other than Aryavarta are called Dasyu and Malechha countries." The people living Manu X, 45, in the ¹north-east, north, north-west and west of II, 23. Aryavarta were called Dasjus, Asuras and Malechhas, while those living in the south, south-east and south-west were called Rákshasas. You can still see that the description of Rákshasas given therein tallies with the ugly appearance of the negroes of to-day. The people living in the antipodes of Aryavarta were called N gas, and their country Patala because of being situated under the feet (of those living in Aryavarta). Their kings belonged to the Nága dynasty taking their name from that of the founder who was called Nága. His daughter Utopi was married to Prince Arjuna. From the time of Ikshvaku to that of Kauravas and Pandavas, the Aryas were the sovereign rulers of the whole earth, and the Vedas were preached and taught more or less even in countries other than Aryavarta.

जुत ग्रुहे उतार्थे ॥ अथर्ष ० कां ० १६ । च ० ६२ ॥ म्लेच्छ्रबाचआर्यन्नाचः सर्वे ते दस्यवः स्मृताः । मनु ० १० । ४५ ॥ म्लेच्छ्रदेशस्त्वतः परः ॥ मनु ० २ । २३ ॥ 1 E S., E S, S. W., W N, N. W., N. E.

Brahmá was the first of the literati. His son was called Virat whose son was Manu who had ten sons, Marichi, etc., who were progenitors of seven kings beginning with Swayambhava whose offsprings were the kings beginning with Ikshváku. This Ikshváku colonized Aryavata and was its first king. At the present moment, let alone governing foreign countries, the Aryas through indolence, negligence and mutual discord and ill-luck do not possess a free. independent, uninterrupted and fearless rule even over their own country. Whatsoever rule is left to them, is being crushed under the heel of the foreigner. There are only a few independent states left. When a country falls upon evil days, the natives have to bear untold misery and suffering. Say what you will, the indigenous native rule is by far the best. A foreign government, perfectly free from religious prejudices, impartial towards all—the natives and the foreigners-kind, beneficent and just to the natives like their parents though it may be, can never render the people perfectly happy. It is extremely difficult to do away with differences in language, religion, education, customs and manners, but without doing that the people can never fully effect mutual good and accomplish their object. It behoves all good people to hold in due respect the teachings of the Veda and Shástras and ancient history.

- O.—How much time has elapsed since the creation of the world?
- A.—One billion, nine hundred sixty millions and some hundred thousand years have passed since the creation of the world and the revelation of the *Veda*. For detailed exposition of this subject the readers should consult our book called 'An Introduction to the Exposition of the *Vedas*.'

The minutest particle of matter that cannot be divided any further is called a *Parámanú*.

- 60 Paramánús make one Anu.
 - 2 Anus make one Dvyanak, which enters into the composition of the ordinary physical Váyu (air).
 - 3 Dvyanaks make one Trasarenu that forms Agni—that condition of matter whose property is light, and heat.
 - 4 Dvyanaks form Jala (Liquids).
 - 5 Dvyanaks form Prithvi (Solids).

Three Dvyanaks make one trasarenu, by doubling which earth and visible objects are formed. It is in this way—i. e., by the process of combining Paramanus and Anus and so on till the visible things are produced—that the earth and other planets have been made by God.

O.—What supports this earth? One man says that it rests on the head of shesha—a thousand-hooded snake, another says that it is supported on the horns of a bull, a third says that it rests on nothing, a fourth one says that it is supported on air, a fifth one says that it is kept in position by the solar attraction, and sixth one says that being heavy, the earth is going down and down in space. Out of all these different theories which shall we believe to be true?

A.—Those, who say that it rests on the head of shesha (a snake) or on the horns of a bull, should be asked, on what the earth rested in the time of the parents of the shesha or of the bull before it was born and what supported it. The followers of the bull theory (Muhammadans) will be at once silenced. But the advocates of the shesha theory will say that the shesha rests on kurma (a tortoise) which rests on water, and the water on Agni and the Agni on air and the air rests on A'kasha. They should be asked on what all of them rested. They will have to say "on God." If you ask them again whose children the shesha and the bull were. They will tell you that the bull was the son of a cow and the shesha that of kurma (a tortoise), the son of Mairichi who was the son of Manu, the son of Virat, who was the son of Branmá. This Brahmá was born in the beginning of Creation. Six generations had thus passed before the shesha was born, who had sustained the earth till then? What did it rest on at the time of the birth of Kashyapa (the tortoise)? They will have nothing further to say! and will, therefore, begin to quarrel. What it really means is that shesha is another name for the remainder (that is, what is left behind in subtracting one sum from another). Some poet said: "The earth rests on shesha," Some ignorant man, not understanding the poet, invested this tale of the snake. What the poet really meant was that the earth was supported by God-the one Unchangeable Being in the midst of Creation and Dissolution, the One permanent element that undergoes no change during Creation

^{1.} Literally 'thy silence and my silence.' It is an Indian proverb .- Tr

or Dissolution. In the whole world He is the only one that remains unchanged. He stands aloof from change. "That KVI, I, I. God who is unaffected by time, and is imperishable sustains the sun and the earth and all other planets."

There is a passage in the Rig Veda which means "Uksha sustains the moon and the earth." Some ignorant person seeing the word uksha invented the story of the bull supporting the earth, because uksha does also mean a bull, but it never entered the head of that idiot as to how a bull could be powerful enough to support such a big planet. Uksha here means the sun, because he waters the earth through rain. He sustains this earth by solar attraction. But there is none besides God Who sustains the sun.

O.—How could God sustain such big planets as the sun and the earth.

A.—Just as these big planets are nothing compared to the infinite (in which they exist)—(they are not even as big as a drop in the ocean),—similarly compared with the Infinite, Almighty God, these myriads of planets are not even as big as an atom. He pervades everything within and without. "He is the Supreme Spirit

Who created all things and sustains them " Had He not been an All-pervading God (just as the Puranics, the Muhammadans and the Christians say) He could never sustain this world, because no one can support a thing without being present there. If some one says "All these planets are supporting each other by mutual attraction, where then is the necessity for God to sustain them?" He should be asked if the universe is finite or infinite. If he answers that it is infinite, it cannot be true—since a thing possessing a form can never be infinite; and if he says that it is finite, we ask whose attraction supports what is beyond or outside its limits. Things when spoken of collectively are called smashti and individually Vyashti.\(^1\) If all the worlds were collectively called the universe, there is no one but God

सत्येनोत्तमिता भूमिः ॥ म्रथर्व ० कां ० १६। व ०१। मं ०१॥ उत्ता दाधार पृथिवीमुत् दाम् ॥ ऋग्वेद ॥

For example, a group of trees would be called Smashti, while each tree .ndividually Vyashti.

Who attracts and sustains it as it is said in the Yajur Veda "God Yajur Veda it is Who creates and sustains luminous bodies, (such XIII, 4. as the sun) as well the non-luminous (such as the earth)." He pervades all. He is the Creator and Sustainer of the universe.

O.—Do the earth and other planets revolve or are they stationary?

A.-They revolve.

O.—Some say that it is the sun that moves, not the earth, while others say just the reverse. Now who are right?

A,—They are both half grown; because it is written in the Veda "This earth with all its waters revolves round the sun." Yajur Veda 3, 6. Yajur Veda This shows that the earth revolves. Again says the XXXIII, 43. Veda "The glorious, resplendent sun, that gives life and energy to all the world-animate and inanimate-through rain and solar rays, and makes all physical objects visible, attracts all other planets and rotates in his own orbit, but does not move round other planets." In each solar system there is one sun that gives light to all the planets such as the earth). Says the Veda "As the moon is illuminated by the sun, so are other planets (such as the earth) illuminated by the light of the sun." Atharva Veda But the day, and the night are constantly present. XIV, 1. It is day in that part of the earth which in its revolutions round the sun confronts him, whilst it is night in the other half which is hidden from him. In other words, the sunrise, the sunset, the twlight, the midday and the mid-night, etc., are always present in different countries at the same time; thus when it is sunrise in India, it is sunset in America and vice versa; when it is midday or mid-night in India, it is midnight or mid-day in America and vice versa. Those, who say that the sun moves round the earth

स दीधार पृथिवी द्यामु तेमाम् ॥ यज्ञः ० अ ० १३ । मं ० ४ ॥ आयं क्रीः पृश्निरक्रमीद्संदन्मातरं पुरः । पितरं च प्रयन्त्संः ॥ यज्ञः ० अ ० ३ । मं ० ६ ॥

ब्राकृष्णेनु रर्जासा वर्षां माना निषे रार्यश्रामृत् मर्त्यं च। ब्राट्ययेन सिष्ठता रथे ना दे वा याति सुर्यनानि पर्यन् ॥ यद्धः ० झ ० ३३। मं ० ४३॥ दिवि सोमो स्रोधं भितः ॥ स्रय ० कां ० १४। सद्ध ० १। मं १ ॥

which is stationary are all ignorant; because, had it been so, one day and one night would have lasted thousands of years, since the sun is called Braahna, which means that it is a hundred thousand times bigger than the earth, and millions of miles distant from it; consequently it would require much longer time for the sun to go round the earth than for the latter to go round the former. Just as if a mountain were to go round a mustard seed, it would take much longer time than when the latter would go round the former. Those who say that the sun is stationary are ignorant of Astronomy; because had it been so, how could he move from one zodiac to another; besides, a heavy body like the sun could never remain in space without rotating constantly. The Jainees, who say that the earth does not move, but on the other hand is going down and down in space, and that in one Jamboo island alone there are two suns and two moons, are like one suffering from Delirium Tremensthe result of over-intoxication with cannabis Indica. If the earth were going down and down, it would smash into pieces from want of support of the air which could no longer encircle it. The people living on the top (uppermost) should have more air than those below, it being unequally distributed. Had there been two suns and two moons there would have been no night and no dark half of the month. Therefore, there is only one moon for our planet and one sun amidst many planets.

O.—What are the sun, the moon and the stars. Are they inhabited by man and other living creatures or not?

A.—They are worlds inhabited by men and other living beings.

The Shatpatha Bráhman says "The earth, the water, the heated bodies, the space, the moon, the sun and XIV, 6, 7, 4 other planets are all called Vasus or abodes, because they are abodes of living beings as well as of inanimate objects. When the sun, the moon and other planets are abodes like our earth, what doubt can there be in their being inhabited? When this little earth of God is full of men and other living beings, can it ever be possible that all other worlds are void? Nothing that God has made is useless. How can myriads of other worlds be of any use unless they are inhabited by man and other beings? It follows, therefore, that they are inhabited.

पतेषु हीदभू सर्वं वस्तु हितमेते हीदभू सर्वं वासयन्ते तचदिदभू सर्वे बासयन्ते तस्माहसब इति ॥ शत० कां० १४ । प्र०६ । प्रा० ७ कं० ४ ॥

- O.—Would men and other living beings in the other worlds have the same kind of bodies and bodily organs as they have here or different?
- A.—Most likely there is some difference in their form and the like, just as you see some difference in form, countenance, appearance and complexion among people of different countries as the Ethiopeons, the Chinese, the Indians and the Europeans. But the creation of the same class or species on this earth and other planets is identical. The class or species that has its sense organs (as eyes) in some definite place in the body here (on this planet), will have them in the same place in other planets; for it is said in the Veda Rig Veda, "Just as God created the sun, the moon, the earth, X, 190. and other planets and the objects therein in the previous cycles of Creation, the same has He done in the present Creation." He does not make any alteration.
 - O.—Are the same Vedas revealed in the other worlds as in this?
- A.—Yes. Just as the policy of a king is the same in all the countries under his rule, so is the *Vedic* system of Government of the King of kings identically the same in all the worlds over which He rules.
- O.—When you hold that the soul and the Prakriti are eternal and were never created by God, why should He have any control over them, as they are independent?
- A.—Just as a king and his subjects live contemporaneously and yet they are subject to him, so are the soul and the prakriti under the control of God. Why should not the soul, with its finite powers and the dead inert matter be subject to His powers when He creates the whole universe, awards souls the fruits of their deeds, protects and sustains all, and possesses infinite powers. It is clear, therefore, that the soul is free to act, but is subject to the laws of God in reaping the fruits of its acts, while the Almighty God is the Creater, Protector and Sustainer of, the universe.

In the next Chapter we shall treat of Ignorance and Knowledge; Bondage and Emancipation.

THE END OF CHAPTER VIII.

CHAPTER IX

ON

KNOWLEDGE AND IGNORANCE, EMANCIPATION AND BONDAGE.

"HE who realizes the nature of Vilya—true knowledge—and of Avidya—good moral life and Divine contemplation—simultaneously conquers death by virtue of Avidya and obtains Immortality by virtue of Vilya."

Characteristics of Avidya:-

- I. "The false notion that the transcient world and world
 Yoga Shastra
 Sádhanpada or in other words that the world of effects, that we see and feel, has always been existing and will continue to exist for ever, and that by virtue of the powers of roga the physical bodies of godly men become imperishable, is the first kind of (Avidva) Ignorance.
- To regard impure things, such as lustfulness¹ and untruthfulness, as pure is the second kind of (Avidya)
 Ignorance.
- To believe that excessive sexual indulgence is a source of happiness, whilst it really causes pain and suffering, constitutes the third variety of (Avidyd) Ignorance.
- 4. To consider dead material things as possessed of soul is the fourth kind of (Avidyd) Ignorance."
 - This fourfold incorrect knowledge is called *Avidya* or *Ignorance*. The reverse of it, *viz.*, to look upon what is temporal, what is eternal as eternal, what is pure as pure, what is impure as impure, pain as pain,

बियां चाऽवियां च यस्तहेदोभर्यश्रस्ह। सर्वियया सृत्यं तीत्वां बिययाऽसृतंमरुत्ते॥ यज्ञः ०॥ अ०४०। मं ०१४॥ अनित्याश्चितुःसानात्मस् नित्यश्चिसुसात्मस्यातिरविद्या॥ पातं ०। द ० साधनपादे स् ०५॥

1. (Literally) the female body which is full of a multitude of foul secretions and secretions.

pleasure as pleasure, what is soul-less as soul-less, what is soul-possessing as soul-possessing, is called *Vidyá* or Knowledge.

That by which the true nature of things is known is called *Knowledge*. Whilst that by which the true nature of things is not revealed and, instead, a false conception of things is formed, is called *Ignorance*.

Virtuous life and contemplation of God are called Avidyá (or not-knowledge), because they are only bodily acts and mental processes. They are not knowledge. Therefore, it is said in the above mantra that without pure life and contemplation of God no one can ever conquer death. Virtuous acts, the worship of one true God and correct knowledge lead to Emancipation, whilst an immoral life, the worship of idols (or other things or persons in place of God), and false knowledge are the cause of the Bondage of the soul. No man can ever, for a single moment be, free from actions, thoughts and knowledge. The doing of righteous acts, as truthfulness in speech, and the renunciation of sinful acts, as untruthfulness, alone are the means of Salvation.

- O .- Who cannot obtain Emancipation?
- A .- One who is in Bondage.
- O .- Who is in Bondage.
- A.—One who is sunk in sin and ignorance.
- O.—Are Bondage and Emancipation natural to souls or acquired?
- A.—Acquired, because if they be natural they would be permanent.
- O.—"The soul being Brahma (God) is really neither ever veiled by ignorance, nor born. It is neither in bondage nor need it devise any means for its emancipation, neither it desires to be emancipated nor is it ever emancipated. How can it be emancipated when it was never in bondage?" What is your answer to this?

न निरोधो न चात्यत्तिनं वै बद्धो न च साधकः।
न मुमुक्तनं वै मुक्त इत्येषा परमार्थता॥
गौडपादीयकारिका प्र ० २। कां ० ३२॥

- A.—This statement of the Neo-Vedandists is not true, because the soul being finite by nature is veiled and takes on a body which is popularly called its birth. It is also in bondage, because it suffers from the consequences of its sins and thinks out means to escape from sin and suffering and consequent bondage, and desires to free itself from pain. Being emancipated it "sees" the All-blissful God and thereby attains final beatitude (i. e., obtains salvation).
- O.—These are all the properties of the body and mind—the internal organ of thought—not of the soul. The soul is free from sin and virtue. It is merely a witness of what the body and the mind do. Heat and cold are felt by the body. The soul is pure and untainted.
- A.—The body and mind—the internal organ of thought—are material, hence dead and inert. They can never feel heat or cold, nor therefore the consequent pain or pleasure. It is conscious beings (who possess souls) such as men, who feel heat and cold when a hot or a cold substance comes in contact with their bodies. Even the pranas—the nervauric forces—are devoid of consciousness. They can feel neither hunger nor thirst. It is the soul possessed of nervauric forces that feels the sensations of hunger or thirst. Similarly, the manas—the internal organ of thought—is also devoid of consciousness. It can feel neither sorrow nor joy, but it is through the manas that the soul feels pleasure or pain, and joy or sorrow. Similarly, through the organs of sensation, such as the ears, the soul receives different sensations, such as of hearing, and consequently feels pleasure or pain, just according to the nature of those sensations. It is the soul that thinks, knows, remembers and feels its individuality through the organs of thought, discernment, memory and individuality. It is, therefore, the soul that enjoys or suffers. Just as it is the man that uses his sword to kill another who is punished and not the sword, similarly, it is the soul that, by the use of such instruments as the body, the bodily senses. the organs of thought, and nervauric forces, does acts-good or evil—and consequently it is the soul alone that reaps the fruits thereof—joy or sorrow. The soul is not a witness of acts. It is the actual doer that reaps the fruits of deeds done. The One Incomparable Supreme Spirit alone is the Witness. It is the soul that does acts and is, therefore, naturally engrossed by them. The soul is not God and, consequently, it is not the seer of acts (but the actual doer).

- O.—The soul is the image of God, and just as when a mirror gets broken, the image (in it) ceases to exist but it does in no way affect the *object* (whose image it was), similarly, the soul as the image of God lasts only so long as the (untahkaran) mind—the reflecting medium—endures, once that disappears, the soul no longer in bondage is emancipated—Is it not so?
- A.—It is a childish idea, because before you can have an image, you must have two things that possess form—an object and a reflecting medium—distinct from each other. Take an example. The face and the looking glass are both essential to the formation of the image of the face. Both have form and are visible. They are also separate from each other. Had they not been so, there would have been no image. God being All-pervading and Formless it is impossible for Him to have an image.
- O.—But do you not see the all-pervading, formless ether reflected in clear deep water? Similarly, God can be reflected in a pure mind. Therefore it is that the soul is called chiddbhús—the image of God.
- A.—This is again childish babble; ether being invisible no one can ever see it. How can any one see ether with his eyes when he can not even see air which is grosser than ether?
- O.—Is it not ether, then, that you see in the sky above, blue and dusty?
 - A.-No.
 - O.—What is it then?
- A.—It is the fine particles of earth, water and Agni'in the atmosphere). The blue colour is mainly due to the particles of water in the atomsphere that come down as rain, while the dusty appearance is due to the particles of dust which is carried up from the earth and floats about in the air. It is these things that are seen and reflected in water or in a mirror, and not ether.
- O.—Just as we find such terms as Ghatákásha—the ether enclosed by a pot—Matákásha—the ether enclosed by a house—Meghākásha—the ether enclosed by a cloud—, used to denote various parts of ether; and after the pot, etc., are broken, the particular parts of ether cease to exist, only the universal ether is

I Antahk ran means the internal organ of thought.

left; in the same way Brahma (God in Passive state) is I'shwara (God in active state) or the soul according as He is spoken of in relation to the universe or to the antahkaran—the internal organ of thought.

A.—This is also a foolish argument. The ether (of the pot or of the house, etc.,) never perishes, nor is it ever shattered into pieces. It is the pot or the house that is broken or pulled down and comes into pieces. You never hear of a person saying to another "Bring me the ether of a pot." He always says "Bring me a pot," Your argument, therefore, is not valid.

O.—As the fish and other marine creatures swim about in the sea or as birds fly about in air, so do all antahkaranas move about in Brahma—the truly conscious Being Who is All-pervading like ether. They are by themselves devoid of consciousness, but by virtue of Divine presence in them they become conscious, just as a piece of iron becomes hot by coming in contact with fire. The antahkaranas like the fish and birds move about, whilst Brahma is stationary like space. There can, therefore, be no harm in believing that the soul in fact is Brahma (God).

A.—Even this illustration of yours is not right, because if the soul be the image or reflection of the All-pervading Brahma in the antahkaran, why does it not possess such attributes as omniscience? If you say that it is not omniscient because of the limitations imposed upon the soul by the limiting medium, is Brahma then subject to obstruction, limitation and division or is He Indivisible? If you say that He is Indivisible, no limiting medium or veil can stand in His way. Why should not the soul then be omniscient? On the other hand, if you say that the soul-which is really no other than Brahma,—forgets its divine nature and seemingly but not really moves about with the a tahkaran, then the part of Brahma which the antahkaran—the veiling medium—gets to, will become subject to doubt, and distrust, and destitute of true knowledge, whilst that part, which it leaves behind, will become omniscient, pure and blissful. Thus this antahkaran will disturb the whole universal Brahma, and consequently bondage and emancipation would become of momentary duration. Besides, if your assertion be true, no one should be able to remember whatever one had seen or heard in the past, because that Brahma who had seen or heard it had

I Ignorance being bondage and knowledge, Emancipation - Tr.

ceased to exist (on account of the antahkaran being in a state of constant motion and thus shifting from place to place). It follows, therefore, that God (Brahma) can never become the soul, nor can the soul become God. They can never be one. They are always distinct from each other.

- O.—This is all adhyaropa¹, in other words, the substitution of one thing for another. The substitution of the world and worldly objects for *Brahma*, that is, to speak of them as if they were different from *Brahma*, is simply meant to help a seeker after truth to understand the subject with ease. In reality everything is *Brahma*.
 - A.—Who is it that makes this substitution?
 - Q.—The soul.
 - A What is this soul?
 - O.—The conscious entity limited by antahkarana.
 - A.—Is it the same Brahma or something different?
 - O.—The same Brahma.
- A.—Was it Brahma Himself then Who formed an erroneous conception of the world.²?
 - O.—Even if it be Brahma who did it, it can do Him no harm.
- A.—Why is not he who forms an erroneous conception of things wrong then?
- O.—No, because whatsoever is conceived in mind or spoken with the tongue is all false.
- A.—Is not Brahma, then—the author of false ideas and false speech—false and fallible?
- O.—Never mind that, let him be so. Our object is simply to prove our position.
- A.—Oh, ye false Vedantists! You have made Brahma (God), whose all desires and conceptions are truth, the author of falsehood. Is it not the cause of your degradation? In which Upanishad, Aphorism or Veda is it written that Brahma is untruthful in thought or speech? Your conduct is like that of the burglar in the proverb

I Erroneously attributing the properties of one thing to another is called adhyaropa, ex considering Brahma (which is not really the material world) to be the material world.—Tr.

^{2.} According to the beliefs of the *Vedantists*, there is really no world, it is only a delusion. All is God,—7.

which says "A thief sitting in judgment on the magistrate." It is right for the magistrate to punish a burglar but it is unnatural and wrong if a burglar tries to punish the magistrate. Similarly, you, who are untruthful both in mind and speech, try in vain to lay your faults on God. If a part of Brahma be untruthful in word, deed or thought, the whole Brahma would be the same, because He is uniform. His nature, knowledge and action are all true, Untruthfulness in word, deed or thought is your failing but not of Brahma. What you call knowledge is really ignorance, and what you call your adhyaropa is also false, because you call yourselves Brahma, when you are not Brahma, and regard the soul as Brahma what is not Brahma. Now what are these if not false ideas? He who is Omnipresent, can never become subject to limitations, ignorance and bondage. It is the soul that is limited by time and space, finite in nature, knowledge and power, but not the Omniscient, Omnipresent Brahma.

BONDAGE AND EMANCIPATION.

- O.—What is Emancipation?
- A.—That condition in which the souls are freed.
- O.—Freed from what?
- A.—What they desire to to be freed from.
- O.—What do they desire to be freed from?
- A.—What they need to be freed from.
- O.—What do they need to be freed from?
- A.—From pain (or misery).
- O.—Being freed from pain what do they attain and where do they live?
 - A.—They attain happiness and live in God.
 - O.—What are the causes of Bondage and Emancipation.
- A.—Obedience to the Will of God, dissociation from sin, ignorance, bad company, evil influences and bad habits, the practice of truthfulness in speech, the promotion of public good, even-handed justice, righteousness and the advancement of knowledge, worship of God—Glorification, Prayer and Communion¹—in other words.
- 1. These have already been described in the Seventh Chapter of this book.— T_{2} .

the practice of yoga, study and tuition or instruction of others, and the advancement of knowledge by righteous efforts, the employment of best means towards the accomplishment of one's object, the regulation of one's conduct in strict accordance with the dictates of even-handed justice which is righteousness, and so on are the means of obtaining *Emancipation*, whilst the reverse of these, disobedience to the Divine Will and the like lead to *Bondage*.

- O.—Does the soul in the state of *Emancipation* keep its individuality or is it absorbed (into God)?
 - A.—It lives and keeps its individuality.
 - O.—Where does it live?
 - A .- In God.
- O.—Where is God? And does an emancipated soul remain in some definite place or go about just as it desires?
- A.—God is everywhere and permeates everything. An emancipated soul well-endowed with perfect knowledge and bliss is free to go about in Him unobstructed.
 - O.-Does an emancipated soul possess a physical body?
 - A.-No.
 - O.—How does it enjoy the bliss of Emancipation?
- A.—It retains its innate power, activity and attributes but no physical body. It is said in the Shatapatha Brahmana.
- "An emancipated soul has no physical body or bodily organs but it retains its pure natural attributes and Shatapatha powers. By virtue of its innate powers, an emancipated soul has the principle of hearing when it wants to hear, the principle of touch when it wants to feel,

principle of sight when it wishes to see, the principle of taste when it desires to taste, the principle of smell when it wants to smell, the principle of thought for thinking, the principle of judgment for

श्रावन् श्रोत्रं भवति, स्पर्शयन् त्वग्भवति, पश्यन् चसुर्भवात, रसयन रसना भवति, जिद्यन् द्वाणं भवति, मन्याना मना भवति, बेाधयन् बुधिर्भवति । चेतयश्चित्तम्भवत्यह्र्डुर्वाणोऽहङ्कारा भवति ॥ श्रतपथ० कां ० १४॥ ascertaining truth, the principle of memory for remembering, the principle of individuality for feeling its individuality. It can possess this so-called body—composed of the principles of sensation and thought, etc.,—at its will. Just as when the soul is embodied, it depends upon its physical body and bodily organs to carry out its will, so does it enjoy the bliss of Emancipation through the use of its innate power.

O.—What is the nature of this power, and of how many kinds is it?

A.—Really it is of one kind, but it may be said to consist of the following 24 varieties:—

(1) Strength; (2) energy. (3) attraction; (4) suggestion; (5) motion; (6) intimidation; (7) analytic power; (8) skill; (9) courage; (10) memory; (11) discernment; (12) desire : (13) love; (14) hatred; (15) association; (16) dissociation; (17) dividing power; (18) combining power; (19) power of sight; (20) hearing; (21) touch; (22) taste; (23) smell; and (24) knowledge.

By the help of these very powers the soul attains and enjoys happiness even in *Emancipation*. If the soul, when emancipated, were to be absorbed into *Brahma*, who would then enjoy the bliss of *emancipation*. Those who regard the dissolution of soul as *emancipation* are no doubt immersed in ignorance, because the *Emancipation* of the soul consists in its exemption from all sin and suffering and in the enjoyment of perfect bliss in the All-pervading, All-blissful, Infinite, Omnipotent God. Mark! What the *Vedánt Shástra* says on the subject:—

of thought—is present in Emancipation." In other Vedant Shastra IV, 4, 10. father of Vyása, does not believe in the absorption of the soul (into God) nor in its dissolution, nor in that of the principle of thought in the state of Emancipation. Similarly Vedant Shastra IV, 4, 11. soul possesses the principle of thought as well as the

समाय वाद्रिराह क्षेषम् ॥ घेदान्तद् ० ४ । ४ । २० ॥ भावं जैमिनिर्धिकल्पामननात् ॥ घेदान्तद् ० ४ । ४ । १० ॥ द्वादशाहबदुभयविधं वाद्रायकोऽतः ॥ घेदान्तद् ० ४ । ४ । ११ ॥ spiritual or subtle body—the principles of sensation, and the nervauric forces. The soul and the principle of thought, etc., are not absent during emancipation." Again the sage Vyása believes "both in the presence and absence of these powers in the state of emancipation, in

Vedant Shastra, IV, 4, 12. other words, he holds that the soul exists and retains all its powers that are pure, whilst unholiness, sinfulness, pain and ignorance and the like are absent."

"That condition of the soul in which it possesses a pure manas—
the principle of thought—the five principles of sensation, and in which the deliberations of the principle of discernment are true and constant, is called the supreme state or Emancipation."

"That Supreme Spirit, Who is free from sin, decay and death, Chhandogya Upanishad, VIII, 7, 1. pain and sorrow, hunger and thirst, Whose thoughts and desires are the very essence of truth, should be sought after. It is by contact with the Divine Spirit that an emancipated soul attains to all the conditions it wishes for, and realizes all its desires, and it is through the knowledge of the Supreme Soul that it learns the means of salvation and the ways of self-purification."

"So this emancipated soul sees all through pure spiritual eyes and a pure manas and thereby enjoys extreme bliss. The Soul that rests in the All-Glorious, Supreme Being—the Omnipresent, Omniscient Spirit, the Inward Controller of all—Whom all men of

यदा पञ्चावितष्ठन्ते ज्ञानानि मनसा सह। बुद्धिश्च न विचेष्टते तामाहुः परमां गतिम् ॥ कठो ० द्य ० २ ॥ ब ० ६ । मं ० १० ॥

य आतमा अपहतपाप्मा विजरे। विमृत्युर्विशोकोऽविजिघत्से।ऽपिपासः सत्यकामः सत्यसङ्कल्पः सोऽन्वेष्टव्यः स विजिज्ञासितव्यः सर्वोध्य स्तोकानामोति सर्वोध्य कामान् यस्तमात्मानमनुविद्य विजानातीति ॥ स्रान्दे। ०प्र०६। सं०७। मं०१॥

सं वा एव एतेन दैवेन चत्तुषा मनसैतान कामान पश्यन रमते॥ य एते ब्रह्मलोके तं वा एतं देवा श्रात्मानमुपासते तस्मात्तेषा सर्वे च लोका त्रात्ताः सर्वे च कामाः सर्वा प्रश्च लोकानामोति सविश्व कामान्यस्तमात्मानमनुविद्य विजानातीति॥ ज्ञान्दो ० प्र ० = । वं ० learning, imbued with piety and desirous of obtaining salvation, worship and adore (by the practice of yoga), enjoys the beatitude of emancipation. Verily it obtains all its heart's desires and whatsoever worlds and states it wishes to attain to. The emancipated soul leaves off its mortal coil and roams about in space in the All-pervading God by the help of the Spiritual body. As long as the soul is embodied, it can never be free from worldly pains and sorrows. Prajapat; said to Indra, 'Listen, O thou who art wealthy and worthy of great respect! This physical body is mortal. It is in the jaws of death very much like a goat under the jaws of a lion. It is the dwelling place of the formless and immoral soul, which is, therefore, constantly afflicted with pain or engrossed in pleasure, because an embodied soul can never be free from worldly joys or sorrows. On the othes hand, the un-embodied, emancipated soul, that lives in God. can neither be affected by joys nor by sorrows. It continually enjoys perfect bliss."

O.—Does the soul, once being emancipated, ever become subject to birth and death again? It is said in the Chhan-Chhandogya V111, 15 dogya Upanishad. "The soul after being emancipated never comes back again into this world." Again it is written in the Vedant Shastra. "The Veda declares there Vedant Shastia is no coming back, no coming back declares the IV, 4, 33. Veda." Gita also says "That Supreme State Gita. from which it—the soul—never falls back (into this world) is mine."

It is clear from these quotations that that alone is called (the state of) Emancipation from which the soul never returns into this world. What is your view?

मघषन्मत्यं वा इद्ध शरीरमात्तं मृत्युनातदस्याऽमृतस्याशरीरस्यात्मना-धिष्टानमात्तो वै स शरीरः त्रियात्रियाभ्यां न सशरीरस्य सतः त्रिया-प्रिययारपहतिरस्त्यशरीरंवावासन्तं न प्रियाप्रिये स्प्रशतः। छान्दो० प्रव=। खं०१२। मं०१॥

न च पुनरावर्त्तत न च पुनरावर्त्तत इति । छान्दो० प्र० = । खं० १५॥ अनाषुत्तिः शब्दादनावृस्तिः शब्दात् ॥ वेदान्तद् ० अ ०४। पा ०४। स्० ३३॥

यद् गत्य न निवर्तन्ते तद्धाम परमं मम । भगवदुगी ० ॥

I. Meaning thereby that death may overtake this body at any moment -Tr.

A.—It is not true that the emancipated soul never returns to this world because the Veda contradicts this view. "Whose name should we hold sacred; Who is that All-glorious, Resplendent Being Who is imperishable among all the perishable things; Who having made us enjoy the bliss of emancipation again invests us with bodies and thereby gives us the pleasure of seeing our parents? It is the All-glorious, Eternal, Immortal, All-pervading, Supreme Being Whose name we should hold sacred. He, it is, Who helps us to enjoy the bliss of Emancipation and then bring us back into this world, clothes us with bodies, and thereby gives us the pleasure of seeing our parents. The same Divine Spirit it is Who regulates the period of Emancipation and lords over all."

Again says the Sankhya Shastra, "Souls live in Bondage and Sankhya emanciption as they are at the present time. There is no everlasting (Atyanta) Bondage or emanciption."

O.—But the Nivaya Shastra says, "(Atyanta) Everlasting freedom from pain alone is called Emancipation, because it is only freedom from false ideas, ignorance, vices (such as covetousness) and from engrossment in sensual gratification and contraction of evil habits, and consequent immunity from birth and pain, that bring about Emancipation which is everlasting."*

A.—The word atyanta does not necessarily always mean everlasting, because we very often say that such and such a man is

कस्यं नृतं केत्मस्यामृतानां मनामहं चारं देवस्य नामं। कोनां मझा ग्रदित्ये पुनेदात् पितरं च दृशेयं मातरं च ॥ ग्रुग्नेर्वयु प्रथमस्यमृतानां मनामहे चार्य देवस्य नार्य। स नो मुद्या ग्रदितये पुनेर्दात् पितरं च दृशेयं मातरं च ॥ ग्रु ० ं०१। स ० २४। मं ०।२॥

इदानीमिव सर्वत्र नात्यन्तोच्छेदः ॥ सांख्य ० घ्र ० १ । स् ० १५६ ॥ तदत्यन्तविमोक्तोऽपवर्गः ।

दुःखजन्यप्रवृत्तिदेशिषिध्याज्ञानानामुत्तरोत्तरापाये तदनन्तरापायाद-पवर्गः न्यायद् ० अ ० १ । सु ० २२ । २ ॥

[•] Even the word *Everlasting* in English does not always mean unending, it is sometimes used to express the same idea as adiyanta, i. e., extreme—Tr.

in atyanta pain or enjoys atyanta pleasure. Now here atyanta means extreme. What we, therefore, mean is that that man is in extreme pain or enjoys extreme pleasure. Similarly the word atyanta in the above quotations means extreme, not everlasting or eternal.

O.—If the soul returns to this world from the state of Emanipation, what is the duration of Emancipation then?

A.—" The emancipated soul enjoys the bliss of emancipation in the Omnipresent God till after the end of the Mundak Upanishad 111, 2, 6.

Mundak Upanishad 111, 2, 6.

The period covered by Grand Dissolution

is calculated thus :--

Time is first divided into four yugas or cycles, viz,-

| Satyuga | ••• | ••• | ••• | 17,28,000 | years. |
|------------|-----|-------|-----|-----------|--------|
| Dváparyuga | -• | •• | | 12,96,000 | " |
| Tretayuga | ••• | ••• | ••• | 8,64,000 | " |
| Kaliyuga | • | • | | 4,32,000 | ** |
| | | | | | |
| | | Total | | 43,20,000 | ,, |

Thus 43,20,000 years make one Chaturyugi.

2,000 Chaturyugis (6,640,000,000 years) = an Ahoratra (Day and night).

30 Ahoratras = one Mása (month).

12 Másas = one Varsha (year).

100 Varshas = one Prantakal (Grand-Dissolution).

Thus, the duration of Emancipation= $100 \times 12 \times 30 \times 2000 \times 43,20,000=3,11,040,000,000,000$ years.

O.—All other writers teach and all the world believes that the *Emancipation* is that condition from which no soul returns to this world and becomes subject to births and deaths.

- A.—This view can never be true. Firstly, when the powers of the soul, its instruments (such as body and bodily organs), and its means are all finite, how could the reward extend over an infinite period? Secondly, the soul does not possess infinite capacity infinite means and infinite activity to enjoy infinite bliss, how could it then enjoy Ever-lasting happiness? How could the end be eternal when the means to accomplish it are non-eternal? Thirdly, if no souls came back from the state of emancipation, the world should become bereft of them.
- O.—No, there can be no dearth of souls, because the *emancipated* souls are replaced by new ones that God creates.

A.—Firstly, if that be the case, the soul would become non-eternal (moral), because a thing that is created must perish. Therefore, according to your own view the soul even on obtaining emancipation would perish, hence emancipation becomes non-eternal. Secondly, in the place wherein emancipated souls live-otherwise called Heaven-there will be a great deal of hustling, crowding and jostling, as there will be no end of increase in the population for the simple reason that immigration will be so great, whilst emigration will be nil. Thirdly, there can be no perception of pain. For example, you would not know sweet taste from bitter or bitter from sweet, if you would only taste one of themsweet or bitter-all your life-time, because it is only by comparing the flavours of things possessing opposite tastes that we form an idea of both. If a man were always to eat and drink sweet things only, he would not enjoy them so much as one who tastes all kinds of food. Fourthly, if God were to give the soul unlimited happiness as the fruit of its actions that are limited (finite), His justice would be destroyed. A wise man does not put on his man's shoulders a load heavier than he can carry. a man can only carry a load of eighty pounds and his master puts a weight of eight hundred pounds on his head, he is certainly worthy of censure. Similarly, it would not be right for God to load the soul, possessed of finite power and finite knowledge, with everlasting happiness. Fifthly, if you say that God creates new souls, the material out of which He creates them will eventually run short; because a bank, however wealthy it may be that has a constant drain on it, but has no income, is sure to become bankrupt sooner or later. It follows, therefore, that this arrangement alone—viz., Emancipation and then return from it—is the right one. Sixthly, there is no man who would prefer life-imprisonment (or hanging) to imprisonment for a shorter term. There being no return from Emancipation, it differs from life-imprisonment only in this respect that one has not to work there.

With regard to *Emancipation* as absorption into God* it is like death by drawing one-self into the sea.

- Q.—The soul can enjoy eternal bliss and be emancipated everlastingly just as God lives in enjoyment of Perfect and Everlasting Bliss and is Eternally free from worldly joy and sorrow, pleasure and pain.
- A.—God is infinite by nature, His essence, powers, attributes are all infinite. He can, therefore, never be subject to ignorance, pain and bondage, etc. The soul, even when *cmancipated*, remains, finite in knowledge, though pure in nature. Its attributes, powers and activity all remain finite. It can, therefore, never be like God.
- O.—This being the case, *Emancipation* is no better than birth and death. It is useless, therefore, to endavour to obtain it.
- A.—It is not like birth and death. The bliss of Emancipation extends over the period of Creations and Dissolutions for thirty-six thousand times. Is uninterrupted happiness with perfect absence of pain extending over such a long period trifling? You eat and drink to-day, though you know you will be hungry again before the day is out. Why do you try to appease your hunger and quench your thirst then? If it is considered necessary to endeavour to appease hunger and quench thirst, acquire worldly possessions, and temporal power and fame, have wife and children and the like, why is it not the same for emancipation? Though death is certain, yet we work in order to live. In like manner, though the return from emancipation is certain, still it is extremely desirable that we should do our best to obtain it.
 - O.—What are the means of obtaining Emancipation?
- A.—Some of them have already been mentioned but the special means are the following?
- (1) I.—Let him who desires emancipation be emancipated now in this life. In other words, let him renounce all those evil or sinful

[•] Which is the plea of salvation according to some people.—Tr.

actions, such as untruthfulness in speech, that lead to misery and pain. Let him, instead, always live a virtuous life and do such good deeds (e.g., veracity in speech) as lead to happiness. Let him, who wants to escape from pain and enjoy happiness, abandon sin and practice righteousness; because sin is the cause of pain and suffering, whilst righteousness begets happiness.

11.—Let him always associate with men of great learning and piety, and thereby studiously know truth from untruth, virtue from vice, and right from wrong.

III.—Let him ascertain that the body comprises five systems (koshas1):—

- (i). The Physical system which comprises all the tissues and fluids of the body from bone to skin. It is the gross physical body or system.
- (ii). The Vital system which comprises the five great vital or nervauric forces:—
 - (I) Prána or the Expiratory force which helps to draw the air out.
 - (2) Apána or the Inspiratory force that helps to draw the air into the lungs.
 - (3) Samána or the Solar-sympathetic force which is situated in the centre of the abdomen, and serves to carry rasa, i.e., chyle—the essence of food—and blood to all parts of the body.
 - (4) Udána or the Glosso-pharyngeal force which helps to draw the food down the throat into the stomach, etc., and gives rise to strength and energy.
 - (5) Vyána or the Motor-muscular force which helps the soul to move or do anything—the cause of motion.
- (iii). The Mento-motor system which comprises the principle of volition, the principle of individuality, and the five principles of action, viz., articulation, grasp, locomotion, reproduction and excretion.

^{1.} Koskas are also translated into Sheaths by some writers. - Ty.

- (iv). The Mento-sensory system which comprises the principle of judgment, the principle of memory, and the five principles of sensation, viz., sight, hearing, taste, smell and touch. It is through these that the soul carries on such processes, as thinking and the like.
- (v). The Spirituo-emotional system which comprises love, cheerfulness, happiness—great or little. The elementary matter called prakriti is the medium through which the soul entertains these feelings.

The above-mentioned five systems are the media through which the soul acquires all kinds of knowledge, carries on all the mental processes, and performs all its actions.

IV.—Let him realize that there are three states or phases of the soul:—

- (1) Wakeful phase.
- (2) Dreaming phase.
- (3) Slumbering phase, sound sleep or sushupti in which there is no consciousness of the outside world, nor are there any dreams.

V.-Let him know that there are four kinds of bodies :-

- (1) The gross physical body which is seen and felt.
- (2) The subtle body* which comprises seventeen principles:—

Five nervauric or vital principles, five principles of sensation, and five physical principles such as Prithivi A'pah, Agni, etc., in subtle form, and the principles of voliation and discernment. It also accompanies the soul in all its births and deaths. It is of two kinds:—

- (a) Material which is derived from the fine particles of subtle matter.
- (b) Spritual or natural which comprises the natural powers and attributes of the soul.

Both these remain with the soul in the state of *Emancipation*, and it is through them that the soul enjoys the bliss of *emancipation*.

^{*} Sometimes also called Spiritual or Astral body.—Tr.

- (3) The Causal body (kârana shrira) which consists of the elementary matter—prakriti. It is all-pervading and therefore, common to all souls. It is through this that the soul enters into the state called sound dreamless sleep.
- (4) The Turya body is that through which the soul is absorbed in the contemplation of the All-blissful Supreme Spirit in the state of samadhi (superior condition) developed by the practice of yoga and perfect concentration. The energy born of this pure body—the product of the pure influence of the superior condition—is of great service to the soul in Emancipation.

The soul itself is distinct from all the above-mentioned systems, states, and bodies. That the soul is distinct from states is evident from the fact that when a man dies, everyone says that the soul has passed out of the body. The soul alone is the prompter, the possessor, the seer, the doer, and the reaper of the fruits of its actions. Know him, who says that the soul is not the doer nor the reaper, to be ignorant and destitute of reason: because all these lodies, etc., are by themselves dead and inert. They can never feel any pain nor pleasure, nor can they do anything-good or evil-, though it is true that the soul in conjunction with them does sinful or virtuous deeds and reaps the fruits thereof-pain or When the senses come in contact with the external objects, and the manas-the principle of attention-acts in conjunction with the senses, and the soul with the manas, it incites the nervauric forces into action-good or evil-, the soul is then said to be directed outwardly, and at that very moment feelings of happiness, cheerfulness and fearlessness spring up in the mind from within when the act is good, while those of fear, shame and distrust when it is evil. It is the voice of the Omniscient Divine spirit—the Inward Controller of all from within. Verily he alone who follows this voice and acts accordingly-enjoys the bliss of Emancipation. Whosoever goes against the

dictates of this voice suffers from misery and pain—the result of bondage.

The above constitutes the first means of salvation.

- (2). Vairagya is next. It consists in the practice of truth and renunciation of untruth after carefully discriminating right from wrong. In other words, it consists in acquiring the knowledge of the nature, properties and characteristics of all things from earth to Heaven (literally God), in assiduously obeying God's commandments and worshipping Him, in never going against His Will and in making nature subservient to oneself.
- (3). Shatak Sampatti—the performance of six kinds of acts:-
 - (a). Shama consists in restraining one's soul and manus from sin and temptation, and in always practising righteousness
 - (b). Dama consists in keeping the body and the senses aloof from the doing of evil deeds, such as adultery, and in practising self-control and living a chaste life,
 - (c). Uprate consists in never associating oneself with the wicked.
 - (d). Titiksha consists in becoming deaf to all wordly applause or censure, and indifferent to profit or loss, joy or sorrow and in throwing oneself heart and soul into the pursuit of the ways and means of Emancipation.
 - (e). Shradha consists in having faith in the Vedas and Shástras and in the teachings of those altruistic teachers of truth who are profound scholars by virtue of having studied the above, and are men of great piety and high ideals.
 - (f). Samadhana is the concentration of mind.
- (4). Mumukshatwa is perfect devotion to and unflinching love for nothing but emancipation and the means of obtaining it like a hungry or thirsty man who desires nothing else but food and drink. These are the four sadhanas or means of attaining Emancipation. Next come what are called Anubandhas (subsidiary means) so called because they come after the sadhans or means.

Anubhandas (subsidiary means) are four in number :-

(i). Adhikari is the worthiness to become a recepticle unto the Divine spirit.

- (ii). Sambandha is the thorough knowledge of the Veda and the Shástra and of (the means of) emancipation—another name for seeing God—explained therein, and the realization thereof.
- (iii). Vishayce is making the realization of God—the subject matter of all the Shástras—as the one object of one's life.
- (iv). Prayojana is the exemption from all misery and pain, and the perfect enjoyment of the great bliss of Emancipation.

After anubandhas (subsidiary means) comes Shravana Chatush-thayá. It is of four kinds:—

- (i). Shravana is to listen most attentively with a calm mind to the discourse or the speech of a learned man and more so if the subject be Diving science, because it is the most abstruse and the subtlest of all the sciences.
- (ii). Manana is thinking over what one has heard in retirement, and in removing doubts if there be any by questioning the speaker. Questions may sometimes be asked even in the middle of a discourse if the speaker and the audience think proper.
- (iii). Nidhidhyásana. When all doubts are cleared after hearing a discourse and thinking over it, let the enquirer enter into the superior condition and see for himself by the help of yoga whether it is the same as he had heard and reasoned out or not. This is called Nidhidhyásana.
- (iv). Sakhshata Karana is the resulting correct knowledge of tht nature, properties and characteristics of the desired object.

Let him (i. e. the seeker after Salvation) always renounce qualities and habits that are the result of the darkness of mind (Tamoguna), such as anger, uncleanliness—both physical and mental—indolence, and infatuation. Let him also hold himself aloof from Rajoguna, i. e., passions, such as jealousy, hatred, lust, conceit and restlessness of spirit, and instead, acquire Satogun, i. e., good qualities, such as tranquility of mind, gentle disposition, purity, knowledge and ideas.

Let him be friends with the happy, kind to those who are in pain and distress, love those who are good and virtuous, but neither love nor hate those who are wicked. Let the seeker after salvation always devote at least two hours daily to meditation of devotional exercises and mentally see all the subtle principles within the body, such as the principle of thought, etc. We are conscious beings. Therefore, it is that we can acquire and possess knowledge, and see exactly whatever state the mind—the manas—is in, as for instance tranquil or restless, happy or sorrowful. Similarly, we are conscious of the doings of the senses, can remember what we have seen before, are cognizant of different ideas and objects at different times; attract and sustain others and yet we are dsitinct from all of them; otherwise the soul could never be a free-agent, nor the prompter and sustainer of the principle of thought, the senses, the body and the bodily organs.

In this world there are five kinds of Klesha (pain):-

- (i). Ignorance. It has already been described (in the beginning of this Chapter).
- (ii). Asmitá is to regard the principle of discernment and the soul as one and the same thing.
- (iii). Rága is the love of pleasure.
- (iv). Dvesha is aversion to pain.
- (v). Abhinivesha is the fear of death. All living beings have continually the desire to live for ever and do not wish to die.

Let every man free himself from these five kinds of klesha (pain) by means of the practice of yoga and the acquisition of spiritual knowledge, the realization of God, and enjoy the supreme bliss of *Emancipation*.

O.—The kind of salvation you believe in is quite different from that of the rest of the world, Now the Jainees hold that salvation consists in going to Shivapuri and sitting there quietly on a platform called Moksha Shilla (the stone of salvation); the salvation of the Christians consists in going to the fourth Heaven wherein they

enjoy themselves by singing, playing and putting on fine dresses, and marrying and fighting; whilst the Mahomedans believe that salvation consists in going to the seventh Heaven, Vána Márgis to Shirpur, Shawites to Kailásh, Vaishnavites to Baikunth, and Gosdeens to Goloka and enjoying life by means of beautiful wives, pretty dresses and houses, nice foods and drinks. The Pouraniks (the followers of the Puránas) believe in five kinds of salvation:—

- (1) Residence in the same world with God.
- (2) Living with God as His younger brother.
- (3) Becoming like God in nature.
- (4) Living near God as a servant lives near his master.
- (5) Intimate union with God.

Last of all, the *Vedantists* hold that salvation consists in the absorption of the soul into God.

A.—We shall discuss the different kinds of salvation which the Jainees, the Mahomedans, and the Christians believe in the twelfth. thirteenth and fourteenth Chapters, respectively, of this book. The salvation of Vama Margis, which consist in nothing else but eating meat and drinking wine, hearing love songs and enjoying themselves with women, is no better than what you get in this world. They look upon all men as Mahádevá or Vishnu, and all women as Páravati or Lakshmi and enjoy themselves with each other. Now this is no better than what the princes and other wealthy people do in this world except that they say that there will be no disease in Heaven and that you will always remain young, which can never be true; because wherever there is enjoyment of sensual pleasures, there is disease, and wherever there is desease, there is old age. The Pouraniks should be told that their five kinds of salvation are attainable even to animals, insects and worms without any effort on their part.

Take for example, the first kind of their salvation. All these worlds wherein all living beings exist are God's Who lives in all of them, hence they live in the same world with God. Salvation number (2) is also possessed by the soul without any effort on its part; because being smaller than God and both being conscious entity it is like a younger brother to God. (3) As regards the third kind of salvation, being a spirit and possessing consciousness and being pure in nature the scul is like

God, but it can never be like Him in possessing infinite power, infinite activity and infinite attributes. As regards salvation number (4), God being Omnipresent all souls are near Him, hence all of them already possess this kind of salvation. The same may be said of salvation number (5). God being All-pervading. He also resides in the soul. Hence the latter is in intimate union with God.

The disintegration of the body and the soul into their compoment parts, which is called salvation (nirvana) by some atheists (Budhists), is attainable even to dogs and donkeys.

All these kinds of salvation are no salvation at all. They are really prisons, because all those people believe their respective Heavens, such as *Shivpuri*, the fourth Heaven, or the seventh Heaven, *Shripur*, *Kailash*, *Vaikunth* and *Goloka*, to be definite worlds or places (of residence). Were their inmates to leave those places, they would lose their salvation. They are, therefore, rather like prisoners imprisoned in dark cells out of which they dare not go. The true salvation or *emancipation* consists in this that the soul should go about wherever it likes without any let or hinderance, and should have no fears, doubts, or sorrows.

The union of the soul with the body is called its birth, while the severance of this link is called death or dissolution.

The emancipated souls are born again in the due course of time.

O.—Do you believe in the unity or the plurality of birth (of the soul)?

- A.—In the plurality of births.
- O.—Why can the soul then remember what happened in its previous births and deaths?
- A.—The soul is finite in knowledge and powers. It is not the seer of the three periods of time—the past, the present and future—it can not therefore recall its past. Besides, the manas—the principle of thought and attention—by means of which the soul knows can not have two ideas, i.e., of the past as well as the present—at one and the same time. Let alone things that happened in the previous life of the soul, can a man remember all that happens in this very life from the time of conception till, say, the age of five. We see and hear so many different things while we are awake, and dream of so many different things while in slumber, why can we not recall

all those things when we are in deep sleep? You could never tell, if you wereasked, for example, what you were doing on the ninth day of the fifth month of the thirteenth year of your life exactly at ten in the morning; which way you were looking; what the position of your head and hands was; whether your mouth was open or shut; and what you were then thinking of? When such is the caseeven in this life, how absurd then to question the validity of the previous existence of the soul simply because it cannot recall what happened in that life? It is a good thing too that the soul cannot remember its past, otherwise there would have been no happiness for it. It would have died of sheer pain and mental anguish brought on by brooding over the terrible sufferings and sorrows of its past lives. No man can ever know what happened in his past lives even if he were to try to do so; because the soul's power and knowledge are limited. God alone can know that.

- O.—How can the punishment, that God inflicts on the soul, reform it when it cannot remember its past; because the punishment could prevent it from committing any further sins only if it were to know that such and such a punishment was meted out to it for such and such a sin.
 - A.—How many kinds of knowledge do you believe in ?
- O.—Eight kinds, such as knowledge through direct cognition through Inference, through analogy, etc.
- A.—Why can you not then infer the existence of the previous life of the soul from seeing different people born and brought up under different conditions in this world such as affluence and poverty, happiness and misery, talent and idiocy, etc. Suppose a physician and a layman are taken ill. The physician at once finds out the cause that brought on the disease on him, while the layman cannot; because the former has studied Medical Science while the latter has not. But even the layman knows this much that he must have violated some law of nature—dietetic or sanitary, etc.,—to bring on the disease, such as fever. Similarly, why can you not infer the pre-existence of the soul by observing people afflicted with pain and suffering, or endowed with pleasures or joys of this world in unequal proportions—the result of their actions in the not present life? If you refuse to believe in the pre-existence of the soul, how do you think it to be consistent with the justice of God

to bless some with riches, power, and talent, etc., while afflict others with poverty, suffering, idiocy and the like without there having done anything—good or evil—in their previous lives to deserve them? God can be just only when He gives the soul pleasure or pain according to its good or evil deeds done in its previous lives.

- O.—The belief in the unity of birth is not inconsistsnt with the justice of God. He is like a Sovereign Ruler, whatsoever he does is just. He may also be likened to a gardener who implants trees big and small in his grove, some he trims, others he cuts down, others still he protects (from wind, and cattle, etc.), improves and multiplies. One can do whatever one likes with one's own. In like manner, God can do whatever He likes (with this world). There is no one above Him who could punish Him or whom He should fear.
- A.—God always desires justice and acts justly, therefore it is that he is Great and worthy of our homage and adoration. He would not be God if He acted unjustly. A gardener who plants trees aimlessly on promenades or other places, cuts down trees that do not require cutting, multiplies those that are fit to be multiplied, and does not multiply those that are suitable for multiplying, is worthy of blame. In like manner would God be blameable were He to act without a reasonable cause. It is absolutely necessary for God to act justly, because He is pure and just by nature. Should He act like a madman? He would even be beneath a good judge of this world, and would no longer be honoured. Does not a judge, in this world, who punishes the innocent and awards honour to those who have done nothing to deserve it, merit blame and forfeit his honour? God never does anything that is unjust. He, therefore, fears none.
- O.—God has pre-ordained all. He gives one or acts by one whatsoever He had determined before-hand to give or do.
- A.—His determination is always in accordance with the actions of the soul. Should it be otherwise, He would be unjust and guilty.
- O.—All men have the same amount of misery and happiness. The great have great cares, whilst the small have small troubles and cares. A rich merchant, for instance, has a law suit, of say Rs. 1,00,000, in a Court of law. He leaves his house in a palanquin

(borne on the shoulders of men) for the Court on a very hot day. The ignorant, when they see him thus passing through a street, cry out "Behold the might of virtue and vice. One is comfortably sitting in the palanquin, whilst the others are bearing him on their shoulders bare-footed with a burning ground underneath and a scorching sun over head." But the wise know that as the Court is drawing nigh, the anxiety of the merchant, his doubts and fears are increasing, while the palanquin bearers are getting easier at the prospect of being soon relieved from their burden. When at last they get to the Court, the merchant thinks of going hither and thither. He soliloquizes thus "Shall I go to see my counselor shall I see the clerk of the Court first? Shall I win or lose to day? Oh! I wish I knew what was going to happen" and so on. palanquin bearers, on the other hand, chat together, smoke, feel happy, and enjoy their siesta. If the merchant wins, he feels a bit happy, if he loses, he sinks into the depths of misery, whilst the palanquin bearers are affected neither one way nor the other. They remain just as they were before the case was decided. Similarly, when a king lays himself down on his beautiful and soft bed, he does not go to sleep quicker than a labourer who falls asleep as soon as he stretches himself on uneven earth covered with stones and pebbles. The same is true of all other conditions seemingly unequal.

A.—Only the ignorant can believe that all are equally happy or miserable. If a rich merchant and a palanquin bearer were asked to change their places with one another, the merchant would never like to become a palanquin bearer, while the latter would simply jump at the offer. If ad they been equally happy or miserable, the merchant would never have refused to change his place with the palaquin bearer, nor, would the latter have liked to become a rich merchant.

Behold the difference between the happiness and misery of different people! One soul comes into the womb of the queen of a great righteous and learned king, whilst another in that of the wife of a poor miserable grass-cutter. One is happy and well-cared for in every way since the day of its conception, whilst the other suffers in a hundred different ways. When one is born, he is bathed with pure fragrant water, and his cord is carefully cut. He is properly fed and cared for. When he is hungry, he is given milk mixed

with sugar and other necessary ingredients in proper proportions. There are servants to wait upon him, toys for him to play with, conveyances to take him out to pretty and healthy places. He is well-loved, and is happy. The other is born in a jungle, where not even water is to be had to wash him. When he is hungry and wants milk, he is slapped on the face instead, cries most pitifully, but no one attends to him and so on.

The infliction of suffering or the awarding of happiness to souls, without their having previously done act:-sinful or virtuous -to deserve it, would disgrace God. Besides, if we suffer or enjoy here in this world without having previously done anything-sinful or virtuous—our going to Hell or Heaven after death ought not to be dependent on our deeds done in this life, because just as God has given us pleasure or pain here without our having previously done sinful or virtuous deeds, so would He send some of us to Hell, others to Heaven just according to Itis pleasure. Why should men then practise virtue. (If this logic be accepted) all would become wicked and lead sinful lives; because it is doubtful if virtue will bear any fruit. It all rests with God. He would do just as it would please Him. No one will thus fear sin which will consequently multiply, whilst virtue will decay. It follows therefore that the present birth of the soul is in accordance with its deeds-sinful or virtuous—in the past, whilst the future will be determined by its present and past modes of life-righteous or unrighteous.

- O.—Are souls in the bodies of men and animals of the same nature or different?
- A.—They are all of the same nature, but are pure or impure according as they are virtuous or sinful.
- O—Do the souls of men go into the bodies of animals and vice versa; and do the souls of men go into the souls of women and vice versa?
- A.—Yes, they do. When sin predominates over virtue in a man, his soul goes into the bodies of lower animals and the like when virtue predominates over sin in a soul, it is born as a good and learned person. When sin and virtue are equal, the soul is born as an ordinary man. Sin and virtue being of three different grades—superior, medium and inferior—men can be divided into three classes according as they are possessed of superior, medium and inferior

kind of material (i.e., bodies, bodily powers, mental capacities and talents. etc.) When sin preponderates over virtue, the soul suffers the consequences of its sin in the bodies of lower animals and the like, till its sins and virtues are equalised when it is invested with a human body. Similarly, when it has enjoyed the excess of virtue over sin, it is born as an ordinary man.

The separation of the soul from the body is called death, whilst its union with the body is called birth. When the soul leaves the body, it lives in the atmosphere (yama)1, because it is said in the Veda " Yama is another name for air." Thereafter the Great Judge -God-embodies that soul according to the nature of its deeds done in the previous life. Guided by God it enters the body of some living creature with air, water, food, drink or through any one of the openings of the body. Having entered it, it gradually reaches the reproductive element, and thereby establishes itself in the womb, and is thus invested with a body and eventually born. It is clothed with a male or a female body, just as it merits a male or a female one; whilst a hermaphrodite is formed by the union of the male and the female reproductive elements in equal proportions at the time of conception. The soul is continually chained down to this wheel of births and deaths till by the practice of the highest virtue and complete absorption into Divine contemplation and the acquisition of the highest knowledge it obtains Emancipation. By the practice of deeds of the highest virtue, etc., it is born as a good and great personage among men; and being freed from births and deaths and the consequent pain and suffering, it enjoys perfect bliss in Emanciption till the end of the Grand-Dissolution.

O.—Can Emancipation be obtained in one life or in more than one?

A.—In more than one; because it is said in the *Upnishad*"Verily it is only when all the knots of its heart—
darkness, and ingnorance—are severed, all its doubts
dispelled, and when it sins no longer that the soul

मिचते दृदयप्रन्थिशिब्रुचन्ते सर्वसंशयाः! द्वीयन्ते चास्य कर्माणि तस्मिन् दृष्टे पराऽवरे॥ मुण्डक २। सं ० २। मं ० = ॥

^{1.} It is not the fictitious jame—the death angel of the Gurur Purana (—one of the mythological books.—Tr.) We shall treat of this subject more fully in the eleventh chapter.)

finds rest in that Supreme Spirit Who pervades it both within and without."

- O.—Is the soul in *Emancipation* absorbed into God or does it retain its individuality?
- A.—It retains its separate individuality, for should it get absorbed into the Divine Spirit, who would then enjoy the bliss of *Emancipation*. Besides, all the hardships borne, all the efforts made and all the means employed to obtain *Emancipation* would become useless. Absortion of the soul into the Divine Spirit is not *Emancipation* but its death or *annhilation*. It is only the soul that obeys the Will of God, follows the highest virtue, associates with the good and the great practises yoga and employs all the aforesaid means, that obtains *emancipation*. Says the *Upnishad*:—
- "The soul that knows the Supreme Spirit Who is All-truth, All knowledge and All-Bliss and resides in the very interior of the soul and in the principle of discernment, finds rest in the Omnipresent Great God and thereby, being in harmony with the Indefinite Omniscient Supreme Being all its (righteous) desires are gratified. In other words, whatever happiness it wishes for it obtains."
- O.—When the soul can not enjoy worldly happiness without a body, how could it then enjoy the bliss of *Emancipation* without a physical body?
- A.—We have answered this objection before, but will add that the soul enjoys the bliss of emancipation through God in the same way as it enjoys the worldly pleasures through the body. The emancipated soul roams about in the Infinite All-pervading God as it desires, sees all nature through pure knowledge, meets other emancipated souls, sees all the laws of nature in operation, goes about in all the worlds visible and invisible, sees all objects that it comes across, the more its knowledge increases the happier it feels. Being altogether pure, the soul acquires perfect knowledge of all hidden things in the state of Emancipation. This extreme bliss alone is called Heaven (swarga), while the pursuit of worldly desires and

सत्यं शानमनन्तं श्रद्धा ये। वेद निहितं गुहायां पर मे व्योमन्। से।
ऽश्जुते सर्वाम् कामान् सह श्रद्धाका विपश्चितेति ॥ तैकिरी ॥
शानन्यवद्गी । श्रञ्ज ०१॥

consequent pain and suffering are called Hell (naraka). Swarga literally means happiness. The ordinary happiness is called worldly happiness. Whilst the extreme happiness born of the realization of God is called Extraordinary happiness or Heaven (Swarga). All men naturally desire to obtain happiness and escape from pain and misery. But as long they do not practise righteousness and renounce sin, so long they cannot obtain happiness and be freed from pain and suffering; because the effect cannot perish as long as the cause exists. It is said "All pain and suffering cease as soon as sin is destroyed just as a tree perishes when its root is cut away."

Mark, how Manu describes the manifold course of sin and virtue:—

"Let a man thus know this three-fold nature (of mind)—the highest, the mean, and the lowest degree—cultivate XII, 8, 9, 25, the disposition of the highest kind and reject the other two. Let him also bear in mind that the soul has a reward—happiness—or a punishment—pain and suffering—for his acts—mental through mind, verbal through its organs of speech, and corporeal through its physical body.

- "For corporeal sinful acts (such as theft, adultery and killing or injuring the good) a man shall assume a vegetable form; for verbal sinful acts, the form of a bird or an animal; and for sinful acts mostly mental, the lowest of human conditions."
- "The quality that predominates in physical body renders the embodied soul eminently distinguished for that quality."
- "The possession of true ideas by the soul is declared to be an indication of Sattva. Ignorance betokens Tamas. Passion of love and hatred signify Rajas. These three attributes, i.e., Sattva, Rajas and Tamas of the Prakriti are to found in all things."

छिन्ने मूले वचो नश्यति तथा पापे चीणे दुःखं नश्यति । मानसं मनसैवायमुपभुङ्के ग्रुभाऽग्रुभम् । बाचा वाचाकृतं कर्म कायेनैव च कायिकम् ॥ शरीरजैः कर्मदेषियोति स्थावरता नरः । वाचिकैः पित्तमृतां मानसैरन्त्यजातिताम् ॥ यो यदैषां गुणे। देहे साकल्येनातिरिच्यते । स तदा तद्गुण्प्रायं तं करोति शरीरिण्म् ॥ "When a man feels that there is tranquility, peacefulness, and contentment in his mind, and also his soul is pure as the purest light, let him know then that the sattva predominates; whilst the Rajas and Tamas occupy a subordinate position."

"When the soul is unhappy, has no peace of mind, is restlessly engaged in the pursuit of sensual objects, let him then know that it is the *Rajas* that predominates, whilst the *Sattva* and *Tamas* are suppressed."

"When the soul and the manas—the principle of thought—are engaged in the headlong pursuit of worldly things, lose all sense of right and wrong, are thoroughly infatuated with sensual gratification and absolutely incapable of discussing a subject, and are extremely dull of understanding, let him understand that it is the Tamas that predominates in him."

"Now we shall describe at large the various results in the highest, mean and lowest degrees that proceed from those three qualities."

"The study of the Veda—the source of all true knowledge—, strict devotion to duty, the advancement of knowledge, the desire for purity—corporeal and spiritual—, self-control, the practice of righteousness and Divine contemplation verily betoken Sattva."

"Spasmodic zeal, impatience, practice of unrighteous act, and habitual indulgence in sensual gratification are the signs of

सत्त्वं ज्ञानं तमे। ऽज्ञानं रागद्वेषो रजःस्मृतम्।
एतद् व्याप्तिमदेतेषां सर्वभृताश्रितं वपुः॥
तत्र यत्प्रीतिसंयुक्तं किञ्चिदात्मनि लच्चेत्।
प्रशान्तमिव शुद्धामं सत्त्वं तदुपधारयेत्॥
यत्तु दुःखसमायुक्तमप्रीतिकरमात्मनः।
तद्रजोऽप्रतिपं विद्यात्सततं हारिदेहिनाम्॥
यत्तु स्यान्मोहसंयुक्तमव्यक्तं विषयात्मकम्।
प्रप्रतक्यंमविश्वेयं तमस्तदुपधारयेत्॥
प्रयाणामाप चैतेषां गुणानां यः फलोदयः।
प्रम्यो मध्योजघन्यस्य तं प्रवस्थाम्यशेषतः॥
वेदाभ्यासस्तपे। ज्ञानं शौचिमिन्द्रियनिष्रहः।
धर्मक्रियात्मचिन्ता च सात्त्विकं गुणालक्षम्॥

the preponderance of Rajas and of the comparative suppression of the Tamas and Sattva.

- "Extreme covetousness—the root of all evils—extreme indolence, stupidity and sleepiness, discontentedness, cruelty, atheism, i. e., want of faith in God and the Veda, distraction of mind, want of mental concentration, and contraction of evil habits should be looked upon by a wise man as indications of Tamas. It is the Tamas, then, that predominates whilst the Rajas and Sattva are not markedly manifest."
- "Besides, whenever a man's soul feels shame, doubt and fear in having done, in doing or in going to do an act, let him know that the *Tamas* greatly preponderates in him."
- "When a man seeks great fame in this world, and does not cease giving money to flatterers, flunkeys and parasites, poor though he be, let him understand that the *Rajas* preponderates in him."
- "When a man's soul thirsts after knowledge, no matter where it comes from, cultivates good qualities, feels no shame in doing good actions at which it greatly rejoices, in other words is always desirous of practising righteousuess, let him know then that the Sattva predominates."
- "The craving for sensual gratification is an index of *Tamas*, the desire for the acquisition of worldly possession, of *Rajas* and the

मारम्भविताऽधैर्यमसत्कार्यपरिष्रहः।
विषये। पसेवा चाजस्ं राजसं गुणलक्षणम्॥
लोमः स्त्रप्तो धृतिः क्रौरं नास्तिक्यं भिष्ठवित्तता।
याचिष्णुता प्रमादश्च तामसं गुणलक्षणम्॥
यात्कर्म कृत्वा कुर्वश्च करियँश्चेष लज्जति।
तज्मेयं विदुषा सर्वं तामसं गुणलक्षणम्॥
येनास्मिन्कर्मणा लोके स्थातिमिच्छति पुष्कलाम्।
न च शोच्चत्यसम्पत्तौ तिष्ठक्षेयं तु राजसम्॥
यत्सर्वेणेच्छति हातुं यत्र लज्जति चाचरन्।
येन तुष्यति चात्मास्य तत्सत्त्वगुणलक्षणम्॥
तमसो लक्षणं कामो रजसस्त्वर्थं उच्यते।
सत्त्वस्य लक्षण्नधर्मः श्रेष्ठमेषां यथोत्तरम्॥ मनु ० झ ० १२॥ श्लो ०
॥ ६। २५—३३। ३५—३६॥

practice of righteousness, of Sattva. The last mentioned is superior to Rajas, and that in its turn is superior to Tamas. Now we shall describe the conditions that each of these qualities—Sativi, Rajas and Tamas—leads to:—

- "Those endowed with Sattva attain to the state of the learned, godly men. Those, who are possessed of Rajas, become men, while those immersed in Tamas fall into the condition of lower orders."
- "Vegetables (as trees) worms and insects, fish, snakes, tortoise, cattle, and deer, and the like, are the forms which the lowest degree of *Tamas* leads to."
- "Elephant, horses, extremely stupid and dull persons, men of dirty habits and uncouth speech and manners, ferocious animals, such as lions, wolves and boars, are the forms that proceed from the mean degree of *Tamas*."
- "Flatterers, beautiful birds, braggarts, cruel blood-thirsty men, and those who drink wine and othe intoxicants habitually and are dirty in their habits, are the conditions which proceed from the highest degree of Tamas."
- "Fencers (cudgel players, etc.), gardeners, sailors, acrobats, armed servants and those who are addicted to drinking and gambling result from the *Rajas* of the lowest degree."
- "Rulers, men of the governing class (statesmen, soldiers, etc.) kings chaplains, controversialists, ambassadors, lawyers, judges,

देवत्वं सात्त्विका यान्ति मनुष्यत्वश्च राजसाः ।
तिर्यक्त्वं तामसा नित्यमित्येषा त्रिविधा गतिः ॥
स्थावराः कृमिकीटाश्च मत्स्याः सर्पाश्च कञ्कुपाः ।
पश्चश्च मृगाश्चैव जघन्या तामसी गतिः ॥
इस्तिनश्च तुरङ्गाश्च शृद्धा मलेञ्जाश्च गर्हिताः ।
सिंहा ज्यात्रा वराहाश्च मध्यमा तामसा गतिः ॥
सारणाश्च सुपर्णाश्च पुरुषाश्चैव दाम्मिकः ।
रक्तांसि च पिशाचाश्च तामसीपूचमा गति। ॥
भस्ता मस्ता नटाश्चैव पुरुषाः शास्त्रवृत्तयः ।
यतपानमसकाश्च जघन्या राजसो गति ॥

1. Those who make poetical compositions, etc., in praise of others in order to flatter them.

heads of the army and the like are occasioned by the Rajas of the medium degree."

"Singers, musicians, men of great wealth and resource, companions or associates of the great and good men of vast learning or those who wait upon them, and women of great beauty and physical charms are caused by the *Rajas* of the highest quality."

"Those who are strictly devoted to their duties, truth and righteousness, masters of their passions, altruistic teachers of humanity—Sanyásis, teachers of the Veda, aeronauts, astronomers, physicians or hygienists, i. e., those who devote themselves to the science and art of the perfect development of the human body, proceed from the Sativa of the lowest degree."

"Philanthrophists, seers of the *Veda*, godly learned men, great scholars of the *Veda*, professors of the science, of electricity, astronomy, geology, etc. (literally, the science of time), those who possesss true knowledge and power which they use for the good of others, and great Teachers result from the *Sattva* of the medium degree."

"Masters of all the four *Vedas*, masters of all the sciences and arts, who invent (or construct) air ships and such other machines, those who are embodiments of righteousness and wisdom, those who acquire control over the elementary matter¹ result from the *Sattva* of the highest degree."

"The ignorant, the basest among men who indulge their sensual appetites, renounce the practice of righteousness and the performance of their duties and lead sinful lives assume the basest forms and thereby suffer various afflictions."

राजानः चित्रयाश्चेष राज्ञां चैष पुरोहिताः।
बाद्युद्धप्रधानाश्च मध्यमा राजसी गतिः॥
गन्धवां गुद्धका यद्या विबुधानुचराश्च ये।
तथैवाप्सरसः सर्वा राजसीपूचमा गतिः॥
तापसा यतये। विप्रा च वैमानिका गणाः।
नद्यत्राणि च दैत्याश्च प्रथमा सात्त्विकी गतिः॥
यज्वान श्रुषयो देवा ज्योतीषि वत्सराः।
पितरश्चेष साध्याश्च द्वितीया सात्त्विकी गतिः॥

Literally atoms and the first' stage after their combination. -2.

Thus whatsoever act a man sows by virtue of the Sattva, Rajas and Tamas, the same shall he reap. Those who are emancipated are beyond the pale of these three qualities. Let every man, therefore, endeavour to become a great yogi by the practice of yoga, and employ himself in the pursuit of those means that lead to Emancipation. Let a man restrain his mind from the doing of acts that proceed from Rajas and Tamas and thereafter even from those that result from Sattva, and become imbued with purity and such other good qualities. Let him then withdraw his mind from the senses, aim it at righteousness, and concentrate it on Yoga God. "This withdrawal of the mind from all things and concentrating it on one point is called yoga."

"After the mind is withdrawn and concentrated, the soul is centred in God—the Seer of all—and finds rest in Him."

Let a man practise all the above described means of Emancipation and understand that "Exemption from pain Sánkhya Shastra I, I. which is of three kinds—that from physical disorders, hunger and thirst, etc.. that from other living beings, and that from natural causes such as excessive heat or cold. or excessive or deficient rain, or from the restlessness of mind and the senses—and the consequent attainment of Emancipation is the highest work."

In the next Chapter we shall discourse on Conduct—Desirable and Undesirable, and on Diet—Permissible and Forbidden,

THE END OF CHAPTER IX.

श्रह्मा विश्वसृजो धर्मो महानन्यक्रमेव च।
उत्तमां सास्विकीमेतां गतिमाहुर्मनीषिणः ॥
इन्द्रियाणां प्रसंगेन धर्मस्यासेवनेन च।
पापान्संयान्ति संसारिनविद्वांसो नराधमाः ॥
मतु ० द्वा ० १२ श्लो ० ४० । ४२—५० । ५२ ॥
योगश्चित्तवृत्तिनिरोधः ॥ पा० १ । ३ ॥
तदा द्रष्टुः खक्रपेऽवस्थानम् ॥ पा ० १ । ३ ॥
अथिविधदुःसात्यन्तिनवृत्तिरस्थन्तपुरुषार्थः । सांस्ये द्वा० १ । सू० १ ॥

CHAPTER X

ON

CONDUCT-DESIRABLE AND UNDESIRABLE. DIET-PERMISSIBLE AND FORBIDDEN.

NOW we shall treat of desirable conduct—the performance of righteous actions, refinement of (character) speech and manners, association with men of learning and piety, and love of all true knowledge, etc.—and undesirable conduct—the reverse of all these things :--

"People should always bear in mind that whatsoever is done by learned men-good and true-, who are free from Manu II, I inordinate affection and hatred, or whatsoever is known to be true by the testimony of the inner monitor is the true conduct of life. That alone should be followed."

"In this world, neither inordinate desire nor its total absence is conducive to a man's happiness, because it would be Manu II, 2. impossible either to lead a virtuous life as enjoined by the Veda or to acquire true (Vedic) knowledge without desir-] ing the same."

" It is impossible for any man to be altogether free from desire. because all our actions—philanthrophic works, truthfulness in speech, the practice of Yamas! and Manu 11, 3. Nivamas,2 and other duties—proceed from desire

for the same."

विद्वद्भिः सेवितः सद्भिर्नित्यमद्वेषरागिभिः। इटयेनास्यनुशाता या धर्मस्तन्निबोधत ॥ मनु ० २ । १ ॥ कामात्मता प्रशस्ता न चैवेहास्त्यकामता। काम्या हि वेटाधिगमः कर्मयागम्य वैदिकः॥ मनु० २।२॥ सङ्कल्पमूलः कामो वै यज्ञाः सङ्कल्पसम्भवाः। ब्रता नियमधर्माध्य सर्वे सल्पङ्कजाः स्मृता ॥ मनु ०२।३॥

^{1.} Yamas are five :- (1) kindness to all. (2) truthfulness in word, deed, and thought, (3) honesty in dealings, (4) chastity, (5) freedom from concert-Tr.

^{2.} Nivamas are also five :- Purity of mind and body, (2) mental tranquility, (3) strict devotion to duty, (4) study of the *Vedas* and other true *Shastras* and contemplation of the Deity, (5) Resignation to the Will of God.—7r.

"Even the most insignificant action (e.g., nictitation) in this world is impossible without a desire on the part of the doer. Therefore, whatever a man does (e.g., the movements of his hands, feet, eyes, and mental activity) is the outcome of his will."

by the Vedaes taught by Smritis and other books of the Rishis—seers of the Veda—, practised by all men—good and true and approved by his own soul." In other words, let him perform such actions in the doing of which no such feelings, as fear, distrust and shame, arise in the soul. Behold, when a man desires to tell a lie or steal anything, his soul is filled with feelings of fear, shame and doubt, it is, therefore, a proof of the fact that it is wrong to do such an act.

"Let a man, therefore, carefully view all these—the *Veda*, the teachings of the *Vedic* seers, practices of good men and true, and the approval of his own soul—with the eye of wisdom, and do his duty in obedience to what is sanctioned by the *Veda* and approved by his own soul."

"Verily that man, who follows rules of the righteous conduct as taught by *Veda* and by the *Smritis* in conformity with the *Veda*, shall acquire fame in this life and the nighest bliss in the next."

"The Veda is called the shruti and the system of conduct of life as taught by the Vedic seers and teachers is embodied in the Smriti. It is by the help of these that the true conduct of life as well as the false is ascertained. He who holds them—the Vedas and the works of true

श्रकामस्य किया किचिद् दृश्यते नेह किहिचित्।
यद्यद्धि कुरुते किञ्चित् तत्तकामस्य चेष्टितम् ॥ मनु ०२।४॥
वेदोऽखिलो धर्ममृलं स्मृतिशीले च तद्विदाम्।
श्राचारश्चैव साधूनामात्मनस्तुष्टिरेव च ॥ मनु ०२।६॥
सर्वन्तु समवेद्येदं निखिलं श्रानचत्तुषा।
श्रुतिप्रामारयतो विद्वान् खधर्मे निविशेत वै॥मनु ०२।८॥
श्रुतिस्मृत्युदितं धर्ममनुतिष्ठन् हि मानवः।
इह कीर्तिमवाप्नोति प्रेत्यचानुत्तमं सुखम्॥ मनु ०२।८॥
वोऽवमन्येत ते मृले हेतुशास्त्राश्रयाद् द्विजः।
स साधुमिर्वहिष्कार्यो नास्तिको वेदनिन्दकः॥ मनु ०२।११॥

teachers in conformity with the *Veda*—to contempt should be excluded from all good society, as an athiest and a slanderer of the *Veda*.

"Therefore, the *Veda*, the *Sm riti*, the practice of good men and true and the approval of one's soul—these are un
Manu doubtedly the four *criteria* of the *True conduct of life*.

In other words, it is by these alone that the true religion is ascertained."

"It is only those who stand aloof from the headlong pursuit of both—wealth and carnal desires—that can ever attain a knowledge of true religion. It is the duty of every one, who aspires to gain this object, to determine what true religion is by the help of the Veda, for, a clear and perfect ascertainment of true religion is not attained without the help of the Veda."

"Therefore it behoves all men to practise all those righteous deeds that are enjoined by the Veda. Dwijas—

Manu Brahmans, Kshatriyas and Vaishyas—should perform all Sanskars for their own good as well as for that of their children. They lead to purity (mental and corporeal) in this life as well as in the next."

"Let the Tonsure Sanskar be performed in the sixteenth year of a Brahman, in the twenty-second of a Kshatriya,

Manu
11, 65. in the twenty-fourth of a Vaishya." (In other words, it should not be delayed beyond those periods).

Thereafter they should keep a tuft of hair on the top of the head

वेदः स्मृतिः सदाचारः खस्य च प्रियमात्मनः।

एतच्चतुर्विधं प्राहु साल्लाद्धमस्य स्वल्लाम्॥ मनु ०२।१२॥

अर्थकामेप्यसक्तानां धर्मद्वानं विधीयते।

धर्म जिज्ञासमानानां प्रमाणं परमं अतिः॥ मनु ०२।१३॥

वैदिकैः कर्मामिः पुण्यैर्निषैकादिर्द्धिजन्मनाम्।

कार्य्यः शरीरसंसकारः पाचनः प्रस्य खेह च॥ मनु ०२।१६॥

केशान्तः षोडशे वर्षे ब्राह्मणस्य विधीयते।

राजन्यवन्धोर्हाविशे वैश्यस्य द्वष्धिके ततः॥ मनु ०२।६५॥

^{1.} A sanska'r is anything done to improve, refine and purify the body and the soul. There are altogether sixteen sanska'rs; the first one is the sexual intercourse with the object of producing good children, as has been described in the beginning of the second Chapter of this book.—Tr.

and always cut or shave the hair of the head, mustache and beard. That is to say, they should never grow them afterwards. In a very cold climate they can please themselves as to cutting the hair or allowing it to grow. On the other hand, in a very hot climate they should have all the hair, not even barring the tuft of hair on the top of the head, cut or shaved; because too much hair on the head is productive of heat which causes dulness of intellect. The mustache and beard cause inconvenience in eating and drinking; because the particles of food adhere to them."

"As a skillful driver keeps his horses well under control and directs them in the right path, so should a man strive to keep his senses—that are apt to lead one's mind to the pursuit of wicked objects and temptations—under thorough control, restrain them from the path of sin and temptation, and always guide them in the path of righteousness. This alone is the true conduct of life."

"Verily that man alone can achieve his heart's desire who is master of his senses and directs them in the path of righteousness. But he who allows them to get engrossed in sensual gratification and sin, and thus becomes their slave, soon contracts evil habits, loses his character and suffers the evil consequences thereof."

"Sensual desires are never fully gratified if they are indulged.

They are only inflamed still more fiercely like fire which blazes more vehemently when fuel (and butter) are added to it. Let a man, therefore, never indulge in sensual gratification."

इन्द्रियाणां विचरतां विषयेष्वपहारिषु । संयमे यक्षभातिष्ठेदिद्वान् यन्तेव वाजिनाम् ॥ मनु ०२। == ॥ इन्द्रियाणां प्रसङ्गेन देषमृष्ड्रत्यसंशयम् । सिषयम्य तु तान्येष ततः सिद्धि नियष्ट्वति ॥ मनु ०२। ६३ ॥ न जातु कामः कामानामुपभागेन शाम्यति । हविषा कृष्ण्यत्भेष भूय एवाभिषद्ते ॥ मनु ०२। ६४ ॥ "A man who is the slave of his passions can never succeed in acquiring knowledge of the *Veda*, in keeping up his vows of chastity, truthfulness and the like, nor in fulfilling his duties towards man and God, practising righteousness and doing good works. They are only attainable to the good and pious man who is the master of his sense."

"Let a man, therefore, have thorough control over his five organs of sense and five organs of action and the eleventh organ of thought,—the mind,—protect his body by proper dieting and by observing the laws of health, and, thereby achieve the object of his life."

"He is verily the master of his senses who rejoices not when applauded, nor grieves when censured, is neither pleased by the sensation of nice soft things (such as soft comfortable bed and clothes), nor displeased by that of hard and coarse things, neither delighted with the sight of beautiful things nor vexed with that of ugly hideous things, neither pleased with a good dinner nor angered with a bad one, neither gladdened with the smell of perfumes, nor disgusted with that of disagreeable odours."

"Let a wise man never speak unless spoken to, nor answer a question when unjustly and hypocritically asked. Among hypocrites let him remain as if he were dumb; but to the honest truth-seeker let him preach even though unasked."

वेदास्त्यागश्च यश्चश्च नियमाश्च तपांसि च।

न वित्रदृष्टमावस्य सिद्धिं गच्छन्ति किर्दिचिद् ॥ मनु ० २। ६७ ॥

वशे कृत्वेन्द्रियप्रामं संयम्य च मनस्तथा।

सर्वान् संसाधयेदर्थानाविएवन् योगतस्तनुम् ॥ मनु ० २। १०० ॥

श्रुत्वा स्पृष्टा छ दृष्टा च भुकत्वा ब्राक्षा च यो नरः।

न दृष्यति ग्लायति वा स विश्वेयो जितेन्द्रियः॥ मनु ॥ ० मनु २। ६= ॥

नापृष्टः कस्यचिद् ब्र्याञ्च चान्यानेन पृष्कृतः।

जानन्नप्रि हिमेधावी जडवञ्चोक श्राचरेत् ॥ मनु ० २। ११० ॥

"Wealth, nobility of blood, age, professional skill, and honesty industry (or character) and true knowledge, these are the five things to be respected but the one following more than the one preceding it. In other words, a man of noble lineage or one's relation ought to command more respect than a man, who is only wealthy, an aged man should be respected more than the first two, a man possessing some professional skill or good character more than the first three; again true knowledge and wisdom (the wealth of mind) should command more respect than professional skill or character."

"An ignorant man destitute of true knowledge, four hundred years old though he be, is in truth a child; whilst a teacher of secular knowledge and of spiritual science, though he be a child, should be respected as an old man; because all the Shástras and wise sages have declared an ignorant man to be like unto a child and a learned man like unto a father."

"A man does not become old (great) by years, nor by gray hair,

Manu, II, 154.

nor by wealth, nor by powerful kindreds and
friends. The wise and holy sages have declared,—

'He among us is old (great) who is most learned in knowledge—
material and spiritual.'"

"A Brahman is entitled to distinction according to the extent of his knowledge; a Kshatriya is judged by his physical power, a Vaishya by material wealth in his possession, and a Shudra by years."

वित्तं बन्धुर्वयः कर्म विद्या भवति पश्चमी।
पतानि मान्यस्थानानि गरीये। यद्यदुत्तरम् ॥ मनु ०२॥१३६॥
ग्रज्ञो भवति वै बातः पिता भवति मन्त्रदः।
ग्रज्ञं हि बात्तमित्याहुः पितेत्येव तु मन्त्रदम् ॥ मनु ०२।१५३॥
न हायनैर्न पत्तितैर्न वित्तेन न बन्धुमिः।
ग्राप्यस्वकिरे धर्म योऽनूचानः स ना महान्॥ मनु ०२।१५४॥
विप्राणां ज्ञानता ज्येष्ठयं चत्रियाणान्तु वीर्यतः।
बैश्यानां धान्यधनतः ग्रद्राणामेव जन्मतः॥ मनु ०२।१५५॥

"A man is not, therefore, old (venerable), because his head is gray, but he, who has acquired wisdom though tender in years, is considered old (venerable) by the wise."

"As an elephant made of wood or as a deer made of leather,

Manu so is a man destitute of knowledge. He is a man

11, 157 only in name."

"Let a man, therefore, gain knowledge and acquire wisdom,

Manu
lead a virtuous life, bear malice to none and show
all, 159. all men the path that leads to true happiness. Let
his speech be sweet and kindly." Blessed are they who always
preach the truth and thereby promote righteousness and destroy
sin and wickedness.

Let a man always bathe regularly, keep his clothes clean, his food and drink clean and pure, and his house clean and tidy. The cleanliness and purity of these things lead to health and purity of mind, which in their turn increase strength and capacity for work.

Cleanliness should be sufficient to remove all traces of dirt and disagreeable odours.

"The practice of such virtues as veracity, and the doing of good works verily constitute the true conduct of life enjoined by the *Veda* and taught by the *Smritis*."

Yajur Veda XVI, 15.

"The service of father, mother, tutor and atithis,

Atharva Veda XI, 15, 17.

i. e., the altruistic teachers of humanity, is called Deva-

Taitreya Upanished VII, 11.

puja or the worship of godly persons."

न तेन वृद्धो भवति येनास्य पिततं शिरः।
यो वै युवाप्यधीयानास्तं देव स्थिति विदुः॥ मनु ०२।१५६॥
यथा काष्ट्रमयो हस्ती यथा चर्ममयो मृगः।
यश्च विप्रोऽनधीयानस्थयस्ते नाम विभ्रति॥ मनु ०२।१५७॥
श्चिहसयैव भूतानां कार्यश्चेयोऽनुशासनम्।
वाक् चैव मधुरा श्वक्षणा प्रयो धर्ममिच्छताः॥ मनु ०२।१५६॥
श्चाचारः प्रथमो धर्मः श्रुत्युक्तः स्मार्त्त एव च॥ मनु ० श ०१।१०८॥
मा नो वधीः वितरं मोत मातर्यम्॥ यज्ञः ० श ०१६। मं १५॥
श्चाचार्यो ब्रह्मचारिणामिच्छते॥ श्चर्यवं ० कां ०११। व ०

मातृदेवा भव । पितृदेवा भव । भ्राचार्यदेवा भव । श्रतिथि देवा भव ॥ तैसिरीयारएयके ॥ प्र ० ७ । श्रतु ० ११ ॥ Devotion to whatever promotes the good of the world as well as abstinence from all harmful acts are the chief duties of man. Let a man never associate with those who are atheists, and liars, nor with those who are indolent, guilty of breach of faith, hypocritical, selfish and deceitful. Let him always move in the society of men who are learned, truthful, pious and have public good at heart. This, in truth, constitutes good conduct.

O.—Is not the character of the people of Aryavarta (India) lost by going abroad?

A.—No, it is not; because a man can retain a good character and is hot polluted, no matter where he goes, as long as he is pure in mind and body and practises such virtues as truthfulness. Whoever is addicted to a sinful life and immoral practices, even though he lives in India, loses his character and is polluted. Had it not been so, why should the ancients have travelled abroad. Mark

Mahabharat Shanti parva Mokshdhama what is written in the *Mahabharat*. "Once upon a time the sage *Vyàsa* lived in *Patâla* (America) with his son and pupil *Shuka*. The son asked his father if spiritual science was only what he had taught him

or something more. Vyása intentionally did not answer that question. He had lectured on that subject before. So in order to have his teaching confirmed by the testimony of another man, he addressed Shuka thus, 'O my son, you go to Mitklapuri and ask this very question of King Janak. He would give you the right answer.' Having heard what his father said, Shuka left America for Mithlapuri. He first visited the continent that lay to the North and North-West of the Himalayas and was called Harivarshal (now called Europe), then the countries of the Jews called Hoon (Asia Minor, etc.), thence he came to China, from China he proceeded towards the Himalayas and thence to Mithlapuri. It is

मेरोईरेश्च हे वर्षे वर्षे हैमवत ततः। क्रमेणैव व्यतिक्रम्य भारतं वर्षमासदत्॥

स देशान् विविधान् पश्यंभ्वांनहूण्निषेवितान् ॥ महाभार ० शान्ति ० मोक्षध ०। म्न ० १३७॥

^{1.} Hari a monkey, Versha an abode. Hari-Varsha therefore literally means abode of monkeys, so-called because its inhabitants have red lips and brown eyes like those of a monkey.

recorded in the same book that Krishna and Arjuna went to America in an Ashwatari vessel (i.e., one propelled by electricity) and brought the sage Uddalaka back with them on the occasion of the Rajasuya Yajna of Emperor Yudhishtira. Again Prince Dharitráshtra was married to a princess of Gandhár (Kandhar). Madri, The wife of King Pándu was the daughter of the King of Iran (Persia). Prince Arjuna was married to Princess Ulopi of Patala (America). Now how could they have done all those things that they not gone abroad¹?

Again there is mention of a tax in the *Manu Smriti* which was levied on all vessels leaving Indian ports.

When Emperor Yudhisthira performed his Rajasuya Yajna, he sent his brothers, prince Bhima, prince Arjuna, prince Nakula and prince Sahadeva with invitations to all the kings of the four quarters of the globe to join the Yajna. Had they considered it debasing to one's character to travel abroad, they would not have done all those things.

The ancient Indians used to go abroad to all parts of the world for the purposes of trade, travel, or on political business. The present day bug-bear of loss of one's character and faith through travelling abroad is simply due to the false teachings of the wise-acres and the growth of dense ignorance. Those who do not hesitate to go abroad, and thereby associate with peoples of various foreign countries, study their customs and manners, increase their trade. and augment their political power, become fearless and bold, and attain great power and prosperity by studiously imbibing the good qualities, and adopting the good customs and manners of the foreigners, and rejecting their faults and evil habits, and bad manners, O ye foolish people! Your character and faith are not lost by having sexual intercourse with a low, despicable prostitute, but you consider it harmful and debasing to associate with good men of other countries! What is it, if not foolishness? It is true though that those who live on flesh-diet and take intoxicating drinks, have their bodies, bodily organs and secretions (as the reproductive element) saturated with the fine particles of those malodorous substances. The aryas (natives of India) should, therefore, be careful that they do not get infected with these evel habits, But there can

I Literally to different countries, peninsulas and islands. - Tr.

be no harm or sin in learning trade, arts and other good qualities from the foreigners. When these foolish people consider it a sin even to see or touch them, they can never fight against them, as they must see and touch them in fighting. Let all good men remember that good conduct consists only in the avoidance of untruthfulness, injustice, inordinate affection or harted and other evil habits, and in the practice of love and kindness towards all, in the cultivation of gentle disposition and in the promotion of public good, etc. Let them also understand that religion has reference to one's soul and good life. When we live righteous lives, foreign travel can do us no harm. The evil consequences flow only from the commission of sins. It is right though that we should thoroughly understand what the true Vedic religion is, and also learn to refute false religions, so that no one may be able to mislead us. Can a country ever make any progress unless its people trade with or extend their rule over other countries? What can you expect but misery and poverty, when the people of a country trade only among themselves, whilst the foreigners control their trade and rule over them? These hypocrites—the so-called priests and other religious teachers perfectly understand that if they educated the people, and let them travel abroad, they would get enlightened. and consequently would no longer be ensuared in the net of fraud and hypocrisy spread by them. They would thus lose their livelihood and respect. This is the reason that they make so much fuss in the matter of eating and drinking, Their object is to prevent people from going abroad. It is quite true though that not even by mistake should they ever use meat or drink.

Have all sensible men not ascertained that in time of war the cooking of food and its eating, or drinking (milk or water, etc.) under such absurd restrictions as those of Chauka¹ by soldiers have invariably been the cause of their defeat? The duty of a soldier—whether on foot, mounted on a horse or on an elephant, or seated in a car—consists (if necessary) in eating and drinking with one hand whilst fighting the enemy with the other, and in winning the battle; while it is wrong on his part to let himself be defeated. By observing such absurd restrictions as of Chauka in the matter of

I The kitchen should be plastered with a thin coating of mud mixed with a bit of cow-dung. The food should be cooked by no one else but a high caste Brahman and then served by the same within a marked area, etc.—Tr.

eating and drinking, and other foolish practices, These stupid people have lost all independence, happiness, wealth, political power, learning and activity, in short, everything. Now they are sitting idle with empty hands, praying for some one to come and relieve their distress, and give them something in charity wherewith they could get some food and ease the pangs of hunger. But that help is never forthcoming. They have thus completely ruined Aryavarta (India). It is quite true though that no pains should be spared in washing, plastering, sweeping, cleaning and tidying up the kitchen. It should never be allowed to get dirty like that of the Mahomedans and Christians.

O.-What are Sakhares and Nikharee?

A.—The food that is cooked in water is called Sakharee, while what is cooked in milk or fried in butter is called Nikharee (i. e., nice). This is another fraud invented by these rogues. The food cooked in milk and butter is always pleasing to the taste; they have originated these fraudulent practices (in the matter of food) in order to fill their stomachs with delicious, greasy articles of food, otherwise, whatever has been ripened by heat and time is called ripe (another name for nikharee), and whatever has not been cooked or ripened is called raw (another name for sakharee). Even the permissibility of all ripe or cooked food and the prohibition of raw food is not applicable to all cases, for instance, fried grams and other cereals, though un-cooked, are still eaten and their use is not forbidden.

O.—Should the *Dwijas* cook their food with their own hands or is it permissible to eat food cooked by the *Shudras*?

A.—They can eat what has been cooked by the Shudras; because it is the duty of the Dwijas—Brahmans, Kshatriyas and Vaishyas (both men and women) to devote themselves to the dissemination of knowledge, the service of the state, the breeding of cattle, and to agriculture, trade and arts (and not to waste their time in cooking, etc). But they should not eat or drink out of a Shudras' utensils or what has been cooked in his own house except in case

^{1.} In India the kitchens of the Mahomedans and Christians are not generally kept clean. Among the Europeans residents in India it is chiefly due to the fact that the kitchens are entirely left in the hands of low caste Indian servants who do not possess any great sense of cleanliness.—Tr.

of emergency. Here is an authority for this statement:—" In the houses of the twice-born, Shudras—i. e., ignorant men and women incapable of following any higher pursuit—should do the cooking and other domestic service." But they should keep their bodies and clothes, etc., clean. While engaged in cooking in the houses of the Aryas—the twice-born—they should have their mouths covered (with a piece of cloth) so that their breath may not contaminate the food, and their saliva may not fall into it; they should shave and have their nails pared

O.—How can it be permissible to eat food cooked by a Shudras when it is held to be wrong to partake of food even touched by him?

regularly once a week. They should wash before cooking. They

should take their food after the Arvas have been served.

A.—It is a mere fabrication, and therefore, absolutely wrong. Bear you well in mind that whosoever has partaken of sugar (brown or white), butter, milk, flour, vegetables, fruits and roots has in fact eaten what has been prepared by men of all sorts and conditions, and their leavings. When the Shudras, leather-workers,1 scavengers, Mahomedans, Christians and others gather sugar-canes from the fields, peel them, and press juice out of them, they handle them with their soiled hands, as they do not wash them even after micturating or defecating. They suck one-half of a cane, and shove the remaining half into the press, fill a jug out of a vessel containing cane juice, drink as much as they care, and pour the remainder back into it. While evaporating the juice, they sometimes make cakes in the same pan and never clean it afterwards. In the manufacture of white sugar, they rub the brown sugar with their shoes. the soles of which are soiled with all kinds of dirt, offal, and dust. Milkmen adulterate milk with water kept in their dirty cans, and keep butter in the same. Similarly, in the manufacture of flour they—the labourers—handle it with their dirty hands, and even their perspiration trickles down into it. The same kind of undesirable practices are to be seen in the careless handling of fruits, roots and tubers. Who ever has, therefore, eaten these things has in fact eaten of the hands of men of all sorts and conditions.

भ्रायाधिष्ठिता वा शूद्राः संस्कर्त्तारःस्युः ॥ श्रापस्तम्बधर्मसूत्र । प्रपाठक २ । पटल २ । खरुड २ । सूत्र ४ ॥

¹ Leather-workers in India are of very dirty habits -Tr.

O.—There is nothing wrong in partaking of foods and drinks that have been prepared and handled behind your back, such as fruits, roots and tubers, etc. (by undesirable persons).

A.—Indeed! what else would you have eaten? Dust or ashes? Sugar is sweet, milk and butter are nourishing, you could not forego the use of these articles. No wonder, therefore, that you extremely selfish people have invented such false doctrines and practices. Well, if there be no harm in eating or drinking what has not been prepared before your eyes by some undesirable person, would you eat food out of the hands of a scavenger or a Mahomedan1 who cooked it with his own hands in some place out of your sight? If you say no, then there is harm even in eating things that have been prepared out of your sight. It is true that in eating and drinking out of the hands of flesh-eaters and winedrinkers, such as the Mahomedans and the Christians, there is some danger of even the Aryas-followers of the Veda-contracting these evil habits, e. g., eating flesh and drinking intoxicants. But there can be no harm if the Aryas dine together. It is extremely difficult for people to make any progress as long as their religion and their interests are not the same. Again, they cannot progress when they do not rejoice in each other's joys, nor sympathize in each other's afflictions. But mere dining together can never lead to any real progress. As along as they do not avoid evil things-manners, customs, etc.-and embrace good things, instead of making any progress they will go from bad to worse. The causes of foreign rule in India are:-mutual feud. differences in religion, want of purity in life, lack of education. child-marriage, marriage in which the contracting parties have no voice in the selection of their life-partners, indulgence in carnal gratification, untruthfulness and other evil habits, the neglect of the study of the Veda, and other mal-practices. It is only when brothers fight among themselves that an outsider poses as an arbiter. Have you people even forgotten the practices that were in vogue at the time of the Mahabharat War, a little over five thousand years ago? In the war they—the soldiers—ate and drank even while riding or driving in cars. Mutual feud ruined the Kauravas, the Pandavas and the Yadavas in the past. The

^{1.} The *Pour aniks* do not partake of food touched by a Mahomedan or a Christian.—*Tr.*

same fatal disease is still clinging to us. None knows whether this dreadful fiend will ever leave us, or rob us of all our happiness and plunge us in the depths of misery. The Aryas are still treading the wicked path of the despicable low Duryodhana, the destroyer of his race and the enemy of his country. May God through His mercy rid us, Aryas, of this dreadful disease.

ON DIET-PERMISSIBLE AND FORBIDDEN.

Permissibility or prohibition in diet is based on two factors—one determined by the *Science* of *morals* and *religion*, and the other by the *Science* of *Health*.

"The twice-born—Bráhmans, Kshatriyas, and Vaishyos—must not eat such vegetables, fruits and roots as are raised in night soil and other kinds of refuse."

"They should abstain from flesh diet and intoxicants", such as wine, *Ganja*, Cannabis Indica, and opium, etc. I, 177.

Let them never use those articles that are prejudicial to the growth of intellect." They should also avoid the Sharangdhar use of all those articles of food that are decomposed. IV, 21. fermented, unclean or foul smelling, etc., and those that are not properly cooked as well as those prepared and handled by such men as live on flesh—diet and intoxicating drinks whose ve. y bodies are saturated with the fine particles of meat and alcohol. The Aryas should neither themselves kill such useful animals as cows, nor let others do the same. One cow in one generation benefits 475,600 men through her milk, butter and offspring-male and female. Thus, some cows give thirty-two pints of milk, others not more than three pints daily, say for twelve months (some give milk for eighteen months, others for six, hence we have taken the mean of the two.) Calculating on this basis, we find that 24,960 persons can be fed at one meal with the milk given by one cow in her whole life-time. On an average a cow calves about twelve times during her whole life. Supposing two of them die, of the remaining

अभक्याणि क्रिजातीनाममध्यप्रमंशाणि च ॥ मनु ०।५।५॥ वर्जयेन्मधु मांसश्च ॥ मनु ०१।१७७॥। बुद्धि सुम्पति यदू द्रव्यं मदकारि ततुच्यते। शार्क्शधर अ०४।१को० २१॥

ten calves, say, there are five males and five females. The latter during their lives will together give enough milk to satisfy 124,800 persons at one meal. The remaining five males calves can produce at least 180 tons of corn, and supposing we allow 11/2th of corn per head, 180 tons will do on a rough estimate for 250,000 persons as food for one meal. Putting milk and corn together a cow in one generation can supply one good meal to 475,600 people. Similarly if we go on calculating the amount of corn and milk yielded by one cow in all her generations, it will be found that they would be sufficient to feed millions upon millions of people. Besides, bullocks are very useful to man for tilling the ground, riding, pulling carts and waggons, and carrying heavy loads, etc., but the chief use of cows is that they yield good milk. Buffaloes are also useful like cows and bullocks. But a buffaloe's milk is not so useful in promoting the growth of intellect as a cow's. Therefore, it is that the Aryas have always regarded the cow as the most useful animal. Other enlightened people will do the same. One goat yields enough milk to satisfy 25,920 people at one meal. Similarly, horses, elephants, camel, donkeys and sheep are of great service to man in various ways. Those who slaughter these animals should be looked upon as enemies of the whole human race. When the Aryas were in power, these most useful animals were never allowed to be killed. Consequently, man and other living beings lived in great peace and happiness. Because, milk and butter, and such animals as bullocks being plentiful, there was abundance of food and drink (as milk, etc.). But since the meat-eating, and wine-drinking foreigners—the slayers of kine and other animals—have come into this country and become

Vridha
Chanakya
X, 13

the ruling power, the troubles and sufferings of the
Aryas have ever been on the increase; because, it is
said, "How can you get fruits and flowers of a tree
when its root is cut off?"

O.—Were all people to live on non flesh diet, lions and other carnivorous animals would multiply in such large numbers that they will kill all such useful animals as cows. Your attempt to prevent their slaughter would come to nothing.

नष्टे मूले नैव फल न पुष्पम् । वृद्धचाणका म ० १० । १३॥

¹ Bullocks are used in India for tilling the ground and other agricultural purposes.—Tr

- A.—It is the business of the State to punish or even kill all those men and animals that are injurious (to the community)?
- O.—Should their flesh, i.e., (of the animals thus killed) be thrown away?
- A.—It would do no harm to the world whether it be thrown away, given to dogs or such other carnivorous animals, cremated or even eaten by some meat-eater. But if eaten by a man, it will tend to change his disposition and make him cruel.

The use of all such food and drinks as are obtained through injuring or killing others or through theft, dishonesty, breach of faith, fraud or hypocrisy is forbidden, in other words they all come under the heading of forbidden articles of diet; while the acquisition of foods and drinks through righteous means without injuring or killing any living creature falls in the category of permissible articles of diet. This also includes all those articles that give health, and strength, destroy disease, promote intellectual power and energy and prolong life, such as rice, wheat, sugar, milk, butter, fruits, tubers and roots, when properly mixed in due proportion and cooked, and eaten in moderation at proper meal times. Abstinance from the use of all those things that do not agree with one's constitution and are apt to produce disease or other evil effects, and the use of those that are prescribed for one (by his medical attendant) also constitute adherence to what is called the permissible diet.

- O.—Is there any harm in eating together, i.e., out of the same dish?
- A.—Yes, it is harmful, because people differ in their nature and constitutions, &c., from each other. Just as one in eating out of the same dish with a leper is apt to catch disease, likewise eating with other people is always liable to produce evil results. It can never do any good. Therefore it is said in the Manu Smriti:—
 - "Let no man give the leaving of his food to another, nor eat out of the same dish with another, nor eat too much, nor after finishing his meal leave his seat without washing his hands and rinsing out his mouth."

- O.—How will you then interpret the text "Let a pupil eat Uchhistha (the leavings of) his preceptor"?
- A.—It means that a pupil should serve his tutor first and after he has finished his meal, let the pupil himself eat of what is left behind—not as leavings but what has not been used by the teacher and is still kept separately. This only implies that the teacher should have his meal before his pupil.
- O.—If the use of all kinds of *leavings* is forbidden, honey—the leavings of bees, milk—the leavings of calves, and one's own leavings—the food left after one has taken one morsel out of it—should also be forbidden.
- A.—Honey comes under this description only nominally. It is really the essence of many a medicinal plant, hence it is acceptable. The calf can only drink the milk that comes out of the teats of its mother, but not what is inside. Therefore the milk, that is obtained by milking a cow after the calf has sucked it off the teats, can not be called leavings. But it is proper that the udder and teats should be carefully washed and cleansed with pure water after the calf has had its share, before the cow is milked, and the milking vessel should also be kept perfectly clean. One's own leavings can do no harm to oneself. Even nature clearly teaches us that it is wrong to eat another man's leavings. No one feels any great repugnance in touching the secretions from one's own nose, mouth, ears and organs of reproduction, micturition and defecation, but one does so in the case of others. It proves, therefore, that this practice is not against the laws of nature. No one, therefore, should eat the leavings of or in the same dish with another.
- O.—Should not even husband and wife eat each other's leavings?
 - A.—No, even their natures and constitutions differ?
- O.—Well, Sir! What harm is there in eating what has been prepared by any one as long as he is a man; because the bodies of all men, from a *Brahman* to the lowest of human beings, are made of flesh and bones? The same blood runs in the veins of all.
- A.—Yes, there is harm. A Brahman and a Brahmani are fed on the very best of foods, hence their bodies are formed out of the reproductive elements that are free from impurities and other deleterious elements, which is not true of the bodies of the extremely

degraded men and women that are simply laden with dirt and other foul matter. It is, therefore, right that we should eat and drink with Brahmans and other higher classes and not with scavengers and workers in leather. Now what would you say if you were asked "Would you look upon all other women, such as your mother, sister, mother-in-law, sister-in-law, daughter-in-law, with the same eye as your wife, because all of hem are made of the same kind of flesh and blood?" You will simply be filled with shame and make no answer. Again, as good, clean food is eaten with hands and the mouth, so can the bad, unclean and decomposed food be eaten, would you then eat dirt, etc.? Can this ever be right?

O.—As you plaster the kitchen floor with cow-dung (and mud), why do you not then also use human excrement for the same purpose? Why is not the kitchen polluted when the dung is used in it?

A.—The dung is not so foul-smelling as the human excrement. The cow-dung being greasy does not so easily come off the floor. nor does it soil the dress, nor does it look dirty. Dirt does not come off the dry dung so easily as off the mud. The place that has been plastered with a thin coating of mud and dung properly mixed together looks nice. If the kitchen, wherein food is cooked and sometimes also eaten, and naturally therefore particles of food. such as bread-crumbs, sugar and butter, drop down on the floor which being thus made dirty attracts flies, insects and other such creatures be not swept, plastered and properly cleaned every day. it would be as dirty as a privy. The kitchen, therefore, should be properly plastered with mud and dung, swept and kept thoroughly clean. This applies to the floor that is made of bricks and mud or of the latter only. But if it he cemented, it should be kept clean by washing it thoroughly with water. The kitchen should never be allowed to get dirty and untidy like that of a Mahomedan wherein there is a pile of charcoal in one place, a heap of ashes in another, and a bundle of sticks in the third, here a broken kettle, and there an unwashed plate, here some bones, there some joints, and as about flies their number is legion!!! That place is, as a rule, so dirty that if a respectable man were to go and sit there

^{1.} Men and women who do this work in India are extremely dirty in their habits. - Tr

for a little while, it would soon possibly bring up his food. It looks more like a latrine. Well, if you think that plastering with mud and dung pollutes your kitchen, why do you plaster the walls of the rest of your house with them? Why do you burn dried cowdung in your fire-place and use that fire to light your pipe (hubble-hubble)? Do not these things pollute your kitchen? What nonsense!

O.—Should one take his meals in the chauka or outside it?

A.—One may take his meals wherever the place is clean and tidy. But in times of war and other cases of emergency it is quite proper to eat and drink in all positions and places—sitting on horse-back, driving in cars, or standing.

O.—Should one eat only what has been cooked by one's own hands and not that which has been done by another?

A.—Among the Aryas as long as food has been prepared in a clean manner, no matter who has done it, there is no harm in eating it in company with all other Aryas. If Brahmans (men and women) and persons of other higher Classes were to devote their time to cooking, washing the utensil, sweeping and dusting, and observing such embarrasing restrictions as that of the chauka, who would then attend to higher pursuits, such as the advancement of science and arts. Behold! On the occasion of the Rajsuya Yajna of Emperor Yudhisthra, kings and princes, sages and wise teachers had gathered from all parts of the world. They all ate and drank together. It is only since the Mahomedan, the Christian and other religions have come into existence, and the Aryas begun to quarrel and fight among themselves, and the Mahomedans and the Christians taken to eating beef and drinking wine that these troublesome restrictions in eating and drinking have come into vogue in this country.

The kings, princes and other Aryas of ancient India had even marriage relations with the foreigners, as we read in the Mahabharta that Gándharee, Madri, Ulopee and other princessees, of Gándhár (Kandhar), Persia, America and Europe were married to some of the Indian princes. Shakuni and others dined with the Kauravas and the Pandvas. They never quarrelled with each other, because then only one religion prevailed in the whole

^{*} Which is generally kept extremely dirty especially among the poor.— Tr.

world. And that was Vedic. They all firmly believed in it. They looked upon other's sorrows and joys, gains and losses as if they were their own. It was only then that peace and bappiness reigned throughout the whole world. But alas! Now it is different. The religions are various and so are their followers. Their mutual hatred and strife have greatly increased, and consequently their sufferings and sorrows have immensely multiplied. It is the duty of all wise men to do away with all these evils and relieve this suffering. May the Omniscient Ruler of all sow the seed of true religion in all hearts, whereby all false religions and false doctrines may soon perish. Let all wise men ponder over it impartially, leave off all mutual hatred and malice, and promote the happiness of all.

We have briefly discoursed in this chapter on Conduct—desirable and undesirable, and on Diet—permissible and forbidden.

The first part of this book is here finished. In the first ten chapters we have not criticised other religions and sects to any great extent for the simple reason that people can never grasp the spirit of criticism—abstruse or otherwise—as long as their reasoning powers are not sufficiently developed to enable them to judge between right and wrong, We have, therefore, preached the gospel of truth in this first part of the book. Now in the second part (comprising the last four chapters) we shall mainly examine the chief religions of the world viz., of the religions and sects of India in the eleventh chapter, of Jainism and Buddhism in the twelvth, of Christianity in the thirteenth, and of Mahomedanism in the fourteenth. At the and of the book we have also given our own beliefs and disbeliefs. Let those, who want to see chiefly the criticism of different sects and religions, consult these four chapters. though in a general way criticism is to be found also in the first ten chapters. Whosoever will read these fourteen chapters with an impartial eye and without any prejudice, the light of truth will undoubtedly shine in his heart and he shall enjoy happiness; but he who reads them or hears them read in the spirit of jealousy, stubborness and sophisty, will hardly be able to grasp the spirit of this book. Whosoever will read it without due care and reflection, will fail to understand its purport and be lost in confusion. It behoves all wise men first to ascertain what the truth is, and then to embrace what is true and reject what is false, and thereby

enjoy supreme bliss. This and this alone is the highest duty. It is only such learned men as readily embrace good qualities that reap the four-fold fruits of this life, vis, the practice of righteousness, acquisition of wealth, realization of legitimate desires, and attainment of salvation.

THE END OF CHAPTER X.

THE END OF PART I.

INDEX.

| · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | 3 . | | | | | P | AGL |
|---|------------------|--|--|---|--|---|--|
| | | p. | \GE. | A | | | |
| Abhava | | | | Arjuna Arsha | ••• | ••• | 266 |
| Abhyantaia | • • | ••• | 58 | Art and Policy of | ••• | ••• | 104 |
| Absence | •• | • • • | 35 | | | O - | - 00 |
| | ••• | •• | 58 | war Arthonests | 174-76, 1 | 77, 182 | |
| Acharya | •• | •• | 13 | Arthapatti | ••• | ••• | 57 |
| Acharyakula | | • • | 28 | Aryama | ••• | ••• | 1, 9 |
| Achunana | • • • | •• | 34 | Anyas | •• | •• | 26 f |
| Action | ••• | • | 58 | Aryas, their immi | gration | ••• | |
| Adharam | ••• | • • • | 50 | Arya Varta | *** | ••• | 265 |
| Adhikari | • • | • • | 291 | Asceticism | ••• | •• | 52 |
| Adhodrishti | ••• | | 121 | Ashramas | ••• | ••• | 41 |
| Adhyaropa | • • • | • • | 278 | Ashladhyadı | ••• | 70, | 239 |
| Aditya | •••• | ••• | 2, 8 | Ashwatarı Vessel | ••• | ••• | 319 |
| Administration of J | | | 93 | Astrology | ••• | 25 26 | , 73 |
| Administrative office | | 178 | , 79 | Astronomy | ••• | ••• | 74 |
| Advantages of dista | ant maina | ges 8 | 3,85 | Asura | ••• | ••• | 101 |
| Adwaita | ••• | •• | 15 | Atha | ••• | ••• | 18 |
| Aghmarshana | ••• | • • • • | 36 | Athaiva Veda 1 | 9, 5, 71, | 79, 112, | 135, |
| Agni | 2, 4 5, | 7. 28 | 3, 19 | 162, 23 | 5, 266, 26 | 9, 270, | 314 |
| Agnihatra | 37 | 112, | 118 | Atithis | 14, 49, 7 | 6 117, | 311 |
| Agnishwata | *** | ••• | 114 | Atithi yajna | 112, 1 | 17-118, | 119 |
| Ahankara | ••• | 69, | 244 | Atta | | ••• | 11 |
| Aharatras | | •• | 385 | Attributes of God | 7 | 1-17, 58 | , 62 |
| Ahuti | | | 39 | Atyantabhava | ••• | •• | 6 6 |
| Aitreya Brahman | ••• | • • • | 71 | Aurasa | | | 134 |
| Aitreva Upanishad | ١ | • • • | 71 | Avidya (defined) | 6 | 7, 273, | 274 |
| Aja | ••• | | 13 | A y urved a | *** | ••• | 72 |
| Ajyapa | • | •• | 115 | | D | | |
| Akasha | | · n . h | 1 | | В. | | |
| · /##311# | !!, 5 | 9 00 | 7.3 1 | | | | |
| Akshara | ••• | 59 6u | , /3 | | | | 281 |
| | ••• | •• | | Badri, father of V | yasa | | 281 |
| Akshara | ••• | •• | 8 | Badrı, father of V Bahyabhyantarak | yasa | ••• | 36 |
| Akshara Altruistic teachers | of humanıt | •• | 8 162 | Badri, father of V | yasa | ••• | 36 35 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha | of humanıt | у | 8 162 70 | Badri, father of V Bahyabhyantarak Bahya Vishaya | yasa | ••• | 36 35 12 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda | of humanıt | | 8 162 70 13 | Badri, father of V Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad | yasa shepi | | 36 35 12 115 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi | of humanit | | 8 162 70 13 | Badri, father of V Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing | yasa shepi | ••• | 36 35 12 115 34 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta | of humanit | | 8 162 70 13 13 46 | Badri, father of V Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purificatio | yasa shepi on | ••• | 36 35 12 115 34 106 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya | of humanit | 265, | 8 162 70 13 13 46 13 266 | Badri, father of V Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purificatio Bhagwan | yasa shepi on | ••• | 36 35 12 115 34 106 16 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of | of humanit | 265, | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 | Badri, father of V Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purificatio Bhagwan Bhagwat | yasa shepi on | | 36 35 12 115 34 106 16 74 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas | of humanit | 265, | 8 162 70 13 13 46 13 266 | Badri, father of V Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purificatio Bhagwan Bhagwat Bhagwat | yasa shepi on | | 36 35 12 115 34 106 16 74 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of | of humanit | 265, 266 | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 74 | Badri, father of V Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwat | yasa shepi on | | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna | of humanit | 265, 266 | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 74 67 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwat Bhairava Bhumi | yasa shepi on | | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna Analogy | of humanit | 265, 266 | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 74 67 11 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwatgha Bharrava Bhumi Bhuta | yasa shepi on | | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 , 10 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna Analogy Anthahkaran | of humanit | 265, 266 | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 74 67 11 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwatgita Bhairava Bhumi Bhuta Bhuta | yasa shepi on | | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 , 10 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Annia Anna Analogy Anthahkaran Antaryami | of humanit | 265, 266, 267, | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 74 67 11 2, 56 278 | Badri, father of V Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwatgita Bhairava Bhumi Bhuta Bhutastha Bliss (supreme) | yasa shepi | | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 , 10 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna Analogy Anthahkaran Antaryami Anu | of humanit | 265, 266, 266-77, | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 74 67 11 2, 56 278 16 268 | Badri, father of V Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwatgita Bhairava Bhumi Bhuta Bhutastha Bliss (supreme) Bodies, four kinds | yasa shepi on | | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 , 10 3, 24 20 2 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna Analogy Anthahkaran Antaryami Anu Anu Anu Anuman' | of humanit | 265, 266-77, | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 74 67 11 2, 56 278 16 268 54 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwatgita Bhairava Bhumi Bhuta Bhutastha Bliss (supreme) Bodies, four kinds Pook of roots | yasa shepi on s of | 5 | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 , 10 6, 24 20 2 289 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna Analogy Anthahkaran Antaryami Anu | of humanit | 265, 266, 276-77, | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 74 67 11 2, 56 278 16 268 54 291 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwatgita Bhairava Bhumi Bhuta Bhutastha Bliss (supreme) Bodies, four kinds Pook of groups | yasa shepi on s of | | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 , 10 3, 24 20 289 70 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna Analogy Anthahkaran Antaryami Anu Anuman' Anuman' Anubhanda Anyonyabhava | of humanit India | 265, 266-77, | 8 162 70 13 46 13 266 5, 69 74 67 11 2, 56 278 16 268 54 291 66 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwatgita Bhairava Bhumi Bhutatha Bliss (supreme) Bodies, four kinds Pook of groups Book of prefixes a | yasa shepi on s of | | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 10 20 22 289 70 70 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Annitya Anna Analogy Anthahkaran Antaryami Anu Anuman' Anubhanda Anyonyabhava Aom | of humanit India | 265, 266, 267, 267, | 8 162 70 13 46 13 266 5, 69 74 67 11 2, 56 278 16 268 54 291 66 6, 8 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwatgita Bhairava Bhumi Bhuta Bhuss (supreme) Bodies, four kinds Pook of roots Book of prefixes a Books on Vedic V. | yasa shepi on s of s of und suffixe | 23 | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 , 10 1, 24 20 289 70 70 70 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna Analogy Anthahkaran Antaryami Anu Anuman' Anubhanda Anyonyabhava Aom Apah | of humanit India | 265, 266-77, | 8 162 70 13 146 13 266 5, 69 74 67 11 2, 568 268 268 268 268 268 268 266 6, 8 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwat Bhagwat Bhairava Bhumi Bhuta Bhutastha Bliss (supreme) Bodies, four kinds Pook of groups Book of prefixes a Book of prefixes a Book of prefixes a Book of Philosophy | yasa shepi on s of trucked a suffixe | | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 , 10 22 289 70 70 70 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna Analogy Anthahkaran Antaryami Anu Anu Anuman' Anubhanda Anyonyabhava Aom Apah Apan | of humanit | 265, 265, 266, 267, 267, | 8 162 70 13 146 13 266 5, 69 74 67 11 568 268 268 268 268 268 268 245 288 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwat Bhagwat Bhairava Bhumi Bhuta Bhutastha Bliss (supreme) Bodies, four kinds Pook of roots Book of groups Books on Vedic V. Philosophy Books on Politics | yasa shepi on sof sof | | 36 35 12 115 34 106 74 101 24 , 10 22 289 70 70 70 202 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna Analogy Anthahkaran Antaryami Anu Anu Anuman' Anubhanda Anyonyabhava Aom Apah Apan Apastambha Sutra | of humanit India | 265, 266, 267, 267, 267, | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 74 67 11 56 268 291 66 6, 8 245 288 319 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwar Bhagwat Bhagwatgita Bhairava Bhumi Bhuta Bhutastha Bliss (supreme) Bodies, four kinds Pook of roots Book of groups Book of prefixes a Books on Vedic Philosophy Books on Politics Boundaries of Ary | yasa shepi on so of vocabular yavarta | y and | 36 35 12 115 34 106 16 74 101 24 101 24 20 2 289 70 70 70 70 202 265 |
| Akshara Altruistic teachers Amarkosha Anadi Ananda Anadhyaya Ananta Anarya Ancient history of Angas Anitya Anna Analogy Anthahkaran Antaryami Anu Anu Anuman' Anubhanda Anyonyabhava Aom Apah Apan | of humanit | 265, 266, 267, 267, 267, | 8 162 70 13 13 46 13 266 5, 69 74 67 11 56 268 291 66 6, 8 245 288 319 | Badri, father of V. Bahyabhyantarak Bahya Vishaya Bandhu Barhishad Bathing Bath of purification Bhagwan Bhagwat Bhagwat Bhagwat Bhairava Bhumi Bhuta Bhutastha Bliss (supreme) Bodies, four kinds Pook of roots Book of groups Books on Vedic V. Philosophy Books on Politics | yasa shepi on sof sof | | 36 35 12 115 34 106 74 101 24 , 10 22 289 70 70 70 202 |

| | | Pag | E | | | PAGE |
|----------------------|--------------|-----------|------------|--------------------------------|-----------------|---------------|
| Brahmá | I, 4, | 5, 10, | 13 | Deva | ••• | 104, 10 |
| Brahma | | , 268, 10 | 04 | Deva Asura | Sangram | |
| Brahma (person) | | • • • • | 9 | wrong fac | | 265, 266 |
| Brahamanas | ••• | | 6 | Deva Tarpan | | 114 |
| Brahaman45, 4 | 6, 47, 96, 9 | 8, 99, 10 | oi | Deva Yajna | ••• | 112, 118, 37 |
| Brahmanas (four |) | 71, | 74 | Devar | ••• | 134 |
| Brahman Granth | | 139, 1 | | Devi | ••• | 14 |
| Brahmchari | ••• | 32, 10 | | Dewata | ••• | 2, 3, 203 |
| Brahmacha- | | - | | Dhanwantri | • • • | 92 |
| rya 27, . | 10-43, 79, 8 | 1, 82, 1 | 59 | Dhanur Veda | ı | 72 |
| Brahma Yajna | ••• | 112, 1 | 18 | Dharma | ••• | 50, 149 |
| Brahma Purana | ••• | (| 91 | Dharmadwaj | 1 | 121 |
| Brihaspati | ••• | I, | 9 | Dharma Raja | a | 16 |
| Budha | ••• | ••• | 12 | Dhyan a | ••• | 151 |
| | _ | | | Dhatupath | ••• | 70 |
| | C. | | | Dhritrashtra | ••• | 111 |
| Cases in which Ni | iyoga | | | Diaries | ••• | 105 |
| sanctioned | | 141, 1. | 12 | Diet | *** | 321, 327 |
| Causes of day and | d night | 270, 2 | | Difference | between re-m | arriage |
| Cause, of disputes | | | 91 | and Niyog: | a | 130, 131 |
| Cause of creation | | 216 2 | 47 | 'Directions, ea | ast-west, etc , | defined 61 |
| Cause of creation | | 216, 2. | ו לנ | Direct cogni | ∠ance | 52, 53 |
| Cause of material | | 246, 2. | | Dissimilitude | ••• | 58 64 |
| Chandra | | | 11 | Dissolution | ••• | 10 |
| Chandrama | ••• | | 5 | Divya | ••• | 5 |
| Charak | ••• | 21, | | Dravyas | *** | 58, 59 |
| Characteristics of | _ | | 21 | Duties of n | | |
| Chaturyugi | ••• | | 85 | high officia | | 171-73 |
| Chauka system cr | | | 21 | Duties of Bra | | 127, 128 |
| Chief offices of sta | | id | | Duties of Shi | | 128 |
| Chhadmika | ••• | | 21 ! | Duties of Vai | | 128 |
| Chhando Grantha | | | 70 | Dvyanaks Dwapar Yuga | ••• | 267 |
| Chhandogya Upa | nı• | | | Dwapar Yuga | ı | 141, 285 |
| shad 4, 41, 7 | 1, 148, 226, | 227, 2. | 15 | Dwija | 28, 31, 47, | 78, 112, 204 |
| Child (his diet aft | | | 1 15 | | E. | |
| Child (his instruct | tion by mo | ther | 1 | Education | | 31, 81 |
| during infancy) | | | 22 | Education | f amdonco | 31, 01 |
| Child's birth | *** | 107, 10 | 8 ' | Eight kinds o Ekartha Sam | evidence | 52 |
| Child marriage | ••• | 7 | 79 : | Emancination | (ayı | 272 200, 201 |
| Chit | | 1 | 14 | Emancipation Emancipation | 12, 130, 2/4; | antist |
| Civil part of scien | nce of Gov | ern- | - 1 | | bout it cr | |
| ment | ••• | 7 | 2 : | ed ed | | -75, 279, 280 |
| Commonness | ••• | 58, 6 | 4 ; | Emancipated | | 280-285 |
| Consent of parties | to marriage | 9 | 3 | Emancipation | | ~~ |
| Conclusion | ••• | | 7 | Emancipation | | |
| Conduct | ••• | 30 | 8 | Essential stag | es of Sandhy | |
| Cooks | ••• | 324, 32 | | Eternal | ,05 01 54114117 | 67 |
| Cow | ••• | 321, 32 | | Ether | ••• | 59, 60 |
| Creation of man | | . 26 | - 1 | Evidences of | | |
| Criteria between ri | ght and wro | ng 5 | 0 | Evils of ma | rriage betwe | en off- |
| 1 | D. | | | | indred paren | |
| • | . | | | Evils of re ma | | 129-130 |
| Daitya | ••• | | 9 ; | | | , - |
| Dama | ••• | 29 | - 1 | | F. | |
| Danava | ••• | | 9 | r: 4 1 1 | | |
| Dasharatha | ••• | 80 | | Five daily dut | | |
| Dasyus | ••• | 264 | - 1 | Five systems | | |
| Dayalu | ••• | 1 | | body is com | | 288 |
| Deduction | ••• | 52, 58 | | Five tests o | | |
| Delective police | | 179 | y ' | truth | ••• | 51, 52 |
| | | | | | | |

INDEX.

| | | P | AGE. | | | P. | GE. |
|----------------------|---------|--------|-------------|------------------------------|--------------|---------|------|
| Flesh diet criticise | ed | | 22-23 | Ishwara and the | soul | | 228 |
| Four stages of hu | | | 43 | It | ••• | ••• | 19 |
| Foreign travels | | | | Itihas | ••• | | , 74 |
| cient history | ••• | | 15-17 | | _ | ,, | , ,, |
| Fort | ••• | | | | J. | | |
| Free compulsory | | | 3, 81 | Jagnopivita | ••• | ••• | 31 |
| From causes to cf | | ••• | 67 | Jagati Chhanda | ••• | ••• | 42 |
| From effects to ca | | ••• | 68 | Jaimini | ••• | •• | 281 |
| • | | | | Jala | *** | ••• | 11 |
| | G | | | Jála | | ••• | 267 |
| Ganapata | ••• | | 14 | Jana | •• | ••• | 78 |
| Ganapath | ••• | ••• | 70 | Javal Rishi | ••• | | 96 |
| Gandharva | ••• | | 104 | Inana | ••• | | 13 |
| Gandharva Veda | ••• | ••• | | Justice | ••• | 191 | -93 |
| Ganesha | ••• | ••• | 73 | Jyotisha Shastra | ••• | ••• | 73 |
| Ganesha (god) | | • | 14 | | K. | | |
| Garbha-adhan | ••• | ••• | 19 | ; { | V . | | |
| Garbhadhan Sans | kon | ••• | 20 | Kaivalya Upanisł | nad | ••• | 5 |
| | | | 6-107 | Kàla | ••• | •• | 16 |
| Gargi (woman) | • • • | | 159 | Kal-agnı | ••• | • • • | 5 |
| Garutman | | •••• | 5, 17 | Kalıyuga | ••• | 141, | |
| Gases | ••• | ••• | | Kalpa | ••• | ••• | 74 |
| Gatha | 1 | ••• | 74 | Karma | ••• | ••• | 63 |
| Gaurpadheya Kas | ika | 248, | 274 | Koth Upanishad | | 4, 71, | |
| Gayatrı Mantıa | ••• | | 33 | Kaumadi | ••• | 4, /-, | 70 |
| Grihastha Ashram | | | 143 | Kauravas | ••• | ••• | 266 |
| Gita | 102 | , 219, | , 261 | Kavi | | ••• | 17 |
| Gopatha Brahman | | ••• | | Kekai | ••• | ••• | 80 |
| Grades of Brahma | acharya | | 10-43 | Kena Upanishad | | | 71 |
| Grammar | ••• | 79 | 0, 74 | Ketu Cpanishad | ••• | ••• | 12 |
| Grand dissolution | | | 285 | | rm homo | and | 12 |
| Grihastha | 82 | , 143, | , 159 | King may perfor | un noma | | 177 |
| Guna defined | ••• | ••• | 62 | Yajna by proxy | , ifa aml | ••• | 173 |
| Guru | ••• | ••• | 13 | King to have one | wife only | ••• | 173 |
| | ** | | | Kitchen | fue lunde | 325, | |
| | H. | | | Klesha (pain), its | | | 293 |
| Hanuman | ••• | ••• | 24 | | *** | ••• | 67 |
| Harı | ••• | ••• | 19 | Knowledge, its gr | | 313, | |
| Hari Aom | ••• | ••• | 19 | Koshas | ••• | ••• | 288 |
| Harı Varsha | ••• | ••• | 315 | Kshestrajna | ••• | *** | 138 |
| Havirbhuja | ••• | ••• | 115 | Kutastha | ••• | ••• | 14 |
| Heaven | ••• | ••• | 302 | Kuvera | ••• | ••• | 10 |
| Hell | ••• | ••• | 302 | | L. | | |
| Hinsra | ••• | ••• | 121 | Ladias' advantion | | | 80 |
| Hıranyagarbha | ••• | | 2, 8 | Ladies' education Lakshmi | | ••• | |
| History | ••• | | 2, 57 | | ••• | ••• | 14 |
| Holy prayer | ••• | | ~,)/ 1 | Lakshana | ••• | ••• | 59 |
| Homa | | 7, 38, | 1 1 | Laukika | ••• | | 70 |
| Horoscope | | | , 26 | Law | 16. | 4, 105, | 100 |
| Hota | ••• | _ |), 20 12 | Law, its source fr | om Goa | | 202 |
| 11014 | ••• | ••• | 12 | Laws of nature | | *** | 52 |
| | I. | | | Legislation and ac | dministrati | on 166 | 167 |
| 1 | - | | | Liquids | *** | 59 | 245 |
| Ignorance | ••• | *** | 67 | Lakadambhaka | - | ••• | 121 |
| Ikshvaku | ••• | 266, | | Luminous Matters | · · · · | *** | 59 |
| Indra | ••• | 1, 4, | 5, 9 | | M. | | |
| Indriya | ••• | ••• | 62 | · · | | | |
| Influence | ••• | 52, 54 | , 55 | Mahabharat 71, 1 | 11, 122, 12 | 5, 127, | 315 |
| Inherent relation | ••• | | 59 | Mahabhashha | ••• | 18, 28 | , 70 |
| Inter dining critic | ised | 323, | 324 | Mahadeva (persor | | ••• | 9 |
| Ish Upanishad | ••• | ••• | | Mahadeva | ••• | *** | 17 |
| Ishwara | | | | Maha k alpa | ••• | 285, | |
| | | | - ' | • | | ٠. | _ |

| PAGE. | PAGE. |
|---|--|
| Mahasamanya 66, 67 | Narashansi 74 |
| Maha Tatwa 69, 244 | Narayana 11 |
| Malechhas 260 | Nastika 78 |
| Manana 292 | Necessity of Sanyas explained 154, 157 |
| Manas 41, 59, 62, 244 | Negas 266 |
| Manasa Prakrimana 36 | Negation or non-existence 52 |
| Manduk Upani- | Nidhidhyasna 292 |
| shad 4 71, 144—48, 247, 300 | Nighantu 70 |
| Marigala 12 | Ninda 111 |
| Mangalacharan 17, 18 | Nirakara 14 |
| Manorama 70 | Nirguna 15 |
| Manu4, 16, 71, 90, 93, 94, | Niranjana 14 |
| 96, 97, 99, 100, 101, 102, 103, 108, 109, 110, 111, 112 113, 116—125, | Nirukta 70, 71, 239 |
| 109, 110, 111, 112 113, 110—125, | Nitya14, 67 |
| 119-124, 128-29, 135-139, 142- | Nitya, Shudha, Budha, Mukta, Sabhava 14 |
| 143—144—146, 149—154, 156—57. | 1 |
| 161, 164—167, 170—173, 176, 178, | Niyayakari 52-58 71, 206 |
| 180—182, 184, 185, 188—190, 193 Manu (author) 4, 21, 23, 30, 33, | |
| 21 25 26 40 47 16 17 18 | Niyoga 132 Non-existence 66 |
| 34, 35, 36, 40, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 78, 81, 83, 82, 85, 689 | Nonmenon 58, 59, 245 |
| Marching of troops 185—86 | Nyamas (five) 45, 308 |
| Marichi . 267, 268 | 11,111111111111111111111111111111111111 |
| Marjana 34 | O . |
| Marriage 82, 83, 105 | Object of Mantra while |
| Marriage and disease | |
| (Book S A. Strahan), 84,86, 87, 88, 89 | Omnipotence, explained 250, 257 |
| Marriage between whom pro- | Omnipotent 1 |
| hibited 86-90 | Omnipresent ! |
| Marriage between whom advocated 90 | Omniscient |
| Married life 82, 143 | |
| Mata (god) 13 | Opadhi 228 |
| Mata 115 | Opasana 34 |
| Matanga 96 | Order of Ashiams 144 |
| Matriman Pitriman Achaiyavan | |
| Parusha Veda 20 | P. |
| Matrishwa 5, 17 | Paishach 104 |
| Means of salvation 292-91 | |
| Mento-motor system 288 | Pandayas 266 |
| Mento-sensary system 289 Method of Agnihotra 37—38 | Panini 69, 70 |
| Method of Agnihotra 37—38 | Paramanu 267, 268 |
| Military part of the science of Govt 73 Mitra 1, 5, 8, 9 | Paramanus 260 |
| Mitra 1, 5, 8, 9 Mithia Viniti 122 | Parameshwar 10 |
| Mother (her treatment after | Paramatma 10 |
| delivery) 21 | Paramount duty of a Sanyası 🐤 151 |
| Mother (her life during | Parant cycle 148 |
| pregnancy at the time | Parasar Simrite 91, 140, 141 |
| of delivery and after it) 21 | Parliamentary Government 161, 162 |
| Maksha 58 | Patala 266 |
| Monarchy and its evils 162 | Patanjili 28, 35, 70 |
| Mukta 14 | Paura niks 19 |
| Mumukshatwa 291 | Peace 2 |
| Munduka Upanishad 71, 285 | Period of Adolescence 43 |
| | Period of Brahmcharya 40 |
| N. | ,, ,, loss 43 |
| Naishkritika 122 | " " manhood 43 |
| Names of husbands by Niyoga 136 | Philology 43 |
| Narad Sanhitta 73 | Uhilananha. |
| Naika 302 | Phonetics 74 Phonetics 69, 74 |
| | |

| | | PAGE. | | | PAGE |
|--|-----------------|-------------|-----------------------------------|----------------|------------------------------|
| Physica ¹ system | | 288 | Qualifications of | members | of |
| Pingala | ,,, | 70 | political assemb | olv | 167, 160 |
| Pita, (God', 12; | (father) | . 115 | Oualifications of | members : | and |
| Pita Maha, (God |) 13 ; 'grand- | - | ministers of ass | emblies | 170, 71 |
| father). | ··· | 115 | Qualifications of | witnesses | 193 196 |
| Pitamahı | | 115 | | _ | ,,, |
| Pitri Tarpana | ••• | 114 | | R. | |
| Fitriyayajna | 112, 113, 11 | 6, 118 | Rahu | | 12 |
| Police | 17 | 77, 78 | Rajdharm | ••• | 163 202 |
| Possibility | 52, 5 | 57, 58 | Rakhasasa | ••• | 104 |
| Practice and tead | chings of Aptas | 52 | Ramdeva 2 Rate of taxes | 0, 24, 28, 31 | , 200, 242 |
| Pradhioan Sahha | .a | 66 | Rate of taxes | ••• | 190 |
| Pragahhava | ••• | | Reasons for Hom | a | 38 |
| Prachara | ••• | | Renunciation | •• | 146, 160 |
| Promo | ••• | - ė | Return home cere kevenue | mony | 38 146, 160 105 172 |
| Pragahhava Prachara Prajapatya Prajna Prakrite | 69, 243, 24 | 2, 8 | Revenue | | |
| Prana 4, 6, | | 4, 253 | Rigveda 1, 18, 5 | , 71, 72, 9 | 1-96, 131, |
| Pranayama | | | 132-134, 135-37 | , 101, 103, | 203, 205, |
| Pranta Kala | 34, 35 | | 242, 243, 249 | | |
| Prapitamahi | | 3 115 | | ••• | 114 |
| Prapitamahi | ••• | 115 | Ritugami | | 108 |
| Piashna | ••• | 71 | Rudra Rules for pupils a | nd toochors | 5, 11, 42 |
| Piatab Pramanu | | | | | 44, 51 |
| Pratiahai | | | | S. | |
| Pratyaksha | | 52,53 | Sac) idananda | | 14 |
| Prathaya | ••• | 7. 7 | Sadalabdha | ••• | 121 |
| Prayojnà | | - 7 | Sadhana | ••• | 56, 69 |
| Presidential Gove | nment 16 | 1, 162 | Sadharmya | ••• | 65 |
| Precedents of Ni | | 37, 38 | Sadharmya Sadhya Saguna | ••• | 56,69 |
| Preliminary acce | ssories of San- | | | ••• | 15 |
| dhya | 3 | 34, 35 | Sakshat Karam | •• | 292 |
| Preta | | 23, 24 | Salvation criticize | | 293-95 |
| Ptinciple of indiv | | | Samabrahnicharya | i | 70 |
| Principle of thou | - | | Samadhan | ••• | 291 |
| tion | 59, 244 | 1, 245 | Samadhi | ••• | 4 290 |
| Principle of wisdo | | | Samana | | 288 |
| Principles under | lying the Guru- | | Samaveda | | 71 139 |
| | education 31, | 1 | Samanya | ••• | 63, 64 |
| Priya Prithioi | | | Samanya to Drish Samavertana | | 55 |
| | 59, 235 | | | 81 | , 82, 143 |
| Proncunciation Procedy | | 9, 70 70 | Sambandhi | ••• | 57, 58 106 |
| Prosody Prithioi | ••• | | Samyogi | ••• | 68 |
| Punishment | ••• | 7 | Sandhya | 34 | |
| Punsavana | ••• | | Sandhya Sankhya 68, | 69. 71. 217. 3 | 218. |
| Puranas | ••• | | | 244, 252, | 284, 307 |
| Puranic authoriti | | | Sanskarındhi | | 106 |
| | criticised | | Sanskarındhi Sansarga Pratishe | dha | 67 |
| Purity and convic | | | Sanvaii | ••• | 68 |
| soul | ••• | | Sanyas Ashram | | |
| Purasha | | , 245 | Sanyas allowed to | | |
| Purva Maimansa | | 8, 71 | Sanyas open to B | | |
| Purvavat | | 1 | Sanyası can stay | | |
| | _ | - | anight | ••• | 157 |
| | Q. | | Sanyas from Brah | | 147, 159 |
| | • | 00 0- | Sanyası superior t | | 159 |
| Qualifications of | aniend 18 | 88, 89 | Saraswat Chandri | Ka | 70 |
| Qualifications of | good students | 127 | Saraswati Sarvabhisandhak | ••• | 15 |
| Qualifications of | | 164 | Sarvamkhalu | ••• | 121 |
| state | ••• | 104 1 | Jaivamanaiu | ••• | 245, 246 |
| | | | | | |

, vi INDEX.

| | P. | GE. | | PAGE. |
|---|-------|------|-----------------------------------|------------------------|
| Sarvashaktıman | | | Spiritual emotional system | 288 |
| ~ . | ••• | - | Stages in Yoga | |
| Sata Satt deprived | | , 66 | Stambha Vritti | |
| Satva, Rajas, Tamas, 244, 260, | 203 | 207 | State ministers and its constitu | • |
| Satva, Rajas, Tamas, 244, 200, | , 302 | -30/ | 1 | 70-71 |
| Satya Satyuga | | 13 | Study of Vedas open to all 51, | 78 - 70 |
| 24t) 48th | 141, | | Stuti 3 | 6, 111 |
| Saubhagya Shuntii Paka Savita | | 107 | | . 115 |
| | | 10 | C | . 5, 17 |
| Scheme of studies | | 9-74 | | . 10 |
| Science of Government | ••• | 72 | | 72, 92 |
| " | 101 | -202 | Sushupti | 288 |
| of mechanical art | • • | 73 | | |
| ,, of morals and duties | • | | Surragrae | . 40 |
| of music | | , 74 | | |
| Second great daily duty | | 37 | Swarga | 5, 17 |
| | | , 62 | | . 302 |
| Shadha | •• | 14 | | . 122 |
| Shadninsha Brahman | ••• | 112 | | . 269 |
| | ••• | 14 | | • 74 |
| | ••• | 291 | Swayambhu Swayamwara marriage | . 74 . 17 40, 91 |
| Shankara | •• | 17 | Swayaniwara marriage | 40, 91 |
| | ••• | 2 | Т. | |
| Sharangdhar | ••• | 321 | _ | |
| Shatak Sampatti | ••• | 291 | | 2, 8 |
| Shatapatha 71, 79, 83 114, 1 | 14 | 149, | Taitrya Upnishad 7 29, 44, 49 |), |
| 162, 213 236, 271, 245, 280 | • | i | 71, 227, 243, 245, 248, 258, 31 | 4. 301 |
| Shatta . | ••• | 122 | Tantriks | . 19 |
| Shavaishchara | ••• | 12 | | . 114 |
| Shesha | ••• | 16 | Taxation | . 180 |
| Sheshawat | ••• | 55 | | 0, 245 |
| Sheshnaga | ••• | 26 | | 52—53 |
| Shigrabodh | ••• | 91 | Testimony | 52, 57 |
| Shiksha | | 60 | Theory of creation compromised |)-, <i>),</i> |
| Shilpvidya | ••• | 73 | in conformity to the differen | |
| Shitala | 24 | | | 75, 76 |
| Shiva | 5 | , 15 | Theory of creation explained | 13, 70 |
| Shradha | ••• | 291 | fully Chap | VIII |
| Shradha | 113. | 158 | em | . 147 |
| Shrawt Sutia | ••• | 79 | | . 77 |
| Shri | | 14 | | 60, 61 |
| Shudra 28 | 3, 47 | , 78 | Time for marriage | |
| Shukra | ••• | 12 | | . 291 |
| | | | m 0 1 | - |
| Shunya | 252, | 253 | CD | |
| Charachanter ash ash ash | 226 | 244 | | |
| Significance of terms Simantonayan Sanskar Site suitable for Sandhya Six kinds of influential knowled | | 6, 7 | l m *1. Ol 1 | |
| Simantonavan Sanskar | | 107 | | . 42 |
| Site suitable for Sandhya | 36 | . 37 | | 1, 285 |
| Six kinds of influential knowled | ge 67 | . 68 | Trinishtap | . 264 |
| C1 | ••• | 71 | U. | |
| <u> </u> | ••• | 49 | • | |
| C-1.4a | 59, | | Udana | . 288 |
| Soma Sadh | 111 | 114 | Universe, controversy about ena | |
| | ••• | | tion among Shastra's compro | |
| Soul | 59 | . 61 | | . 259 |
| | •• 27 | 295 | Universe, creation, 242; its mate | |
| | | רצי- | | |
| Soul its being an image of G denied 276, | 277 | 278 | | 267 |
| Soul, the actual doer of Karma | -//1 | 275 | Universe, its age 246, 20 | 51. 262 |
| Soul, phases of | ••• | 280 | Universe, neovedant's theory | of |
| Juni Diigaea oi ••• | | | | |
| Space | | . 61 | creation criticized | |

| PAGE | Page |
|---|--|
| Universe, purpose of its creation | Vidur 111 |
| explained 249, 250 | Vidya 67 |
| Universe, theory of creation solved | Vidyadan, supreme 81 |
| and all doubts removed 277, 260 | Viradhi 68 |
| Universe order of creation ex- | Vidurniti 71, 127 |
| plained 298, 260 | Viharitis 151 |
| Upangas 74 | Virat 2, 7, 267 |
| Upamana 56 | Vishayee 292 |
| Upnayan 28, 31, 33, 47 | Vishnu I, , IC |
| Uparati 291 | Vishnu (person) 9 |
| Upasna 36 | Vishwa Mitra 96 |
| Upasthana 36 | Vishwa 2 7 |
| Upbringing of children 20 30 | vishveshwari 1 |
| Upanishads (ten) 71 | Vishesa 64 |
| Upa Veda (four) 72 74 | Vital System 288 |
| Urkrama 1, 10 | Vinah Sanskar 90 |
| Utapi 266 | Vrihadaranyak Upnishad 232, 245 |
| V. | Vridha Chanakya 321 |
| V . | Vrihaspati |
| Vaidharma 64 | Vrihadaranyka 71 |
| Vairagya 291 | Vritratnakar 71 |
| Vaisheshika Shashtra 18, 58, 59, 60, | Vyana 288 |
| 61 62, 63, 64 65, 66, 67, 68, 71 248 | Vyaptı 68, 69 |
| Vaishwambhara 16 | Vyasthi 260 |
| Valivaishwadeva | W. |
| Vajna 112, 116, 17, 118-19 | w. |
| Valmiki Ramayana 71 | Who is entitled to invest students |
| Vam Marga 19 | with th esacred thread 40 |
| Vanaprasth 144-46, 159 | Wife 115 |
| Vanaprasth and Sanyas 144 60 | Women worship 108, 109, 110 |
| Varna Vijaovastha not by birth, 96, 100 | Woman domestic duties 110 |
| Varuna 1, 5, 8, 9 | Y. |
| Vasu II | * ' |
| Vasus 41 | Yajna 12, 79, 101, 112, 121, 45 |
| Vayu 2, 8 | Yajurveda 8, 19, 6, 5, 4, 33, 71, |
| Vayu 59, 60 | 78, 98, 146, 163, 202 204 205, 210-14 |
| Veda and nature of God 51 | 235, 243, 244, 263, 269, 270, 273, 314 |
| Vedanta 71, 281, 283 | Yama 16, 115 |
| Vedant criticized 274, 279 | Yama 300 |
| Vedas (four)71, 74 | Yamas (five) 44, 30 |
| Vedantis 228 | Yaska 70 |
| Vedi 37, 106 | Yetrishapta 19 |
| Vessels for Agmhotra 37 | Yoga Shastras 18, 35, 71, 215, |
| Vices of students 127 | |